

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

C 274

50 tomas

Leidimas
lietuvių kalba

Informacija ir pranešimai

2007 m. lapkričio 15 d.

Pranešimo Nr.

Turinys

Puslapis

IV *Pranešimai*

EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI

Komisija

2007/C 274/01

Galutinės metinės ataskaitos — 2006 Finansiniai metai — I tomas — Konsoliduota finansinė atskaitomybė ir konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos 1

2007/C 274/02

Europos Parlamentui ir Tarybai pateiktas Audito Rūmų patikinimo pareiškimas 130



Kaina:
26 EUR

IV

(Pranešimai)

EUROPOS SAJUNGOS INSTITUCIJŲ IR ORGANŲ PRANEŠIMAI

KOMISIJA

GALUTINĖS METINĖS ATASKAITOS

2006 FINANSINIAI METAI

I tomas

Konsoliduota finansinė atskaitomybė ir konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos

(2007/C 274/01)

TURINYS

	<i>Puslapis</i>
Konsoliduotų ataskaitų pastaba	2
Pagrindiniai įvykiai ir svarbiausi klausimai	3
I dalis: Europos Bendrijų konsoliduota finansinė atskaitomybė ir aiškinamosios pastabos	4
A. Balansas	5
B. Ekonominio rezultato ataskaita (įskaitant segmentų atskaitomybę)	6
C. Pinigų srautų lentelė	13
D. Grynojo turto pokyčių ataskaita	14
E. Finansinės atskaitomybės pastabos	15
II dalis: Europos Bendrijų konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos ir aiškinamosios pastabos	85
A. Konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos	86
B. Konsoliduotų biudžeto vykdymo ataskaitų aiškinamosios pastabos	118

KONSOLIDUOTŲ ATASKAITŲ PASTABA

Europos Bendrijų 2006 m. konsoliduotos metinės ataskaitos parengtos remiantis informacija, kurią pateikė kitos institucijos ir įstaigos pagal Finansinio reglamento 129 straipsnio 2 dalimi. Pareiškiu, kad šios ataskaitos parengtos pagal EB Finansinio reglamento VII antraštinę dalį, laikantis apskaitos principų, taisyklių ir metodų, nurodytų finansinės atskaitomybės priede.

Iš šių institucijų ir įstaigų apskaitos pareigūnų gavau visą informaciją, kurios patikimumą patvirtino minėtieji pareigūnai ir kuri būtina, norint parengti ataskaitas, kuriose nurodyti Europos Bendrijų turtas, įsipareigojimai ir biudžeto vykdymas.

Remdamasis šia informacija ir tokiomis patikromis, kurios, mano manymu, būtinos Europos Bendrijų ataskaitoms pasirašyti, tvirtinu, kad esu pagrįstai įsitikinęs, jog ataskaitose visais reikšmingais aspektais parodyta tikra ir teisinga Europos Bendrijų finansinė padėtis.



Brian Gray
Europos Komisijos apskaitos pareigūnas

PAGRINDINIAI ĮVYKIAI IR SVARBIAUSI KLAUSIMAI

Europos Bendrijų 2006 m. metinės ataskaitos yra antrasis ataskaitų paketas, kuris bus rengiamas pagal 2005 m. Europos Bendrijų nustatytas kaupiamosios apskaitos taisykles. Kaip ir kalbant apie bet kurį ataskaitų paketą, Komisija stengiasi tobulinti tai, kas buvo paskelbta anksčiau, visų pirma siekdama pateikti skaitytojui suprantamesnę ir aktualesnę informaciją.

Kiek tai susiję su 2006 m. ataskaitų pateikimu, reikėtų pabrėžti šiuos pokyčius:

- 2007 m. gegužės 1 d. įsigaliojus atnaujintam Finansiniam reglamentui, Komisijos apskaitos pareigūnas pirmą kartą įtraukė šių ataskaitų pastabą, kurioje nurodyta, kad jis gavo pagrįstą patikinimą, jog ataskaitose visais reikšmingais aspektais parodyta tikra ir teisinga Europos Bendrijų finansinė padėtis.
- Visi šiose ataskaitose konsoliduotų įstaigų apskaitos pareigūnai į savo atskiras ataskaitas įtraukė patvirtinimą, kuriame pareiškama, kad jie gavo pagrįstą patikinimą, jog jų ataskaitose visais reikšmingais aspektais parodyta tikra ir teisinga institucijos ar agentūros finansinė padėtis.
- Dabar finansinės atskaitomybės sumos nurodomos milijonais eurų, t. y. aiškesne forma.
- Biudžeto vykdymo lentelės supaprastintos, kad jose nurodyta informacija būtų lengviau suprantama.
- Pateikiama papildoma informacija apie Komisijos išlaidų susigrąžinimą.

Galiausiai reikėtų pažymėti, kad nuo 2005 m. padidėjo konsolidavimo mastas — šiuo metu yra 24 konsoliduotos agentūros, palyginti su 2005 m., kai jų buvo 16.

PAGRINDINIAI 2006 M. METINIŲ ATASKAITŲ KLAUSIMAI

- Biudžeto perteklius dar sumažėjo nuo 2,41 mlrd. EUR iki 1,85 mlrd. EUR.
- Ekonominis metų rezultatas iš 2005 m. 7,812 mln. EUR deficito tapo 197 mln. EUR pertekliumi 2006 m.
- Visas turtas padidėjo nuo 58,7 mlrd. EUR 2005 m. iki 67,3 mlrd. EUR, o visi įsipareigojimai padidėjo nuo 120,9 mlrd. EUR iki 131,6 mlrd. EUR. Skirtumas bus finansuojamas trumpuoju laikotarpiu iš biudžeto lėšų, už kurias jau nubalsuota, arba jį ilgesniu laikotarpiu užtikrins valstybės narės.

I DALIS

EUROPOS BENDRIJŲ KONSOLIDUOTA FINANSINĖ ATSKAITOMYBĖ IR AIŠKINAMOSIOS PASTABOS

TURINYS

	<i>Puslapis</i>
A. Balansas	5
B. Ekonominio rezultato ataskaita (įskaitant segmentų atskaitomybę).....	6
C. Pinigų srautų lentelė	13
D. Grynojo turto pokyčių ataskaita.....	14
E. Finansinės atskaitomybės pastabos	15
1. Apskaitos politika	16
2. Balanso pastabos.....	29
3. Ekonominio rezultato ataskaitos pastabos	54
4. Pinigų srautų lentelės pastabos	62
5. Nebalansiniai straipsniai ir pastabos.....	63
6. Finansinės rizikos valdymas.....	72
7. Susijusių šalių atskleidimas	80
8. Įvykiai po balanso datos.....	81
9. Konsoliduotos įstaigos.....	81
10. Nekonsoliduotos įstaigos.....	83

A. BALANSAS

Mln. EUR

	Pastaba	2006 12 31	2005 12 31
I. ILGALAIKIS TURTAS:		31 556	31 415
Ilgalaikis nematerialusis turtas	2.1	37	27
Ilgalaikis materialusis turtas	2.2	4 586	4141
Investicijos	2.3	2 157	1 874
Paskolos	2.4	2 023	2 397
Ilgalaikis išankstinis finansavimas	2.5	22 425	22 732
Ilgalaikės gautinos sumos	2.6	328	244
II. TRUMPALAIKIS TURTAS:		35 776	27 291
Atsargos	2.7	115	126
Trumpalaikės investicijos	2.8	1 426	1 440
Trumpalaikis išankstinis finansavimas	2.9	8 055	6 633
Trumpalaikės gautinos sumos	2.10	9 796	7 238
Pinigai ir pinigų ekvivalentai	2.11	16 384	11 854
IŠ VISO TURTO		67 332	58 706
III. ILGALAIKIAI ĮSIPAREIGOJIMAI:		37 071	38 026
Išmokos darbuotojams	2.12	32 200	33 156
Rizikos ir sąnaudų atidėjiniai	2.13	989	1 097
Finansiniai įsipareigojimai	2.14	1 862	1 920
Kiti ilgalaikiai įsipareigojimai	2.15	2 020	1 853
IV. TRUMPALAIKIAI ĮSIPAREIGOJIMAI:		94 479	82 825
Rizikos ir sąnaudų atidėjiniai	2.16	379	275
Finansiniai įsipareigojimai	2.17	20	22
Mokėtinos sumos	2.18	94 080	82 528
IŠ VISO ĮSIPAREIGOJIMŲ		131 550	120 851
GRYNASIS TURTAS		(64 218)	(62 145)
Rezervai	2.19	2 855	2 808
Iš valstybių narių pareikalautinos sumos:	2.20	(67 073)	(64 953)
Išmokos darbuotojams (ilgalaikės) (*)		(32 200)	(33 156)
Kitos sumos (**)		(34 873)	(31 797)
V. GRYNASIS TURTAS (***)		(64 218)	(62 145)

(*) Pagal Tarybos nuostatų (1968 m. vasario 29 d. Tarybos reglamentas 259/68 su pakeitimais) 83 straipsnį valstybės narės bendrai garantuoja pensijų įsipareigojimus.

(**) 2006 m. gruodžio 14 d. Europos Parlamentas patvirtino biudžetą, kuriame numatyta apmokėti Bendrijų trumpalaikius įsipareigojimus nuosavais ištekliais, kurie 2007 m. bus surinkti valstybių narių arba iš jų pareikalauti.

(***) Daugiau informacijos rasite grynojo turto pokyčių ataskaitoje.

B. EKONOMINIO REZULTATO ATASKAITA (įskaitant segmentų atskaitomybę)

		Mln. EUR	
	Pastaba	2006	2005
VEIKLOS ĮPLAUKOS	3.1	113 486	107 890
<u>Įplaukos iš nuosavų išteklių ir įnašų:</u>		105 118	103 964
BNP ištekliai		70 134	70 861
PVM ištekliai		17 207	16 018
Tradiciniai nuosavi ištekliai		15 247	14 265
Biudžeto koregavimas		2 395	2 606
Trečiųjų šalių įnašai (įskaitant ELPA šalis)		135	214
<u>Veiklos įplaukos:</u>		8 368	3 926
Baudos		2 217	719
Žemės ūkio mokesčiai		1 695	447
Išlaidų susigrąžinimas		1 296	939
Administracinės veiklos įplaukos		982	895
Kitos veiklos įplaukos		2 178	926
VEIKLOS IŠLAIDOS		113 422	107 597
<u>Administracinės išlaidos:</u>	3.2	6 619	6 127
Išlaidos darbuotojams		3 998	3 613
Su ilgalaikiu turtu susijusios išlaidos		348	320
Kitos administracinės išlaidos		2 273	2 194
<u>Veiklos išlaidos:</u>	3.3	106 803	101 470
Tiesioginis centralizuotas valdymas		12 273	11 281
Netiesioginis centralizuotas valdymas		677	351
Decentralizuotas valdymas		1 809	1 733
Pasidalijamasis valdymas		90 828	86 925
Jungtinis valdymas		34	248
Kitos veiklos išlaidos	3.4	1 182	932
PAGRINDINĖS VEIKLOS PERTEKLIUS		64	293
Finansinės veiklos įplaukos	3.5	621	399
Finansinės veiklos išlaidos	3.6	(331)	(369)
Ilgalaikių išmokų darbuotojams įsipareigojimų pokyčiai	2.1.2	108	(8 044)
NEPAGRINDINĖS VEIKLOS PERTEKLIUS (DEFICITAS)		398	(8 014)
ASOCIJUOTOSIOMS ĮSTAIGOMS IR BENDROSIOMS ĮMONĖMS TENKANTI GRYNŲ DALIS	3.7	(265)	(91)
ĮPRASTINĖS VEIKLOS PERTEKLIUS (DEFICITAS)		197	(7 812)
EKONOMINIS METŲ REZULTATAS		197	(7 812)

SEGMENTŲ ATSKAITOMYBĖ

Šioje ataskaitoje pateiktas veiklos įplaukų ir išlaidų paskirstymas pagal Komisijos politikos sritis, remiantis biudžeto pagal veiklos rūšis struktūra. Šios politikos sritys gali būti suskirstytos į tris didesnes kategorijas: Sąjungos vidaus veiksmai, Europos Sąjungos išorės veiksmai ir Tarnybos ir kita veikla.

„Europos Sąjungos vidaus veiksmai“ yra didžiausia kategorija, apimanti daugelį Europos Sąjungos vidaus politikos sričių. „Europos Sąjungos išorės veiksmai“ apima Europos Sąjungos išorės politiką, pvz., prekybą ir pagalbą. „Tarnybos ir kita veikla“ yra vidaus ir horizontalūs veiksmai, reikalingi Bendrijos institucijų ir įstaigų funkcionavimui.

Konsoliduotos agentūros įtraukiamos į skirtingas politikos sritis. Kitos institucijos, išskyrus Komisiją, yra suskirstytos pagal konkrečią politikos sritį. Įvairioms politikos sritims nurodomos bendros sumos prieš atliekant konsoliduojamų įstaigų tarpusavio operacijų eliminavimą, o eliminavimas atliekamas bendrai viename stulpelyje.

Reikia atkreipti dėmesį, kad centrinių Komisijos tarnybų skaičiuojami, renkami ir valdomi nuosavi ištekliai ir įnašai nėra skirstomi pagal įvairias veiklos rūšis. Jie nurodomi, kad būtų galima palyginti grynąjį rezultatą su ekonominio rezultato ataskaita.

SEGMENTŲ ATSKAITOMYBĖ — SUVESTINĖ

Mln. EUR

	ES vidaus veiksmai	ES išorės veiksmai	Tarnybos ir kita veikla	Likviduojama EAPB	Kitos institucijos	Konsolidacijos eliminavimas	IŠ VISO
Veiklos įplaukos:							
Baudos	2 217	0	0	0	0	0	2 217
Žemės ūkio mokesčiai	1 695	0	0	0	0	0	1 695
Išlaidų susigrąžinimas	1 248	58	1	0	0	(11)	1 296
Administracinės veiklos įplaukos	44	48	702	0	275	(87)	982
Kitos veiklos įplaukos	2 401	332	110	0	1	(666)	2 178
IŠ VISO VEIKLOS ĮPLAUKŲ	7 605	438	813	0	276	(764)	8 368
<i>Administracinės išlaidos:</i>	1 985	899	1 576	0	2 280	(121)	6 619
Išlaidos darbuotojams	1 505	655	745	0	1 100	(7)	3 998
Su ilgalaikiu turtu susijusios išlaidos	62	55	102	0	129	0	348
Kitos administracinės išlaidos	418	189	729	0	1 051	(114)	2 273
<i>Veiklos išlaidos:</i>	99 016	6 928	1 449	53	0	(643)	106 803
Tiesioginis centralizuotas valdymas	6 474	4 879	1 249	0	0	(329)	12 273
Netiesioginis centralizuotas valdymas	611	308	1	0	0	(243)	677
Decentralizuotas valdymas	362	1 447	0	0	0	0	1 809
Pasidalijamasis valdymas	90 828	0	0	0	0	0	90 828
Jungtinis valdymas	7	27	0	0	0	0	34
Kitos veiklos išlaidos	734	267	199	53	0	(71)	1 182
IŠ VISO VEIKLOS IŠLAIDŲ	101 001	7 827	3 025	53	2 280	(764)	113 422
GRYNSIOS VEIKLOS IŠLAIDOS	(93 396)	(7 389)	(2 212)	(53)	(2 004)	0	(105 054)
Įplaukos iš nuosavų išteklių ir įnašų							105 118
Pagrindinės veiklos perteklius							64
Grynosios finansinės įplaukos							290
Išmokų darbuotojams išipareigojimų pokyčiai							108
Asocijuotosioms įmonėms ir (arba) bendrosioms įmonėms tenkanti rezultatų dalis							(265)
Ekonominis metų rezultatas							197

SEGMENTŲ ATSKAITOMYBĖ — ES VIDAUS VEIKSMAI

Mln. EUR

	Ekonomikos ir finansų reikalai	Įmonės ir pramonė	Konkurencija	Užimtumas	Žemės ūkis	Transportas ir energetika	Aplinka	Moksliniai tyrimai	Informacinė visuomenė
Veiklos įplaukos:									
Baudos	0	1	2 158	0	0	0	0	0	0
Žemės ūkio mokesčiai	0	0	0	0	1 695	0	0	0	0
Išlaidų susigrąžinimas	0	1	0	89	686	1	0	3	5
Administracinės veiklos įplaukos	0	8	0	1	0	2	1	0	0
Kitos veiklos įplaukos	1	146	0	34	436	194	39	382	23
IŠ VISO VEIKLOS ĮPLAUKŲ	1	156	2 158	124	2 817	197	40	385	28
Administracinės išlaidos:	48	162	69	95	111	163	89	172	115
Išlaidos darbuotojams	42	120	65	77	97	130	66	134	92
Su ilgalaikiu turtu susijusios išlaidos	0	6	0	1	0	1	1	0	0
Kitos administracinės išlaidos	6	36	4	17	14	32	22	38	23
Veiklos išlaidos:	51	253	269	10 003	52 212	882	209	2 860	1 841
Tiesioginis centralizuotas valdymas	51	191	1	147	35	749	182	2 807	1 796
Netiesioginis centralizuotas valdymas	0	0	0	(2)	0	58	12	0	0
Decentralizuotas valdymas	0	0	0	0	275	(1)	0	0	0
Pasidalijamasis valdymas	0	0	0	9 842	51 868	0	0	0	0
Jungtinis valdymas	0	0	0	0	0	(23)	0	0	0
Kitos veiklos išlaidos	0	62	268	16	34	99	15	53	45
IŠ VISO VEIKLOS IŠLAIDŲ	99	415	338	10 098	52 323	1 045	298	3 032	1 956
GRYNOSIOS VEIKLOS IŠLAIDOS	(98)	(259)	1 820	(9 974)	(49 506)	(848)	(258)	(2 647)	(1 928)
	Jungtinis tyrimų centras	Žuvininkystė	Vidaus rinka	Regioninė politika	Mokesčiai ir muitai	Švietimas ir kultūra	Sveikatos ir vartotojų apsauga	Teisingumas, laisvė ir saugumas	Iš viso ES vidaus veiksmų
Veiklos įplaukos:									
Baudos	0	58	0	0	0	0	0	0	2 217
Žemės ūkio mokesčiai	0	0	0	0	0	0	0	0	1 695
Išlaidų susigrąžinimas	0	10	0	460	0	(11)	3	1	1 248
Administracinės veiklos įplaukos	33	0	0	0	(3)	(1)	0	3	44
Kitos veiklos įplaukos	8	0	184	0	1	182	64	707	2 401
IŠ VISO VEIKLOS ĮPLAUKŲ	41	68	184	460	(2)	170	67	711	7 605

2007 11 15

LT

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

C 274/9

	Jungtinis tyrimų centras	Žuvininkystė	Vidaus rinka	Regioninė politika	Mokesčiai ir maitai	Švietimas ir kultūra	Sveikatos ir vartotojų apsauga	Teisingumas, laisvė ir saugumas	Iš viso ES vidaus veiksmų
<u>Administracinės išlaidos:</u>	339	32	134	65	46	145	131	69	1 985
Išlaidos darbuotojams	214	28	98	52	42	94	97	57	1 505
Su ilgalaikiu turtu susijusios išlaidos	47	0	4	0	(2)	1	2	1	62
Kitos administracinės išlaidos	78	4	32	13	6	50	32	11	418
<u>Veiklos išlaidos:</u>	73	652	47	28 095	35	347	275	912	99 016
Tiesioginis centralizuotas valdymas	67	197	10	26	35	(156)	252	84	6 474
Netiesioginis centralizuotas valdymas	0	0	0	95	0	448	0	0	611
Decentralizuotas valdymas	0	0	0	88	0	0	0	0	362
Pasidalijamasis valdymas	0	454	0	27 856	0	0	0	808	90 828
Jungtinis valdymas	0	0	0	30	0	0	0	0	7
Kitos veiklos išlaidos	6	1	37	0	0	55	23	20	734
IŠ VISO VEIKLOS IŠLAIDŲ	412	684	181	28 160	81	492	406	981	101 001
GRYNOSIOS VEIKLOS IŠLAIDOS	(371)	(616)	3	(27 700)	(83)	(322)	(339)	(270)	(93 396)

SEGMENTŲ ATSKAITOMYBĖ — ES IŠORĖS VEIKSMAI

Mln. EUR

	Išorės santykiai	Prekyba	Vystymasis	Plėtra	Humanitarinė pagalba	Iš viso ES išorės veiksmų
Veiklos įplaukos:						
Išlaidų susigrąžinimas	35	0	1	21	1	58
Administracinės veiklos įplaukos	48	0	0	0	0	48
Kitos veiklos įplaukos	69	0	13	250	0	332
IŠ VISO VEIKLOS ĮPLAUKŲ	152	0	14	271	1	438
<i>Administracinės išlaidos:</i>	632	51	125	71	20	899
Išlaidos darbuotojams	427	46	118	50	14	655
Su ilgalaikiu turtu susijusios išlaidos	54	0	0	1	0	55
Kitos administracinės išlaidos	151	5	7	20	6	189
<i>Veiklos išlaidos:</i>	3 449	8	737	2 131	603	6 928
Tiesioginis centralizuotas valdymas	3 131	7	684	456	601	4 879
Netiesioginis centralizuotas valdymas	48	0	29	231	0	308
Decentralizuotas valdymas	203	0	78	1 166	0	1 447
Jungtinis valdymas	59	1	(62)	29	0	27
Kitos veiklos išlaidos	8	0	8	249	2	267
IŠ VISO VEIKLOS IŠLAIDŲ	4 081	59	862	2 202	623	7 827
GRYNSIOS VEIKLOS IŠLAIDOS	(3 929)	(59)	(848)	(1 931)	(622)	(7 389)

SEGMENTŲ ATSKAITOMYBĖ — TARNYBOS IR KITA VEIKLA

	Spauda ir komunikacija	Kovos su sukčiavimu tarnyba	Koordinavimas	Personalas ir administracija	Eurostatas	Biudžetas	Auditas	Kita	Iš viso tarnybų ir kitos veiklos
Veiklos įplaukos:									
Išlaidų susigrąžinimas	0	0	0	0	1	0	0	0	1
Administracinės veiklos įplaukos	0	5	0	658	0	38	0	1	702
Kitos veiklos įplaukos	0	0	35	5	0	0	0	70	110
IŠ VISO VEIKLOS ĮPLAUKŲ	0	5	35	663	1	38	0	71	813
<i>Administracinės išlaidos:</i>	92	43	157	1 161	65	50	8	0	1 576
Išlaidos darbuotojams	63	30	135	410	58	42	7	0	745
Su ilgalaikiu turtu susijusios išlaidos	0	0	0	102	0	0	0	0	102
Kitos administracinės išlaidos	29	13	22	649	7	8	1	0	729
<i>Veiklos išlaidos:</i>	58	14	2	48	67	1 139	0	121	1 449
Tiesioginis centralizuotas valdymas	57	14	0	33	66	1 083	0	(4)	1 249
Netiesioginis centralizuotas valdymas	1	0	0	0	0	0	0	0	1
Kitos veiklos išlaidos	0	0	2	15	1	56	0	125	199
IŠ VISO VEIKLOS IŠLAIDŲ	150	57	159	1 209	132	1 189	8	121	3 025
GRYNSIOS VEIKLOS IŠLAIDOS	(150)	(52)	(124)	(546)	(131)	(1 151)	(8)	(50)	(2 212)

C. PINIGŲ SRAUTŲ LENTELĖ

		Mln. EUR	
	Pastaba	2006	2005
ĮPRASTINĖS VEIKLOS PINIGŲ SRAUTAI			
Įprastinės veiklos perteklius (deficitas):		197	(7 812)
<i>Pagrindinė veikla:</i>	4.2		
Amortizacija		11	7
Nusidėvėjimas		306	278
Investicijų vertės sumažėjimas		(3)	(12)
Paskolų (padidėjimas) sumažėjimas		374	(99)
Ilgalaikio išankstinio finansavimo (padidėjimas) sumažėjimas		307	(1 447)
Ilgalaikių gautinų sumų (padidėjimas) sumažėjimas		(84)	64
Atsargų (padidėjimas) sumažėjimas		11	(63)
Trumpalaikio išankstinio finansavimo (padidėjimas) sumažėjimas		(1 422)	94
Trumpalaikių gautinų sumų (padidėjimas) sumažėjimas		(2 558)	(99)
Ilgalaikių atidėjinių padidėjimas (sumažėjimas)		(108)	84
Ilgalaikių finansinių įsipareigojimų padidėjimas (sumažėjimas)		(58)	233
Kitų ilgalaikių įsipareigojimų padidėjimas (sumažėjimas)		167	9
Trumpalaikių atidėjinių padidėjimas (sumažėjimas)		104	35
Trumpalaikių finansinių įsipareigojimų padidėjimas (sumažėjimas)		(2)	(130)
Mokėtinų sumų padidėjimas (sumažėjimas)		11 552	8 287
2005 m. biudžeto perteklius, 2006 m. įtrauktas kaip nepiniginės įplaukos		(2 410)	(2 737)
Kiti nepiniginiai pokyčiai		140	2
<i>Investicinė veikla:</i>	4.3		
Nematerialiojo ir materialiojo ilgalaikio turto (padidėjimas) sumažėjimas		(772)	(351)
Investicijų (padidėjimas) sumažėjimas (*)		(156)	13
Trumpalaikių investicijų (padidėjimas) sumažėjimas		14	3
<i>Ilgalaikių išmokų darbuotojams pokyčiai:</i>	2.12	(956)	7 144
ĮPRASTINĖS VEIKLOS GRYNEJI PINIGŲ SRAUTAI		4 654	3 503
GRYNASIS PINIGŲ IR PINIGŲ EKVIVALENTŲ PADIDĖJIMAS (SUMAŽĖJIMAS) (**)		4 654	3 503
PINIGAI IR PINIGŲ EKVIVALENTAI METŲ PRADŽIOJE (**)	2.11	12 170	8 667
PINIGAI IR PINIGŲ EKVIVALENTAI METŲ PABAIGOJE (**)	2.11	16 824	12 170

(*) Atnaujinus atitinkamą apskaitos taisyklę, reikėjo iš naujo nurodyti ankstesniųjų metų sumą — neigiama 63 mln. EUR suma buvo anksčiau įtraukta į pagrindinę veiklą, o ne į šią eilutę.

(**) Įskaitant Garantijų fondo pinigus (žr. 2.11 pastabą).

D. GRYNOJO TURTO POKYČIŲ ATASKAITA

Mln. EUR

	Rezervai		(**)Sukauptas perteklius (deficitas)	Metų ekonominis rezultatas (**)	Iš viso
	Tikrosios vertės rezervas	Kiti rezervai			
LIKUTIS 2004 M. GRUODŽIO 31 D. (perskaičiuotas)	88	2 479	(58 359)	4 194 (*)	(51 598)
Garantijų fondo rezervo pokytis		145	(145)		0
Tikrosios vertės pokyčiai	(7)				(7)
Kita			9		9
2004 m. ekonominio rezultato paskirstymas		103	1 354	(1 457)	0
2004 m. biudžeto rezultatas, paskirtas valstybėms narėms				(2 737)	(2 737)
Metų ekonominis rezultatas				(7 812)	(7 812)
LIKUTIS 2005 M. GRUODŽIO 31 D.	81	2 727	(57 141)	(7 812)	(62 145)
Garantijų fondo rezervo pokytis		22	(22)		0
Tikrosios vertės pokyčiai	(77)				(77)
Kita		72	145		217
2005 m. ekonominio rezultato paskirstymas		30	(7 842)	7 812	0
2005 m. biudžeto rezultatas, paskirtas valstybėms narėms			(2 410)		(2 410)
Metų ekonominis rezultatas				197	197
LIKUTIS 2006 M. GRUODŽIO 31 D.	4	2 851	(67 270)	197	(64 218)

(*) 2004 m. ekonominis rezultatas pagrįstas tuo metu galiojusiomis apskaitos taisyklėmis.

(**) Sukauptas deficitas ir metų ekonominis rezultatas sudaro iš valstybių narių pareikalautinas balanso sumas.

E. FINANSINĖS ATSKAITOMYBĖS PASTABOS

1.	Apskaitos politika.....	16
2.	Balanso pastabos.....	29
3.	Ekonominio rezultato ataskaitos pastabos.....	54
4.	Pinigų srautų lentelės pastabos.....	62
5.	Nebalansiniai straipsniai ir pastabos.....	63
6.	Finansinės rizikos valdymas.....	72
7.	Susijusių šalių atskleidimas.....	80
8.	Įvykiai po balanso datos.....	81
9.	Konsoliduotos įstaigos.....	81
10.	Nekonsoliduotos įstaigos.....	83

1. APSKAITOS POLITIKA

1.1 TEISINĖS NUOSTATOS IR FINANSINIS REGLAMENTAS

Sąskaitos tvarkomos pagal 2002 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 (2002 m. rugsėjo 16 d. OL L 248, p. 1 su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2006 m. gruodžio 13 d. Tarybos reglamentu (EB, Euratomas) Nr. 1995/2006, 2006 m. gruodžio 30 d. OL L 390) dėl Europos Bendrijų bendrajam biudžetui taikomo finansinio reglamento ir 2002 m. gruodžio 23 d. Komisijos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 2342/2002, nustatantį išsamias šio finansinio reglamento įgyvendinimo taisykles, su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2007 m. kovo 28 d.

Finansinio reglamento 133 straipsnyje numatoma, kad Komisijos apskaitos pareigūnas patvirtina apskaitos taisykles ir metodus, kuriuos turi taikyti visos institucijos ir įstaigos. Taigi 2004 m. gruodžio 28 d. jis patvirtino dabartines Bendrijų apskaitos taisykles. Ši kaupiamosios apskaitos politika grindžiama Tarptautiniais viešojo sektoriaus apskaitos standartais (TVSAS) arba netiesiogiai — Tarptautiniais finansinės atskaitomybės standartais (TFAS), paskelbtais atitinkamai Tarptautinės viešojo sektoriaus apskaitos standartų valdybos ir Tarptautinės apskaitos standartų valdybos. Šias taisykles patvirtino Komisijos apskaitos pareigūnas, gavęs Apskaitos standartų patariamąsios ekspertų grupės, teikiančios specialistų rekomendacijas, nuomonę. Apskaitos taisyklės reguliariai peržiūrimos ir prireikus atnaujinamos, paskutiniai pakeitimai padaryti 2006 m. spalio 18 d.

Visos ES institucijos ir įstaigos, kurių atskaitomybė šiuo metu patenka į konsoliduotą atskaitomybę, taiko Komisijos apskaitos pareigūno parengtas vertinimo ir apskaitos taisykles, kad būtų nustatytos vienodos apskaitos, vertinimo ir atskaitų pateikimo taisyklės, siekiant suderinti finansinės atskaitomybės parengimo ir konsolidavimo procesą.

Komisijos apskaitos pareigūnas iki kitų metų kovo 31 d. privalo pateikti preliminarį konsoliduotą atskaitą Audito Rūmams auditui atlikti. Komisija galutinę konsoliduotą atskaitą turi patvirtinti iki liepos 31 d., tada jos iki lapkričio 15 d. paskelbiamos Oficialiajame leidinyje kartu su Audito Rūmų patikinimo pareiškimu. Tiek 2006 m. preliminarios atskaitos, tiek galutinės metinės atskaitos pateikiamos tokia forma: I tomą sudaro konsoliduotos atskaitos, o II tomą — Komisijos atskaitos.

1.2 APSKAITOS PRINCIPAI

Finansinės atskaitomybės tikslas — pateikti informaciją apie įstaigos finansinę padėtį, veiklos rezultatus ir pinigų srautus, kuri būtų naudinga daugeliui šios informacijos vartotojų. Viešojo sektoriaus subjektų, pvz., Europos Bendrijų tikslai — pateikti konkretesnę informaciją, naudingą priimant sprendimus, ir parodyti subjekto atskaitingumą už jam patikėtus išteklius.

Jeigu finansinė atskaitomybė siekiama nurodyti tikrą ir teisingą padėtį, joje turi būti ne tik pateikta reikiama informacija apie institucijos ir agentūrų veiklos pobūdį ir apimtį, paaiškinta, kaip institucija finansuojama, ir pateikta galutinė informacija apie jos operacijas, bet tai padaryta aiškiai ir suprantamai, kad būtų galima palyginti finansinių metų rezultatus. Šis dokumentas buvo parengtas atsižvelgiant į šiuos tikslus.

Europos institucijų ir agentūrų apskaitos sistemą sudaro bendrosios atskaitos ir biudžeto atskaitos. Šios atskaitos rengiamos eurais pagal kalendorinius metus. **Biudžeto ataskaitose** išsamiai nurodyta biudžeto vykdymo padėtis. Jos grindžiamos modifikuotu pinigų apskaitos principu (¹). Finansinė atskaitomybė rengiama remiantis **bendrosiomis ataskaitomis**, nes jose nurodytos visos finansinių metų sąnaudos ir pajamos, o šių atskaitų paskirtis — nurodyti finansinę padėtį gruodžio 31 d. balanso forma.

Finansinio reglamento 124 straipsnyje išdėstyti šie apskaitos principai, taikytini rengiant finansinę atskaitomybę:

- tęstinumo;
- atsargumo;
- apskaitos metodų nuoseklumo;
- informacijos palyginamumo;
- reikšmingumo;

(¹) Tokia apskaita skiriasi nuo pinigų principu grindžiamos apskaitos kai kuriais elementais, pvz., perkėlimu į kitą laikotarpį.

- tarpuskaitos netaikymo;
- remiantis tuo, kas tikra, o ne tuo, kas atrodo;
- kaupiamosios apskaitos.

1.3 KONSOLIDAVIMAS

Europos Bendrijų konsoliduota atskaitomybė apima 34 kontroliuojamas įstaigas, vieną asocijuotąją įstaigą ir vieną bendrąją įmonę. Visą konsoliduotų įstaigų sąrašą galima rasti **E9** pastaboje. Palyginti su 2005 m., į konsoliduotą atskaitomybę įtrauktos dar 8 agentūros.

Kontroliuojamos įstaigos

Kontroliuojamos įstaigos yra visos įstaigos, kurioms Europos Bendrijos turi teisę nustatyti finansinę ir veiklos politiką, siekdamas gauti naudos iš šių įstaigų veiklos. Šia teise turi būti galima pasinaudoti šiuo metu. Paprasčiausio kontrolės rodiklio — balsavimo teisių daugumos — Europos Bendrijose daugeliu atvejų negalima pritaikyti, kadangi paprastai tarp įstaigų nėra kapitalo ryšių.

Europos institucijos, kurių atskaitomybė konsoliduojama, buvo įkurtos jų steigimo sutartimis. Jos sudaro Europos Bendrijų organizacinės struktūros pagrindą ir neginčijamai prisideda siekiant Europos Bendrijų tikslų. Todėl galima laikyti, kad Europos Bendrijos šių institucijų atžvilgiu turi išskirtinę kontrolę.

Panašiai laikoma, kad Europos Bendrijos turi išskirtinę kontrolę visų Bendrijų įstaigų ir vykdomųjų agentūrų, įkurtų antrinės teisės aktais, atžvilgiu ir todėl jos taip pat įtraukiamos į konsoliduotą atskaitomybę. 2006 m. šešių naujai įkurtų agentūrų atskaitomybė konsoliduota pirmą kartą. Be to, Vidaus rinkos derinimo biuras (Alikantėje) ir Bendrijos augalų įvairovės biuras (Anžė), kurie negauna jokių subsidijų iš bendrojo Bendrijų biudžeto, pirmą kartą įtraukti į 2006 m. ataskaitas. Pirmą kartą konsolidavus šių 8 agentūrų atskaitomybę 2006 m. ataskaitose, gautas toks rezultatas:

Ilgalaikis turtas:	32 mln. EUR
Trumpalaikis turtas:	413 mln. EUR
Įsipareigojimai:	168 mln. EUR
Grynasis turtas:	277 mln. EUR

Be to, likviduojama Europos anglių ir plieno bendrija (EAPB) taip pat laikoma kontroliuojama įstaiga.

Kontroliuojamos įstaigos konsoliduojamos pagal visiško konsolidavimo metodą. Visos Europos Bendrijų kontroliuojamų įstaigų tarpusavio operacijos ir likučiai yra eliminuojami. Nerealizuotas pelnas ir nuostoliai iš įstaigų tarpusavio operacijų nėra reikšmingi ir todėl nėra eliminuojami.

Asocijuotosios įstaigos

Asocijuotosios įstaigos — tai įstaigos, kurioms Europos Bendrijos turi didelę įtaką, bet kurių nekontroliuoja ir paprastai turi akcijų paketą su 20–50 % balsavimo teisių. Investicijos į asocijuotąsias įstaigas apskaitomos pagal nuosavybės apskaitos metodą ir iš pradžių pripažįstamos savikaina.

Europos Bendrijoms tenkanti jų asocijuotųjų įstaigų po įsigijimo gauto pelno arba patirtų nuostolių dalis pripažįstama ekonominio rezultato ataskaitoje, o po įsigijimo įvykusių rezervų pokyčių dalis pripažįstama rezervuose. Po įsigijimo įvykusių pokyčių suma koreguojama atsižvelgiant į investicijos apskaitinę vertę. Paskirstytas asocijuotosios įstaigos pelnas sumažina investicijos apskaitinę vertę.

Nerealizuotas pelnas ir nuostoliai iš Europos Bendrijų ir jų asocijuotųjų įstaigų operacijų nėra reikšmingi ir todėl neeliminuoti.

Panašioms operacijoms ir panašiomis aplinkybėmis įvykusiems įvykiams asocijuotosios įstaigos gali taikyti apskaitos metodus, kurie skiriasi nuo Europos Bendrijų priimtų metodų. Praktiniais sumetimais nebuvo atlikta jokio asocijuotųjų įstaigų finansinės atskaitomybės, rengtos taikant nuosavybės metodą, koregavimo.

Tais atvejais, kai Europos Bendrijos turi 20 % arba daugiau rizikos kapitalo fondo, Europos Bendrijos nesiekia turėti reikšmingos įtakos. Todėl tokie fondai yra klasifikuojami kaip pardavimui turimas turtas ir nuosavybės metodas jiems nėra taikomas.

Bendrosios įmonės

Bendroji įmonė — tai įstaiga, kurios ūkinę veiklą pagal sutartį bendrai kontroliuoja Europos Bendrijos ir viena ar daugiau šalių (toliau — dalininkai). Bendra kontrolė — sutartimi įteisintas ūkinės veiklos kontrolės pasidalijimas. Investicijos į bendrai kontroliuojamas įstaigas apskaitomos pagal nuosavybės apskaitos metodą ir iš pradžių pripažįstamos savikaina.

Europos Bendrijoms tenkanti bendrai kontroliuojamų įstaigų pelno arba nuostolių dalis parodoma ekonominio rezultato ataskaitoje, o joms tenkanti rezervų pokyčių dalis nurodoma rezervuose. Pokyčių suma koreguojama atsižvelgiant į investicijos apskaitinę vertę.

Nerealizuotas pelnas ir nuostoliai iš Europos Bendrijų ir jų bendrai kontroliuojamų įstaigų operacijų nėra reikšmingi ir todėl neeliminuoti.

Panašioms operacijoms ir panašiomis aplinkybėmis įvykusiems įvykiams bendrai kontroliuojamos įstaigos gali taikyti apskaitos metodus, kurie skiriasi nuo Europos Bendrijų priimtų metodų. Praktiniais sumetimais nebuvo atlikta jokio bendrų įmonių finansinės atskaitomybės, rengtos taikant nuosavybės metodą, koregavimo.

Nekonsoliduotos įstaigos

Į konsoliduotą Europos Bendrijų atskaitomybę neįtraukiamos lėšos, kurias Europos Bendrijų darbuotojų bendrosios sveikatos draudimo sistemos ir Europos plėtros fondo vardu valdo Bendrijos. 2006 m. gruodžio 31 d. šių subjektų bendras turtas atitinkamai buvo 279 mln. EUR ir 3,3 mlrd. EUR — žr. E 10 pastabą.

1.4 VALIUTA IR KONVERTAVIMO PAGRINDAS

Funkcinė ir apskaitos valiuta

Konsoliduota finansinė atskaitomybė pateikiama eurais, t. y. Europos Bendrijų funkcinė ir apskaitos valiuta.

Operacijos ir likučiai

Operacijos užsienio valiuta yra perskaičiuojamos eurais taikant operacijos dieną galiojančius valiutų kursus.

Valiutos keitimo pelnas arba nuostoliai, patirti atliekant operacijas užsienio valiuta ir perskaičiuojant piniginių turtą ir įsipareigojimus užsienio valiuta, taikant metų pabaigoje galiojančius valiutos kursus, yra pripažįstami ekonominio rezultato ataskaitoje.

Piniginio turto ir įsipareigojimų užsienio valiuta likučiai metų pabaigoje perskaičiuojami į eurus, taikant šiuos 2006 m. gruodžio 31 d. galiojusius valiutų kursus:

EURO keitimo kursas 2006 m. gruodžio 31 d.

CYP	0,5782
LTL	3,4528
CZK	27,4850
MTL	0,4293
DKK	7,4560
PLN	3,8310
EEK	15,6466
SKK	34,4350
GBP	0,6715
SIT	239,6400
HUF	251,7700
SEK	9,0404
LVL	0,6972
USD	1,3170

Šioms kategorijoms taikomi kitokie perskaičiavimo metodai:

- materialiajam ir nematerialiajam turtui, kurio vertė eurais lieka išreikšta tokiu keitimo kursu, kuris galiojo to turto įsigijimo dieną; ir
- išankstiniam finansavimui, išmokėtam pagal Europos žemės ūkio orientavimo ir garantijų fondo Garantijų skyrių, kuris perskaičiuojamas taikant valiutos kursus, galiojančius kito mėnesio po jo suteikimo dešimtą dieną.

Piniginių vertybinių popierių užsienio valiuta, klasifikuojamų kaip pardavimui turimi vertybiniai popieriai, tikrosios vertės pokyčiai skirstomi į konvertavimo skirtumus, atsirandančius dėl vertybinio popieriaus amortizuotos savikainos pokyčių, ir kitus vertybinio popieriaus apskaitinės vertės pokyčius. Konvertavimo skirtumai nurodomi ekonominio rezultato ataskaitoje, o kiti apskaitinės vertės pokyčiai nurodomi tikrosios vertės rezerve. Nepiniginio finansinio turto ir išpareigojimų tikrąja verte, įskaitant pelną arba nuostolį, konvertavimo skirtumai pripažįstami ekonominio rezultato ataskaitoje. Nepiniginio finansinio turto, klasifikuojamo kaip pardavimui turimas finansinis turtas, konvertavimo skirtumai įtraukiami į tikrosios vertės rezervą.

1.5 BALANSAS

1.5.1 *Ilgalaikis nematerialusis turtas*

Įsigytos kompiuterinės programinės įrangos licencijos kapitalizuojamos remiantis konkrečios programinės įrangos įsigijimo ir pritaikymo naudojimui sąnaudomis. Šios sąnaudos yra amortizuojamos per numatytą įrangos naudingo tarnavimo laiką (4 metus). Pačių sukurtas nematerialusis turtas šiuo metu įtrauktas į išlaidas ekonominio rezultato ataskaitoje.

Sąnaudos, susijusios su kompiuterinės programinės įrangos kūrimu ir priežiūra, pripažįstamos išlaidomis tada, kai patiriamos.

1.5.2 *Ilgalaikis materialusis turtas*

Nekilnojamas turtas, statiniai ir įranga

Visas nekilnojamas turtas, įranga ir įrengimai yra parodomi įsigijimo savikaina, atėmus nusidėvėjimą (išskyrus žemę, meno kūrinius ir statomą (gaminamą) turtą) ir jo vertės sumažėjimą. Į įsigijimo savikainą įtraukiamos išlaidos, tiesiogiai susijusios su konkrečiu materialiojo turto įsigijimu.

Paskesnės sąnaudos pridedamos prie turto apskaitinės vertės arba, jei taikytina, pripažįstamos kaip atskiras turtas tik tais atvejais, kai yra tikėtina, kad Europos Bendrijos ateityje gaus su turtu susijusios ekonominės naudos ir kad galima patikimai įvertinti tokio turto savikainą. Visos kitos remonto ir eksploataavimo sąnaudos parodomos finansinio laikotarpio, kada jos buvo patirtos, ekonominio rezultato ataskaitoje.

Žemės, meno kūrinių ir gaminamo (statomo) turto nusidėvėjimas nėra skaičiuojamas. Siekiant nustatyti kito turto nusidėvėjimą ir likutinę vertę, nusidėvėjimas yra skaičiuojamas pagal tiesinį metodą, atsižvelgiant į to turto nustatytą naudingo tarnavimo laikotarpį, taikant šias nusidėvėjimo normas:

Nusidėvėjimo normos	
Turto rūšis	Tiesinio nusidėvėjimo normos
Nematerialusis turtas	25 %
Pastatai	4 %
Įranga, mechanizmai ir įrengimai	10–25 %
Baldai	10–25 %
Įrenginiai ir įtaisai	10–33 %
Transporto priemonės	25 %
Kompiuterinė techninė įranga	25 %
Kitas ilgalaikis turtas	10–33 %

Turto likutinė vertė ir naudingo tarnavimo laikas peržiūrimi ir, jei reikia, koreguojami kiekvieną balanso datą. Jeigu turto apskaitinė vertė viršija jo apskaičiuotą atsiperkamąją vertę, turto apskaitinė vertė yra iš karto sumažinama iki atsiperkamosios vertės.

Realizavus turtą gautas pelnas arba patirti nuostoliai apskaičiuojami, lyginant įplaukas su apskaitine verte. Šis pelnas arba nuostoliai parodomi ekonominio rezultato ataskaitoje.

Nuoma

Materialiojo turto nuomos rūšis, kai Europos Bendrijos iš esmės perima visą riziką ir naudą, susijusią su nuosavybe, klasifikuojama kaip finansinė nuoma. Nuomos laikotarpio pradžioje finansinė nuoma kapitalizuojama nuomojamo turto tikrąja verte arba dabartine minimalių nuomos įmokų verte, atsižvelgiant į tai, kuri iš jų mažesnė. Kiekviena nuomos įmoka paskirstoma tarp išpareigojimų bei finansavimo sąnaudų taip, kad sudarytų pastovią palūkanų normą finansavimo išpareigojimų likučiui. Nuomos išpareigojimai, atskaičiavus finansavimo sąnaudas, įtraukiami į kitus išpareigojimus (ilgalaičius ir trumpalaikius). Palūkanos, tenkančios finansavimo sąnaudoms, parodomos ekonominio rezultato ataskaitoje per visą nuomos laikotarpį, kad būtų galima nustatyti pastovią palūkanų normą kiekvieno laikotarpio išpareigojimų likutinei vertei padengti. Turtas, įsigytas finansinės nuomos būdu, nudėvimas per turto naudingo tarnavimo laikotarpį arba nuomos laikotarpį, atsižvelgiant į tai, kuris iš jų trumpesnis.

Nuomos rūšis, kai nuomotojas išsaugo didžiąją dalį su nuosavybe susijusios rizikos ir naudos, klasifikuojama kaip veiklos nuoma. Veiklos nuomos įmokos tiesiniu metodu paskirstomos per visą nuomos laikotarpį ir pripažįstamos sąnaudomis ekonominio rezultato ataskaitoje.

1.5.3 Nefinansinio turto vertės sumažėjimas

Turtas, kurio naudingo tarnavimo laikas yra neribotas, nėra amortizuojamas ir kasmet tikrinama, ar nesumažėjo jo vertė. Turto, kuris yra amortizuojamas, vertė, siekiant išsiaiškinti, ar ji nesumažėjo, yra tikrinama tik tada, kai dėl tam tikrų pokyčių arba aplinkybių jo apskaitinė vertė mažesnė už atsiperkamąją vertę. Nuostolis dėl vertės sumažėjimo pripažįstamas kaip suma, kuria turto apskaitinė vertė viršija jo atsiperkamąją vertę. Atsiperkamoji vertė yra lygi turto tikrajai vertei, atėmus pardavimo sąnaudas, arba naudojimo vertei, atsižvelgiant į tai, kuri iš jų didesnė.

1.5.4 Investicijos

Investicijos į asocijuotąsias įstaigas ir dalyvavimas bendrųjų įmonių veikloje

Investicijos į asocijuotąsias įstaigas ir dalyvavimas bendrųjų įmonių veikloje apskaitomi taikant nuosavybės metodą.

Investicijos į rizikos kapitalo fondus

Klasifikavimas ir vertinimas

Investicijos į rizikos kapitalo fondus klasifikuojamos kaip pardavimui turimas turtas ir atitinkamai turėtų būti parodytos tikrąja verte, įskaitant pelną ir nuostolį, atsirandantį dėl tikrosios vertės pokyčių (įskaitant konvertavimo skirtumus), pripažįstamų tikrosios vertės rezerve.

Tikrosios vertės nustatymas

Kadangi investicijos į rizikos kapitalo fondus neturi nustatytos rinkos kainos aktyviojoje rinkoje ir nėra jokio kito patikimo vertinimo metodo, šios investicijos kiekviename balanso straipsnyje yra vertinamos žemesniąja iš šių dviejų verčių: savikaina arba priskirtina grynąja turto verte (GTV), nurodyta fondo valdytojo ataskaitoje iki balanso sudarymo datos, taip atmetant bet kokią priskirtiną nerealizuotą pelną, kuris gali būti atitinkamame investicijų portfelyje. Investicijos į rizikos kapitalo fondus, kurie balanso datą veikia trumpiau kaip dvejus metus, vertinamos remiantis tais pačiais principais, išskyrus nerealizuotų nuostolių, atsiradusių tik dėl administracinių išlaidų, atvejus, kai tokiame ankstyvame atitinkamo investicijų portfelio etape į tokius nerealizuotus nuostolius nėra atsižvelgiama.

Reikėtų pažymėti, kad Europos investicijų fondas pagal 39 TAS sukūrė tikrosios vertės metodą, kuris buvo taikytas Europos Komisijos investicijoms į rizikos kapitalo fondus 2005 m. pabaigoje. Šis perėjimas nuo dabartinio vertinimo metodo prie tikrosios vertės metodo įsigaliojo 2006 m. sausio 1 d. Komisijos sąskaitose, o atitinkamas koregavimas buvo nurodytas tikrosios vertės rezerve.

Pagal šį metodą investicijų į rizikos kapitalo fondus tikroji vertė apskaičiuojama taikant suminės grynosios turto vertės metodą, pagal kurį daroma prielaida, kad jeigu fondų GTV galima laikyti atitinkančiomis 39 TAS, tai ir pati visų fondų GTV suma atitinka 39 TAS.

Pagal šį metodą fondai skirstomi į tris kategorijas:

- I kategorija — fondai, kuriems pritaikyti tikrosios vertės reikalavimai pagal 39 TAS.
- II kategorija — fondai, kuriems pritaikytos kitos vertinimo rekomendacijos (t. y. AFIC, BVCA ir EVCA vertinimo rekomendacijos) arba standartai, kuriuos galima laikyti atitinkančiais 39 TAS.
- III kategorija — fondai, kuriems nėra pritaikyti tikrosios vertės reikalavimai pagal 39 TAS arba jokios kitos 39 TAS atitinkančios vertinimo rekomendacijos.

I ir II kategorijų atžvilgiu nerealizuotas pelnas, atsiradęs apskaičiuojant tikrąją vertę, pripažįstamas rezervuose, o nerealizuoti nuostoliai dėl vertės sumažėjimo yra įvertinami siekiant nustatyti, ar jie turi būti pripažinti kaip nuostoliai dėl vertės sumažėjimo ekonominio rezultato ataskaitoje, ar kaip pokyčiai tikrosios vertės rezerve.

Grynoji turto vertė, naudojama tikrosios vertės skaičiavimuose, nustatoma remiantis naujausioje ataskaitoje nurodyta fondo, kuriam skaičiuojama GTV, Europos Bendrijų nuosavybės procentine dalimi, arba, kiek tai įmanoma, atitinkamo fondo valdytojo pateikta tiksli akcijos vertė tą pačią dieną.

III kategorijai priklausančios investicijos yra vertinamos savikaina, atėmus vertės sumažėjimą (nors šiuo metu nėra šios rūšies investicijų).

Kitos investicijos

Klasifikavimas

Europos Bendrijos skirsto savo investicijas į šias kategorijas: tikrąją vertę vertinamą finansinį turtą kaip pelną arba nuostolį; paskolas ir gautinas sumas; investicijas, laikomas iki išpirkimo termino ir pardavimui turimą finansinį turtą. Dėl investicijų klasifikavimo nusprendžiama pirminio pripažinimo metu ir jis peržiūrimas kiekvieno balanso sudarymo datą.

i) Tikrąją vertę vertinamas finansinis turtas kaip pelnas arba nuostolis

Yra dvi šios kategorijos subkategorijos: prekybai laikomas finansinis turtas ir turtas, iš pradžių nurodytas tikrąją vertę kaip pelnas arba nuostolis. Finansinis turtas priskiriamas šiai kategorijai, jeigu yra įsigytas turint pagrindinį tikslą jį greitai parduoti arba jeigu taip nusprendė Europos Bendrijos. Išvestinės priemonės taip pat priskiriamos prekybai laikomo finansinio turto kategorijai, išskyrus tuos atvejus, kai jos atitinka apsidraudimo sandorių apskaitos kriterijus. Šios kategorijos turtas yra priskiriamas trumpalaikiam turtui, jeigu jį tikimasi realizuoti per dvylika mėnesių nuo balanso datos.

ii) Paskolos ir gautinos sumos

Paskolos ir gautinos sumos — neišvestinis finansinis turtas su fiksuotais arba nustatomais mokėjimais, nekotiruojamas aktyviojoje rinkoje. Šios sumos pripažįstamos, kai Bendrijos tiesiogiai skolininkui suteikia pinigų, prekių arba paslaugų be ketinimo prekiauti gautinomis sumomis. Jos įtraukiamos į ilgalaikį turtą, išskyrus sumas, kurios turi būti sumokėtos per 12 mėnesių nuo balanso datos.

iii) Investicijos, laikomos iki išpirkimo termino

Investicijos, laikomos iki išpirkimo termino, yra neišvestinis finansinis turtas su fiksuotais arba nustatomais mokėjimais bei nustatytais išpirkimo terminais, kurių Europos Bendrijos ketina ir gali laikytis. Šiais finansiniais metais Europos Bendrijos neturėjo jokių šiai kategorijai priskiriamų investicijų.

iv) Pardavimui turimas finansinis turtas

Pardavimui turimas finansinis turtas yra neišvestinė priemonė, kuri arba priskiriama šiai kategorijai, arba nepatenka į jokią kitą kategoriją. Jis nurodomas kaip ilgalaikis turtas, išskyrus atvejus, kai Bendrijos ketina realizuoti investicijas per 12 mėnesių nuo balanso datos.

Pirminis pripažinimas ir vertinimas

Finansinio turto, vertinamo tikrąja verte kaip pelnas arba nuostolis, laikomo iki išpirkimo termino arba turimo pardavimui, pirkimas ir pardavimas į apskaitą įtraukiamas prekybos dieną — tą dieną, kai Europos Bendrijos įsipareigoja pirkti arba parduoti tą turtą. Paskolos pripažįstamos tada, kai pinigai yra iš anksto sumokami skolininkams. Investicijos iš pradžių pripažįstamos tikrąja verte, įskaitant sandorio sudarymo sąnaudas, susijusias su visu finansiniu turtu, kuris neapskaitomas tikrąja verte kaip pelnas arba nuostolis. Finansinis turtas, apskaitomas tikrąja verte kaip pelnas arba nuostolis, iš pradžių pripažįstamas tikrąja verte, o sandorio sudarymo sąnaudos pripažįstamos ekonominio rezultato ataskaitoje.

Pirminio pripažinimo metu finansinio turto tikrąja verte iš pradžių paprastai laikoma sandorio kaina (t. y. gauto atlygio tikroji vertė). Tačiau kai suteikiama ilgalaikė paskola, kuriai neskaiciuojamos palūkanos arba palūkanos yra žemesnės nei rinkos, jos tikroji vertė gali būti vertinama kaip visų būsimų piniginių įplaukų, diskontuotų vyraujančia rinkos palūkanų norma, taikoma panašiai priemonei su panašiu kredito reitingu, dabartinė vertė.

Likviduojamos EAPB paskolų, suteiktų pareigūnams, atveju įgyvendinamumo ir reikšmingumo sumetimais sandorio vertė yra naudojama kaip pirminė tikroji vertė, neatsižvelgiant į suteiktas lengvatines palūkanų normas.

Investicijų pripažinimas panaikinamas, kai baigiasi teisių į pinigų srautus iš investicijų galiojimas arba šios teisės perduodamos, arba kai Europos Bendrijos iš esmės perduoda visą su nuosavybe susijusią riziką ir atlyginimą.

Tolesnis vertinimas

Pardavimui turimas finansinis turtas ir finansinis turtas tikrąja verte kaip pelnas arba nuostolis, vėlesniais laikotarpiais parodomi tikrąja verte.

Pelnas ir nuostoliai, atsiradę dėl „finansinio turto tikrąja verte kaip pelno arba nuostolio“ kategorijai priskiriamo turto tikrosios vertės pasikeitimo, įtraukiami į laikotarpio, kada jie buvo patirti, ekonominio rezultato ataskaitą.

Piniginio finansinio turto užsienio valiuta, klasifikuojamo kaip pardavimui turimas finansinis turtas, tikrosios vertės pokyčiai skirstomi į konvertavimo skirtumus, atsirandančius dėl turto amortizuotos savikainos pokyčių, ir kitus turto apskaitinės vertės pokyčius. Konvertavimo skirtumai nurodomi ekonominio rezultato ataskaitoje, o kiti apskaitinės vertės pokyčiai nurodomi tikrosios vertės rezerve. Nepiniginio finansinio turto, klasifikuojamo kaip turimas pardavimui turtas, tikrosios vertės pokyčiai yra nurodomi tikrosios vertės rezerve.

Kai finansinis turtas, klasifikuojamas kaip turimas pardavimui turtas, yra perduodamas arba nuvertėja, sukaupti tikrosios vertės koregavimai, anksčiau parodyti tikrosios vertės rezerve, turėtų būti parodyti ekonominio rezultato ataskaitoje.

Pardavimui turimo finansinio turto palūkanos, apskaičiuojamos taikant faktinių palūkanų metodą, nurodomos ekonominio rezultato ataskaitoje. Dividendai už pardavimui turimas nuosavybės priemones yra pripažįstami, jeigu yra numatyta Europos Bendrijų teisė gauti tokius mokėjimus.

Aktyviosiose rinkose kotiruojamų investicijų tikroji vertė yra pagrįsta tuo metu siūloma kaina. Jeigu finansinis turtas neturi aktyviosios rinkos (taip pat į biržų sąrašus neįtrauktų vertybinių popierių atveju), Europos Bendrijos tikrąją vertę nustato taikydamos vertinimo metodus. Jie apima pastarojo meto sandorių tarp nesusijusių šalių naudojimą, sąsajas su kitomis iš esmės tokiomis pačiomis priemonėmis, diskontuotų pinigų srautų analizę, pasirinkimo sandorių įkainojimo modelius ir kitus vertinimo metodus, kuriuos paprastai taiko rinkos dalyviai.

Tais atvejais, kai investicijų į nuosavybės priemones, kurios neturi aktyviojoje rinkoje nustatytos kainos, tikroji vertė negali būti patikimai įvertinta, šios investicijos vertinamos savikaina, atėmus vertės sumažėjimą.

Paskolos ir gautinos sumos bei iki išpirkimo termino laikomos investicijos yra parodomos amortizuota savikaina, taikant faktinių palūkanų metodą. Iš skolinų lėšų suteiktų paskolų atveju faktinių palūkanų metodas atskirai paskoloms ir išskolinimams reikšmingumo sumetimais negali būti taikomas. Europos Bendrijų patirtos sandorio sąnaudos, vėliau priskirtos paskolos gavėjui, yra tiesiogiai pripažįstamos ekonominio rezultato ataskaitoje.

Finansinio turto vertės sumažėjimas

Europos Bendrijos kiekvieno balanso sudarymo dieną įvertina, ar yra objektyvių įrodymų, kad sumažėjo finansinio turto vertė. Finansinio turto vertė sumažėja ir nuostoliai dėl vertės sumažėjimo patiriami tada ir tik tada, jeigu yra objektyvių įrodymų, kad turto vertė sumažėjo dėl vieno arba kelių įvykių po turto pirminio pripažinimo, ir toks įvykis (arba įvykiai), dėl kurio (-ių) atsirado nuostolis, veikia finansinio turto įvertintus būsimojus pinigų srautus, kurie gali būti patikimai įvertinti.

i) Amortizuota savikaina apskaitomas turtas

Jeigu yra objektyvių įrodymų, kad patirtas nuostolis dėl to, jog sumažėjo paskolų ir gautinų sumų arba iki išpirkimo termino laikomų investicijų, vertinamų amortizuota savikaina, vertė, tuomet nuostolio suma skaičiuojama kaip turto apskaitinės vertės ir dabartinės įvertintų būsimųjų pinigų srautų (neįskaitant būsimų kredito nuostolių, kol jie nepatirti), diskontuotų taikant pradinę šio finansinio turto faktinių palūkanų normą, vertės skirtumas. Turto apskaitinė vertė yra sumažinama, o nuostolio suma pripažįstama ekonominio rezultato ataskaitoje. Jeigu paskolai arba iki išpirkimo termino laikomai investicijai taikoma kintama palūkanų norma, tuomet diskonto norma bet kokiam vertės sumažėjimo nuostoliui vertinti lygi dabartinei faktinių palūkanų normai, nustatyta sutartyje.

Įkeisto finansinio turto įvertintų būsimųjų pinigų srautų dabartinė vertė skaičiuojama, įvertinant pinigų srautus, kurie gali atsirasti dėl prarastos teisės į šį turtą, atėmus įkeisto turto gavimo ir pardavimo sąnaudas, neatsižvelgiant į tai, ar teisės į šį turtą praradimas yra tikėtinas, ar ne.

Jeigu vėliau sumažėja nuostolio dėl vertės sumažėjimo suma, ir šis sumažėjimas gali būti objektyviai susietas su įvykiu, įvykusi jau pripažinus vertės sumažėjimą, pirmiau pripažintas nuostolis dėl vertės sumažėjimo ekonominio rezultato ataskaitoje panaikinamas.

ii) Tikrąja verte apskaitomas turtas

Nuosavybės vertybinių popierių, klasifikuojamų kaip pardavimui turimas turtas, atveju reikšmingas arba ilgalaikis vertybinio popieriaus tikrosios vertės sumažėjimas žemiau jo savikainos rodo, kad vertybiniai popieriai yra nuvertėję. Jeigu yra tokių įrodymų apie pardavimui turimą finansinį turtą, sukaupti nuostoliai, skaičiuojami kaip įsigijimo savikainos ir dabartinės tikrosios vertės skirtumas, atėmus bet kokius nuostolius dėl šio finansinio turto vertės sumažėjimo, anksčiau pripažintus ekonominio rezultato ataskaitoje, yra atimami iš rezervų ir pripažįstami ekonominio rezultato ataskaitoje. Ekonominio rezultato ataskaitoje pripažinti nuostoliai dėl nuosavybės priemonių vertės sumažėjimo ekonominio rezultato ataskaitoje nėra panaikinami. Jeigu vėliau pardavimui turimos skolos priemonės tikroji vertė padidėja, o toks padidėjimas gali būti objektyviai susietas su įvykiu, įvykusi jau pripažinus nuostolį dėl vertės sumažėjimo, nuostolis dėl vertės sumažėjimo ekonominio rezultato ataskaitoje panaikinamas.

1.5.5 Atsargos

Atsargos parodomos savikaina arba grynąja galimo realizavimo verte, atsižvelgiant į tai, kuri iš jų mažesnė. Savikaina nustatoma pagal FIFO metodą (darant prielaidą, kad pirmiausiai sunaudojamos anksčiausiai įsigytos ar pagamintos atsargos). Išimtiniais atvejais galima taikyti svertinio vidurkio formulę. Į pagamintos produkcijos ir nebaigtos gamybos savikainą įtraukiamos sukūrimo sąnaudos, žaliavos, tiesioginio darbo, kitos tiesioginės sąnaudos ir susijusios gamybos pridėtinės išlaidos (remiantis normaliu veiklos pajėgumu). Grynoji galimo realizavimo vertė — įvertinta pardavimo kaina, esant įprastoms verslo sąlygoms, atėmus gamybos užbaigimo sąnaudas ir pardavimo išlaidas.

Kai atsargos laikomos realizavimui be papildomų mokesčių arba už nedidelį mokestį, jos įvertinamos savikaina arba dabartine atsargų atstatymo savikaina, atsižvelgiant į tai, kuri iš jų mažesnė. Dabartinė atstatymo savikaina — tai sąnaudos, kurias patirtų Europos Bendrijos, jeigu įsigytą turtą atskaitomybės dieną.

1.5.6 *Išankstinio finansavimo sumos*

Išankstinis finansavimas — tai mokėjimas, kuriuo gavėjui suteikiamas pinigų avansas, t. y. pinigų srautas. Jis gali būti padalytas į kelis mokėjimus per išankstinio finansavimo susitarime nustatytą laikotarpį. Suteiktos lėšos arba avansas yra grąžinami arba naudojami tuo tikslu, kuriuo buvo sumokėti, per susitarime nustatytą laikotarpį. Jeigu gavėjas nepatiria reikalavimus atitinkančių išlaidų, jis privalo išankstinį finansavimą grąžinti Europos Bendrijoms. Patvirtinus reikalavimus atitinkančias sąnaudas ir grąžinus sumas, mažinama (visiškai arba iš dalies) išankstinio finansavimo suma.

Metų pabaigoje likusios išankstinio finansavimo sumos yra lygios iš pradžių išmokėtoms sumoms, atėmus: grąžintas sumas, padengtas reikalavimus atitinkančias sumas, metų pabaigoje dar nepadengtas apskaičiuotas reikalavimus atitinkančias sumas, ir vertės sumažėjimą.

Palūkanos už išankstinį finansavimą pripažįstamos jų priskaičiavimo metu pagal atitinkamo susitarimo nuostatas. Metų pabaigoje sukauptų palūkanų įplaukos įvertinamos remiantis patikimiausia informacija ir šis įvertis įtraukiamas į balansą. Garantijos, susijusios su išankstinio finansavimo sumomis, yra pateikiamos nebalansiniuose straipsniuose kaip neapibrėžtasis turtas.

1.5.7 *Gautinos sumos*

Gautinos sumos paskaitomos pradine suma, atėmus nurašymą dėl vertės sumažėjimo. Gautinų sumų nurašymas dėl vertės sumažėjimo atliekamas tada, kai yra objektyvių įrodymų, kad Europos Bendrijos negalės surinkti visų pradinio dydžio gautinų sumų. Nurašymo suma lygi turto apskaitinės vertės ir atsiperkamosios vertės, įvertintos būsimų pinigų srautų dabartine verte, diskontuota panašioms skolininkams taikoma rinkos palūkanų norma, skirtumui. Nurašymo suma pripažįstama ekonominio rezultato ataskaitoje. Be to, per metus paprastai nurašoma 20 % neįvykdytų vykdomųjų raštų sumoms išieškoti bendros vertės, neįskaitant jau nurašytų konkrečių sumų.

Informacijos apie metų pabaigoje pripažintų sukauptų pajamų tvarkymą rasite tolesnėje **1.5.13** pastaboje.

1.5.8 *Pinigai ir pinigų ekvivalentai*

Pinigai ir pinigų ekvivalentai apibrėžiami kaip trumpalaikis turtas. Jie apima pinigus kasoje, bankuose laikomus indėlius iki pareikalavimo, kitas trumpalaikes ir itin likvidžias investicijas, kurių pradinis terminas ne ilgesnis kaip trys mėnesiai, ir banko overdraftus. Banko overdraftai nurodomi balanso trumpalaikių įsipareigojimų finansiniuose įsipareigojimuose.

1.5.9 *Išmokos darbuotojams*

Pensijų įsipareigojimai

Europos Bendrijos tvarko nustatytus pensijų išmokų planus. Nustatytas išmokų planas yra pensijų planas, kuriame bendrai apibrėžiama pensijų išmokų suma, kurią darbuotojas gaus išėjęs į pensiją ir kuri paprastai priklauso nuo vieno ar daugiau veiksnių, pvz., amžiaus, tarnybos metų ir kompensacijos. Nepaisant to, kad vienas trečdalis tikėtinų šių išmokų sąnaudų dengiamas iš darbuotojų atlyginimų, šie įsipareigojimai nefinansuojami.

Balanse pripažintas įsipareigojimas, susijęs su nustatytais pensijų išmokų planais, yra lygus dabartinei nustatyto išmokų įsipareigojimo vertei balanso data, atėmus bet kokią plano turto tikrąją vertę. Nustatytą išmokų įsipareigojimą apskaičiuoja nepriklausomi aktuarijai, taikydami prognozuojamo sąlyginio vieneto metodą. Nustatyto išmokų įsipareigojimo dabartinė vertė nustatoma diskontuojant įvertintus būsimuosius pinigų srautus, taikant aukštos kokybės įmonių obligacijų, kurios išreikštos valiuta, kuria bus mokamos išmokos, ir kurių išpirkimo terminas panašus į susijusio pensijų įsipareigojimo terminą, palūkanų normas.

Aktuarinis pelnas ir nuostoliai, patiriami dėl praktinių koregavimo ir aktuarinių prielaidų pokyčių, iš karto pripažįstami ekonominio rezultato ataskaitoje.

Ankstesnės tarnybos sąnaudos yra iš karto pripažįstamos pajamomis, išskyrus tuos atvejus, kai pensijų plano pokyčiai priklauso nuo darbuotojų, likusių tarnyboje tam tikram laikotarpiui (teisių perdavimo laikotarpis). Tokiu atveju ankstesnės tarnybos sąnaudos yra amortizuojamos pagal tiesinį metodą per teisių perdavimo laikotarpį.

Ligos išmokos išėjus į pensiją

Europos Bendrijos rūpinasi savo darbuotojų sveikata, kompensuodama medicininės išlaidas. Kasdieninei veiklai administruoti sukurtas atskiras fondas (RCAM). Tiek dabartiniams darbuotojams, pensininkams, našliams ir našlėms, tiek jų naudos gavėjams ši sistema yra naudinga. Dabartiniams darbuotojams mokamos išmokos klasifikuojamos kaip išlaidos personalui, o per ataskaitinį laikotarpį sumokėtos sumos pripažįstamos išlaidomis ekonominio rezultato ataskaitoje.

Išmokos, mokamos nedirbantiems asmenims (pensininkams, našlaičiams ir t. t.), klasifikuojamos kaip „išmokos darbuotojams pasibaigus tarnybos laikotarpiui“. Atsižvelgiant į šių išmokų pobūdį, reikėjo atlikti aktuarinius skaičiavimus. Įsipareigojimas balanse nustatomas panašiu principu kaip ir pensijų įsipareigojimai (žr. pirmiau).

1.5.10 Rizikos ir sąnaudų atidėjiniai

Rizikos ir sąnaudų atidėjiniai yra pripažįstami tuomet, kai Europos Bendrijos turi dabartinį teisinį arba konstruktyvų įsipareigojimą, atsiradusį dėl praeities įvykių, ir labai tikėtina, kad įsipareigojimui įvykdyti bus reikalingos išteklių išmokos, o suma gali būti patikimai įvertinta. Atidėjiniai būsimiems veiklos nuostoliams nepripažįstami.

Atidėjinio suma yra geriausias išlaidų, kurios, kaip numatoma, gali būti reikalingos atskaitomybės dieną turimam įsipareigojimui padengti, įvertis. Kai atidėjinys susijęs su daug straipsnių, įsipareigojimas vertinamas apskaičiuojant visus galimus rezultatus ir jų tikimybę (tikėtinos vertės metodas).

Kai pinigų laiko vertės poveikis yra reikšmingas, atidėjinio suma yra įsipareigojimui padengti reikalingų tikėtinų išlaidų dabartinė vertė. Taikoma diskonto norma — tai norma, parodanti dabartinį pinigų laiko vertės ir įsipareigojimui būdingos rizikos (bet ne rizikos, pagal kurią pakoreguoti būsimų pinigų srautų įverčiai) rinkos įvertinimą.

1.5.11 Finansiniai įsipareigojimai

Finansiniai įsipareigojimai apima įsiskolinimus ir prekybai laikomus įsipareigojimus.

Įsiskolinimus sudaro įsiskolinimai iš kredito įstaigų ir skolos lakštais patvirtintos skolos. Įsiskolinimai iš pradžių pripažįstami tikrąja verte, lygia įplaukoms iš emisijos (gautų pajamų tikrajai vertei), atėmus sandorio sąnaudas, o vėlesniais laikotarpiais parodomi amortizuota savikaina, taikant faktinių palūkanų metodą; bet koks pajamų, atėmus sandorio sąnaudas, ir išpirkimo vertės skirtumas yra pripažįstamas ekonominio rezultato ataskaitoje įsiskolinimo laikotarpiu, taikant faktinių palūkanų metodą. Įsiskolinimai klasifikuojami kaip ilgalaikiai įsipareigojimai, išskyrus sumas, kurios turi būti grąžintos greičiau kaip per 12 mėnesių nuo balanso datos.

Iš skolintų lėšų suteiktų paskolų atveju faktinių palūkanų metodas atskirai paskoloms ir įsiskolinimams reikšmingumo sumetimais negali būti taikomas. Europos Bendrijų patirtos sandorio sąnaudos, vėliau priskirtos paskolos gavėjui, yra tiesiogiai pripažįstamos ekonominio rezultato ataskaitoje.

Prekybai laikomi įsipareigojimai apima išvestines priemones, neatitinkančias apsidraudimo sandorių apskaitos reikalavimų, kai jų tikroji vertė yra neigiama. Jų apskaita yra tokia pati kaip ir prekybai laikomo turto, žr. 1.5.4 pastabą.

1.5.12 Mokėtinos sumos

Didžioji Bendrijų mokėtinų sumų dalis nėra susijusi su prekių arba paslaugų pirkimu, o yra neapmokėti dotacijų arba kitokio Bendrijų finansavimo gavėjų prašymai kompensuoti sąnaudas. Jos yra nurodomos kaip mokėtinos sumos, lygios prašomoms sumoms, kai gaunamas prašymas kompensuoti sąnaudas, o atlikus patikrinimą, atitinkamų finansų specialistų pripažįstamos atitinkančiomis reikalavimus. Šiame etape jos vertinamos patvirtintos ir reikalavimus atitinkančios sumos dydžiu.

Mokėtinos sumos, susijusios su prekių ir paslaugų pirkimu, yra pripažįstamos pradine suma gavus sąskaitą, o susijusios išlaidos įtraukiamos į apskaitą, kai prekės yra pristatytos ar paslaugos suteiktos ir Europos Bendrijos tai patvirtina.

1.5.13 Ataskaitinių laikotarpių atskyrimas — sukauptos ir būsimųjų laikotarpių pajamos bei sąnaudos

Vienas svarbus perėjimo prie kaupiamosios apskaitos aspektų — užtikrinti, kad per metus įvykę sandoriai būtų įrašyti į teisingus apskaitos metus — vadinamoji atskyrimo užduotis: sandoriai turi būti pripažįstami tuo laikotarpiu, su kuriuo jie susiję.

Ypač svarbu įvertinti, kokias reikalavimus atitinkančias išlaidas patyrė Bendrijų lėšų gavėjai, nors Bendrijoms apie jas dar nepranešė (sukauptos sąnaudos). Siekiant kuo tiksliau įvertinti šias sumas, taikomi skirtingi metodai, atsižvelgiant į veiklos rūšį ir turimą informaciją. Kai kurios išlaidos, atvirksčiai, įtraukiamos į einamuosius metus, nors jos susijusios su vėlesniais laikotarpiais (būsimųjų laikotarpių sąnaudos); tokios sumos turi būti nustatytos ir įtrauktos į atitinkamą laikotarpį.

Pagal naująsias apskaitos taisykles sandoriai ir įvykiai yra įtraukiami į apskaitos sistemas ir pripažįstami finansinėje atskaitomybėje tuo laikotarpiu, su kuriuo jie susiję. Jeigu sumos negali būti pripažintos per laikotarpį, reikalingą parengti finansinę atskaitomybę, sumos, kurios tikrai yra žinomos prieš baigiant rengti finansinę atskaitomybę, turėtų būti pripažįstamos sukauptomis išlaidomis. Pripažinimo kriterijuose numatoma, kad Europos Bendrijos pripažįsta išlaidų sumą lygia įvertintai pervedimo įsipareigojimo, kuris turi būti atliktas per tam tikrą laikotarpį, sumai. Siekdamas kuo tiksliau apskaičiuoti sukauptas sąnaudas, Bendrijos atlieka visų aspektų, susijusių su viešojo subjekto apskaitinių laikotarpių atskyrimu, analizę. Bendrijos sudarė išsamų taikytinų taisyklių sąrašą ir numatė paskelbti jį finansinėje atskaitomybėje. Galutinis tikslas — užtikrinti, jog pasiūlyta metodika būtų sumažinta rizika, kad finansinėje atskaitomybėje nebus nurodyta tikra ir teisinga padėtis. Po to Bendrijos, remdamosi šia sukurta atskaitinių laikotarpių atskyrimo strategija, parengė veiklos ir praktines instrukcijas, įskaitant rekomenduojamą metodiką ir galimų metodų aprašymą pagal temas.

Įplaukos taip pat turėtų būti apskaitomos tuo laikotarpiu, su kuriuo jos susijusios. Metų pabaigoje, jeigu sąskaita nėra išsiųsta, o paslauga buvo suteikta arba prekės pristatytos, arba buvo sudarytas sutartinis susitarimas (t. y. remiantis sutartimi), suma turėtų būti įvertinta ir nurodyta finansinėje atskaitomybėje kaip sukauptos įplaukos.

Be to, metų pabaigoje, jeigu yra išsiųsta su atskaitiniu laikotarpiu nesusijusi sąskaita, suma turėtų būti atidėta ir pripažinta kaip įplaukų sumažėjimas. Taip siekiama sumažinti įplaukas suma, lygia būsimųjų laikotarpių įplaukoms.

1.6 EKONOMINIO REZULTATO ATASKAITA

1.6.1 Įplaukos

Įplaukos iš pardavimų

Įplaukos iš prekių pardavimo pripažįstamos, kai didžioji su prekių nuosavybe susijusios rizikos ir naudos dalis perduodama pirkėjui.

Įplaukos iš sandorio, kuriuo teikiamos paslaugos, yra pripažįstamos atsižvelgiant į sandorio baigtumo laipsnį atskaitomybės dieną.

Su pardavimais nesusijusios įplaukos

Jos sudaro didžiąją Bendrijų įplaukų dalį ir daugiausia apima tiesioginius bei netiesioginius mokesčius ir nuosavų išteklių sumas. Be mokesčių Europos Bendrijos taip pat gali gauti mokėjimus iš kitų šalių, kaip antai: rinkliavas, baudas ir dovanas.

BNP pagrįsti ištekliai ir PVM ištekliai

Gautinos sumos ir susijusios įplaukos yra pripažįstamos, kai Europos Bendrijos išsiunčia valstybėms narėms pareikalavimą įmokėti įnašus. Šios sumos nurodomos „pareikalauta suma“. Kadangi PVM ir BNP ištekliai pagrįsti atitinkamų biudžetinių metų duomenų įverčiais, jie gali būti pakoreguoti, kadangi prieš valstybėms narėms paskelbiant galutinius duomenis, sumos gali keistis. Įverčių pokyčio poveikis yra įtraukiamas nustatant laikotarpio, kai įvyko pokytis, grynąjį perteklių arba deficitą.

Tradiciniai nuosavi ištekliai

Gautinos sumos ir susijusios įplaukos yra pripažįstamos, kai iš valstybių narių gaunamos atitinkamos mėnesinės A ataskaitos (apimančios surinktus mokesčius ir mokėtinas sumas, kurios yra garantuotos ir neužginčytos). Atskaitomybės dieną valstybių narių surinktos, bet dar Europos Bendrijoms nesumokėtos laikotarpio įplaukos yra įvertinamos ir pripažįstamos kaip sukauptos įplaukos. Sumos, nurodytos ketvirtinėse B ataskaitose (įskaitant mokesčius, kurie nėra nei surinkti, nei garantuoti, taip pat garantuotas sumas, užginčytas skolininko), gautose iš valstybių narių, yra pripažįstamos kaip įplaukos, atėmus su jomis susijusias surinkimo sąnaudas (25 %). Be to, ekonominio rezultato ataskaitoje pripažįstamas vertės sumažinimas, lygus numatomam susigrąžinimo skirtumui.

Baudos

Gautinos sumos ir susijusios įplaukos yra pripažįstamos, kai Bendrijos priima sprendimą dėl baudos skyrimo ir apie tokį sprendimą oficialiai praneša adresatui. Jeigu kyla abejonių dėl įmonės mokumo, turėtų būti pripažįstamas teisės į gautinas sumas vertės sumažėjimas.

Priėmus sprendimą skirti baudą, skolininkai per du mėnesius nuo pranešimo dienos turi:

- arba pritarti sprendimui (tokiu atveju jie privalo per nustatytą laikotarpį sumokėti baudą, ir suma laikoma Bendrijų galutinai surinkta),
- arba nepritarti sprendimui (tokiu atveju jie pateikia apeliacinį skundą pagal Bendrijų teisę).

Tačiau pagrindinė baudos suma turi būti sumokėta per nustatytą trijų mėnesių laikotarpį, nes apeliacija nesustabdo sprendimo galiojimo (EB sutarties 242 straipsnis). Skolininkai turi dvi galimybes: sumokėti baudą laikinai arba pateikti banko garantiją sumai.

Jeigu įmonė sprendimą apskundė ir jau laikinai sumokėjo baudą, suma parodoma kaip neapibrėžtasis įsipareigojimas. Tačiau kadangi adresato apeliacija dėl Bendrijų sprendimo nesustabdo sprendimo galiojimo, gauti pinigai naudojami padengti gautiną sumą. Jeigu vietoj mokėjimo gaunama garantija, bauda lieka kaip gautina suma, o garantija parodoma kaip neapibrėžtasis turtas.

Jeigu yra rizikos, kad Pirmosios instancijos teismas gali priimti Bendrijoms nepalankų sprendimą, tais atvejais, kai jau gautas laikinas mokėjimas, tokiai rizikai pripažįstamas atidėjiny. Jeigu vietoj to pateikiama garantija, neapmokėta gautina suma yra nurašoma laikantis reikalavimų. Bankų sąskaitose, kuriose laikomi gauti mokėjimai, sukauptas palūkanas Europos Bendrijos pripažįsta įplaukomis ir atitinkama suma padidina neapibrėžtąjį įsipareigojimą.

Palūkanų pajamos ir išlaidos

Palūkanų pajamos ir išlaidos pripažįstamos ekonominio rezultato ataskaitoje, taikant faktinių palūkanų metodą. Šis metodas taikomas finansinio turto arba finansinio įsipareigojimo amortizuotai savikainai apskaičiuoti ir palūkanų pajamoms bei išlaidoms per atitinkamą laikotarpį paskirstyti. Faktinė palūkanų norma — tai norma, kuria tiksliai diskontuojamos apskaičiuotos būsimos piniginės išmokos arba įplaukos iki finansinio turto arba finansinio įsipareigojimo grynosios apskaitinės vertės per numatomą finansinės priemonės laikotarpį (arba prirėikus per trumpesnę laikotarpį). Apskaičiuodamos faktinių palūkanų normą, Europos Bendrijos įvertina pinigų srautus, atsižvelgdamos į visas finansinės priemonės sutartines nuostatas (pavyzdžiui, išankstinio mokėjimo pasirinkimą), tačiau neatsižvelgdamos į būsimus kredito nuostolius. Į šį apskaičiavimą įtraukiami visi mokesčiai ir kitos sumos, kurias sutarties šalys sumokėjo arba gavo viena iš kitos, ir kurios yra neatskiriama faktinių palūkanų normos dalis, taip pat sandorio išlaidos ir visi kiti priedai arba nuolaidos.

Iš skolintų lėšų suteiktų paskolų atveju faktinių palūkanų metodas atskirai paskoloms ir išskolinimams reikšmingumo sumetimais negali būti taikomas. Europos Bendrijų patirtos sandorio sąnaudos, vėliau priskirtos paskolos gavėjui, yra tiesiogiai pripažįstamos ekonominio rezultato ataskaitoje.

Kai finansinis turtas arba panašaus finansinio turto grupė yra nurašyta dėl vertės sumažėjimo nuostolių, vertės sumažėjimo nuostolio įvertinimo tikslais palūkanų pajamos pripažįstamos taikant palūkanų normą, naudojamą diskontuojant būsimus pinigų srautus.

Dividendų pajamos

Dividendų pajamos pripažįstamos tada, kai nustatoma teisė gauti mokėjimą.

1.6.2 Išlaidos

Su pardavimais susijusios išlaidos, patiriamos perkant prekes, yra pripažįstamos, kai prekes pristato ir priima Europos Bendrijos. Jos parodomos pradine sąskaitoje nurodyta suma.

Europos Bendrijoms yra būdingos su pardavimais nesusijusios išlaidos, kurios sudaro didžiąją visų išlaidų dalį. Jos susijusios su pervedimais naudos gavėjams ir gali būti trijų rūšių: teisės į gautinas sumas, pervedimai pagal susitarimą ir atskiros dotacijos, įnašai ir dovanos.

Pervedimai pripažįstami išlaidomis tą laikotarpį, kurį įvyko įvykiai, dėl kurių buvo atliktas pervedimas, jeigu tik pervedimo pobūdis yra leidžiamas pagal teisės aktus (Finansinio reglamento, Tarnybos nuostatų arba kitų teisės aktų) arba yra pasirašyta sutartis, pagal kurią leidžiama atlikti pervedimą; gavėjas atitiko visus tinkamumo kriterijus; ir galima pagrįstai apskaičiuoti sumą.

Kai gaunamas bet koks pripažinimo kriterijus atitinkantis prašymas atlikti mokėjimą arba kompensuoti sąnaudas, jis pripažįstamas išlaidomis, lygiomis reikalavimus atitinkančiai sumai. Metų pabaigoje patirtos reikalavimus atitinkančios išlaidos, kurios turi būti sumokėtos gavėjams, tačiau apie kurias dar nėra pranešta, yra įvertinamos ir įrašomos kaip sukauptos išlaidos.

1.7 NEAPIBRĖŽTASIS TURTAS IR ĮSIPAREIGOJIMAI

Neapibrėžtasis turtas

Neapibrėžtasis turtas — dėl praeities įvykių galintis atsirasti turtas, kurio buvimas bus patvirtintas tikrai įvykus arba neįvykus vienam ar daugiau nevisiškai Europos Bendrijų kontroliuojamų neapibrėžtų būsimų įvykių. Neapibrėžtasis turtas atskleidžiamas, kai tikimasi gauti ekonominės naudos arba turėti naudojimo galimybių.

Neapibrėžtas turtas yra nuolat vertinamas, siekiant užtikrinti, kad pasikeitimai bus tinkamai parodyti finansinėje atskaitomybėje. Jeigu iš esmės neabejojama, kad bus gauta ekonominės naudos arba padidės naudojimo galimybės, o turto vertė gali būti patikimai įvertinta, turtas ir su juo susijusios įplaukos pripažįstamos to laikotarpio, kuriuo atsiranda šių pokyčių, finansinėje atskaitomybėje.

Neapibrėžtieji įsipareigojimai

Neapibrėžtasis įsipareigojimas — dėl praeities įvykių galintis atsirasti įsipareigojimas, kurio buvimas bus patvirtintas tikrai įvykus arba neįvykus vienam ar daugiau nevisiškai Europos Bendrijų kontroliuojamų neapibrėžtų būsimų įvykių; arba dabartinis įsipareigojimas, kuris atsiranda dėl praeities įvykių, bet nepripažįstamas, nes nėra tikėtina, kad įsipareigojimui įvykdyti bus reikalingi ekonominę naudą teikiantys išteklių arba naudojimo galimybės arba, ypač retais atvejais, kai įsipareigojimo sumos negalima pakankamai patikimai nustatyti.

Neapibrėžtasis įsipareigojimas atskleidžiamas išskyrus atvejus, kai ekonominę naudą teikiančių išteklių išmokų tikimybė yra maža.

Neapibrėžtieji įsipareigojimai vertinami nuolat, siekiant nustatyti, ar galima tikėtis ekonominę naudą teikiančių išteklių išmokų arba naudojimo galimybių. Jeigu tampa tikėtina, kad straipsniui, kuris vertinamas kaip neapibrėžtasis įsipareigojimas, prireiks ekonominę naudą teikiančių išteklių išmokų arba naudojimo galimybių, tikimybės atsiradimo laikotarpio finansinėje atskaitomybėje padaromas atidėjiny.

Būsimo finansavimo įsipareigojimai

Būsimo finansavimo įsipareigojimas yra teisinis arba konstruktyvus įsipareigojimas, paprastai įformintas Europos Bendrijų sutartimi, kuriam įvykdyti ateityje gali prireikti išteklių išmokų.

Garantijos

Garantijos yra dėl praeities įvykių galintis atsirasti turtas arba įsipareigojimai, kurių buvimas bus patvirtintas tikrai įvykus arba neįvykus garantuojamam įvykiui. Todėl garantijos laikomos neapibrėžtuoju turtu arba įsipareigojimais. Garantijos galiojimas baigiasi, kai nebelieta garantuojamo įvykio. Ji pradama vykdyti, kai išpildomos sąlygos, leidžiančios pateikti garantui prašymą atlikti mokėjimą.

1.8 ĮVERČIŲ TAIKYMAS

Pagal bendruosius apskaitos principus finansinėje atskaitomybėje pateikiamos sumos būtinai turi būti pagrįstos įverčiais ir vadovybės prielaidomis, pagrįstomis patikimiausia turima informacija. Svarbūs įverčiai turi apimti bent jau šiuos elementus: pensijoms skirtas sumas, būsimų sąnaudų atidėjinius, leidinių atsargų vertę, finansinę riziką, susijusią su atsargomis ir gautinomis sumomis, sukauptas pajamas ir sąnaudas, neapibrėžtąjį turtą ir įsipareigojimus ir ilgalaikio turto vertės sumažėjimo laipsnį. Faktiniai rezultatai gali skirtis nuo šių įverčių. Įverčių pokyčiai parodomi tuo laikotarpiu, kuriuo jie tampa žinomi.

2. BALANSO PASTABOS

I. ILGALAIKIS TURTAS

2.1 ILGALAIKIS NEMATERIALUSIS TURTAS

Ilgalaikis nematerialusis turtas — tai atpažįstamas nepiniginis turtas, neturintis fizinio turinio. Norint jį priskirti turtui balanse, jį turi kontroliuoti ūkio subjektas ir Europos Bendrijoms ateityje teikti ekonominę naudą.

Ilgalaikis nematerialusis turtas

	<i>Mln. EUR</i>
	Suma
Bendroji apskaitinė vertė 2005 m. gruodžio 31 d.	65
Įsigijimai per metus	15
Perleidimai	(3)
Perkėlimas iš vienos išlaidų kategorijos į kitą	(5)
Kiti pokyčiai	10
Bendroji apskaitinė vertė 2006 m. gruodžio 31 d.	82
Sukauptas nusidėvėjimas 2005 m. gruodžio 31 d.	38
Nusidėvėjimo sąnaudos per metus	11
Perleidimai	0
Perkėlimas iš vienos išlaidų kategorijos į kitą	(2)
Kiti pokyčiai	(2)
Sukauptas nusidėvėjimas 2006 m. gruodžio 31 d.	45
GRYNOJI APSKAITINĖ VERTĖ 2006 M. GRUODŽIO 31 D.	37

2.2 ILGALAIKIS MATERIALUSIS TURTAS

2.2.1 *Žemė ir pastatai*

Kai kuriose šalyse negalima atskirti delegacijų užimamos žemės vertės nuo pastato vertės. Komisija ketina įvertinti tokį turtą kiekvienoje šalyje, kad nustatytų neamortizuojamos žemės kainą.

Didžiausi Komisijos įsigijimai susiję su dviem nusipirktais pastatais Briuselyje, kurie iš viso kainavo 201 mln. EUR (įskaitant 47 mln. EUR už žemę), ir žemė Tokijuje, kuri kainavo 34 mln. EUR. Keturi Komisijos pastatai, kurių įsigijimo vertė iš viso sudaro 300 mln. EUR, perkelti į šią išlaidų kategoriją (iš finansinės nuomos išlaidų kategorijos), kadangi Komisija pasinaudojo galimybe juos išpirkti ir todėl jie daugiau nebelaikomi nuomojamu turtu. 2006 m. Parlamentas papildomai įsigijo tris pastatus Strasbūre, kurie kainavo 143 mln. EUR.

Į eilutę „kiti pokyčiai“ įtrauktas dviem naujai konsoliduotoms agentūroms: Vidaus rinkos derinimo tarnybai ir Bendrijos augalų veislių tarnybai, priklausantis turtas.

2.2.2 *Įranga ir įrenginiai***Baldai ir transporto priemonės****Kompiuterinė techninė įranga****Kitas ilgalaikis materialusis turtas**

Delegacijų sandorius tiesiogiai įtraukiant į centrinę apskaitos sistemą, iki 2006 m. gruodžio 31 d. visos 132 delegacijos įvedė informaciją apie savo ilgalaikį turtą į Komisijos centrinę apskaitos sistemą. 2007 m. toliau tobulinant IT, bus galima geriau kontroliuoti šios informacijos kokybę ir išsamumą.

Tiesiogiai su projektu „ABAC Assets“ ir atitinkamomis delegacijos turto atsargomis susijęs koregavimas parodytas lentelėje, išlaidų kategorijoje „kiti pokyčiai“. Į šią eilutę taip pat įtrauktas dviem naujai konsoliduotoms agentūroms: Vidaus rinkos derinimo tarnybai ir Bendrijos augalų veislių tarnybai, priklausantis turtas.

2.2.3 Finansinė nuoma (ir panašios teisės)

Pagrindinis Leidinių biuro užimamas pastatas neįtrauktas į balansą, nes jis klasifikuojamas kaip veiklos nuoma. Nors Leidinių biuras turi pirkimo rinkos kaina galimybę (galioja nuo 2006 m. spalio mėn. iki 2010 m.), nelaikoma, kad su turto nuosavybe siejama rizika ir nauda yra iš esmės perduota Leidinių biurui. Atlikta pirkimo analizė, bet sprendimas dar nepriimtas.

2006 m. Parlamentas įsikūrė naujame išnuomotame pastate Briuselyje, kurio vertė 34 mln. EUR.

2.2.4 Statomas ilgalaikis turtas

2003 m. kovo mėn. Taryba pasirašė sutartį LEX pastatui Briuselyje statyti ir įsigyti finansinės nuomos būdu. 2003–2006 m. Taryba atliko kelis banko garantija užtikrintus išankstinius mokėjimus, kurių kapitalizuota vertė 2006 m. gruodžio 31 d. buvo 224 mln. EUR (2005 m. 123 mln. EUR). 2007 m. vasario 1 d. Taryba pasirašė sutartį LEX pastatui įsigyti už 262 mln. EUR preliminarią sutartinę pirkimo kainą. Tą dieną Taryba sumokėjo šios preliminarios sutartinės pirkimo kainos ir kapitalizuotos išankstinių mokėjimų vertės skirtumą. Galutinė savikaina bus nustatyta 2007 m.

2004 m. spalio mėn. Parlamentas pasirašė pastatų komplekso Briuselyje finansinės nuomos sutartį su išpirkimo galimybe, o komplekso statyba prasidėjo 2004 m. 2004 m. lapkričio mėn. buvo sumokėtas pirmasis 40 mln. EUR išankstinis mokėjimas. Iki preliminarios patvirtinimo sutarties pasirašymo Parlamentas turi teisę atlikti papildomus išankstinius mokėjimus; 2006 m. gruodžio 31 d. buvo sumokėta 253 mln. EUR suma už iki tos dienos atliktus darbus (2005 m. gruodžio 31 d. sumokėta 196 mln. EUR).

Ilgalaikis materialusis turtas

Mln. EUR

	Žemė ir pastatai	Įranga ir įrenginiai	Baldai ir transporto priemonės	Kompiuterinė techninė įranga	Kitas ilgalaikis materialusis turtas	Finansinė nuoma ir panašios teisės	Statomas turtas	IŠ VISO
Bendroji apskaitinė vertė 2005 m. gruodžio 31 d.	2 823	317	136	367	105	2 189	343	6 280
Įsigijimai per metus	423	32	13	56	14	37	156	731
Perleidimai	(2)	(14)	(7)	(35)	(2)	0	0	(60)
Perkėlimas iš vienos išlaidų kategorijos į kitą	300	(2)	1	4	3	(300)	(1)	5
Kiti pokyčiai	36	(2)	38	35	(10)	0	(15)	82
Bendroji apskaitinė vertė 2006 m. gruodžio 31 d.	3 580	331	181	427	110	1 926	483	7 038
Sukauptas nusidėvėjimas 2005 m. gruodžio 31 d.	1 150	256	92	258	64	319		2 139
Nusidėvėjimo sąnaudos per metus	124	26	14	62	13	70		309
Nusidėvėjimo atstatymas	0	(1)	0	(2)	0	0		(3)
Perleidimai	(2)	(13)	(7)	(31)	(2)	0		(55)
Vertės sumažėjimas	0	0	0	0	0	0		0
Vertės sumažėjimo atstatymas	0	0	0	0	0	0		0
Perkėlimas iš vienos išlaidų kategorijos į kitą	77	(2)	1	1	2	(77)		2
Kiti pokyčiai	5	(1)	30	26	0	0		60
Sukauptas nusidėvėjimas 2006 m. gruodžio 31 d.	1 354	265	130	314	77	312		2 452
GRYNOJI APSKAITINĖ VERTĖ 2006 M. GRUODŽIO 31 D.	2 226	66	51	113	33	1 614	483	4 586

Mokėtinos finansavimo sąnaudos, susijusios su finansine nuoma ir panašiomis teisėmis, parodomos balanse kaip ilgalaikiai ir trumpalaikiai įsipareigojimai. Jie išskaidomi toliau pateikiamoje lentelėje.

Finansinė nuoma ir panašios teisės

Mln. EUR

Apibūdinimas	Sukauptos sąnaudos (A)	Ateityje mokėtinos sumos				Vertė iš viso A+B	Darbų įsigijimo vertė (C)	Turto vertė A+B+C	Nusidėvėjimas (E)	Grynoji apskaitinė vertė =A+B+C+E
		< 1 metus	> 1 metus	> 5 metai	Iš viso įsipareigojimų (B)					
Žemė ir pastatai	304	28	142	1 391	1 561	1 865	60	1 925	(312)	1 613
Kitas ilgalaikis materialusis turtas	0	0	1	0	1	1	0	1	0	1
Iš viso 2006 12 31	304	28	143	1 391	1 562	1 866	60	1 926	(312)	1 614

2.3 INVESTICIJOS

Ši išlaidų kategorija apima investicijas, padarytas siekiant užmegzti nuolatinius ryšius ir (arba) kurios laikomos remiančiomis Europos Bendrijų veiklą. Ji taip pat apima Garantijų fondo grynąjį turtą.

Investicijos

Mln. EUR

	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Investicijos į asocijuotąsias įstaigas: EIF	208	186
Dalyvavimas bendrųjų įmonių veikloje: „Galileo“	62	141
Garantijų fondas	1 371	1 309
Pardavimui turimas turtas	495	211
Prekybai laikomas turtas	21	27
Iš viso investicijų	2 157	1 874

2.3.1 Investicijos į asocijuotąsias įstaigas ir dalyvavimas bendrųjų įmonių veikloje

Asocijuotosios įstaigos ir bendrosios įmonės

Mln. EUR

	Investicijos į asocijuotąsias įstaigas: EIF	Dalyvavimas bendrųjų įmonių veikloje: „Galileo“
Suma 2005 m. gruodžio 31 d.	186	141
Įsigijimai	0	212
Perleidimai ir panaikinimai	0	(12)
Pelno (nuostolio) dalis	14	(279)
Koregavimas dėl EIF perėjimo prie TFAS, pripažįstamas nepaskirstytame pelne	7	0
Tikrosios vertės pokyčiai, pripažįstami nuosavybėje	6	0
Kiti nuosavybės pokyčiai (dividendai)	(5)	0
Suma 2006 m. gruodžio 31 d.	208	62

Europos investicijų fondas (EIF)

EIF yra Europos Sąjungos finansų įstaiga, kurios specializacija — rizikos kapitalas ir garantijos mažosioms ir vidutinėms įmonėms. Remdamosi 1994 m. birželio 6 d. Tarybos sprendimu, Komisijos atstovaujamos Europos Bendrijos pasirašė 600 mln. ekiu vertės EIF kapitalo, kurį sudaro 600 akcijų, dalį. Tai sudaro 30 % EIF kapitalo. Komisija apmokėjo visą pareikalautą kapitalą, kuris siekia 20 %. Neapmokėto nepareikalauto kapitalo dalis (80 %) lygi 480 mln. EUR.

Pagal 2005 m. Komisijos ir Europos investicijų banko (EIB) pasirašytą susitarimą Komisija turi teisę bet kuriuo metu parduoti savo akcijas EIB tokia kaina, kuri atitinka EIF įvertinimą, padalytą iš viso išleistų akcijų skaičiaus. Pardavimo pasirinkimo sandorio vertė beveik lygi nuliui, nes formulė, taikoma akcijų pardavimo kainai nustatyti, atitinka EIF grynojo akcinio kapitalo nustatymo formulę.

Remiantis apskaitos taisyklėmis, Bendrijoms tenkančiai EIF akcijų daliai įvertinti taikomas nuosavybės metodas. Akcijų paketas vertinamas 30 % EIF nuosavo kapitalo, kuris 2006 m. gruodžio 31 d. yra 208 mln. EUR (2005 m. 186 mln. EUR), iš kurio 14 mln. EUR suma susijusi su 2006 m. rezultatu. 2006 m. buvo gauta 5 mln. EUR dividendų už 2005 finansinius metus.

EIF pranešė, kad rengdamas 2005 m. sausio 1 d. balansą pirmą kartą taikė TFAS standartus. Perėjimo prie TFAS poveikį EIF pripažino savo pradinio balanso nepaskirstytajame pelne. Bendrijos pripažino joms tenkančią šios sumos dalį (7 mln. EUR) 2006 m. gruodžio 31 d. nepaskirstytajame pelne. Nuosavybėje pripažįstami tikrosios vertės pokyčiai yra susiję su EIF pardavimui turimu portfeliumi. Įvertinti EB apskaitos taisyklių ir dabartinių EIF apskaitos standartų skirtumai. Poveikis laikomas nereikšmingu.

Programa „Galileo“

Siekiant įgyvendinti programos „Galileo“ rengimo etapą, Tarybos reglamentu 876/2002 ketverių metų laikotarpiui (2002–2006 m.) įsteigta bendroji įmonė, kaip apibrėžta Sutarties 171 straipsnyje. Šio juridinio asmens tikslas — rengiant programą „Galileo“, užtikrinti jos administravimo ir finansinės kontrolės vieningumą ir šiuo tikslu mobilizuoti tai programai skirtas lėšas. Nariai steigėjai yra Komisijos atstovaujamos Europos Bendrijos ir Europos kosmoso agentūra (ESA). Pasitelkdama dotacijas iš transeuropinių tinklų (TEN) biudžeto, Komisija skiria bendrajai įmonei „Galileo“ (GJU) reikiamų lėšų, kad būtų galima bendrai finansuoti atitinkamą rengimo etapo veiklą.

2006 m. gruodžio 31 d. Komisija pasirašė ir apmokėjo šios įmonės 650 mln. EUR kapitalą. Iki metų pabaigos Europos Bendrijoms buvo padengta 12 mln. EUR įmokėto kapitalo suma. Ši suma sudarė dalį 70 mln. EUR piniginių pervedimo GNSS agentūrai, dalį GJU veiklos perdavimo šiai GNSS agentūrai. 2007 m. sausio 1 d. buvo pradėtas GJU likvidavimo procesas. 2007 m. GJU turtas ir įsipareigojimai bus perduoti GNSS agentūrai, kuri toliau vykdys projektą.

„Galileo“ apskaitoma taikant nuosavybės metodą. 2006 m. Komisijai tenkanti bendrosios įmonės nuostolių dalis buvo 279 mln. EUR. Taigi investicijos vertė 2006 m. gruodžio 31 d. buvo 62 mln. EUR, t. y. ją sudarė 637 mln. EUR investicijos ir 575 mln. EUR sukauptos nuostolių dalies skirtumas.

2.3.2 Garantijų fondas

1994 m. spalio 31 d. Tarybos reglamentu (EB, Euratomas) Nr. 2728/94 buvo įkurtas Išorės veiksmų garantijų fondas, kurio paskirtis — atsiskaityti su Bendrijų kreditoriais, jeigu Bendrijų suteiktų ar garantuotų paskolų gavėjai neįvykdytų savo įsipareigojimų. Ši priemonė apima pagal Tarybos sprendimą Bendrijų garantijomis užtikrintas paskolas, visų pirma Europos investicijų banko (EIB) skolinimo operacijas už Europos Sąjungos ribų ir makrofinansinės pagalbos paskolas (MFP paskolas) bei Euratomo paskolas už Europos Sąjungos ribų.

Vadovaudamasi Reglamento 6 straipsniu, Komisija patikėjo Fondo finansinį valdymą Europos investicijų bankui (EIB) pagal 1994 m. lapkričio 23 d. Briuselyje ir 1994 m. lapkričio 25 d. Liuksemburge Bendrijų ir EIB pasirašytą susitarimą.

Reglamente (EB, Euratomas) Nr. 2728/94, įsteigiančiame Išorės veiksmų garantijų fondą, su pakeitimais, padarytais 1999 m. gegužės 25 d. Tarybos reglamentu (EB, Euratomas) Nr. 1149/1999, nustatyta, kad nuo 2000 m. sausio 1 d. Fondą sudaro įmokos iš bendrojo Bendrijų biudžeto, atitinkančios 9 % operacijų kapitalo vertės, už investuotą Fondo turtą gautos palūkanos ir sumos, išieškotos iš įsipareigojimų nevykdančių skolininkų, kurių atžvilgiu Fondas turėjo panaudoti savo garantijas. Tame pačiame reglamente nustatyta planuojama suma, lygi 9 %. Remiantis reglamentu, „jei metų pabaigoje planuojama suma viršijama, perviršis grąžinamas į Europos Bendrijų bendrąjį biudžetą, įrašant į jo įplaukų suvestinės specialią išlaidų kategoriją“.

1999 m. gegužės 6 d. tarpinstituciniame susitarime dėl biudžeto vykdymo tvarkos ir biudžeto procedūros tobulinimo numatyta, kad Europos Bendrijų bendrajame biudžete turėtų būti numatytas garantijų rezervas paskoloms trečiosioms šalims padengti. Šio rezervo paskirtis — padengti Garantijų fondo reikalavimus ir, jei reikia, panaudotas garantijas, kurios viršija Fondo sumas, kad tos sumos galėtų būti apmokėtos iš biudžeto.

Šis 1 253 mln. EUR rezervas atitinka Garantijų fondo planuojamą sumą ⁽¹⁾, apskaičiuotą remiantis 2006 m. gruodžio 31 d. neapmokėtomis sumomis. 1 379 mln. EUR suma Komisijos balanso turto dalyje prieš MFP skolos pažymėjimų eliminavimą rodo grynąjį Fondo turtą 2006 m. gruodžio 31 d. Fondo sumos, nurodytos turto pusėje, ir rezervo sumos skirtumas atitinka perteklių, kuris turi būti grąžintas į biudžetą, t. y. 126 mln. EUR.

Garantijų fondo grynasis turtas

	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Trumpalaikis turtas	1 380	1 325
<i>Po eliminavimo</i>	1 372	1 310
Trumpalaikės investicijos: Pardavimui turimas turtas	940	1 009
<i>Po eliminavimo</i>	932	994
Pinigai ir pinigų ekvivalentai	440	316
Trumpalaikiai įsipareigojimai	(1)	(1)
Grynasis turtas	1 379	1 324
<i>Po eliminavimo</i>	1 371	1 309

2006 m. gruodžio 31 d. Garantijų fondas (GF) turėjo dvi Europos Bendrijų išleistas 8 mln. EUR vertės, įskaitant sukauptas palūkanas, kintamų palūkanų obligacijas (2005 m. 15 mln. EUR). Šios obligacijos išleistos pagal nebiudžetinę makrofinansinės pagalbos (MFP) priemonę. Apskaitos požiūriu tiek turtas (GF), tiek įsipareigojimai (MFP) turi būti eliminuojami Bendrijų lygmeniu. Pardavimui turimo skolos vertybinių popierių portfelio tikrosios vertės pokyčiai sudarė (32) mln. EUR ir 2006 m. pripažinti nuosavybėje. 2005 m. atitinkama suma buvo (11) mln. EUR.

Garantijų fondo rizikos valdymo politika aprašyta E 6 skirsnyje.

2.3.3 Kitos investicijos

2.3.3.1 Pardavimui turimas turtas

Į šią išlaidų kategoriją įtrauktos investicijos ir akcijos, įsigytos siekiant padėti gavėjams plėtoti veiklą.

Ilgalaikis pardavimui turimas turtas

	Mln. EUR					
	ERP	Rizikos kapitalo operacijos	ETP steigimo programa	EFSE	Kita	Iš viso
Sumos 2005 12 31	157	0	48	0	6	211
Perkėlimai	0	224	0	0	0	224
Įsigijimai	0	15	24	46	1	86
Perleidimai ir (arba) panaikinimai	0	(17)	(8)	0	(2)	(27)
Perkainojimo pertekliaus (deficito) perkėlimas į nuosavybę	0	(4)	11	3	0	10
Nuostolis dėl vertės sumažėjimo	0	(7)	(1)	0	(1)	(9)
Sumos 2006 12 31	157	211	74	49	4	495

(¹) Planuojama suma atitinka 9 % neapmokėtos sumos.

Europos rekonstrukcijos ir plėtros banko (ERPB) investicijos

ERPB buvo suteiktas pradinis 10 mlrd. EUR kapitalas, kurio 3 % pasirašė Bendrija. Šio kapitalo pareikalautoji dalis yra 30 %. 1996 m. balandžio 15 d. Banko valdytojai savo metiniame susirinkime nusprendė padvigubinti įstatinį kapitalą. Pagal šį sprendimą Bendrija papildomai pasirašė dar 30 000 akcijų, kurių kiekvienos nominali vertė buvo 10 000 EUR. Ši operacija apima pareikalautąsias akcijas ir išpirktinas (iki pareikalavimo) akcijas, kurios buvo išleistos tokiomis dalimis: 22,5 % pasirašytųjų akcijų yra pareikalautosios akcijos, o likusios — išpirktinos (iki pareikalavimo) akcijos.

Balanso sudarymo dieną Komisijos pasirašyta ERPB kapitalo dalis siekė 157 mln. EUR, iš kurios 151 mln. EUR buvo pareikalauta ir iš dalies apmokėta. Neapmokėta pareikalauto kapitalo dalis (6 mln. EUR) priskiriama ilgalaikiams išsipareigojimas ir parodoma amortizuota savikaina. Neapmokėta nepareikalauto kapitalo dalis siekia 443 mln. EUR ir yra įtraukta į nebalansinius straipsnius kaip neapibrėžtieji išsipareigojimai.

Kadangi ERPB nėra kotiruojamas jokiaje akcijų biržoje, taip pat atsižvelgiant į ERPB įstatuose numatytus sutartinius akcijų pardavimui taikomus apribojimus (akcijos gali būti parduotos tik esamiems akcininkams, o pardavimo kaina ribojama išsigijimo savikaina), 3 % Europos Bendrijų akcijų dalis ERPB parodoma savikaina, atėmus nurašymus dėl sumažėjusios vertės.

Rizikos kapitalo operacijos

Vykdamas rizikos kapitalo operacijas, finansų tarpininkams suteikiamos sumos kapitalo investicijoms finansuoti. Šios finansinės sutartys neturi pagrindinių ir sudėtinių paskolos savybių, nes nenustatytas nei paskolos sumos grąžinimo tvarkaraštis, nei sutarta palūkanų norma, todėl jos priskiriamos netiesioginėms kapitalo investicijoms. Taigi nuspręsta, kad 2006 m. ir vėlesnių metų ataskaitose šios operacijos turėtų būti nurodomos kaip investicijos šioje išlaidų kategorijoje — anksčiau jos buvo nurodomos kaip paskolos, žr. E 2.4.1 pastabą.

Jos vertinamos išsigijimo savikaina, atėmus atidėjinius vertės sumažėjimui, kadangi jų kainos aktyvioje rinkoje nenurodytos, o jų tikrosios vertės šiuo metu negalima patikimai nustatyti. Atidėjiniai vertės sumažėjimui balanso sudarymo dieną yra pagrįsti finansinio sandorio šalių praneštomis preliminariomis arba galutinėmis nurašomomis sumomis.

ETP steigimo programa

Augimo ir užimtumo programa bei daugiamete programa, kurias patikos principu valdo EIF, remiamas MVĮ steigimas ir finansavimas jų veiklos pradžioje, investuojant į tinkamus specialius rizikos kapitalo fondus.

ETP steigimo programos investicijoms 2006 m. pirmą kartą buvo taikytas tikrosios vertės metodas. Jeigu jis būtų buvęs taikytas 2005 m. gruodžio 31 d., likutis būtų buvęs 70 mln. EUR (vietoj 48 mln. EUR). Perkainojimo pertekliaus (deficito) pokyčiai 2006 m. apima tiek vertės koregavimą, tiek užsienio valiutos kursų pokyčius tikrosios vertės rezerve.

Europos fondas Pietryčių Europai (EFSE)

Europos fondas Pietryčių Europai įsteigtas 2005 m., jo pradinis akcinis kapitalas buvo 147 mln. EUR. Šio fondo struktūra panaši į kintamo akcinio kapitalo investicinės bendrovės struktūrą. Bendras EFSE tikslas — skatinti ekonomikos vystymąsi ir gerovę Pietryčių Europoje, teikiant papildomą finansavimą vystymuisi skatinti, ypač mažųjų ir labai mažų įmonių sektoriui ir privatiems namų ūkiams per vietos finansų tarpininkus.

Europos Bendrija išsigijo 17,9 % (balsavimo teisių) EFSE fondo akcijų paketą.

2.3.3.2 Prekybai laikomas turtas

Europos Bendrija apsidrausdamos naudoja išvestines priemones **valiutų apsikeitimo ir palūkanų normų apsikeitimo sandorių** forma. Valiutų apsikeitimo ir palūkanų normų apsikeitimo sandoriai — tai išsipareigojimai vieną pinigų srautą keisti kitu. Apsikeitimo sandoriais vienos valiutos arba palūkanų normos gali būti keičiamos kitomis (pavyzdžiui, fiksuota palūkanų norma gali būti keičiama kintama palūkanų norma) arba jų deriniu (t. y. kryžminiai valiutų ir palūkanų normų apsikeitimo sandoriai). Kaip išdėstyta toliau, apsikeitimo sandoriai naudojami paskolų pinigų srautams sulgyinti su susijusių pasiskolintų sumų pinigų srautais.

Dėl rinkos palūkanų normų arba užsienio valiutos keitimo kursų, atsižvelgiant į jų terminą, svyravimų šios išvestinės priemonės gali tapti teigiamomis (turtu) arba neigiamomis (įsipareigojimais). Išvestinio finansinio turto ir įsipareigojimų tikroji vertė kartais gali stipriai svyruoti, atsižvelgiant į šių priemonių teigiamus arba neigiamus vertės pokyčius.

Likviduojama EAPB (EAPB) įtraukta į palūkanų normų apsikeitimo sandorio susitarimą ir į palūkanų normų apsikeitimo sandorio bei kryžminio valiutų ir palūkanų normų apsikeitimo sandorio susitarimą. Šių palūkanų normų apsikeitimo sandorių tikroji vertė gauta diskontuojant grynuosius fiksuotus pinigų srautus, taikant nulines atkarpos apsikeitimo sandorio palūkanų normą balanso sudarymo dieną. Šių apsikeitimo sandorių, kurių galutinis terminas yra ilgesnis nei vieneri metai nuo balanso sudarymo dienos, tikroji vertė (įskaitant sukauptas palūkanas) pateikiama lentelėje.

Prekybai laikomas turtas

Mln. EUR

Išvestinė priemonė	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Likviduojamos EAPB apsikeitimo sandoriai	21	27

2.4 PASKOLOS

Šioje išlaidų kategorijoje parodytos Europos Bendrijoms mokėtinos paskolos, kurių terminas ilgesnis nei vieneri metai.

2.4.1 Paskolos, suteiktos iš Europos Bendrijų biudžeto ir likviduojamos EAPB

Šis punktas apima specialiomis sąlygomis, bendradarbiaujant su ES nepriklausančiomis šalimis, suteiktas paskolas bei iš likviduojamos EAPB nuosavų išteklių suteiktas būsto paskolas. Visos sumos tampa mokėtinomis, praėjus daugiau kaip 12 mėnesių pasibaigus metams.

Paskolos, suteiktos iš Europos Bendrijų biudžeto ir likviduojamos EAPB

Mln. EUR

	Paskolos su specialiomis sąlygomis	Rizikos kapitalo operacijos	Likviduojama EAPB	Iš viso
Iš viso 2005 12 31	170	224	44	438
Perkėlimai	0	(224)	0	(224)
Naujos paskolos	0	0	0	0
Grąžintos sumos	(26)	0	(8)	(34)
Valiutų keitimo kursų skirtumai	0	0	0	0
Apskaitinės vertės pokyčiai	17	0	3	20
Nuostoliai dėl vertės sumažėjimo	0	0	0	0
Iš viso 2006 12 31	161	0	39	200

Paskolos su specialiomis sąlygomis

Paskolos su specialiomis sąlygomis — tai paskolos, suteikiamos lengvatinėmis palūkanų normomis. Faktinės šių paskolų palūkanų normos yra 7,39–12,36 %.

Rizikos kapitalo operacijos

Šios sumos perkeltos į pardavimui turimų investicijų išlaidų kategoriją — žr. E 2.3.3.1 pastabą.

Likviduojamos EAPB būsto paskolos

Būsto paskolos — tai iš EAPB nuosavų išteklių suteiktos paskolos, remiantis EAPB sutarties 54 ir 54.2 straipsniais. Šios paskolos suteiktos su 1 % fiksuota palūkanų norma, todėl laikomos paskolomis lengvatinėmis palūkanų normomis. Faktinės palūkanų normos yra 2,806–22,643 %.

2.4.2 Iš skolintų lėšų suteiktos paskolos

Remdamasi Bendrijų sutartimis, vieningai veikdama Taryba gali priimti garantijų arba skolinimosi programas, jei mano tai esant reikalinga, siekiant Bendrijų tikslų. Bendrijų skolinimasis tiesiogiai įpareigoja Bendrijas, o ne kurią nors atskirą valstybę narę. Šis straipsnis apima makrofinansinės pagalbos (MFP), Euratomo ir likviduojamos EAPB paskolas.

Remiantis E 1.5.4 pastaboje aprašyta apskaitos politika, iš pradžių paskolos pripažįstamos tikrąja verte, o vėliau vertinamos amortizuota savikaina. Pirminio pripažinimo metu finansinės priemonės tikroji vertė paprastai yra sandorio kaina. Tačiau jeigu sumokėto arba gauto atlygio dalis yra už ką nors kitą, o ne finansinę priemonę, finansinės priemonės tikroji vertė nustatoma, taikant vertinimo metodą.

Iš skolintų lėšų suteiktos paskolos

Mln. EUR

	Makrofinansinė pagalba (MFP)	Euratomo paskolos	Likviduojama EAPB	Iš viso
Iš viso 2005 12 31	1 086	389	508	1 983
Naujos paskolos	19	51	0	70
Grąžintos sumos	(130)	0	(2)	(132)
Valiutų keitimo kursų skirtumai	0	0	(4)	(4)
Apskaitinės vertės pokyčiai	2	2	(3)	1
Nuostoliai dėl vertės sumažėjimo	0	0	0	0
Iš viso 2006 12 31	977	442	499	1 918
Mokėtina suma per < 1 metus	20	0	75	95
Mokėtina suma per > 1 metus	957	442	424	1 823

Makrofinansinės pagalbos (MFP) paskolos

MFP yra nepriklausomo mokėjimų balanso ir (arba) biudžetinės paramos trečiosioms šalims partnerėms, kurios geografiniu požiūriu yra arti ES teritorijos, politikos finansinė priemonė. Paprastai ji teikiama vidutinės trukmės ir (arba) ilgalaikių paskolų ar dotacijų arba tinkamo jų derinio forma ir paprastai papildo pagal TVF remiamo koregavimo ir reformų programos suteiktą finansavimą.

Remiantis reikšmingumo sumetimais, faktinių palūkanų normos metodas netaikomas atskirai paskoloms ir pasiskolintoms sumoms. Sandorio išlaidos yra įtraukiamos tiesiogiai į ekonominių rezultatų ataskaitą.

Euratomo paskolos

Euratomas yra atskiras Europos Sąjungos judrinis asmuo, kuriam atstovaujama Europos Komisija. Šios įstaigos finansinis tikslas yra teikti paskolas valstybėms narėms ir ES nepriklausančioms valstybėms.

- Euratomo paskolos valstybėms narėms teikiamos siekiant finansuoti valstybių narių investicinius projektus, susijusius su pramonine elektros energijos gamyba atominėse elektrinėse ir su pramoniniais kuro ciklo įrenginiais.
- Euratomo paskolos ES nepriklausančioms valstybėms teikiamos, siekiant pagerinti atominių elektrinių ir veikiančių arba statomų branduolinės energetikos ciklo įrenginių saugumą ir veiksmingumą.

Remiantis reikšmingumo sumetimais, faktinių palūkanų normos metodas netaikomas atskirai paskoloms ir pasiskolintoms sumoms. Sandorio išlaidos yra įtraukiamos tiesiogiai į ekonominių rezultatų ataskaitą.

Likviduojamos EAPB paskolos

Šis punktas iš esmės apima likviduojamos EAPB iš skolintų lėšų suteiktas paskolas remiantis EAPB sutarties 54 ir 56 straipsniais bei dvi Europos investicijų banko (EIB) išleistas nekotiruojamų skolos vertybinių popierių emisijas, siekiant pakeisti įsipareigojimų nevykdantį skolininką. Šie skolos vertybiniai popieriai bus laikomi iki jų galutinio termino (2017 m. ir 2019 m.), siekiant padengti susijusių pasiskolintų sumų aptarnavimą.

Apskaitinės vertės pokyčiai atitinka sukauptų palūkanų pokyčius, pridėjus išmokėtų priedų amortizaciją per metus ir sandorių sąnaudas jų atsiradimo metu, apskaičiuotas remiantis faktinių palūkanų normų metodu. Faktinės palūkanų normos pateikiamos kaip palūkanų normų intervalas.

Iš skolintų lėšų suteiktų paskolų faktinių palūkanų normos

Pasiskolintos sumos	2006 12 31	2005 12 31
Makrofinansinė pagalba (MFP)	3.222 % - 4.54 %	2.039 % - 4.54 %
Euratomas	3.372 % - 5.76 %	2.224 % - 5.76 %
Likviduojama EAPB	3.064 % - 12.077 % (*)	2.241 % - 12.077 % (*)

(*) Aukštesnė ribinė vertė susijusi su fiksuotų palūkanų normų paskola, kuriai taikomas palūkanų normų apskaitimo sandoris (žr. 2.3.3.2 punktą).

2.5 ILGALAIKIS IŠANKSTINIS FINANSAVIMAS

Išankstinis finansavimas — tai mokėjimas, kuriuo gavėjui suteikiamas pinigų avansas, t. y. pinigų srautas. Jis gali būti padalytas į kelis mokėjimus per išankstinio finansavimo susitarime nustatytą laikotarpį. Srautas arba avansas yra naudojamas tam tikslui, kuriam jis buvo suteiktas susitarime nustatytu laikotarpiu, arba turi būti gražintas, t. y. jei gavėjas nepatiria reikalavimus atitinkančių išlaidų, jis privalo Europos Bendrijoms gražinti išankstinio finansavimo sumą. Taigi sumokėta išankstinio finansavimo suma nėra laikoma galutinėmis išlaidomis tol, kol nėra išpildomos atitinkamos sutarties sąlygos, ir todėl balanse priskiriamas turtui, kai atliekamas pradinis mokėjimas. Kai pripažįstamos reikalavimus atitinkančios sąnaudos ir gaunamos gražintos sumos, išankstinio finansavimo turto suma sumažinama (visiškai arba iš dalies). Bendrijoms išanalizavus gautame prašyme kompensuoti išlaidas pateiktas sumas ir pripažinus visą arba dalį išankstinio finansavimo sumos, pripažinta reikalavimus atitinkančių išlaidų suma yra pašalinama iš balanso ir parodoma kaip išlaidos ekonominio rezultato ataskaitoje. Tokiu būdu tarpiniai arba galutiniai mokėjimai yra skiriami gavėjo patirtoms išlaidoms kompensuoti, remiantis išlaidų suvestine. Tai gali visiškai arba iš dalies padengti išankstinio finansavimo sumą.

Išankstinis finansavimas vertinamas numatoma atsiperkamąja verte. Bendrijos analizuoja išankstinio finansavimo sumų vertės sumažėjimo galimumą, kai tam tikri įvykiai, aplinkybės ar informacija rodo, kad apskaitinė turto vertė gali būti neatgautina. Atliekant įvertinimą atsižvelgiama, ar išankstiniam finansavimui suteikta atitinkama garantija. Numatoma neatgautina išankstinio finansavimo suma arba suma, kurios atgautumas nebėra tikėtinas, ekonominio rezultato ataskaitoje pripažįstama vertės sumažėjimu arba sąnaudomis. Atitinkama suma balanse pripažįstama kaip išankstinio finansavimo apskaitinės vertės sumažėjimas.

Metų pabaigoje likusios išankstinio finansavimo sumos yra lygios iš pradžių išmokėtoms sumoms, atėmus gražintas sumas, padengtas reikalavimus atitinkančias sumas, metų pabaigoje dar nepadengtas apskaičiuotas reikalavimus atitinkančias sumas, ir vertės sumažėjimą. Garantijos, susijusios su išankstinio finansavimo sumomis, yra pateikiamos nebalansiniuose straipsniuose kaip neapibrėžtasis turtas.

Palūkanos paprastai yra uždirbamos nuo visos išmokėtos išankstinio finansavimo sumos, išskyrus valstybės narėms išmokėtų sumų arba pasirengimo narystei pagalbos atveju. Šios palūkanos pripažįstamos tada, kai uždirbamos, remiantis atitinkamo susitarimo nuostatomis. Metų pabaigoje sukauptų palūkanų įplaukos įvertinamos remiantis patikimiausia informacija ir šis įvertis įtraukiamas į balansą. Nuo šių palūkanų nuosavybės priklauso dvi esamo išankstinio finansavimo kategorijos, t. y. išankstinis finansavimas gali būti Europos Bendrijų arba trečiųjų šalių. Šių dviejų kategorijų skirtumas toks, kad palūkanos, gautos už Europos Bendrijų išankstinio finansavimo sumas, yra Bendrijų nuosavybė ir turi būti gražintos Bendrijoms, tuo tarpu palūkanos, gautos iš „trečiųjų šalių“ išankstinio finansavimo, priklauso gavėjui.

Ilgalaikio išankstinio finansavimo sumos

Valdymo rūšis	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Europos Bendrijų išankstinis finansavimas:	920	3
Tiesioginis centralizuotas valdymas	300	3
Netiesioginis centralizuotas valdymas	549	0
Decentralizuotas valdymas	50	0
Kita	21	0

Mln. EUR		
Valdymo rūšis	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Trečiųjų šalių išankstinis finansavimas:	21 505	22 729
Tiesioginis centralizuotas valdymas	57	145
Netiesioginis centralizuotas valdymas	30	0
Decentralizuotas valdymas	224	106
Pasidalijamasis valdymas	20 744	22 478
Jungtinis valdymas	450	0
Iš viso ilgalaikio išankstinio finansavimo	22 425	22 732

Didžiausios ilgalaikio išankstinio finansavimo sumos susijusios su struktūrinių fondų veiksmams. Kadangi dauguma šių projektų yra ilgalaikiai, reikia, kad jiems skiriamais išankstiniais mokėjimais būtų galima naudotis ilgiau nei vienerius metus. Todėl šios išankstinio finansavimo sumos parodomos kaip ilgalaikis turtas. Priėmus programą, Komisija iš anksto atlieka su struktūriniais fondais susijusį mokėjimą. Po to Komisija atlieka tarpinius mokėjimus valstybės narės patvirtintoms faktinėms išlaidoms kompensuoti. 5 % likutis išmokamas užbaigus programą, kai Komisijai yra pateikti visi reikiami dokumentai ir kai ji juos patvirtina. Mokėjimai priskiriami anksčiausiam nepanaudotam išpareigojimui. 2005 m. tik struktūriniais veiksmais numatytos išankstinio finansavimo sumos buvo suskirstytos į ilgalaikes ir trumpalaikes.

2.6 ILGALAIKĖS GAUTINOS SUMOS

Ilgalaikės gautinos sumos

Mln. EUR		
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Įnašas pastatams	24	42
Iš valstybių narių gautinos sumos	272	135
EAPB paskolos darbuotojams	17	20
ERPA kreditų sistema	10	40
Garantijos ir indėliai	5	7
Iš viso	328	244

Pastatui skirtas įnašas — tai visų pirma Belgijos valstybės 176 mln. EUR finansinis įnašas Parlamento D3 pastatui pirkti ir rekonstruoti, kuris turi būti sumokėtas per dešimt metų iki 2008 m. pabaigos. Metų pabaigoje suma, mokėtina per daugiau kaip vienerius metus, buvo lygi 22 mln. EUR (2005 m. 42 mln. EUR), o dar 20 mln. EUR (2005 m. 21 mln. EUR) mokėtina per vienerius metus.

Iš valstybių narių gautinos sumos — tai anksčiau į ES įstojušių šalių likviduojamai EAPB mokėtinos sumos. Bendras įnašas sudaro 170 mln. EUR ir turi būti sumokėtas per keturis kartus pirmąją kiekvienų metų darbo dieną, pradedant 2006 m., tokiomis dalimis: 15 %, 20 %, 30 % ir 35 %. Grynoji dabartinė šių įnašų vertė metų pabaigoje buvo 138 mln. EUR (2005 m. 159 mln. EUR), kuri buvo padalyta į ilgalaikes gautinas sumas — 104 mln. EUR (2005 m. 135 mln. EUR) ir trumpalaikes gautinas sumas — 34 mln. EUR (2005 m. 24 mln. EUR).

Į 2006 m. gruodžio 31 d. valstybių narių mokėtinas sumas taip pat įskaičiuota 168 mln. EUR suma, susijusi su 2005 m. Komisijos sprendimu, kuriuo sumažinama pagalba, suteikta iš ERPF vienai valstybei narei. 2005 m. gruodžio 31 d. mokėtina suma neįtraukta į 2005 m. ataskaitas, todėl tą dieną šios išlaidų kategorijos suma sumažinta 318 mln. EUR (taip pat žr. E 2.10.2 ir E 3.1.4 pastabas).

Į šią kategoriją taip pat įtraukiama 17 mln. EUR suma, susijusi su paskolomis, kurias likviduojama EAPB suteikė Europos Bendrijų pareigūnams. Šias paskolas iš nuosavų lėšų finansavo likviduojama EAPB ir šiuo metu jas valdo Komisija. Europos rekonstrukcijos ir plėtros agentūros (ERPA) kreditų sistemos visų pirma reiškia partnerių fondus ir kredito linijų sistemas, kurioms suteiktas išankstinis finansavimas.

II. TRUMPALAIKIS TURTAS

2.7 ATSARGOS

ATSARGOS

Mln. EUR

Apibūdinimas	Išsigijimo vertė	Vertės sumažėjimas	Grynoji apskaitinė vertė 2006 12 31	Grynoji apskaitinė vertė 2005 12 31
Mokslinė įranga:				
Mokslinės veiklos medžiagos	11	0	11	11
Skiliosios medžiagos ir sunkusis vanduo	30	0	30	32
Perpardavimui skirtos mokslinės veiklos medžiagos	60	0	60	64
Vakcinės	7	0	7	7
Gamybos medžiagos	7	0	7	7
Leidiniai ir perpardavimui skirtos prekės	16	(16)	0	5
IŠ VISO	131	(16)	115	126

Komisija turi 7 mln. EUR vertės gamybos medžiagų atsargų, kurias daugiausia sudaro pastatų priežiūros medžiagos ir Jungtinio tyrimų centro naudojamos atsarginės dalys. Leidinių biuro turimos ir (arba) administruojamos mokamų leidinių atsargos (pelningos atsargos) visiškai nurašytos dėl mažos apyvartos. Nėmami dalijami leidiniai taip pat visiškai nurašyti, nes jų realizacijos vertė mažesnė už savikainą.

2.8 TRUMPALAIKĖS INVESTICIJOS

Trumpalaikės investicijas sudaro pardavimui turimi vertybiniai popieriai, įsigyti dėl jų investicijų grąžos arba pelningumo, arba laikomi siekiant tam tikros turto struktūros arba antrinio likvidumo šaltinio ir todėl gali būti parduoti, atsižvelgiant į likvidumo poreikius arba palūkanų normų pokyčius.

2.8.1 *Trumpalaikis pardavimui turimas turtas*

Trumpalaikis pardavimui turimas turtas

Mln. EUR

	MVĮ garantijų priemonė	ETP steigimo programa	TEN skirtas EIB rizikos kapitalas	Likviduojama EAPB	Iš viso
Sumos 2005 12 31	22	4	3	1 411	1 440
Išsigijimai	0	0	0	521	521
Perleidimai ir panaikinimai	0	(4)	0	(490)	(494)
Amortizuotos savikainos koregavimas	0	0	0	(3)	(3)
Apskaitinės vertės pasikeitimas	0	0	0	1	1
Perkainojimo pertekliaus (deficito) perkėlimas į nuosavybę	0	0	0	(39)	(39)
Sumos 2006 12 31	22	0	3	1 401	1 426

MVĮ garantijų priemonė — ETP steigimo priemonė, augimas ir užimtumas

Visos investicijos yra aktyviose rinkose kotiruojamos kintamų palūkanų AAA obligacijos eurais.

TEN skirtas EIB rizikos kapitalas

Investicijos pagal TEN rizikos kapitalo priemonę (šiuo metu tik viena 3 mln. EUR investicija) atliekamos steigiant bendrą specialios paskirties įmonę (kuri bendrai priklauso EIB ir „Galaxy“ fondui — TEN rizikos kapitalo priemonės partneriui), pavadintą „GALAXY-A28“, Transeuropinių tinklų projektams, į kuriuos investuoja ir privatusis sektorius, įgyvendinti. Šios investicijos — tai specialios paskirties įmonėje turimos akcijos.

Likviduojama EAPB

Visos investicijos yra skolos vertybiniai popieriai eurais, kotiruojami aktyvioje rinkoje. Investicijų portfelio duomenys pagal emitento rūšį ir reitingą yra pateikiami **E.6** skirsnyje. 2006 m. gruodžio 31 d. skolos vertybinių popierių (išreikštų tikrąja verte), kurių laikotarpis iki galutinio išpirkimo termino baigiasi 2007 m., vertė yra 135 mln. EUR (2005 m. 237 mln. EUR).

2.9 TRUMPALAIKIS IŠANKSTINIS FINANSAVIMAS

Nesumokėtų sumų išskyrimas pagal valdymo rūšis atspindi nuo 2005 m. atliktus išankstinio finansavimo mokėjimus. Nepaskirtos išankstinio finansavimo sumos yra pirmosios sumos, įtrauktos į 2005 m. pradinį balansą, jos parodytos atskirai vienoje eilutėje, kadangi iki 2004 m. gruodžio 31 d. nėra informacijos apie skirstymą pagal biudžeto valdymo rūšis.

Sukauptos sąnaudos — tai reikalavimus atitinkančių išlaidų, kurias patyrė nesumokėto išankstinio finansavimo gavėjai, suma metų pabaigoje, apie kurią dar nepranešta Bendrijoms. Šios sumos ekonominio rezultato ataskaitoje parodomos kaip išlaidos.

Taip pat žr. **2.5** pastabą, kurioje daugiau paaiškinama apie ilgalaikį išankstinį finansavimą.

Į šią kategoriją kaip išankstinis finansavimas įtraukta 206 mln. EUR suma, susijusi su pagal Šengeno priemonės susitarimą išmokėtomis sumomis. 2005 m. ataskaitose šie mokėjimai laikyti veiklos išlaidomis ekonominio rezultato ataskaitoje, tačiau 2006 m. atlikus papildomą analizę, jie priskirti išankstiniam finansavimui. Jeigu tas pats būtų buvę padaryta 2005 m., 2005 m. gruodžio 31 d. likutis pagal šį susitarimą būtų buvęs 183 mln. EUR (taip pat žr. **E 3.3** pastabą.)

Trumpalaikio išankstinio finansavimo sumos

Valdymo rūšis	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Europos Bendrijų išankstinio finansavimo bendrosios sumos:		
Tiesioginis centralizuotas valdymas <i>Dotacijos veiksams</i>	8 850	4 791
<i>Veiklos dotacijos</i>	167	111
Netiesioginis centralizuotas valdymas <i>Nacionalinės agentūros</i>	778	620
<i>Finansinė veikla</i>	12	64
<i>Kita</i>	6	3
Decentralizuotas valdymas	381	195
Kita	686	474
Kitų institucijų ir agentūrų vykdomas išankstinis finansavimas	8	7
Nepaskirto išankstinio finansavimo likučiai	3 577	5 254
Iš viso bendrų išankstinio finansavimo sumų	14 465	11 519
Atėmus sukauptas sąnaudas:		
Tiesioginis centralizuotas valdymas	(8 189)	(5 892)
Netiesioginis centralizuotas valdymas	(1 135)	(1 376)
Decentralizuotas valdymas	(232)	(123)
Kita	(75)	(169)
Iš viso Europos Bendrijų išankstinio finansavimo	4 834	3 959
Trečiųjų šalių išankstinis finansavimas:		
Tiesioginis centralizuotas valdymas <i>Viešieji pirkimai</i>	545	260
<i>Veikla</i>	470	356
Netiesioginis centralizuotas valdymas	3	0
Decentralizuotas valdymas	599	361
Pasidalijamasis valdymas	937	391
Jungtinis valdymas	578	317

Valdymo rūšis	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Kitų institucijų ir agentūrų vykdomas išankstinis finansavimas	177	143
Nepaskirto išankstinio finansavimo likučiai	2 930	2 775
Iš viso bendrų išankstinio finansavimo sumų	6 239	4 603
Atėmus sukauptas sąnaudas:		
Tiesioginis centralizuotas valdymas	(1 532)	(1 200)
Decentralizuotas valdymas	(468)	(383)
Pasidalijamasis valdymas	(906)	(201)
Jungtinis valdymas	(79)	(143)
Kita	(33)	(2)
Iš viso trečiųjų šalių išankstinio finansavimo:	3 221	2 674
Iš viso trumpalaikio išankstinio finansavimo	8 055	6 633

2.10 TRUMPALAIKĖS GAUTINOS SUMOS

Trumpalaikės gautinos sumos

	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Ilgalaikių sumų dalis, gautina greičiau kaip per vienerius metus	119	46
Trumpalaikės gautinos sumos	4 193	4 243
Įvairios gautinos sumos	26	22
Sukauptos sumos ir būsimųjų laikotarpių sumos	5 458	2 927
Iš viso	9 796	7 238

2.10.1 *Ilgalaikių sumų dalis, gautina greičiau kaip per vienerius metus*

Šios 119 mln. EUR vertės sumos (2005 m. 46 mln. EUR) — tai visų pirma paskolos, kurių likęs galutinis terminas trumpesnis kaip 12 mėnesių nuo balanso sudarymo dienos (95 mln. EUR, žr. 2.4 pastabą), ir Belgijos valstybės finansinis įnašas Parlamento D3 pastatui pirkti ir rekonstruoti (žr. 2.6 pastabą).

2.10.2 *Trumpalaikės gautinos sumos*

Trumpalaikės gautinos sumos

Sąskaitų grupė	2006 12 31			2005 12 31		
	Bendra suma	Nurašyta	Grynoji vertė	Bendra suma	Nurašyta	Grynoji vertė
Klientai	2 865	(169)	2 696	2 372	(150)	2 222
Valstybės narės	2 724	(1 257)	1 467	3 252	(1 604)	1 648
ELPA	26	0	26	30	0	30
Trečiosios šalys	4	0	4	126	(1)	125
Kiti	12	(12)	0	230	(12)	218
Iš viso	5 631	(1 438)	4 193	6 010	(1 767)	4 243

2.10.2.1 Klientai

Tai yra *vykdomieji raštai sumoms išieškoti*, į ataskaitas įtraukti 2006 m. gruodžio 31 d. kaip nustatytos teisės į gautinas sumas ir dar neįrašyti į kitas išlaidų kategorijas balanso turto pusėje.

Didžiausia šio balanso dalis susijusi su Komisijos paskirtomis baudomis. Kalbant apie paskirtas 5 459 mln. EUR **baudas** 2006 m. gruodžio 31 d., iš viso preliminariai surinkta 2 772 mln. EUR. 2 687 mln. EUR likutis įtrauktas į šią išlaidų kategoriją, iš jo 1 783 mln. EUR buvo padengta banko garantijomis. Laikini mokėjimai (ir susijusios palūkanos) yra susiejami su atitinkamomis gautinomis sumomis ir įtraukiami į pinigų išlaidų kategoriją kaip rezervuotos piniginės lėšos. Banko garantijos įrašomos į nebalansinius straipsnius kaip neapibrėžtasis turtas. Suma, parodyta nebalansiniuose straipsniuose kaip neapibrėžtieji išpareigojimai, iš viso sudaro 5 611 mln. EUR ir yra bendra neapmokėtų reikalavimų, kol sprendimas nepriimtas, suma, pridėjus palūkanas už mokėjimus, gautus, kol dar nepriimtas galutinis sprendimas.

Kitos sumos pirmiausia susijusios su išankstinio finansavimo sumų išieškojimu (34 mln. EUR) ir išlaidų išieškojimu (82 mln. EUR).

2.10.2.2 Iš valstybių narių gautinos sumos

EŽŪOGF Garantijų skyriaus gautinos sumos

Šis punktas apima EŽŪOGF Garantijų skyriaus pagalbos gavėjų mokėtinas sumas 2006 m. gruodžio 31 d. Šis punktas apima EŽŪOGF Garantijų skyriaus pagalbos gavėjų mokėtinas sumas, kurias valstybės narės deklaravo ir patvirtino bei metų pabaigoje (2006 m. spalio 15 d.) įrašė į skolininkų sąskaitų knygą, remdamosi Reglamentu (EB) Nr. 2761/99, atėmus 20 % sumos — šią dalį valstybėms narėms leidžiama išskaičiuoti administracinėms sąnaudoms padengti. Taip pat reikia apskaičiuoti po šio deklaravimo atsiradusias gautinas sumas iki gruodžio 31 d. Šis įvertinimas nebuvo atliktas 2005 m., kai gautinų sumų likutis atspindėjo 2005 m. spalio 15 d. padėtį. Valstybės narės turi grąžinti Komisijai išieškotas sumas arba pusę neišieškotų sumų, praėjus tam tikram laikotarpiui.

Pagal atsargumo principą Europos Komisija privalo įvertinti ir užfiksuoti EŽŪOGF Garantijų skyriaus pagalbos gavėjų mokėtinų sumų dalį, kuri tikriausiai nebus atgauta. Apskaičiuota, kad nurašyta suma yra 477 mln. EUR, t. y. 47 % visos 2006 m. gruodžio 31 d. atgautinos sumos. Tai, kad į ataskaitas įtraukiamas šis koregavimas, nereiškia, kad EB atsisako teisės ateityje atgauti sumas, kurioms taikomas nurašymas.

Iš valstybių narių gautinos sumos

Mln. EUR

	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
EŽŪOGF Garantijų skyriaus gautinos sumos		
EŽŪOGF Garantijų skyriaus gautinos sumos	1 009	1 474
Vertės koregavimas	(477)	(874)
Tarpinė suma	532	600
Sumokėtas ir iš valstybių narių atgautinas PVM		
Atgautinas PVM	22	21
Vertės koregavimas	0	(2)
Tarpinė suma	22	19
Nuosavi ištekliai		
Dar neatgauti nuosavi ištekliai, nurodyti „A“ sąskaitoje, kaip nustatyta Tarybos reglamento Nr. 1150/2000 6 straipsnio 3 dalyje	79	45
Dar neatgauti nuosavi ištekliai, nurodyti atskiroje sąskaitoje, kaip nustatyta Tarybos reglamento Nr. 1150/2000 6 straipsnio 3 dalyje	1 347	1 411
Vertės koregavimas	(779)	(728)
Kita	0	201
Tarpinė suma	647	929
Kitos iš valstybių narių gautinos sumos		
Delspinigiai	14	1
Kita	253	99
Vertės koregavimas	(1)	0
Tarpinė suma	266	100
Iš viso	1 467	1 648

PVM

Į šį punktą įtraukiamas Bendrijų sumokėtas ir iš tam tikrų valstybių narių atgautinas PVM.

Nuosavi ištekliai

Atskiroje sąskaitoje nurodomi tradiciniai nuosavi ištekliai, kuriuos pagal Reglamento Nr. 1150/2000 6 straipsnio 3 dalies b punktą nustatė valstybės narės, bet kuriais Bendrijos negali disponuoti, nes jie dar nėra išieškoti ar garantuoti, arba dėl to, kad jie yra užginčyti. 2000 m. rugsėjo 29 d. Tarybos sprendimu Nr. 2000/597/EB, Euratomas dėl Europos Bendrijų nuosavų išteklių sistemos valstybėms narėms leidžiama pasilikti 25 % tradicinių nuosavų išteklių surinkimo sąnaudoms padengti.

Kiekviena valstybė narė Komisijai siunčia ketvirčio ataskaitą apie šias sąskaitas, kiekvienai išteklių rūšiai konkrečiai nurodydama:

- praėjusio ketvirčio nesumokėtą likutį,
- per atitinkamą ketvirtį atgautas sumas,
- per atitinkamą ketvirtį padarytus bazės patikslinimus (korekcijos ir (arba) anuliuojimai),
- nurašytas sumas,
- atitinkamo ketvirčio pabaigoje atgautiną likutį.

Atgavus tradicinius nuosavus išteklius iš atskiros sąskaitos, jie turi būti suteikiami Komisijai ne vėliau kaip pirmąjį darbo dieną po devynioliktos antrojo mėnesio, einančio po mėnesio, per kurį buvo atgauta mokėtina suma, dienos.

Šia suma nurodoma didesnė Bendrijų faktinių teisių į gautinas sumas vertė, nes atskirą tradicinių nuosavų išteklių sąskaitą daugiausia sudaro sumos, kurios faktiškai greičiausiai nebus atgautos. Teisių į gautinas sumas nurašymas atskiroje sąskaitoje pagrįstas pačių valstybių narių atliktu vertinimu, remiantis Tarybos reglamento (EB, Euratomas) Nr. 1150/2000 6 straipsnio 4 dalies b punktu, kuriame teigiama, kad „kartu su galutine atitinkamų metų ketvirčio ataskaita valstybės narės siunčia teisių į gautinas sumas, nurodytų atskiroje sąskaitoje tų metų gruodžio 31 d., kurių grąžinimas neįtikimas, bendros sumos sąmatą“.

Remiantis valstybių narių atsiųstais įvertinimais, iš sumų, gautinų iš valstybių narių, punkto balanso turto pusėje atimta nurašyta 779 mln. EUR suma. Tačiau tai nereiškia, kad Komisija atsisako teisės išieškoti sumas, kurioms taikomas šis vertės koregavimas. Net jei lėšų atgavimas labai neįtikimas ar beveik neįmanomas, tai nebūtinai reiškia, kad atitinkamas sumas EB biudžetas prarado kaip tradicinius nuosavus išteklius. Taip yra todėl, kad neatgautos teisės į grąžintinas sumas yra prarandamos tik tuo atveju, jei valstybė narė išnaudoja visus būdus, reikiamus jų atgavimui užtikrinti. Kai valstybė narė to nepadaro, ji laikoma finansškai atsakinga ir privalo tą sumą sumokėti į Bendrijos biudžetą pagal Reglamento Nr. 1150/2000 17 straipsnio 2 dalį.

Kitas nuosavų išteklių sumas 2005 m. gruodžio 31 d. sudarė Portugalijos mokėtinos sumos, kurios nebuvo sumokėtos laiku, t. y. 2005 m. gruodžio mėn.

Kitos iš valstybių narių gautinos sumos

Kitos iš valstybių narių gautinos sumos — tai 44 mln. EUR (2005 m. 74 mln. EUR) susigrąžintinių išlaidų ir 19 mln. EUR EŽŪOGF išankstinių mokėjimų. Į šią kategoriją taip pat įskaičiuota 150 mln. EUR suma, susijusi su 2005 m. Komisijos sprendimu, kuriuo sumažinama pagalba, suteikta iš ERPF vienai valstybei narei. 2005 m. gruodžio 31 d. mokėtina suma neįtraukta į 2005 m. ataskaitas, todėl tą dieną šios išlaidų kategorijos suma sumažinta 100 mln. EUR (taip pat žr. E 2.6 ir E 3.1.4 pastabas).

2.10.3 Įvairios gautinos sumos

Pagrindinė čia įrašyta suma yra susijusi su išankstiniais mokėjimais pagal programą MEDIA ir lygi 38 mln. EUR (2005 m. 37 mln. EUR). Taikant atsargumo principą bei atsižvelgiant į susijusią riziką ir neapibrėžtumą, sumos vertė sumažinta 26 mln. EUR (2005 m. 25 mln. EUR). Iš darbuotojų gautinos sumos sudaro 4 mln. EUR (2005 m. 4 mln. EUR).

2.10.4 *Sukauptos pajamos ir būsimųjų laikotarpių sąnaudos*

Sukauptos pajamos 2006 m. gruodžio 31 d. iš viso sudarė 5,2 mlrd. EUR (2005 m. 2,6 mlrd. EUR). Didžiausias sukauptų pajamų sumas sudaro su tradiciniais nuosavais ištekliais (žemės ūkio mokesčiais, cukraus mokesčiais ir maitais) susijusios sukauptos pajamos. 2006 m. gruodžio 31 d. jos padidėjo 3,8 mlrd. EUR, palyginti su 2,3 mlrd. EUR praėjusiais metais, daugiausia dėl to, kad pirmą kartą buvo įtraukta 1,3 mlrd. EUR žemės ūkio cukraus mokesčių (žr. E 3.1.3 pastabą, jie nesuję su nuosavais ištekliais). Kitos didelės sumos — 512 mln. EUR, susiję su neįvykdytais EŽŪOGF sprendimais dėl atitikties korekcijų, 440 mln. EUR žemės ūkio asignuotųjų įplaukų, skirtų 2006 m. lapkričio–gruodžio mėn. (daugiausia pieno mokesčiai), 172 mln. EUR asignuotųjų įplaukų, skirtų EŽŪOGF atitikties korekcijoms ir pažeidimams bei 136 mln. EUR, susijusių su numatomomis susigrąžintinomis išlaidomis iš 1994–1999 m. Žuvininkystės struktūrinių fondų programos. Kitos sumos, įtrauktos kaip sukauptos pajamos, yra pajamos iš delspinigių, sukauptos banko palūkanos ir sukauptos palūkanos už išankstinio finansavimo sumas.

Būsimųjų laikotarpių sąnaudas 2006 m. gruodžio 31 d. iš viso sudaro 217 mln. EUR (2005 m. 281 mln. EUR), didžiausią jų sumą sudaro šie numatomi mokėjimai: 37 mln. EUR (2005 m. 90 mln. EUR) biudžeto kompensacijos naujosioms valstybėms narėms, 34 mln. EUR (2005 m. 30 mln. EUR) iš anksto sumokėta biuro nuoma, 54 mln. EUR (2005 m. 62 mln. EUR) suma, sumokėta pagal dvišalius susitarimus dėl žuvininkystės su trečiosiomis šalimis, ir 17 mln. EUR iš anksto apmokėtos Europos mokyklų išlaidos.

2.11 PINIGAI IR PINIGŲ EKVIVALENTAI

Pinigai ir pinigų ekvivalentai

	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Nerezervuotos piniginės lėšos:	13 460	9 603
Iždo sąskaitos ir sąskaitos centriniuose bankuose	11 467	8 093
Einamosios sąskaitos	933	706
Avansinės sąskaitos	82	61
Pervedimai (pinigai kelyje)	3	0
Trumpalaikiai indėliai ir kiti pinigų ekvivalentai	975	743
Rezervuotos piniginės lėšos	2 924	2 251
Iš viso	16 384	11 854

Nerezervuotos piniginės lėšos — tai visos lėšos, kurias Bendrijos laiko savo sąskaitose visose valstybėse narėse ir ELPA šalyse (ižde arba centriniame banke), einamosiose ir avansinėse sąskaitose, taip pat trumpalaikiai indėliai banke bei pinigai smulkioms išlaidoms.

Vadovaujantis Tarybos reglamentais 2028/2004 ir 1150/2000, lėšos daugiausia laikomos ižduose ir centriniuose bankuose. Tai lėšos, už kurias neuždirbamos palūkanos ir kurioms netaikomi mokesčiai. Šiose sąskaitose laikomos Komisijos lėšos gali būti panaudojamos tik biudžeto poreikiams patenkinti. Lėšos proporcingai padalytos valstybėms narėms, atsižvelgiant į kiekvienos jų biudžeto įplaukų sąmatas. Komerciniuose bankuose laikomos tik tos lėšos, kurios reikalingos greitai vykdytiniams mokėjimams atlikti, kartu su „rezervuotomis pinigėmis lėšomis“, kurios susijusios su Komisijos paskirtomis baudomis, dėl kurių byla dar nėra baigta. Likviduojamai EAPB ir kitoms finansinėms priemonėms taikomos specialios taisyklės. Ižduose ir centriniuose bankuose laikomi likučiai padidėjo dėl to, kad po biudžeto pataisymo metų pabaigoje 7,4 mlrd. EUR reikėjo grąžinti valstybėms narėms ir tai buvo padaryta pirmą 2007 m. darbo dieną (2005 m. 3,8 mlrd. EUR). Susiję išpareigojimai parodyti prie trumpalaikių mokėtinų sumų — žr. 2.18.2 pastabą.

Rezervuotos piniginės lėšos — tai sumos, gautos pagal Komisijos paskirtas baudas, dėl kurių byla dar nėra baigta. Ši suma lygi 2,9 mlrd. EUR ir yra laikoma specialiose indėlių sąskaitose, kurios nenaudojamos jokiai kitai veiklai.

Pinigai ir pinigų ekvivalentai pinigų srautų ataskaitoje parodomi taip:

	<i>Mln. EUR</i>	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Pinigai ir pinigų ekvivalentai	16 384	11 854
Pinigai ir pinigų ekvivalentai — Garantijų fondas (žr. 3.3.2 pastabą)	440	316
Iš viso	16 824	12 170

III. ILGALAIKIAI ĮSIPAREIGOJIMAI

2.12 IŠMOKOS DARBUOTOJAMS

Išmokos darbuotojams

	<i>Mln. EUR</i>			
	Suma 2005 12 31	Atidėjinių pokyčiai	Panaudotos sumos	Suma 2006 12 31
Išmokos darbuotojams	33 156	(108)	(848)	32 200

Pensijos

2006 m. gruodžio 31 d. Europos pareigūnų pensijų sistemos (EPPS) taisyklės buvo nustatytos naujojoje Europos Bendrijų pareigūnų tarnybos nuostatų versijoje (kuri įsigaliojo 2004 m. gegužės 1 d.). Darbuotojų pensijoms taikomos taisyklės tiesiogiai taikomos visose valstybėse narėse. Tvarka apima įvairias pensijų ir pašalpų rūšis (senatvės, invalidumo, maitintojo netekimo).

Laikantis Tarnybos nuostatų 83 straipsnio, pagal šią pensijų sistemą numatytos išmokos mokamos iš Bendrijų biudžeto. Atidėjiniai šioms išlaidoms nefinansuojami, tačiau valstybės narės bendrai užtikrina tokių išmokų mokėjimą pagal šioms išlaidoms finansuoti nustatytą skalę. Be to, pareigūnai, mokėdami privalomą įnašą, padengia trečdalį ilgalaikio šios sistemos finansavimo sąnaudų.

EPPS įsipareigojimai buvo vertinami atsižvelgiant į 2006 m. gruodžio 31 d. gyventojų skaičių ir tą dieną galiojusias įstatų taisykles. Buvo vertinamos išmokos, susijusios su išėjimu į pensiją, invalidumu ir maitintojo netekimu (įvairios pensijų rūšys ir invalidumo pašalpa). Vertinimas buvo atliktas taikant 19 TAS metodiką. Pagal šį apskaitos standartą reikalaujama, kad darbdavys nuolat nurodytų savo aktuarinį įsipareigojimą, atsižvelgdamas tiek į išmokas, pažadėtas per aktyvų darbuotojų gyvenimą, tiek į numatomus atlyginimų padidėjimus.

Aktuarinis vertinimo metodas šiems įsipareigojimams apskaičiuoti yra žinomas kaip prognozuojamo sąlyginio vieneto metodas. Pagrindinės vertinimo dieną galiojusios ir vertinime taikytos aktuarinės prielaidos:

1. Nominali diskonto norma (4,0 %) buvo pagrįsta 2006 m. gruodžio mėn. euro zonos vyriausybės obligacijomis, išleistomis panašios trukmės laikotarpiui, kaip ir sistema (19 metų), remiantis tokio paties laikotarpio nulinės atkarpos obligacijų eurais pelningumo kreive 2006 m. gruodžio mėn. Remiantis 19 TAS, infliacijos lygis — tai visu sistemos veikimo laikotarpiu numatomas infliacijos lygis, todėl jis turi būti nustatomas atsižvelgiant į ateitį ir buvo pagrįstas numatomomis Europos finansų rinkų indeksuotų obligacijų vertėmis. Numatomas ilgalaikės infliacijos lygis buvo 2,1 % (toks pat, kaip atliekant vertinimą 2005 m.), taigi tikroji diskonto norma buvo 1,9 %.
2. Gyvenimo trukmės ir invalidumo lentelės yra tokios pačios, kaip tos, kurias taikytos vertinant 2004 m. įsipareigojimus („2004 m. ES gyvenimo trukmės lentelė“ ir „2004 m. ES invalidumo lentelė“).
3. Bendroji darbo užmokesčio augimo norma, atitinkanti bendrąją pensijų perkainojimo normą, pagrįsta 1994–2006 m. atlyginimų ir pensijų perkainojimo statistikos 12 metų kintančiu vidurkiu, yra lygi 0,5 %. Bendrąją darbo užmokesčio augimo normą viršijantis individualus atlyginimų didėjimas buvo įvertintas pagal individualaus atlyginimų didėjimo lentelę, kuri taikyta atliekant vertinimą 2005 m. gruodžio 31 d. ir kuri sudaryta pagal naująją atlyginimų skalę, įsigaliojusią 2006 m. liepos 1 d. Šioje lentelėje išsamiai nurodyta individualaus atlyginimų didėjimo norma pagal darbuotojų kategoriją ir pakopą bei tikėtino išėjimo į pensiją metus 2007–2050 m.

4. Santuokos koeficientai, taikomi dirbantiems pareigūnams, kai pastarieji išeina į pensiją, buvo pagrįsti statistiniais duomenimis apie pareigūnus, ir yra lygūs 90 % (vyrams) ir 60 % (moterims); buvusių pareigūnų (pensininkų ir invalidų) atveju buvo atsižvelgta į faktinę vedybinę padėtį.
5. Laikoma, kad išeinama į pensiją tuomet, kai pareigūnas pasinaudoja visomis savo teisėmis, atsižvelgiant į jų sumažinimą ankstyvo išėjimo į pensiją atveju ir į Barselonos paskatą dėl vėlesnio išėjimo į pensiją, vėliausiai 65 metų.

Išipareigojimai apima anksčiau nurodytas šių asmenų teises:

1. Darbuotojų, 2006 m. gruodžio 31 d. faktiškai dirbančių visose institucijose ir agentūrose bei įtrauktų į EPPS.
2. Darbuotojų, kurių teisės į pensiją atidėtos, t. y. kurie laikinai ar visam laikui išėjo iš darbo institucijose, bet kurių teisės į pensiją liko EPPS.
3. Buvusių pareigūnų ir kitų tarnautojų, gaunančių ištarnauto laiko pensiją.
4. Buvusių pareigūnų ir kitų tarnautojų, gaunančių invalidumo pensiją.
5. Buvusių pareigūnų ir kitų tarnautojų, gaunančių invalidumo pašalpą.
6. Maitintojo netekimo pensijos gavėjų (našlės arba našliai, našlaičiai, išlaikytiniai).

Duomenys apie 2006 m. gruodžio 31 d. EPPS priklausančių asmenų skaičių gauti iš Komisijos duomenų bazės. Pagal šį tyrimą gauti rezultatai buvo palyginti su įvertinimais, pagrįstais ankstesniu 2005 m. gruodžio 31 d. atliktu aktuariniu įvertinimu.

Pagrindiniai faktai:

- 2006 m. gruodžio 31 d. bendrųjų aktuarinių išipareigojimų vertė buvo 33,3 mlrd. EUR.
- Apskaičiuota, kad korekcinį koeficientų taikymo poveikis, pagrįstas baziniais atlyginimais ir pensijomis, yra 1,3 mlrd. EUR (įtrauktas į pirmiau nurodytą sumą).
- Tikroji diskonto norma padidėjo nuo 1,5 % 2005 m. iki 1,9 % 2006 m., o vertinant ir bendrąjį atlyginimo augimo poveikį (0,3 % 2005 m. ir 0,5 % 2006 m.), grynoji diskonto norma padidėjo nuo 1,2 % 2005 m. iki 1,4 % 2006 m. Tai viena pagrindinių priežasčių, kodėl bendrieji išipareigojimai nedaug pakito.
- Pensijų sistemai priklausančių asmenų padaugėjo 4 893 asmenimis, įskaitant įnašus mokančius naujus narius, kuriems taikoma žemesnė metinė pensijų kaupimo norma (1,9 % vietoj 2 %).
- Bendrųjų pensijų ir pašalpų šeimai skaičiavimas pagrįstas Tarnybos nuostatų taisyklėmis.
- Gavėjų mokami mokesčiai išskaitomi iš bendrųjų išipareigojimų, kad gryniesiems išipareigojimai būtų įtraukti į Komisijos balansą šių būsimų mokėjimų atžvilgiu (kadangi mokesčiai išskaitomi iš pensijų mokėjimo ir įtraukiami į Bendrijų įplaukas per mokėjimo metus).

Į pirmiau minėtą sumą taip pat įtraukti pensijų išipareigojimai esamiems ir buvusiems Komisijos, Teisingumo Teismo (ir Pirmosios instancijos teismo) institucijų, Audito Rūmų nariams, ombudsmenui, Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnui, Europos Sąjungos tarnautojų teismo nariams, taip pat sumos, mokėtinos darbuotojams ankstyvo išėjimo į pensiją atveju. 2006 m. taikytos sumos — tai per metus iš 2006 m. biudžeto į pensiją išėjusiems darbuotojams (ir našliams, našlaičiams ir pan.) išmokėtos pensijų sumos.

Išgaliojus naujesiems Parlamento narių nuostatams, išlaidų ir pašalpų mokėjimą reglamentuojančių taisyklių III priede numatyti pensijų susitarimai nebegalios. Europos Parlamento biuras paskyrė darbo grupę, kad ji pateiktų pasiūlymus dėl naujųjų narių nuostatų. Kadangi ši darbo grupė dar nebaigė rengti pasiūlymų dėl pensijų susitarimų, galiosiančių po 2009 m. rinkimų, neaišku, kokio dydžio atidėjinius reikia padaryti, nes tai priklauso nuo galutinio sprendimo rezultatų. Kai nebus šio neaiškumo, atidėjinių bus galima apskaičiuoti remiantis patikimu pagrindu ir įtraukti šį atidėjinių tiek į Parlamento, tiek į Bendrijų balansą. Tačiau 2006 m. gruodžio 31 d. šis išipareigojimas neįtrauktas nei į vieną balansą.

Bendrojo sveikatos draudimo sistema

Apskaičiuoti numatomi Komisijos išsipareigojimai dėl įmokų į bendrojo sveikatos draudimo sistemą, susijusių su į pensiją išėjusiais darbuotojais. 2006 m. gruodžio 31 d. ši suma buvo 2,8 mlrd. EUR.

2.13 ILGALAIKIAI RIZIKOS IR SĄNAUDŲ ATIDĖJINIAI

Ilgalaikiai rizikos ir sąnaudų atidėjiniai

Mln. EUR

	Suma 2005 12 31	Papildomi atidė- jiniai	Nepanaudotos panaikintos sumos	Panaudotos sumos	Pervedimas į trumpalaikius atidėjinius	Dabartinės vertės diskonta- vimas	Suma 2006 12 31
Teismo bylos	100	36	(40)	(21)	0	0	75
Branduolinės įrangos išmonta- vimas	884	0	0	0	(38)	(40)	806
Finansiniai	113	30	0	0	(39)	1	105
Kita	0	3	0	0	0	0	3
Iš viso	1 097	69	(40)	(21)	(77)	(39)	989

Teismo bylos

Tai yra su įvairiomis tebevykstančiomis teismo bylomis susijusių sumų, kurias numatoma sumokėti po 2007 m., įvertis. Didžiausia (70 mln. EUR) sumos dalis susijusi su įverčiais sumų, kurios tikriausiai turės būti sumokėtos pagal 2006 m. gruodžio 31 d. nagrinėjamas teismo bylas, susijusias su EŽŪOGF Garantijų skyrtaus išlaidų finansinėmis korekcijomis, ir pagal kitas teismo bylas, susijusias su žemės ūkio išlaidomis.

Jungtinio tyrimų centro branduolinių objektų eksploatavimo nutraukimas

2002 m. nepriklausomų ekspertų konsorciumas atliko Jungtinio tyrimų centro branduolinių objektų eksploatavimo nutraukimo ir atliekų valdymo programos išlaidų sąmatos tyrimą. Jų vertinimu — 1 145 mln. EUR (įskaitant 76 mln. EUR išlaidų, reikalingų „plyno lauko“ galimybei, t. y. visiško visų pastatų sunaikinimo, įgyvendinti) — remtasi nustatant atidėjinį, įtrauktiną į ataskaitas. Visapusiškai taikant Bendrijų apskaitos taisykles, šis atidėjinys indeksuotas dėl infliacijos (2,5 % norma), tada diskontuotas iki jo grynosios dabartinės vertės (naudojant nulines atkarpos apskaitos normų EUR kreivę). 2006 m. gruodžio 31 d. iš atidėjinio sumos (978 mln. EUR) atėmus išlaidų, patirtų iki tos dienos sumą (108 mln. EUR), gauta 870 mln. EUR suma; ši suma išskirta į sumas, kurias numatoma panaudoti 2007 m. (64 mln. EUR), ir sumas, kurias numatoma panaudoti vėliau (806 mln. EUR).

Atsižvelgiant į numatomą šios programos trukmę (apie 30 metų), reikėtų atkreipti dėmesį į tai, kad dėl šio įverčio yra tam tikrų abejonių, o galutinė sąnaudų suma gali skirtis nuo šiuo metu nurodytų sumų.

Finansiniai atidėjiniai

Pagal Europos Sąjungos augimo ir darbo vietų iniciatyvoje numatytos 1998 m. MVĮ garantijų priemonės ir Daugiametėje programoje įmonėms ir verslui (DPIV) numatytos 2001 m. MVĮ garantijų priemonės nuostatas Europos investicijų fondas (EIF) turi teisę išduoti garantijas savo vardu, tačiau Bendrijų sąskaita ir rizika. Tačiau finansinė rizika, susijusi su panaudotomis ir nepanaudotomis garantijomis, ribojama.

Balanso sudarymo dieną finansiniai atidėjiniai abiem priemonėms atitinka mokėjimo įpareigojimus finansų tarpininkams, atėmus iki tos dienos pateiktus grynųjų mokėjimų reikalavimus. Dėl pinigų laiko vertės ilgalaikiai finansiniai atidėjiniai yra diskontuoti iki jų grynosios dabartinės vertės (naudojant nulines atkarpos apskaitos sandorio normų EUR kreivę).

Finansiniai atidėjiniai yra kasmet koreguojami atsižvelgiant į garantijų panaudojimo pokyčius ir grynųjų mokėjimų pokyčius finansų tarpininkų mokėjimo reikalavimuose. 2006 m. finansiniai atidėjiniai (ilgalaikiai ir trumpalaikiai) bendrai padidėjo 11 mln. EUR. Jie skirstomi į faktinius papildomus 36 mln. EUR vertės atidėjinius, atėmus 27 mln. EUR išmokas pagal garantijų reikalavimus, ir 2 mln. EUR atidėjinį padidėjimą dėl laiko poveikio.

2.14 FINANSINIAI ĮSIPAREIGIJIMAI

2.14.1 Pasiskolintos sumos

Šioje kategorijoje parodytos Europos Bendrijų mokėtinos pasiskolintos sumos, kurių mokėjimo terminas yra ilgesnis kaip vieneri metai. Šiose lentelėse pateikiami išsamūs 2006 m. pasiskolintų sumų pokyčiai:

Pasiskolintos sumos

Mln. EUR						
Pavadinimas	Likutis 2005 12 31	Naujos pasiskolintos sumos	Grąžintos sumos	Valiutos keitimo kurso skirtumai	Apskaitinės vertės pasikeitimas	Likutis 2006 12 31
MFP	1 086	19	(130)	0	3	978
<i>Po eliminavimo</i>	1 071	19	(123)	0	2	969
EURATOMAS	389	51	0	0	2	442
Likviduojama EAPB	468	0	(2)	(3)	0	463
Iš viso	1 943	70	(132)	(3)	5	1 883
<i>Po eliminavimo</i>	1 928	70	(125)	(3)	4	1 874

Ilgalaikių ir trumpalaikių pasiskolintų sumų išskaidymas

Mln. EUR			
	< 1 metų terminas	> 1 metų terminas	Iš viso 2006 12 31
Pasiskolintos sumos			
MFP	20	958	978
<i>Po eliminavimo</i>	18	951	969
EURATOMAS	0	442	442
Likviduojama EAPB	2	461	463
Iš viso iki eliminavimo	22	1 861	1 883
<i>Iš viso po eliminavimo</i>	20	1 854	1 874

Pasiskolintas sumas sudaro skolos pažymėjimais patvirtintos skolos, kurių suma (po eliminavimo) lygi 1 502 mln. EUR (2005 m. 1 281 mln. EUR). Apskaitinės vertės pokyčiai atitinka sukauptų palūkanų pokyčius, pridėjus, likviduojamos EAPB pasiskolintų sumų atveju, reikšmingas per metus amortizuotas sandorių sąnaudas, patirtas jų skolinimosi metu, apskaičiuotas remiantis faktinių palūkanų normų metodu.

Faktinės palūkanų normos pateikiamos kaip palūkanų normų intervalas.

Pasiskolintų sumų faktinių palūkanų normos

Pasiskolintos sumos	2006 12 31	2005 12 31
Makrofinansinė pagalba (MFP)	3.222 % - 4.54 %	2.039 % - 4.54 %
Euratomas	3.292 % - 5.6775 %	2.144 % - 5.6775 %
Likviduojama EAPB	3.0 % - 11.875 % (*)	1.625 % - 11.875 % (*)

(*) aukštesnė ribinė vertė yra susijusi su fiksuotos normos pasiskolinta suma, kuriai taikomas palūkanų normų apskaitimo sandoris (žr. 2.3.3.2 pastabą).

2.14.2 Prekybai laikomi įsipareigojimai

Daugiau informacijos pateikiama 2.3.3.2 pastaboje „prekybai laikomas turtas“.

Prekybai laikomi įsipareigojimai

Išvestinė priemonė	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Likviduojamos EAPB apsikeitimo sandoriai	8	14

2.15 KITI ILGALAIKIAI ĮSIPAREIGOJIMAI

Šis punktas apima nuomos įsipareigojimus, kuriuos reikia apmokėti per daugiau kaip vienerius metus (žr. 2.2 pastabą), ir dar neatliktus mokėjimus, susijusius su Komisijos pasirašyto ERPB kapitalo pareikalauta dalimi.

Į toliau nurodytą kategoriją „kita“ įtraukta 189 mln. EUR suma, susijusi su dviem pastatais, kuriuos Komisija nusipirko 2006 m. — nors pirkimo kaina bus sumokėta metinėmis įmokomis, tai nėra nuomos sutartis, nes nuosavybės teisė iš karto perduota Komisijai. Į punktą „kita“ taip pat įrašytos 21 mln. EUR ir 12 mln. EUR sumos, susijusios su atitinkamai delegacijose dirbančių vietos darbuotojų pensijų fondu ir laikinųjų darbuotojų nedarbo fondu. Į šį punktą taip pat įtraukta 22 mln. EUR (2005 m. 42 mln. EUR) suma, susijusi su Parlamento pastatui Briuselyje skirtų investicijų sąnaudų kompensavimu.

Kiti ilgalaikiai įsipareigojimai

	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Finansinės nuomos skolos	1 534	1 773
ERPB pasirašytas kapitalas	6	10
Kita	480	70
Iš viso	2 020	1 853

IV. TRUMPALAIKIAI ĮSIPAREIGOJIMAI

2.16 TRUMPALAIKIAI ATIDĖJINIAI RIZIKAI IR SĄNAUDOMS

Į šią išlaidų kategoriją įrašoma atidėjinių dalis, kurią reikia grąžinti greičiau kaip per vienerius metus.

Trumpalaikiai rizikos ir sąnaudų atidėjiniai

	Mln. EUR						
	Suma 2005 12 31	Papildomi atidėjiniai	Nepanaudotos panaikintos sumos	Panaudotos sumos	Pervedimai iš ilgalaikių atidėjinių	Dabartinės vertės diskontavimas	Suma 2006 12 31
Teismo bylos	16	68	0	(12)	0	0	72
Branduolinės įrangos išmontavimas	51	0	0	(27)	38	2	64
Neatidėliotinos veterinarinės pagalbos fondas	35	7	(3)	(4)	0	0	35
Finansiniai atidėjiniai	154	6	0	(27)	39	1	173
Kita	19	19	(2)	(1)	0	0	35
Iš viso	275	100	(5)	(71)	77	3	379

Teismo bylos

Tai sumų, susijusių su besitęsiančiomis teismo bylomis ir su tuo susijusiomis teisinėmis išlaidomis, kurios tikriausiai bus išmokėtos 2007 m., įvertis.

Jungtinio tyrimų centro branduolinių objektų eksploatavimo nutraukimas — žr. 2.13 pastabą.

Neatidėliotinos veterinarinės pagalbos fondo atidėjiny

Šis 35 mln. EUR (2005 m. 35 mln. EUR) atidėjiny susijęs su apskaičiuotomis Bendrijos išmokomis įvairioms valstybėms narėms iš Neatidėliotinos veterinarinės pagalbos fondo, susijusios su tam tikrų gyvulių ligų protrūkių išlaidomis. Jau sutarta mokėtina 9 mln. EUR suma pateikiama kaip skola valstybėms narėms.

Finansiniai atidėjiniai — žr. 2.13 pastabą.**Kiti atidėjiniai — jie susiję su įvairių agentūrų ir institucijų darbuotojų neišnaudotomis atostogomis.****2.17 TRUMPALAIKIAI FINANSINIAI ĮSIPAREIGOJIMAI**

Į šią išlaidų kategoriją įeina pasiskolintos sumos ir kiti finansiniai įsipareigojimai, kurie sudaro 20 mln. EUR ir kurių mokėjimo terminas sueina per 12 mėnesių nuo balanso sudarymo dienos (žr. 2.14 pastabos tekstą ir lenteles).

2.18 MOKĖTINOS SUMOS**Mokėtinos sumos**

Mln. EUR

	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Ilgalaikių įsipareigojimų dalis, mokėtina greičiau kaip per vienerius metus	60	51
Trumpalaikės mokėtinos sumos	24 723	15 220
Įvairios mokėtinos sumos	220	109
Sukauptos sąnaudos ir būsimųjų laikotarpių pajamos	69 077	67 148
Iš viso	94 080	82 528

2.18.1 Ilgalaikių įsipareigojimų dalis, mokėtina greičiau kaip per vienerius metus

Į šią išlaidų kategoriją įrašytos sumos, kurias reikia sumokėti greičiau kaip per vienerius metus, visų pirma ilgalaikės nuomos skolos, kurias reikia sumokėti per metus (28 mln. EUR). Į šią išlaidų kategoriją taip pat įtraukta 21,9 mln. EUR (2005 m. 21,4 mln. EUR) suma, susijusi su Parlamento pastatui Briuselyje skirtų investicijų sąnaudų kompensavimu.

Ilgalaikių įsipareigojimų dalis, mokėtina greičiau kaip per vienerius metus

Mln. EUR

	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Finansinės nuomos skolos	28	30
Kita	32	21
Iš viso	60	51

2.18.2 Trumpalaikės mokėtinos sumos**Trumpalaikės mokėtinos sumos**

Mln. EUR

Tipas	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Valstybės narės	22 943	15 335
ELPA	9	9
Trečiosios valstybės	151	175
Tiekėjai ir kiti	2 728	1 351
Sumos, kurių atitiktis turi būti patikrinta	(1 108)	(1 650)
Iš viso	24 723	15 220

Trumpalaikės mokėtinios sumos visų pirma apima Bendrijų gautose išlaidų ataskaitose pateiktas išlaidas, susijusias su dotacijų veikla. Jos kredituojamos padengti reikalaujama suma nuo prašymo gavimo momento. Jei dotacijos gavėja yra valstybės narė, tokiai kategorijai jos ir priskiriamos. Tokia pati procedūra taikoma sąskaitoms ir kredito avizoms, gautoms pagal viešuosius pirkimus.

Dotacijų teikimas įvairiose politikos srityse yra pagrindinė Europos Bendrijų veikla. Įprastą dotacijų teikimo veiksmų seką trumpai būtų galima aprašyti taip: priimamas finansavimo sprendimas, tada rezervuojamos biudžeto lėšos (biudžetinis įsipareigojimas) ir pasirašoma Bendrijų ir gavėjo sutartis (nors eiliškumas, pavyzdžiui, struktūrinių fondų atveju gali skirtis). Gali būti atliktas išankstinio finansavimo mokėjimas, skirtas gavėjui suteikti pinigų srautą.

Kiti (tarpiniai ar galutinis) mokėjimai veiklos vykdymo metu yra skirti gavėjo patirtoms išlaidoms padengti pagal pateiktą išlaidų ataskaitą. Išlaidos gali visiškai arba iš dalies padengti nesumokėtą išankstinio finansavimo sumą.

Gavėjai atsienčia išlaidų ataskaitas, kurias Bendrijos turi išanalizuoti, įvertindamos, ar išlaidos atitinka reikalavimus, ir nusprendžia dėl galimo išankstinio finansavimo sumos padengimo. Kaip dažnai per metus siunčiami prašymai kompensuoti šias išlaidas priklauso nuo finansuotų veiksmų rūšies ir sutarties sąlygų; jos nebūtinai gaunamos iki metų galo. Gautos išlaidų ataskaitos iš karto įrašomos kaip trumpalaikės mokėtinios sumos, kurių atitiktis turi būti patikrinta.

Atitikties kriterijai apibrėžiami pagrindiniame teisės akte, kvietimuose teikti paraiškas, kituose dotacijų gavėjams skirtuose informaciniuose dokumentuose ir (arba) dotacijos susitarimo sąlygose. Išanalizavus reikalavimus atitinkančias išlaidas, jos perkeliamos į sąnaudas, o gavėjui pranešama, jei yra kokių nors reikalavimus neatitinkančių sumų. Sumos, kurių atitiktis turi būti patikrinta — tai sumos pagal gautus prašymus padengti išlaidas, kurių atitiktis dar nebuvo patikrinta ir yra susiję su įvykiais, dėl kurių atsirado kol kas nenustatytos išlaidos.

Į atitinkamus prašymus padengti išlaidas buvo atsižvelgta metų pabaigoje atskiriant straipsnius pagal finansinius metus (žr. **2.18.4** pastabą). Remiantis tais straipsnių atskyrimo įrašais, numatomos reikalavimus atitinkančios sumos buvo įrašytos kaip sukauptos sąnaudos, o reikalavimų neatitinkanti išlaidų dalis lieka sumų, kurių atitiktis turi būti patvirtinta, sąskaitose. Kad turtas ir įsipareigojimai nebūtų pervertinti, buvo nuspręsta grynąją mokėtiną sumą įrašyti prie trumpalaikių įsipareigojimų.

Reikėtų atkreipti dėmesį, kad 2006 m. į veiklos išlaidų kategoriją įtraukti koregavimai, kurie iš viso sudaro 206 mln. EUR ir kurie buvo padaryti dėl 2005 m. trumpalaikių mokėtinų sumų, kurios viename konkrečiame generaliniame direktorate buvo nurodytos per didelės. 2005 m. ataskaitose nebuvo galima padaryti šių koregavimų, nes tuo metu jų nebuvo galima nustatyti (žr. **E 3.3** pastabą).

Valstybės narės

Pagrindinės į šią kategoriją įtrauktos sumos — tai neišmokėtos sumos pagal reikalavimus padengti išlaidas, susijusias su struktūrinių fondų veiksmiais, ir 7,4 mlrd. EUR valstybėms narėms grąžintina suma po 2006 m. pabaigoje atlikto (6) biudžeto pataisymo (2005 m. 3,8 mlrd. EUR). Padidėjimą praėjusiais metais galima paaiškinti tuo, kad 4,7 mlrd. EUR sumažėjo mokėjimų asignavimų, 1,05 mlrd. EUR padidėjo įvairių įplaukų (ypač baudų) ir taip pat į biudžetą įtraukta 1,5 mlrd. EUR PVM/BNP likučių.

ELPA šalys

Sumos, mokėtinios ELPA šalims, apima einamųjų metų ir praėjusių metų biudžeto vykdymo duomenis, bet visų pirma ELPA einamosios sąskaitos likutį.

Tiekėjai ir kiti

Be sumų, susijusių su dotacijų skyrimo veikla, į šią išlaidų kategoriją taip pat įtrauktos su viešųjų pirkimų veikla susijusios mokėtinios sumos. Į šią išlaidų kategoriją įtrauktos ir sumos, mokėtinios kelioms viešosioms įstaigoms (universitetams, institutams, prekybos rūmams, Jungtinėms Tautoms, EIB ir kt.) bei nekonsoliduotoms įstaigoms, įskaitant EPF.

Sumos, kurių atitiktis turi būti patikrinta

Remiantis metų pabaigoje sukauptomis sumomis, 1,1 mlrd. EUR lieka priskirta „sumoms, kurių atitiktis turi būti patvirtinta“ pagal dotacijų skyrimo veiklą. Svarbiausios sumos yra susijusios su DG REGIO (566 mln. EUR), DG EMPL (210 mln. EUR), DG AGRI (118 mln. EUR), DG INFSO (89 mln. EUR) ir DG EAC/EACEA (55 mln. EUR). Tos sumos ir sumų, kurių atitiktis turi būti patikrinta, likutis (62 mln. EUR) yra susiję su tam tikra gautų prašymų padengti išlaidas dalimi, kuri laikoma neatitinkanti reikalavimų.

8 mln. EUR likutis priskirtas tikrintinoms sąskaitoms, kurios daugiausia susijusios su viešaisiais pirkimais. Jis susijęs su gautomis sąskaitomis ir prašymais padengti išlaidas, pagal kuriuos išrašytos sąskaitos turi būti patikrintos su pristatytomis prekėmis ir suteiktomis paslaugomis bei išankstinio finansavimo prašymais.

2.18.3 Įvairios mokėtinos sumos

Į šią išlaidų kategoriją taip pat įtraukta 9 mln. EUR (2005 m. 6 mln. EUR) suma, mokėtina įvairioms į šią kategoriją įtrauktoms valstybėms narėms pagal reikalavimus kompensuoti tam tikras išlaidas, susijusias su tam tikrų ligų likvidavimo išlaidomis. Taip pat įtrauktos 32 mln. EUR (2005 m. 30 mln. EUR) bendro finansavimo sumos, gautos iš valstybių narių už jų dalyvavimą kai kuriuose vystymo projektuose. Atitinkamos sumos taip pat įtrauktos į pinigų ir pinigų ekvivalentų kategoriją. Šiais metais taip pat įtraukta 37 mln. EUR suma, susijusi su iš anksto grąžinamomis sumomis, gautomis iš dviejų MFP paskolų gavėjų.

2.18.4 Sukauptos sąnaudos ir būsimųjų laikotarpių pajamos

Sukauptos sąnaudos ir būsimųjų laikotarpių pajamos

	Mln. EUR	
	Likutis 2006 12 31	Likutis 2005 12 31
Sukauptos sąnaudos	68 937	66 685
Būsimųjų laikotarpių pajamos	26	79
Kita	114	384
Iš viso	69 077	67 148

Didžiausias sukaupų sąnaudų sumas sudaro sukauptos EŽŪOGF Garantijų skyriaus sąnaudos. 2006 m. gruodžio 31 d. šios sąnaudos buvo 45,2 mlrd. EUR, palyginti su 49,1 mlrd. EUR praėjusiais metais: 26,6 mlrd. EUR (2005 m. 25,1 mlrd. EUR) sudaro nuo 2006 m. spalio 16 d. iki gruodžio 31 d. patirtos išlaidos, kurias deklaravo ir 2007 m. sausio ir vasario mėn. sumokėjo valstybės narės; 16,7 mlrd. EUR (2005 m. 23,5 mlrd. EUR) sudaro rinkos priemonės, įskaitant tiesioginę pagalbą (ji apima 2006 m. teises į gautinas sumas, turinčias finansinių pasekmių 2007 m.) ir kaimo plėtros priemones (apima reikalavimus atitinkančias išlaidas, kurias patyrė veiklos vykdytojai arba mokėjimo institucijos iki 2006 m. gruodžio 31 d., dėl kurių Komisijai dar nebuvo išsiųstas mokėjimo prašymas); 1,3 mlrd. EUR susiję su laikinu cukraus sektoriaus restruktūrizavimu; 0,6 mlrd. EUR (2005 m. 0,5 mlrd. EUR) — su intervencinėmis atsargomis.

Dar viena reikšminga suma yra susijusi su 2006 m. gruodžio 31 d. struktūrinių fondų sukauptomis sąnaudomis: 12,2 mlrd. EUR, skirtų 2000–2006 m. Europos regioninės plėtros fondui, ISPA ir naujovių diegimui (2005 m. 7,9 mlrd. EUR), 5,6 mlrd. EUR — ESF (2005 m. 5,1 mlrd. EUR). Likusi 5,8 mlrd. EUR suma (2005 m. 4,5 mlrd. EUR) apima sukauptas kitų politikos sričių sąnaudas, iš kurių didžiausios — mokslinių tyrimų srities, kuriai 2006 m. skirta apie 1,7 mlrd. EUR.

2006 m. į veiklos išlaidų kategoriją įtraukti koregavimai, kurie iš viso sudaro 313 mln. EUR ir kurie buvo padaryti dėl 2005 m. gruodžio 31 d. sukaupų sąnaudų, kurios viename konkrečiame generaliniame direktorate buvo nurodytos per didelės. 2005 m. ataskaitose nebuvo galima padaryti šių koregavimų, nes tuo metu jų nebuvo galima nustatyti (žr. E 3.3 pastabą).

Būsimųjų laikotarpių pajamos sumažėjo dėl tam tikrų aplinkybių, susijusių praeitais metais su vienu generaliniu direktoratu, šiais metais tokių aplinkybių neatsirado. Punktui „kita“ priskirtos sumos visų pirma sumažėjo dėl to, kad sumažėjo valstybėms narėms mokėtinos sumos, susijusios su konkrečia teismo byla.

V. GRYNASIS TURTAS**2.19 REZERVAI****Rezervai**

Mln. EUR

	Likutis 006 12 31	Likutis 2005 12 31
Tikrosios vertės rezervas	4	81
Kiti rezervai:	2 851	2 727
Garantijų fondas	1 253	1 231
Perkainojimo rezervas	57	57
Skolinimosi ir skolinimo veiklos rezervas	1 459	1 439
Kita	82	0
Iš viso	2 855	2 808

2.19.1 Tikrosios vertės rezervas

Remiantis apskaitos taisyklėmis, pardavimui turimo turto koregavimas, kad atitiktų tikrąją vertę, apskaitomas tikrosios vertės rezerve.

2.19.2 Kiti rezervai**Garantijų fondas**

Taip pat žr. **2.3.2** pastabą dėl Garantijų fondo veikimo. Šis rezervas atitinka Fondo garantuotų dar nesumokėtų sumų numatytąją 9 % sumą, kurią privaloma parodyti kaip turtą. Kaip minėta pirmiau, Fondo turtas, viršijantis šią numatytąją 9 % sumą, yra gražinamas į biudžetą.

Perkainojimo rezervas

Perkainojimo rezervą sudaro ilgalaikio materialiojo ir nematerialiojo turto perkainojimas. 57,1 mln. EUR likutis metų pabaigoje yra susijęs su Komisijos žemės ir pastatų perkainojimu, įvykusi prieš pereinant prie naujų apskaitos taisyklių.

Skolinimosi ir skolinimo veiklos rezervas

Šios sumos apima rezervus, susijusius su Bendrijų skolinimo ir skolinimosi veikla. Pagrindinė suma visų pirma yra susijusi su likviduojamos EAPB rezervais.

Kita

Šis rezervas skirtas dviem agentūroms, vienos iš jų atskaitomybė pirmą kartą konsoliduota 2006 m.

2.20 IŠ VALSTYBIŲ NARIŲ PAREIKALAUTINOS SUMOS

Ši suma apima Bendrijų viršytas išlaidas, kurios jau buvo patirtos iki 2006 m. gruodžio 31 d. ir kurios turi būti finansuojamos iš būsimų biudžetų. Išlaidų perviršis atsirado dėl to, kad 2005 m. pirmą kartą pradėtas taikyti kaupiamosios apskaitos metodas, kuris skiriasi nuo pinigų principu pagrįsto apskaitos metodo, taikyto rengiant biudžeto ataskaitas. Kaupiamosios apskaitoje išlaidos pripažįstamos tuo laikotarpiu, kada jos patiriamos, neatsižvelgiant į tai, kada jos faktiškai apmokamos, o pinigų principu pagrįstoje apskaitoje operacijos parodomos tik tada, kai atliekamas mokėjimas. Remiantis naujosiomis taisyklėmis, Bendrijos savo finansinėse ataskaitose turi įvertinti ir pripažinti iš bendrojo biudžeto finansuotinas, bet metų gale dar nedeklaruotas išlaidas. Taigi pagal kaupiamosios apskaitos taisykles labai daug išlaidų yra pripažįstamos N metais, nors jos gali būti faktiškai apmokėtos N+1 metais iš N+1 metų biudžeto. Nepaisant to, siekdamas valstybėms narėms leisti kuo lanksčiau valdyti savo viešuosius finansus, Bendrijos turi teisę iš valstybių narių pareikalauti lėšų tik tada, kai trūksta pinigų mokėtinioms sumoms sumokėti. Dėl šio Bendrijų įsipareigojimų įtraukimo į atskaitomybę ir dėl to, kad atitinkamos sumos finansuojamos iš būsimų biudžetų, įsipareigojimai metų pabaigoje gerokai viršija turtą.

Neigiamas grynasis turtas pabrėžia subjekto, finansuojamo pagal jo pinigų srautų poreikius, pinigų principu pagrįstos apskaitos ir kaupiamosios apskaitos skirtumą. Jame neatsispindi valstybių narių įsipareigojimas ateityje suteikti reikiamų išteklių patirtoms mokėtinoms išlaidoms padengti. Reikėtų atminti, kad Bendrijos negali atlikti mokėjimo, jeigu jis nebuvo numatytas biudžete ir visos biudžete numatytos išlaidos dengiamos biudžete numatytomis įplaukomis iš valstybių narių.

Reikšmingiausios sumos yra susijusios su EŽŪOGF Garantijų skyriaus veikla. Valstybėms narėms mokėtinos laikotarpio nuo 2006 m. spalio 16 d. iki gruodžio 31 d. sumos sudarė 26,6 mlrd. EUR. Pagal kaupiamosios apskaitos taisykles tai yra 2006 m. išlaidos, kurios pripažįstamos kaip sukauptos sąnaudos. Tačiau ši suma įtraukta į 2007 m. biudžetą ir iš tikrųjų buvo sumokėta 2007 m. sausio ir vasario mėn., o biudžeto ataskaitose įrašyta kaip 2007 m. mokėjimas (2006 m. ši suma nebuvo įrašyta į biudžeto ataskaitas).

Šią sumą taip pat lemia Komisijos įsipareigojimas savo darbuotojams dėl pensijų, kuris 2006 m. gruodžio 31 d. sudarė 32,2 mlrd. EUR. Visa ši suma nebus išmokėta per vienerius metus — pensijų išmokos teisę į pensiją turintiems darbuotojams mokamos kas mėnesį. Taigi šiuos mokėjimus apima tų metų, kuriais jie mokami, būsimasis biudžetas.

Iš tikrųjų didžiąją dalį sumų valstybės narės į kitų metų biudžetą moka per trumpesnę nei 12 mėn. laikotarpį pasibaigus atitinkamiems finansiniams metams. Iš esmės per ilgesnį laikotarpį iš valstybių narių metinio įnašo į biudžetą išmokama tik pensijos suma. Iš valstybių narių ateityje pareikalautinų sumų analizė:

	<i>Mln. EUR</i>
	Likutis
2005 m. gruodžio 31 d. ateityje iš valstybių narių pareikalautinos sumos	64 953
2005 m. biudžeto pertekliaus grąžinimas valstybėms narėms	2 410
Garantijų rezervo pokyčiai	22
Kiti rezervo pokyčiai	(145)
Likviduojama EAPB: 2005 m. ekonominio rezultato paskirstymas	30
Metų ekonominis rezultatas (perteklius)	(197)
2006 m. gruodžio 12 d. iš viso iš valstybių narių pareikalautinų sumų	67 073

Reikia pažymėti, kad pirmiau pateikta informacija neturi jokio poveikio biudžeto vykdymui — biudžeto įplaukos visada turi atitikti biudžeto išlaidas, nes įplaukų perteklius grąžinamas valstybėms narėms.

3. EKONOMINIO REZULTATO ATASKAITOS PASTABOS

3.1 VEIKLOS ĮPLAUKOS

Galima išskirti dvi pagrindines Europos Bendrijų veiklos įplaukų kategorijas: nuosavi ištekliai ir kitos įplaukos. Pagrindinė išlaidų dalis finansuojama iš nuosavų išteklių, o kitomis įplaukomis padengiama tik labai nedidelė viso finansavimo dalis.

VEIKLOS ĮPLAUKOS

		<i>mln. EUR</i>	
	Pastaba	2006 m.	2005 m.
ĮPLAUKOS IŠ NUOSAVŲ IŠTEKLIŲ	3.1.1	102 588	101 144
BNP ištekliai		70 134	70 861
PVM ištekliai		17 207	16 018
Tradiciniai nuosavi ištekliai:			
Žemės ūkio mokesčiai		1 300	1 311
Muitai		13 764	12 252
Cukraus mokesčiai		183	702

		<i>mln. EUR</i>	
	Pastaba	2006 m.	2005 m.
BIUDŽETO KOREGAVIMAI	3.1.2	2 395	2 606
TREČIŲJŲ ŠALIŲ ĮNAŠAI (ĮSKAITANT ELPA ŠALIS)		135	214
BAUDOS		2 217	719
ŽEMĖS ŪKIO MOKESČIAI	3.1.3	1 695	447
IŠLAIDŲ SUSIGRAŽINIMAS	3.1.4	1 296	939
Tiesioginis centralizuotas valdymas		50	59
Netiesioginis centralizuotas valdymas		(22)	41
Decentralizuotas valdymas		8	(4)
Pasidalijamasis valdymas		1 244	843
Jungtinis valdymas		16	0
ĮPLAUKOS IŠ ADMINISTRACINĖS VEIKLOS	3.1.5	982	895
Darbuotojams mokėtinos sumos		856	779
Įplaukos, susijusios su ilgalaikiu turtu		23	43
Kitos administracinės įplaukos		103	73
ĮPLAUKOS IŠ KITOS VEIKLOS	3.1.6	2 178	926
Koregavimai (atidėjiniai)		43	4
Pelnas iš valiutos keitimo		111	414
Kita veikla		2 024	508
IŠ VISO		113 486	107 890

3.1.1 Įplaukos iš nuosavų išteklių

Yra trys nuosavų išteklių kategorijos: tradiciniai nuosavi ištekliai, pridėtinės vertės mokesčio (PVM) ištekliai ir bendrųjų nacionalinių pajamų (BNP) ištekliai. Tradicinius nuosavus išteklius sudaro žemės ūkio mokesčiai, cukraus mokesčiai ir muitai. Biudžeto disbalanso (dėl JK permokos grąžinimo) korekcijos mechanizmas taip pat yra nuosavų išteklių sistemos dalis. Valstybės narės pasilieka 25 % tradicinių nuosavų išteklių surinkimo išlaidoms padengti.

PVM nuosavi ištekliai apskaičiuojami visoms valstybėms narėms taikant vienodą tarifą suderintai PVM bazei, kuriai taikomas 50 % BNP apribojimas. BNP ištekliai yra kintami ištekliai, skirti pateikti reikiamas įplaukas bet kuriais metais, kad būtų galima padengti išlaidas, viršijančias iš tradicinių nuosavų išteklių, PVM išteklių ir kitų įplaukų surinktą sumą. Įplaukos gaunamos taikant vienodą tarifą visų valstybių narių suvestinėms BNP.

Reikėtų pažymėti, kad 2006 m. atliktos 1995–2005 m. laikotarpio BNP išteklių korekcijos sudarė 1 530 mln. EUR. Tačiau, 1991–2005 m. laikotarpio PVM išteklių korekcijos sudarė -13,6 mln. EUR. Šios korekcijos turi tą patį poveikį biudžeto ataskaitose.

3.1.2 Biudžeto koregavimai

Biudžeto koregavimai apima 2005 m. biudžeto perteklių (2,41 mlrd. EUR), kuris valstybėms narėms grąžinamas netiesiogiai atimant nuosavų išteklių sumas, kurias jos turi pervesti Bendrijai kitais metais, taigi tai yra 2006 m. įplaukos.

Tarybos sprendimu Nr. 2000/597/EB dėl Europos Bendrijų nuosavų išteklių sistemos, Jungtinei Karalystei suteikiama biudžeto disbalanso korekcija. Kadangi šią sumą finansuoja kitos valstybės narės, grynojo poveikio biudžeto ar ekonominiam rezultatui būti neturėtų. Tačiau į šią kategoriją buvo įrašyta neigiama suma (15 mln. EUR). Šią sumą galima paaiškinti biudžeto tikslams naudojamų euro keitimo kursų (žr. Reglamente Nr. 1150/2000 10 straipsnio 3 dalį) ir keitimo kursų, galiojusiu tuo metu, kai EPS nedalyvaujancios valstybės narės faktiškai atliko tuos mokėjimus, skirtumais.

3.1.3 Žemės ūkio mokesčiai

436 mln. EUR suma yra pieno mokesčiai (2005 m. 447 mln. EUR), o 1 259 mln. EUR — cukraus mokesčiai. 2005 m. pieno mokesčių suma (447 mln. EUR) iš pradžių 2005 m. ataskaitose buvo priskirta išlaidų kategorijai „išlaidų susigrąžinimas“.

Reikėtų pažymėti, kad čia cukraus mokesčiai yra specialiosios įplaukos, susijusios su cukraus sektoriaus restruktūrizavimu, ir skiriasi nuo pirmiau paminėtų nuosavų išteklių įplaukomis laikomų cukraus mokesčių. Nustatant 2007 m. EB biudžetą, atsižvelgta į 1 259 mln. EUR sumą asignuotųjų įplaukų punkte „laikinas restruktūrizavimo mokestis“. Pagal Finansinio reglamento 10 straipsnį asignuotosios įplaukos automatiškai perkeliama į kitus metus ir pagal Reglamentą (EB) Nr. 320/2006 bus išleistos vėlesniais metais. Teisė į EŽŪOGF išmoką sukurta 2006 m. minėtuoju Reglamentu (EB) Nr. 320/2006, o visa asignuotųjų įplaukų suma (surinktas laikinas restruktūrizavimo mokestis) bus išleista cukraus sektoriui restruktūrizuoti.

3.1.4 Išlaidų susigrąžinimas

Komisijos biudžeto išlaidų teisėtumą tikrina Komisijos tarnybos arba, pasidalijamojo valdymo atveju, valstybių narių tarnybos remdamosi taikytinose taisyklėse arba kiekvienos dotacijos sąlygose numatytais patvirtinamaisiais dokumentais. Siekiant optimizuoti kontrolės sistemų sąnaudų ir teikiamos naudos santykį, paskutinių prašomų sumų patvirtinamųjų dokumentų patikros paprastai yra daug nuodugnesnės nei tarpinių prašomų sumų, ir gali padėti aptikti klaidas tarpiniuose mokėjimuose, kurios ištaisomos galutinio mokėjimo koregavimu. Be to, Komisija ir (arba) valstybės narės turi teisę patikrinti patvirtinamųjų dokumentų teisingumą atlikdamos patikras pareiškėjo patalpose finansuojamos veiklos įgyvendinimo metu ir (arba) *ex post*. Įgyvendinimo laikotarpiu nustatytos klaidos gali būti ištaisomos paskesnių prašomų sumų koregavimu, kuris leidžiamas pagal Finansinio reglamento 20 straipsnį ir Įgyvendinimo taisyklių 14 straipsnį. Dėl *ex post* nustatytų klaidų bus rengiamas vykdomasis raštas sumoms išieškoti.

Į šią ataskaitų kategoriją patenka pateikiami vykdomieji raštai sumoms išieškoti, kurie pateikti ir užregistruoti Komisijos apskaitos žurnaluose, siekiant susigrąžinti anksčiau iš bendrojo biudžeto išmokėtas sumas, remiantis patikrinimais, užbaigtais auditais arba išanalizavus, ar jos atitinka reikalavimus, kartu su valstybių narių EŽŪOGF Garantijų skyriaus lėšų gavėjams pateiktais vykdomaisiais raštais sumoms išieškoti. Joje neatitinkamas visas dėl EB išlaidų pateiktų vykdomųjų raštų sumoms išieškoti mastas, visų pirma reikšmingose žemės ūkio ir struktūrinių veiksmų išlaidų srityse, kuriose veikia specialūs mechanizmai, užtikrinantys reikalavimus neatitinkančių lėšų susigrąžinimą, dėl kurio daugeliu atvejų vykdomieji raštai sumoms išieškoti nepateikiami. Be to, kiek tai susiję su struktūriniais fondais, sumas susigrąžina ne tik Komisija, bet ir pačios valstybės narės, kurios patiria atitinkamas išlaidas — šiuo atveju susigrąžinamos išlaidos Bendrijos ataskaitoms poveikio neturi.

Komisijos išlaidoms taikomos tokios kontrolės sistemos, kad Europos Komisijos per bet kuriuos biudžetinius metus išmokėtų sumų korekcijos gali būti ir yra daromos ateityje. Šios korekcijos įtraukiamos į apskaitą, jeigu reikalavimus atitinkančių išlaidų suma, nustatyta *ex post* kontrolės arba auditų, yra mažesnė už sukauptas reikalavimus atitinkančias Komisijos iš pradžių pripažintas išlaidas.

Dėl įvairiūršių Komisijos pagalbos schemų sunku pateikti bendrą išlaidų susigrąžinimo apibūdinimą. Išlaidų susigrąžinimas ir su juo susijusi apskaitos procedūra skiriasi priklausomai nuo veiklos arba valdymo rūšies.

Dėl operacijų, kurias Komisijai kompensuoja galutinis gavėjas, trečioji šalis arba valstybė narė, pateikiami ir apskaitomi vykdomieji raštai sumoms išieškoti. Šios sumos, kurias tikimasi atgauti metų pabaigoje, pirmiausia grindžiamos užbaigtais auditais, atitikimo reikalavimams patvirtinimais arba pripažintomis klaidomis, ir susiję arba su:

- išankstinio finansavimo susigrąžinimu (229 mln. EUR) — šiuo atveju suma įrašoma į išankstinio finansavimo kategoriją; arba
- išlaidų susigrąžinimu (723 mln. EUR). Tokios rūšies susigrąžinimui ir pagal EB apskaitos taisykles, jeigu vykdomasis raštas sumoms išieškoti pateikiamas iki galutinio dotacijos išmokėjimo, tada įtraukiama gautina suma iš dotacijos gavėjo, atitinkamai sumažinant tų metų išlaidas. Tačiau jeigu vykdomasis raštas sumoms išieškoti yra pateikiamas po galutinio dotacijos išmokėjimo, tai gautina suma su atitinkamu įrašu parodoma kaip pajamos tų metų ekonominio rezultato ataskaitos kategorijoje „išlaidų susigrąžinimas“.

Kai dar nebaigta procedūra su trečiąja šalimi, parengiama įplaukų prognozė su optimistiškiausia susigrąžintinos sumos sąmata, nors tai neturi poveikio bendrosios apskaitos įrašams (žr. neapibrėžtam turtui skirtą E 5.4 pastabą).

2006 m. išlaidų susigrąžinimo (iš Bendrijų biudžeto anksčiau išmokėtų sumų) bendras apibūdinimas:

Apibūdinimas	Iš viso 2006 m. pateikti vykdomieji raštai	Vykdomieji raštai išlaidoms susigrąžinti		Vykdomieji raštai dėl išankstinio finansavimo	Iš viso 2006 m. susigrąžintos sumos	Iš viso 2006 m. susigrąžintos išlaidos	Iš viso 2006 m. susigrąžintos išankstinio finansavimo sumos
		Įrašytos kaip pajamos	Įrašytos kaip išlaidos				
Struktūriniai veiksmai	695	560	65	70	394	344	50
Vidaus politika	85	16	2	67	106	39	67
Išorės veiksmai	172	50	30	92	192	102	90
IŠ VISO	952	(*) 626	97	229	692	485	207
		723					

(*) Ši suma įtraukta į ekonominio rezultato ataskaitos kategoriją „išlaidų susigrąžinimas“.

Išlaidų susigrąžinimas. Pasidalijamasis valdymas

Į šią subkategoriją įtrauktą bendrą 1 244 mln. EUR sumą sudaro iki 684 mln. EUR Europos žemės ūkio orientavimo ir garantijų fondui (EŽŪOGF) ir 560 mln. EUR struktūrinių fondų vykdomai veiklai.

a) EŽŪOGF

Pagal bendrą žemės ūkio politiką šioje kategorijoje kaip metų pajamos apskaitomas sumas sudaro neigiamos metų išlaidos ir sukauptos pajamos. Iš viso į šią kategoriją įtrauktos EŽŪOGF pajamos sudaro 684 mln. EUR ir pasiskirsto taip:

- 512 mln. EUR sukauptų pajamų, susijusių su EŽŪOGF, šiuo atveju apskaityta kaip atitikties korekcija, laikantis sprendimų dėl atitikties, kurie metų pabaigoje dar neįvykdyti.
- 89 mln. EUR EŽŪOGF įplaukų dėl kompensacijų dėl sukčiavimo ir pažeidimų atvejų bei susigrąžinimų dėl atitikties korekcijų 2006 m. lapkričio ir gruodžio mėn.
- Toliau sukauptos pajamos metų pabaigoje iš asignuotųjų įplaukų dėl sukčiavimo ir pažeidimų atvejų bei atitikties korekcijos, iš viso 172 mln. EUR (N+1 biudžetas).
- Neigiamos išlaidos per metus, siekiančios 376 mln. EUR, pirmiausiai po auditų gautos sumos dėl sukčiavimo ir pažeidimų atvejų bei susigrąžinimai.
- Tačiau balansas sumažinamas 465 mln. EUR, sumažinus metų pabaigoje nesugrąžintas sumas, kurias tikimasi gauti dėl sukčiavimo ir pažeidimų atvejų. 1 009 mln. EUR, palyginti su 1 474 mln. EUR 2005 m. pabaigoje — žr. E 2.10.2.2 pastabą.

2006 m. gruodžio 31 d. EŽŪOGF Garantijų skyriaus išlaidų suma, kuri ateityje pabaigus auditus, kurie dar nebaigti, turi būti koreguotina, iš viso sudaro 1,25 mlrd. EUR. Ši suma laikoma neapibrėžtuoju turtu nebalansiniuose straipsniuose (žr. E 5.4 pastabą).

b) Struktūrinių fondų veiksmai

Iš viso į šią kategoriją įtrauktos struktūrinių fondų pajamos iš kategorijos „išlaidų susigrąžinimas“ sudarė 560 mln. EUR. Iš šios sumos 418 mln. EUR susiję su 2005 m. Komisijos sprendimu sumažinti iš ERPF teikiamą pagalbą vienai valstybei narei. Tai turėjo būti įtraukta į 2005 m. ataskaitas kaip išlaidų susigrąžinimas, tačiau tai nebuvo padaryta, todėl ta pati kategorija 2005 m. ataskaitose sumažinta šia suma (taip pat žr. E 2.6 ir E 2.10.2 pastabas).

Vykdomuosius raštus sumoms išieškoti išduoda Komisija, o grąžinimai parodomi ataskaitose tik šiais atvejais:

- oficialūs sprendimai dėl finansinių korekcijų nustačius sumų, kurių prašo valstybės narės, neteisėtas išlaidas (ES įnašo sumažinimas programai pagal Reglamento Nr. 4253/88 24 straipsnio 2 dalį arba Reglamento Nr. 1260/1999 39 straipsnio 3 dalį).

- Koregavimai pabaigiant programą, dėl kurių sumažinamas ES įnašas, kai valstybė narė nedeklaravo pakankamai reikalavimus atitinkančių išlaidų, kad pagrįstų visą jau suteiktą išankstinį finansavimą ir tarpinius mokėjimus; tokios operacijos gali būti atliekamos be oficialaus Komisijos sprendimo, jeigu tai priimtina valstybei narei.
- Atgautų sumų išmokėjimas po pabaigimo, baigus teisinės procedūros metu nebaigtas procedūras.

Pagal EB apskaitos taisykles struktūrinių fondų susigrąžinimai prieš programos pabaigimą arba ją pabaigus pateikiami, atsižvelgiant į išlaidas. Tikrai susigrąžinimai, kurie sankcionuoti po pabaigimo metodiškai padidina susigrąžinamas sumas ir šią įplaukų kategoriją.

Dėl daugumos kitų finansinių korekcijų sumos Komisijai negrąžinamos, bet perskirstomos kitiems valstybės narės prognozeje numatytiems projektams, todėl nėra parodomos kaip įplaukos Bendrijų ataskaitose:

- Komisijos pasiūlytos ir valstybės narės priimtos finansinės korekcijos be oficialaus Komisijos sprendimo nustačius neteisėtas išlaidas vis dar įgyvendinamoje prognozeje, sumas atskaitant iš paskesnių išmokų.
- Koregavimai pabaigimo metu, dėl kurių EB išmoka nemažinama iki mažesnės sumos, nei jau išmokėta valstybei narei ir ji pritaria korekcijai.
- Finansinės neteisėtų išlaidų korekcijos, neviršijančios reikšmingos ribos, pabaigiant arba pabaigus programą, kai valstybė narė deklaravo daugiau išlaidų, nei reikia visai mokėtinai sumai pagrįsti (neteisėtos išlaidos kompensuojamos papildomomis išlaidomis, deklaruotomis nedarant poveikio mokėtinoms sumoms).
- Finansinės korekcijos (visos arba dalies ES išmokos veiklai panaikinimas ir (arba) susigrąžinimas), kurias atlieka valstybės narės institucijos nustačius neteisėtas išlaidas programos įgyvendinimo laikotarpiu ir prieš pateikiant galutinę išlaidų deklaraciją (valstybės narės gali pakeisti tokias išlaidas programos įgyvendinimo metu; pabaigiant programą jos atskaitys tokias išlaidas iš galutinės deklaracijos, dėl to Komisija sumažins mokėtiną sumą, bet ne grąžinamą sumą).

Valstybių narių susigrąžintos sumos iš pareiškėjų nebūtinai grąžinamos Komisijai. Valstybės narės valdo šių lėšų mokėjimą, o tarpinėje paraiškoje kompensuoti išlaidas pastebėtos klaidos ištaisomos mažinant paskesnių paraiškų kompensuoti išlaidas sumą, todėl susigrąžinimas nėra matomas Komisijos ataskaitose.

Valstybių narių prašoma teikti reguliarias ataskaitas Komisijai dėl Bendrijos išmokų panaikinimo arba susigrąžinimo ir dėl susigrąžinamų sumų. Siekdama geresnio šių duomenų perdavimo, Komisija pakeitė Reglamentą Nr. 448/2001 ir priėmė gaires dėl informacijos, kurios reikia dėl atliekamų korekcijų ir valstybių narių susigrąžinamų sumų. Ateityje bus galima gauti išsamesnės informacijos dėl atliekamų korekcijų ir valstybių narių susigrąžinamų sumų.

Toliau pateikiamos finansinės korekcijos, kurios atliekamos 2004, 2005 ir 2006 m. programose po Komisijos audito, Audito Rūmų audito ir programos pabaigimo:

IŠ VISO FINANSINIŲ KOREKCIJŲ DĖL 2000–2006 M.

PROGRAMŲ IR (ARBA) PROJEKTŲ

mln. EUR

	Finansinė korekcija dėl struktūrinių fondų be Komisijos sprendimo	Finansinė korekcija dėl struktūrinių fondų Komisijos sprendimu	Finansinė korekcija dėl Sanglaudos fondo Komisijos sprendimu arba be jo	Iš viso finansinių korekcijų	Iš viso korekcijų 2006 m.
Sanglaudos fondas	0	0	100	100	93
ERPF	857	518	0	1 375	262
ESF	433	6	0	439	165
ŽOFI	0	0	0	0	0
EŽŪOGF Orientavimo skyrius	0	1	0	1	1
IŠ VISO	1 290	525	100	1 915	521

FINANSINĖS KOREKCIJOS DĖL 1994–1999 M.

PROGRAMŲ IR (ARBA) PROJEKTŲ

mln. EUR

	Finansinė korekcija dėl struktūrinių fondų be Komisijos sprendimo	Finansinė korekcija dėl struktūrinių fondų Komisijos sprendimu	Finansinė korekcija dėl Sanglaudos fondo Komisijos sprendimu arba be jo	Iš viso finansinių korekcijų	Iš viso korekcijų 2006 m.
Sanglaudos fondas	0	0	260	260	77
ERPF	951	93	0	1 044	277
ESF	0	330	0	330	125
ŽOFI	13	0	0	13	12
EŽŪOGF Orientavimo skyrius	20	10	0	30	11
IŠ VISO	984	433	260	1 677	502

Į struktūrinių fondų veiksmus ESSP ir ISPA duomenys neįtraukiami. ERPF ir Sanglaudos fondo atveju į duomenis įtrauktos apskaičiuotos sumos, nurodytos valstybėms narėms skirtuose pradinuose raštuose pradedant finansinių korekcijų procedūrą. Vykstant procedūrai, sumos gali keistis, todėl jos fiksuojamos kaip įplaukų prognozė, kol priimamas sprendimas. Be to, 1994–1999 m. laikotarpio ERPF lentelėse, remiantis ERPF įnašo forma atitinkamai programai, apskaičiuota tik atskleistos sumos dalis. Į duomenis įtrauktos korekcijos, įskaitomos kitų reikalavimus atitinkančių išlaidų atžvilgiu, todėl Komisijai sumos negražinamos. Į ESF 1994–1999 m. duomenis įtraukiamos tik oficialiu Komisijos sprendimu atliktos finansinės korekcijos.

Išlaidų susigrąžinimas. Kitos valdymo rūšys

Kitų dotacijų atveju vykdomasis raštas sumoms išieškoti turi būti pateikiamas dotacijos gavėjui. Jeigu tai atliekama iki galutinio dotacijos išmokėjimo, tada įtraukiama gautina suma iš dotacijos gavėjo, atitinkamai sumažinant metų išlaidas. Tačiau jeigu vykdomasis raštas sumoms išieškoti yra pateikiamas tik po galutinio išmokėjimo, tai parodoma kaip gautina suma iš dotacijos gavėjo, atitinkamai parodant pajamas metų ekonominio rezultato ataskaitos kategorijoje „išlaidų susigrąžinimas“.

3.1.5 Įplaukos iš administracinių operacijų

Šios įplaukos susidaro atlikus atskaitymus iš darbuotojų atlyginimų ir jas visų pirma sudaro dvi sumos: įmokos į pensijų sistemą ir pajamų mokestis.

3.1.6 Įplaukos iš kitos veiklos

358 mln. EUR (2005 m. 276 mln. EUR) sumą sudaro sumos, gautos iš įstojusiu šalių. Tačiau viena iš pagrindinių priežasčių, dėl kurios įplaukos iš kitos veiklos padidėjo, palyginti su pernai metais, yra 397 mln. EUR sumažėjimas dėl EŽŪOGF gautinų sumų vertės sumažinimo 2006 m. gruodžio 31 d. — apie šią sandorio šalį rašoma šioje kategorijoje (žr. E 2.10.2.2 pastabą).

Tačiau daug svarbiau yra tai, kad per 2006 m. pirmą kartą į balansą įtraukta 832 mln. EUR išankstinio finansavimo suma, apie šio sandorio šalį taip pat rašoma šioje kategorijoje, o didžiausioji jos dalis — 652 mln. EUR skirta lėšoms pagal Šengeno priemonę išmokėti. Šengeno priemonė buvo sukurta tiesiogiai Stojimo sutarties 35 straipsniu, kuriame numatyta, kad valstybėms narėms išmokama suma „vienkartinės išmokos“ forma. Straipsnyje taip pat nurodoma, kad „vienkartinės išmokos panaudojamos per trejus metus nuo pirmosios išmokos dienos ir Komisija susigrąžina visas nepanaudotas arba nepagrįstai išleistas lėšas“. Be to, 338 mln. EUR sumą sudaro pajamos iš mokesčių, kurias gavo 4 agentūros.

Pelnas iš valiutos keitimo, išskyrus toliau pateiktoje 3.5 pastaboje aptariamą finansinę veiklą, taip pat įtraukiamas į šią kategoriją. Šis pelnas atsiranda vykdant kasdienę veiklą ir susijusius sandorius kita nei euras valiuta bei atliekant perkainojimą metų pabaigoje, kad būtų galima parengti ataskaitas; šis pelnas gali būti realizuotas ir nerealizuotas.

3.2 ADMINISTRACINĖS IŠLAIDOS

Tai yra administracinės išlaidos, kurios iš dalies susidaro dėl Komisijos veiklos ir apima personalo sąnaudas bei ilgalaikio turto sąnaudas (pvz., nusidėvėjimą).

Žemės ir pastatų sąnaudos, kurias sudaro nuomos mokesčiai ir veiklos nuomos išlaidos, taip pat leidinių sąnaudos ir vidiniai prekių pirkimai, įtraukiami į kategoriją „kitos administracinės išlaidos“.

3.3 VEIKLOS IŠLAIDOS

Europos Bendrijų veiklos išlaidas sudaro įvairios finansinės perspektyvos kategorijų išlaidos, jos gali būti įvairių rūšių, atsižvelgiant į tai, kaip pinigai išmokami ir tvarkomi. Remiantis Finansiniu reglamentu, Bendrijos vykdo bendrąjį biudžetą taikydamos šiuos metodus:

Tiesioginis centralizuotas valdymas: taikomas, kai biudžetą tiesiogiai vykdo atsakinga Bendrijų institucija arba įstaiga.

Netiesioginis centralizuotas valdymas: taikomas tais atvejais, kai Bendrijos biudžeto dalies valdymą patiki Bendrijų ar valstybės narės įstaigai.

Decentralizuotas valdymas: taikomas tais atvejais, kai Bendrijos perduoda tam tikras biudžeto vykdymo užduotis trečiosioms šalims.

Pasidalijamasis valdymas: analogiškai, pagal šį valdymo metodą Bendrijos tam tikras biudžeto vykdymo užduotis paveda valstybėms narėms.

Jungtinis valdymas: pagal šį metodą Bendrijos tam tikras biudžeto vykdymo užduotis patiki tarptautinėms organizacijoms.

Didžioji išlaidų dalis (91 mlrd. EUR, 2005 m. 87 mlrd. EUR) priskiriama pasidalijamojo valdymo kategorijai, kai užduotis pavedama vykdyti valstybėms narėms, ir apima tokias sritis, kaip antai EŽUOGF išlaidas ir struktūrinius veiksmus.

2006 m. į veiklos išlaidų kategoriją įtraukiami koregavimai, kurie iš viso sudaro 519 mln. EUR metų pabaigoje sukauptų sąnaudų 2005 m. ataskaitose, kurios buvo padidintos vienam generaliniam direktoratui. Šių koregavimų 2005 m. ataskaitose negalima buvo atlikti, nes sumų tuo metu nebuvo galima kiekybiškai įvertinti (taip pat žr. E 2.18.2 ir E 2.18.4 pastabas). Be to, po išsamesnės analizės 2006 m., pagal Šengeno priemonės susitarimą išmokėtos sumos, kurios pirmiau buvo laikomos veiklos išlaidomis pagal šią kategoriją, 2006 m. gruodžio 31 d. balanse buvo perklasifikuotos kaip išankstinis finansavimas. Šio pokyčio poveikis apskaitai — 2006 m. veiklos sąnaudas sumažinti 206 mln. EUR (taip pat žr. E 2.9 pastabą).

3.4 KITOS VEIKLOS IŠLAIDOS

Šiai kategorijai priskiriami rizikos ir mokėjimų atidėjinių pokyčiai. Remiantis Bendrijų apskaitos taisyklėmis, balanse pripažinti atidėjiniai turi būti pakartotinai patikrinami bent kiekvienų metų pabaigoje ir prareikus pakoreguojami, kad atspindėtų dabartinę juos pagrindžiančią situaciją. Taip pat įtraukiamas gautinų sumų nurašymas.

Valiutos keitimo nuostoliai, išskyrus dėl toliau 3.6 pastaboje aprašomos finansinės veiklos, atsiranda vykdant kasdienę veiklą ir susijusius sandorius kita nei euras valiuta bei metų pabaigoje atliekant perkainojimą, kuris būtinas ataskaitoms parengti, — jie gali būti tiek realizuoti, tiek nerealizuoti.

Kitos sumos šiais metais didesnės, nes iš viso 339 mln. EUR nurašyta ir (arba) prarasta dėl Komisijos skolininkų (2005 m. 42 mln. EUR). Čia didžiausia suma, iš viso siekianti 226 mln. EUR, susijusi su gautinomis sumomis už konkurencijos bylų baudas, kurių atsisakyta, pavyzdžiui, kai šalies, kuriai skirta bauda, apeliacinis skundas buvo patenkintas. Dar 139 mln. EUR suma susijusi su išankstinio finansavimo korekcijomis.

Taip pat įtraukta 248 mln. EUR suma dėl konsoliduotos agentūros — ji susijusi su programos CARDS įgyvendinimu Kosove, Serbijoje ir Juodkalnijoje. Be to, yra kitos agentūros įtraukta 62 mln. EUR suma, kuri yra mokestis už įvairių kompetentingų nacionalinių institucijų atliktus mokslinius vertinimus.

KITOS VEIKLOS IŠLAIDOS

mln. EUR

	2006 m.	2005 m.
Koregavimai (atidėjiniai)	116	139
Valiutos keitimo nuostoliai	126	376
Kita veikla	940	417
IŠ VISO	1 182	932

3.5 ĮPLAUKOS IŠ FINANSINĖS VEIKLOS

Europos Bendrijų finansinės pajamos iš esmės yra palūkanos, gautos už paskolas, suteiktas arba iš bendrojo biudžeto, arba iš skolintų lėšų, bei už vertybinius popierius ir išvestines priemones. Palūkanos taip pat uždirbamos už bankų sąskaitose laikomas sumas ir trumpalaikius terminuotus banko indėlius. Kitas sumas sudaro 78 mln. EUR, susijusių su finansinio turto istorine korekcija — 46 mln. EUR EFSE investicijai (žr. E 2.3.3 pastabą) ir 20 mln. EUR likviduojamos EAPB įsipareigojimams panaikinti.

ĮPLAUKOS IŠ FINANSINĖS VEIKLOS

mln. EUR

	2006 m.	2005 m.
DIVIDENDŲ PAJAMOS	6	7
Iš rizikos kapitalo fondų	6	7
PALŪKANŲ PAJAMOS	440	343
Iš išankstinio finansavimo	43	20
Iš pavėluotų mokėjimų	65	35
Iš apsigyvenimo sandorių	20	20
Iš pardavimui turimo turto	92	48
Iš paskolų	96	92
Iš pinigų ir pinigų ekvivalentų	123	78
Kita veikla	1	50
KITOS FINANSINĖS VEIKLOS PAJAMOS	131	39
Realizuotas pelnas iš finansinio turto pardavimo	25	5
Finansinio turto vertės sumažėjimo atstatymas	2	4
Kita veikla	104	30
DABARTINĖS VERTĖS KOREGAVIMAI	43	5
VALIOTOS KEITIMO PELNAS	1	5
IŠ VISO	621	399

3.6 FINANSINĖS VEIKLOS IŠLAIDOS

Pagrindinės Europos Bendrijų patiriamos finansinės išlaidos — tai palūkanos, mokamos pagal finansinės nuomos sutartis, tai pat už lėšas, kurios buvo pasiskolintos skolinimo veiklai ir išvestinėms priemonėms finansuoti. Be finansinio turto pardavimo ir vertės nurašymo nuostolių, kitos finansinės išlaidos taip pat apima finansinių atidėjinių ir patikėtiniams mokamų valdymo mokesčių koregavimus.

FINANSINĖS VEIKLOS IŠLAIDOS

	<i>mln. EUR</i>	
	2006 m.	2005 m.
PALŪKANŲ IŠLAIDOS	200	215
Nuoma	102	104
Apsikeitimo sandoriai	16	15
Pasiskolintos lėšos	81	72
Kita veikla	1	24
KITOS FINANSINĖS IŠLAIDOS	126	152
Finansinių atidėjinių koregavimai	38	55
Biudžeto priemonių finansinės sąnaudos	55	43
Realizuotas nuostolis dėl finansinio turto pardavimo	0	2
Finansinio turto vertės sumažėjimo nuostoliai	10	2
Kita veikla	23	50
VALIUTOS KEITIMO NUOSTOLIS	5	2
IŠ VISO	331	369

3.7 ASOCIJUOTOSIOMS ĮSTAIGOMS IR BENDROSIOMS ĮMONĖMS TENKANTI GRYNOJO PERTEKLIUS (DEFICITO) DALIS

Remdamosi nuosavybės apskaitos metodu, Bendrijos į savo ekonominį rezultatą įtraukia savo asocijuotosios įstaigos EIF grynojo pertekliaus dalį ir savo bendrosios įmonės „Galileo“ grynojo deficito dalį (taip pat žr. E 2.3.1 pastabą).

4. PINIGŲ SRAUTŲ LENTELĖS PASTABOS**4.1 PINIGŲ SRAUTŲ LENTELĖS TIKSLAS IR PARENGIMAS**

Pinigų srautų informacija suteikia pagrindą įvertinti Bendrijų gebėjimą gauti pinigų ir pinigų ekvivalentų bei jų poreikius tuos pinigų srautus panaudoti.

Pinigų srautų lentelė rengiama remiantis netiesioginiu metodu. Tai reiškia, kad grynasis finansinių metų perteklius arba deficitas koreguojamas atsižvelgiant į nepiniginio pobūdžio sandorių rezultatus, visas praėjusių ar būsimų laikotarpių pagrindinės veiklos pinigų įplaukų ar išmokų atidėtas sumas arba sukauptas sumas ir įplaukų arba išlaidų, susijusių su investicinės veiklos pinigų srautais, punktus.

Pinigų srautai, atsirandantys iš sandorių užsienio valiuta, pateikiami Europos Bendrijų atskaitomybės valiuta (eurais), taikant užsienio valiutos keitimo į eurus kursą, galiojantį pinigų srautų dieną.

Pirmiau pateiktoje pinigų srautų lentelėje pateikti laikotarpio pinigų srautai, suklasifikuoti pagal pagrindinę, investicinę ir finansinę veiklą. Pinigų srautai, susiję su ypatingaisiais straipsniais, jeigu tokių yra, turėtų būti klasifikuojami kaip atsirandantys iš pagrindinės, investicinės ar finansinės veiklos ir pateikiami atskirai.

4.2 PAGRINDINĖ VEIKLA

Pagrindinė veikla — tai Bendrijų veikla, kuri nėra investicinė veikla. Jai priskiriama didžioji atliekamos veiklos dalis. Gavėjams suteiktos paskolos (ir susijusios skolintos lėšos, kai taikytina) nelaikomos investicine (arba finansine) veikla, kadangi jos yra bendrųjų tikslų dalis, taigi ir Bendrijų kasdinių operacijų dalis. Pagrindinė veikla taip pat apima investicijas, kaip antai: EIF, „Galileo“, ERPB ir rizikos kapitalo fondus. Iš tiesų šios veiklos tikslas — dalyvauti siekiant nustatytų politikos rezultatų.

4.3 INVESTICINĖ VEIKLA

Investicinė veikla — tai nematerialiojo ir materialiojo ilgalaikio turto įsigijimas ir perleidimas bei kitos investicijos, kurios neįtraukiamos į pinigų ekvivalentus. Gavėjams suteiktos paskolos nepriskiriamos investicinei veiklai. Siekiama parodyti realias Bendrijų atliktas investicijas.

Reikėtų pažymėti, kad Bendrijos negali panaudoti Bendrijų turimo 2,9 mlrd. EUR pinigų ir pinigų ekvivalentų likučio. Tai yra pinigai, kurie buvo gauti kaip paskirtų baudų apmokėjimas, kai antroji šalis yra apskundusi baudos paskyrimo faktą. Šios sumos aiškiai atskleidžiamos kaip „rezervuotos lėšos“, kaip pirmiau aprašyta 2.11 pastaboje.

5. NEBALANSINIAI STRAIPSNIAI IR PASTABOS

NEAPIBRĖŽTASIS TURTAS

		<i>mln. EUR</i>	
	Pastaba	2006 12 31	2005 12 31
Gautos garantijos	5.1	3 919	3 352
Garantijos, gautos dėl išankstinio finansavimo	5.1.1	1 182	1 138
Garantijos, gautos dėl nebaigtų su baudomis susijusių bylų	5.1.2	1 783	1 466
Kitos gautos garantijos	5.1.3	954	748
Pasirašytos skolinimosi sutartys	5.2	0	0
Neapibrėžtasis turtas, susijęs su sukčiavimo ir pažeidimų atvejais struktūriniuose veiksmuose	5.3	1 477	1 245
Kitas neapibrėžtasis turtas	5.4	1 274	1 235
Neapibrėžtasis turtas, iš viso		6 670	5 832

NEAPIBRĖŽTIEJI ĮSIPAREIGOJIMAI IR BŪSIMO FINANSAVIMO ĮSIPAREIGOJIMAI

		<i>mln. EUR</i>	
Neapibrėžtieji įsipareigojimai	Pastaba	2006 12 31	2005 12 31
Suteiktos garantijos	5.5	14 792	15 788
EIB paskoloms suteiktos garantijos	5.5.1	14 792	15 055
EIF pasirašytos garantijos	5.5.2	0	732
Kitos suteiktos garantijos		0	1
Baudos — apeliacijos Teisingumo Teismui	5.6	5 611	4 428
EŽŪOGF Garantijų skyrius — Teismo sprendimas nepriimtas	5.7	1 255	465
Sumos, susijusios su teismo bylomis ir kitais ginčais	5.8	2 429	2 491
Kiti neapibrėžtieji įsipareigojimai	5.9	574	709
Neapibrėžtieji įsipareigojimai, iš viso		24 661	23 881

Būsimo finansavimo įsipareigojimai	Pastaba	2006 12 31	2005 12 31
Nepanaudoti įsipareigojimai	5.10	256	332
Įsipareigojimai pagal dar nepanaudotus asignavimus	5.11	90 040	88 824
Teisiniai įsipareigojimai, kurių atžvilgiu dar neprisūmti biudžetiniai įsipareigojimai	5.12	597	48 184
Struktūriniai veiksmai (2000–2006 m. laikotarpiui suplanuoti, bet nepaskirta pagalba)	5.12.1	0	39 015
Sanglaudos fondas	5.12.2	0	6 001
ISPA	5.12.3	0	515
LKPP	5.12.4	0	2 096
Protokolai su Viduržemio jūros baseino šalimis	5.12.5	260	259
Išorės santykiai — KEDO	5.12.6	0	57
Žuvininkystės susitarimai	5.12.7	337	241
Įnašai susijusioms organizacijoms	5.13	923	947
Nepareikalautas akcinis kapitalas, EBRD	5.13.1	443	443
Nepareikalautas akcinis kapitalas, EIF	5.13.2	480	480
Nepareikalautas akcinis kapitalas, programa „Galileo“ (pakoreguota)	5.13.3	0	24
Veiklos nuomos įsipareigojimai	5.14	1 660	1 415
Būsimo finansavimo įsipareigojimai, iš viso		93 476	139 702

Visi neapibrėžtieji ir kiti įsipareigojimai turėtų būti finansuojami ateityje, jei sueina jų mokėjimo terminas, iš Bendrijų biudžeto. Bendrijų biudžetą finansuoja valstybės narės.

NEAPIBRĖŽTASIS TURTAS

5.1 GAUTOS GARANTIJOS

5.1.1 *Garantijos, gautos dėl išankstinio finansavimo*

Tai yra garantijos, kurių Europos Komisija reikalauja iš gavėjų, jiems išmokėdama avansinius mokėjimus (išankstinis finansavimas). Kai kuriais atvejais jų reikalaujama pagal Finansinį reglamentą. Šios rūšies garantijų atveju turi būti atskleistos dvi vertės: „nominalioji“ ir „einamoji“. Nominaliosios vertės atsiradimas siejamas su garantijos buvimu. Nominalioji vertė nurodoma kaip neapibrėžtasis turtas. Einamosios vertės atveju garantija suteikiama, jeigu yra išankstinio finansavimo mokėjimas ir (arba) tolesni patvirtinimai. Einamoji vertė nurodoma finansinės atskaitomybės pastabose.

2006 m. gruodžio 31 d. Komisijos gautų išankstinio finansavimo garantijų nominalioji vertė siekia 1 077 mln. EUR, palyginti su 891 mln. EUR einamąja verte. Taip pat žr. E 2.5 ir E 2.9 pastabas, kuriose daugiau paaiškinama apie ilgalaikį ir trumpalaikį išankstinį finansavimą.

5.1.2 *Garantijos, gautos dėl nebaigtų su baudomis susijusių bylų*

Tai yra garantijos, kurias pateikė Bendrijų baudos gavėjas, norintis užginčyti tą baudą. Ginčijamos baudos (ir palūkanų) atžvilgiu galima pateikti banko garantiją, užuot atliekant laikiną mokėjimą.

5.1.3 **Kitos gautos garantijos****Kitos gautos garantijos**

mln. EUR

	2006 12 31	2005 12 31
Euratomo paskolos: trečiųjų šalių garantijos	436	385
Įvykdymo garantijos	402	254
Konkursų metu gautos garantijos	5	4
Vėluojančių mokėjimų garantijos	18	4
Kita veikla	93	101
Iš viso	954	748

Komisija gavo trečiųjų šalių garantų garantijas dėl per Euratomą suteiktų paskolų. Komisija negavo trečiųjų šalių garantijų paskoloms, suteiktoms pagal finansinės pagalbos (MFP) schemą. Tačiau garantijas šioms paskoloms suteikia Garantijų fondas.

Kartais reikalaujama įvykdymo garantijų, siekiant užtikrinti, kad Bendrijų finansavimo gavėjai įvykdytų savo sutartyse su Bendrijomis numatytus įsipareigojimus. Čia įtraukta 230 mln. EUR banko garantija (2005 m. 128 mln. EUR), kurią Taryba gavo dėl išankstinių mokėjimų, suteiktų LEX pastato statybai.

Kitos garantijos 2006 m. gruodžio 31 d. — tai 83 mln. EUR (2005 m. 93 mln. EUR) suma, susijusi su likviduojamos EAPB gautomis garantijomis dėl suteiktų paskolų (kaip nurodyta susijusiose sutartyse).

5.2 **PASIRAŠYTOS SKOLINIMOSI SUTARTYS**

Tai yra skolinimosi sutartys, kurias Bendrijos jau pasirašė, tačiau pagal kurias iki metų pabaigos dar nepasinaudojo skolintomis lėšomis — nei 2006 m., nei 2005 m. gruodžio 31 d. tokių atvejų nebuvo.

5.3 **SUKČIAVIMAS IR PAŽEIDIMAI — STRUKTŪRINIAI VEIKSMAI**

Duomenys toliau pateikiamoje lentelėje (sumų paskirstymas pagal valstybes nares) yra pagrįsti oficialiomis ataskaitomis, kurias valstybės narės pateikė pagal Komisijos reglamentą Nr. 1681/94. Lentelėje matyti skirtumas tarp sumų, kurias valstybės narės nurodė kaip dar neatgautas (apskaičiuota pagal nustatytas teises arba apskaitinius įvertinimus), ir sumų, kurios jau atgautos arba paskelbtos neatgaunamomis.

Neapibrėžtasis turtas. Sukčiavimo ir pažeidimų atvejai

mln. EUR

Valstybė narė	2006 12 31	2005 12 31
Belgija	15	14
Danija	12	10
Vokietija	580	568
Graikija	65	96
Ispanija	157	52
Prancūzija	13	14
Airija	2	2
Italija	412	345
Nyderlandai	12	8
Austrija	15	9
Lenkija	1	0
Portugalija	73	48
Suomija	3	2
Švedija	1	1
Jungtinė Karalystė	115	76
Slovėnija	1	0
IŠ VISO	1 477	1 245

Šioje lentelėje pateikti skaičiai parodo teoriškai didžiausią sumą, o ne sumas, kurios faktiškai bus pervestos į Bendrijų biudžetą, dėl šių priežasčių:

- valstybės narės ne visuomet praneša apie sumų susigrąžinimo operacijų rezultatus.
- Nors valstybės narės privalo informuoti Komisiją apie sumų atgavimo tikimybę, neįmanoma tiksliai nustatyti, kokia atgautinų sumų dalis bus iš tikrųjų atgauta. Nacionaliniai įstatymai kartais numato 30 metų ieškininės senaties terminą, taigi dar ir dėl to nacionalinės valdžios institucijos gali vilkinti oficialų skolos nurašymą, net jeigu jos atgavimo tikimybė tik teorinė. Kalbant apie struktūrinius veiksmus, dabar valstybės narės turi kartą per metus Komisijai atsiųsti susigrąžintinių sumų ataskaitą (Reglamento Nr. 438/2001 8 straipsnis), kad būtų galima susidaryti geresnį tikrosios padėties vaizdą.
- Net jeigu atitinkama valstybė narė laiku pradeda sumų susigrąžinimo procedūras, teigiamas rezultatas dar nėra garantuotas. Tai ypač aktualu tais atvejais, kai vykdomieji raštai sumoms išieškoti užginčijami teismuose.
- Atskiri projektai yra bendrai finansuojami kaip daugiamečių programų dalis. Kol daugiamečių programa nepabaigiama, neįmanoma tiksliai apskaičiuoti atgautinų sumų, nes su pažeidimais susijusios sumos tam tikromis aplinkybėmis gali būti iš naujo paskirtos kitiems teisėtiems projektams, o mokėjimas dalimis, ypač galutiniai mokėjimai, kartais gali būti panaudotas kaip išlaidų koregavimo priemonė. Skaičiai šiose lentelėse yra laikini ir pagrįsti ataskaitomis, kurios gautos ir apiformintos iki 2007 m. vasario mėn. pabaigos. Todėl šie skaičiai gali keistis, gavus kitas vėluojančias ataskaitas.

Atskirais atvejais sumų atgavimo tikimybės neįmanoma įvertinti pakankamai tiksliai, sprendžiant iš valstybių narių perduotos informacijos. Pagrindiniai pokyčiai nuo 2005 m. susiję su šiuo bylų padidėjimu: Europos socialinio fondo bylos (Ispanija — 70 mln. EUR, Italija — 25 mln. EUR); Europos regioninės plėtros fondo bylos (JK — 36 mln. EUR, Italija — 11 mln. EUR, Vokietija — 14 mln. EUR); ir Sanglaudos fondo bylos (Ispanija — 30 mln. EUR).

5.4 KITAS NEAPIBRĖŽTASIS TURTAS

Didelė EB išlaidų dalis pagal savo pobūdį yra negalutinė, nes dėl kontrolės ir patikimo finansų valdymo, Komisija išsaugo teisę į auditą, kontrolę, apskaitytų lėšų išmokėjimą prieš skelbiant išlaidas galutinėmis. Taigi, iki tol, kol atitinkama suma, projektas ar programa paskelbiami atitinkantys visus atitinkamos sutarties ir (arba) reglamento reikalavimus, išlieka galimybė susigrąžinti lėšas iš jų gavėjų arba sumažinti būsimas išmokas. Be to, Komisija turi teisę įgyvendinimo taisyklių 39 straipsnyje nurodytu laikotarpiu vykdyti patikras po galutinio išmokėjimo ir prirėikus susigrąžinti nepagrįstai išmokėtas sumas.

5.4.1 *Kiekybiškai įvertintos sumos*

Kiek tai susiję su **žemės ūkiu ir kaimo plėtra**, valstybių narių deklaruotos sumos išlieka negalutinėmis iki tol, kol patvirtinamos metinės ataskaitos, iš esmės iki N+1 balandžio 30 d. remiantis metiniu patvirtinimu ir Komisijos peržiūra. Remdamasi sprendimais dėl atitikties, Komisija taip pat gali daryti finansines korekcijas, bet tik ne ilgesniu nei 24 mėnesių laikotarpiu iki pradedamas vykdyti konkrečios valstybės narės deklaruotų tam tikros srities išlaidų auditas. Svarbiausias punktas, kuris čia įtraukiamas kaip neapibrėžtasis turtas, susijęs su apskaičiuota 1,25 mlrd. EUR suma, kurią tikimasi gauti pagal sprendimus dėl atitikties finansinių korekcijų žemės ūki srityje dėl tam tikrų 2001–2006 m. laikotarpiu deklaruotų išlaidų auditų. Kadangi sumos dar nėra galutinės, jos nepripažintos balanse.

5.4.2 *Išlaidų susigrąžinimas*

Dėl pirmiau pateiktoje E 3.1.4 pastaboje išdėstytų priežasčių ekonominio rezultato ataskaitoje kaip išlaidų susigrąžinimas parodytos sumos neatskleidžia viso susigrąžintų EB išlaidų sumų masto.

Struktūriniai veiksmai

Visiems tarpiniams mokėjimams taikoma pabaigimo procedūra, kaip nustatyta programavimo laikotarpio teisiniame pagrindė. Tai reiškia, kad kai kurias operacijas Komisijos departamentai arba valstybės narės koreguos vėliau.

Valstybių narių reikalaujama teikti reguliarias ataskaitas Komisijai dėl Bendrijos įnašo panaikinimo, valdymo ir kontrolės sistemų koregavimų ir numatomų atgauti sumų. Siekdama pagerinti šių duomenų perdavimą Komisija pakeitė Reglamentą Nr. 448/2001 dėl atliekamų korekcijų ir valstybių narių susigrąžinamų sumų.

OLAF deklaruotos pažeidimų sumos taip pat parodo valstybių narių vykdomos kontrolės rezultatus. Tačiau poveikis EB biudžetui daromas tik dėl nedaugelio pažeidimų, apie kuriuos pranešama OLAF, nes valstybės narės atšaukia atitinkamus projektus atsiimdamos finansavimo paraiškas arba jų atsisako, kai galutinės paraiškos pateikiamos Komisijai.

Kitos politikos sritys

Kiek tai susiję su kitais pagal kitas valdymo rūšis finansuojamais projektais, bet kokie tarpiniai mokėjimai koreguojami bet koku metu iki išduodamas leidimas galutiniam mokėjimui. Anksčiau iš bendrojo biudžeto išmokėtas sumas tikimasi susigrąžinti metų pabaigoje, visų pirma remiantis baigtais auditais, dėl kurių nustatyta tokia įplaukų prognozė:

Įplaukų prognozė. Negalutinės sumos

<i>mln. EUR</i>	
Numatomas išlaidų susigrąžinimas	2006 12 31
Struktūriniai veiksmai	473
Vidaus politika	65
Išorės politika	163
Iš viso	701

5.4.3 Kitos kiekybiškai neįvertintos sumos

Metinėje veiklos ataskaitoje (MVA) kiekvienas leidimus duodantis pareigūnas atsiskaito už politikos srities rezultatus ir pateikia pagrįstą patikinimą, kurį jis gali pateikti, kad jo ataskaitoje apibūdinti veiksmai priskirti išteklių buvo panaudoti pagal paskirtį ir laikantis patikimo finansų valdymo principų ir kad esamos kontrolės procedūros teikia reikiamas garantijas, užtikrinančias susijusių sandorų teisėtumą ir teisingumą.

Bendrai apžvelgdama 2006 m., Komisija mano, kad vidaus kontrolės sistemos įdiegtoje apibendrinančioje ataskaitoje su 2006 m. MVA apibūdintomis išlygomis pateikiamas pagrįstas operacijų teisėtumo ir teisingumo patikinimas, už kurį Komisija yra atsakinga pagal EB sutarties 274 straipsnį. Kai kurie generaliniai direktoriai padarė išlygų ir pateikė bendro šių išlygų poveikio kiekybinį įvertinimą, kai tai buvo įmanoma. Išsamus paaiškinimas pateikiamas 2006 m. metinėje veiklos ataskaitoje ir 2005 m. apibendrinančioje ataskaitoje.

NEAPIBRĖŽTIEJI ĮSIPAREIGOJIMAI

5.5 SUTEIKTOS GARANTIJOS

5.5.1 Iš Europos investicijų banko (EIB) nuosavų išteklių trečiosioms šalims suteiktų paskolų garantijos

Garantija teisiškai apima EIB pasirašytas paskolas 2006 m. gruodžio 31 d. (įskaitant valstybėms narėms iki stojimo suteiktas paskolas). Tačiau Bendrijų garantija negali viršyti patvirtintų kredito linijų aukščiausios nustatytos ribos procentinės dalies: 65 %, 70 %, 75 % arba 100 %. Neviršijus šios aukščiausios nustatytos ribos, Bendrijų garantija taikoma visai sumai.

2006 m. gruodžio 31 d. nesumokėta suma iš viso sudarė 14 792 mln. EUR (2005 m. 15 055 mln. EUR), todėl ji yra didžiausia Bendrijų rizika.

Paskoloms, kurioms taikoma Bendrijų biudžeto garantija, EIB taip pat gauna garantijas iš trečiųjų šalių (valstybės, viešųjų ar privačiųjų finansų įstaigų); šiais atvejais Komisija yra antrinis garantas. Bendrijų biudžeto garantija apima tik politinę „rizikos pasidalijimo“ kategorijos suteiktų garantijų riziką. Kitą riziką, jei pirminis garantas nesilaiko įsipareigojimų, dengia EIB.

Kalbant apie „rizikos nesidalijimo“ kategorijos garantijas, visa rizika, jeigu pirminis garantas nesilaiko savo įsipareigojimų, dengiama iš Bendrijų biudžeto. Jeigu pirminis garantas yra viešosios valdžios institucija, ta rizika paprastai yra tik politinė rizika, bet kai garantiją suteikia įstaiga arba privati bendrovė, iš Bendrijų biudžeto taip pat galėtų būti padengiama komercinė rizika.

Iš EIB nuosavų išteklių trečiosioms šalims yra suteiktos ir Bendrijų biudžeto garantija užtikrinamos šios paskolos:

Bendrijų garantuojamos EIB paskolos

mln. EUR

	Rizikos pasidalijimas 2006 12 31	Rizikos nesidalijimas 2006 12 31		Neįvykdyta 2006 12 31 iš viso	Neįvykdyta 2005 12 31
		Viešojo sektoriaus institucija	Privačiojo sektoriaus bendrovė		
65 % garantija	1 469	5 416	1 155	8 040	7 098
70 % garantija	313	3 120	314	3 747	4 180
75 % garantija		1 318	169	1 487	1 949
100 % garantija		1 116	402	1 518	1 828
Iš viso	1 782	10 970	2 040	14 792	15 055

5.5.2 Europos investicijų fondo (EIF) pasirašytos garantijos

2005 m. gruodžio 31 d. šios kategorijos balansą sudaro tą datą neapmokėtų EIF garantijų Komisijos dalis. Tačiau 2006 m. EIF ataskaitos rengiamos pagal naujas apskaitos taisykles ir politiką, o vienas iš jų poveikių — neapibrėžtojo įsipareigojimo, susijusio su suteiktomis garantijomis, pašalinimas iš nebalansinių įsipareigojimų. Dabar finansinės garantijos EIF balanse pripažįstamos kaip finansiniai įsipareigojimai. Atsižvelgiant į šį pokytį ir tai, kad Komisija konsoliduoja EIF naudodama nuosavybės metodą, Komisijos nebalansiniuose įsipareigojimuose jokia suma nenurodoma. Papildoma informacija apie pasikeitusią apskaitos politiką EIF pateikiama 2.3.1 pastaboje.

Europos Bendrijų pasirašyto ir nepareikalauto kapitalo dalis (80 %) įtraukta į nebalansinius įsipareigojimus kaip neapibrėžtasis įsipareigojimas (žr. 5.13.2 pastabą).

5.6 BAUDOS

Kalbant apie Komisijos paskirtas baudas už konkurencijos taisyklių pažeidimą, kai buvo atliktas laikinas sumos mokėjimas (taigi ši suma buvo įtraukta į Komisijos balansą), buvo nuspręsta, kad tiek baudos, dėl kurių buvo pateiktas apeliacinis skundas⁽¹⁾, tiek tos, dėl kurių kol kas nežinoma, ar apeliacinis skundas bus pateikiamas, turėtų būti įtraukiamos į nebalansinius įsipareigojimus kaip neapibrėžtieji įsipareigojimai laukiant Teisingumo Teismo sprendimo. Šie neapibrėžtieji įsipareigojimai bus išlaikomi, kol sprendimas taps galutiniu.

Gavę pranešimą apie baudą, skolininkai, nesutinkantys su Komisijos sprendimu skirti jiems baudą, turi teisę pateikti apeliacinį skundą Teisingumo Teismui. Tačiau baudos pagrindinė suma turi būti sumokėta per nustatytą laikotarpį, nes pagal EB sutarties 242 straipsnį pradėta apeliacija nesustabdo sprendimų galiojimo. Skolininkai turi dvi galimybes: jie gali pateikti banko garantiją (parodomą neapibrėžtojo turto straipsnyje) arba atlikti laikiną mokėjimą (parodomą balanse pinigų ir pinigų ekvivalentų straipsnyje).

Kai priimamas galutinis sprendimas, apskaitos pareigūnas visiškai ar iš dalies grąžina laikino mokėjimo sumą kartu su palūkanomis arba neatšaukiamai išieško visą baudos sumą arba jos dalį, kaip nustatyta galutiniame sprendime.

Iš laikinų mokėjimų uždirtos palūkanos (169 mln. EUR) yra įtrauktos į metų ekonominių rezultatų ir taip pat parodytos kaip neapibrėžtasis įsipareigojimas, siekiant parodyti sumų neapibrėžtumą.

5.7 EŽŪOGF GARANTIJŲ SKYRIUS — TEISMO SPRENDIMAS NEPRIIMTAS

Tai yra neapibrėžtieji įsipareigojimai valstybėms narėms, kurie siejami su EŽŪOGF sprendimais dėl atitikties, kol nepriimtas Teisingumo Teismo sprendimas. Įsipareigojimo galutinės sumos ir metų, kuriais jis po sėkmingų apeliacijų bus nuskaitytas iš biudžeto, nustatymas priklausys nuo Teisingumo Teismo procedūros trukmės. Į balansą (žr. E 2.13 pastabą) kaip ilgalaikis atidėjinys įtrauktas tikėtinų mokėtinų sumų įvertinimas (61 mln. EUR).

⁽¹⁾ Net jeigu apeliacija dėl 2006 m. paskirtų baudių buvo pateikta 2007 m. iki sąskaitų uždarymo.

5.8 SU TEISMO BYLOMIS IR KITAIS GINČAIS SUSIJUSIOS SUMOS

Ši kategorija susijusi su šiuo metu Bendrijoms pateiktais ieškiniais padengti nuostolius, kitais teisiniais ginčiais ir įvertintomis teisinėmis išlaidomis. Toliau trumpai apibūdinamos reikšmingiausios sumos.

- Ieškinys, pateiktas 2003 m. birželio mėn. dėl Komisijos priimto sprendimo. Ieškinio vertė — 735 mln. EUR. Komisija tripliką pateikė 2005 m. vasario mėn.
- Ieškinys, pateiktas 2003 m. spalio mėn. taip pat dėl Komisijos priimto sprendimo. Ieškinio vertė — 1 664 mln. EUR. Pirmosios instancijos teismas priėmė sprendimą šioje byloje 2007 m. liepos mėn., dėl kurio Komisija turi atlyginti trečiajai šaliai padarytą žalą. Šios žalos sumą turės apskaičiuoti nepriklausomas ekspertas per kelis mėnesius nuo sprendimo priėmimo — dėl šios priežasties šiuo metu į 2006 m. ataskaitas negalima įtraukti patikimai apskaičiuotos mokėtinos sumos. Taip pat reiktų pažymėti, kad abi šalys turi teisę šį sprendimą apskusti. Todėl išlieka esamos sumos neapibrėžtasis įsipareigojimas.
- Kitos sumos yra susijusios su ginčiais su tiekėjais, rangovais ir buvusiais darbuotojais.

Reiktų pažymėti, kad ieškinyje dėl žalos atlyginimo pagal EB sutarties 288 straipsnį pareiškėjas turi įrodyti sunkų institucijos padarytą teisinės normos, asmenims suteikiančios teises, pažeidimą, pareiškėjo patirtą realią žalą ir tiesioginį priežastinį ryšį tarp neteisėto veiksmo ir žalos.

5.9 KITI NEAPIBRĖŽTIEJI ĮSIPAREIGOJIMAI

Čia įtrauktas neįvykdytas sutartinis 96 mln. EUR įsipareigojimas, susijęs su Tarybos pastato statybos sutartimis, bei 73 mln. EUR įsipareigojimas, susijęs su Parlamento statybos sutartimis. Kita čia įtraukta reikšminga suma — tai 337 mln. EUR suma, susijusi su Teisingumo Teismo pastato priestatu Liuksemburge.

Be to, į šią kategoriją įtraukiamas galimas įsipareigojimas, įvertintas 4 mln. EUR, ir susijęs su tam tikrų ligų likvidavimo išlaidomis, kurias gali prireikti padengti iš Komisijos biudžeto.

BŪSIMO FINANSAVIMO ĮSIPAREIGOJIMAI

5.10 NEPANAUDOTI ĮSIPAREIGOJIMAI

Tai yra skolinimo ir nuosavo kapitalo investavimo susitarimai, kuriuos Komisija sudarė su likviduojama EAPB (kurie neįtraukti į neįvykdytus įsipareigojimus), tačiau kuriais kita šalis dar nepasinaudojo iki metų pabaigos.

5.11 ĮSIPAREIGOJIMAI PAGAL DAR NEPANAUDOTUS ASIGNAVIMUS

Neįvykdytas biudžetinis įsipareigojimas yra suma, kurią sudaro nepanaudotų įsipareigojimų, pagal kuriuos dar neatlikti mokėjimai ir (arba) panaikinimai, suma. 2006 m. gruodžio 31 d. neįvykdytų biudžetinių įsipareigojimų suma buvo 131,7 mlrd. EUR. Suma, atskleista kaip būsimas finansuotinas įsipareigojimas, yra šis neįvykdytas biudžetinis įsipareigojimas, atėmus susijusias sumas, kurios 2006 m. ekonominio rezultato ataskaitoje buvo įtrauktos į išlaidas, taigi iš viso gaunama 90 mlrd. EUR suma.

Neįvykdyti biudžetiniai įsipareigojimai yra įprastinės daugiamečių programų egzistavimo pasekmės. Siekiant tiksliau pateikti šios sumos sandarą, buvo nuspręsta atskirai nustatyti seniausius įsipareigojimus arba tokius įsipareigojimus, kurių atžvilgiu nevyko jokių pokyčių. Todėl buvo apibrėžta sąvoka „galimai netaisyklini neįvykdyti įsipareigojimai“. Tokius įsipareigojimus sudaro įsipareigojimai, kurie tenkina vieną iš šių dviejų sąlygų:

- įsipareigojimas yra daugiau kaip penkerių metų arba
- šio įsipareigojimo atžvilgiu pastaruosius dvejus metus nebuvo pastebėta jokių apskaitos operacijų (mokėjimo arba panaikinimo).

Bendruose 2002 m. ir 2003 m. lapkričio mėn. pareiškimuose Komisija, Europos Parlamentas ir Taryba pabrėžė būtinybę palaipsniui panaikinti šiuos galimai netaisyklingus neįvykdytus išpareigojimus. Todėl kiekvienų finansinių metų pradžioje nustatomi ir atskirai analizuojami šią apibrėžtį atitinkantys išpareigojimai. Likusieji išpareigojimai skirstomi į 8 skirtingas kategorijas pagal nustatytą hipotetinį atvejį. Tokia reguliari analizė leidžia mažinti šią neįvykdytų išpareigojimų dalį ir padeda išvengti situacijos, kai įtraukiamos sumos, kurios nebeatitinka nei vieno teisinio išpareigojimo.

Todėl 2006 finansiniais metais galimai netaisyklingi neįvykdyti išpareigojimai buvo sumažinti 43 %. Toliau lentelėje apžvelgiama padėtis pagal finansinės perspektyvos išlaidų kategorijas.

Galimai netaisyklingi neįvykdyti išpareigojimai (GNNĮ)

mln. EUR

	GNNĮ 2006 01 01 (*)	Mokėjimai 2006 m.	Kiti pokyčiai 2006 m.	GNNĮ 2006 12 31
Žemės ūkis	2	0	(2)	0
Struktūriniai veiksmai	4 744	(1 867)	(491)	2 386
Vidaus politika	1 194	(376)	(151)	667
Išorės politika	1 975	(695)	(76)	1 204
Administravimas	7	0	(3)	4
Pasirengimas narystei	1 698	(353)	(83)	1 262
Kita veikla	21	(13)	0	8
Iš viso	9 641	(3 304)	(806)	5 531

(*) 2006 m. sausio 1 d. balansas neatitinka 2005 m. gruodžio 31 d. balanso, nes pagal GNNĮ apibrėžtį, naujas sumas reikia pridėti naujais metais, o kitas sumas išbraukti.

5.12 TEISINIAI IŠPAREIGOJIMAI, KURIŲ ATŽVILGIU DAR NEPRIIMTI BIUDŽETINIAI IŠPAREIGOJIMAI

Šie išpareigojimai atsirado, nes Komisija nusprendė priimti teisinius išpareigojimus dėl sumų, kurių neapima biudžetiniai išpareigojimų asignavimai.

Pagal tarpinstitucinį susitarimą ir apskritai biudžetą reglamentuojančias taisykles kaip nebalansiniai išpareigojimai, atsižvelgiant į atsirandančių finansinių išpareigojimų apimtį, turi būti įtrauktos šios išlaidos:

- **5.12.1 ir 5.12.2:** Struktūriniai fondai ir Sanglaudos fondas parodo išlaidų tikslus, o dėl visų finansinėje perspektyvoje nurodytų lėšų paskirstymo turi būti priimti sprendimai. Kadangi naujos finansinės perspektyvos laikotarpis prasideda 2007 m. (o senosios pasibaigia 2006 m. pabaigoje), nėra sumų, kurias čia reikia pateikti, nes 2006 m. gruodžio 31 d. neįvykdytų išpareigojimų nebuvo.

Teisiniai išpareigojimai be biudžetinių išpareigojimų. Struktūriniai veiksmai

mlrd. EUR

	2006 12 31	2005 12 31
1 tikslas	0	28.46
2 tikslas	0	3.44
3 tikslas	0	4.29
ŽOFI, nepriklausantys 1 tikslui	0	0.25
Bendrijų iniciatyvos	0	2.58
Iš viso	0	39.02

- **5.12.3:** ISPA. Pačiu ISPA reglamentu nebalansiniai išpareigojimai nenumatomi, nes jame nenumatomas metinis lėšų skyrimas ar net bendra skiriamų lėšų suma. Juos kasmet nustato biudžeto valdymo institucija, atsižvelgdama į finansinę perspektyvą. 7 išlaidų kategorijos (pasirengimas narystei) aukščiausios nustatytos ribos nėra išlaidų tikslai. Tarpinstituciniame susitarime numatomas tam tikras įvairių pasirengimo narystei priemonių lankstumas. Kita vertus, dėl ISPA susidaro neapibrėžtieji išpareigojimai, susiję su atskirais projektais, nes jiems skiriamos tam tikros metinės mokėjimų dalys, iš kurių tik pirmąją apima biudžetinis išpareigojimas, kai priimamas sprendimas.

- **5.12.4:** Laikinoji kaimo plėtros priemonė (LKPP) naujosioms valstybėms narėms buvo finansuojama pagal EŽŪOGF Garantijų skyrių ir apėmė 2004–2006 m. laikotarpį. Ji finansuojama iš diferencijuotų asignavimų, o metiniai įsipareigojimai kasmet įtraukiami automatiškai, remiantis Komisijos sprendimu, patvirtinančiu programą. Papildomo sprendimo kasmet priimti nereikia. Komisijos sprendimu nustatomas išlaidų tikslas, o dėl visų skiriamų lėšų turi būti priimti sprendimai.
- **5.12.5:** Įsipareigojimai, prisiimti pagal finansinius protokolus su ES nepriklausančiomis Viduržemio jūros baseino valstybėmis. Čia įrašyta suma yra visos sumos pasirašytuose protokoluose ir į sąskaitas įtrauktų biudžetinių įsipareigojimų sumos skirtumas. Šie protokolai yra tarptautinės sutartys, kurios negali būti nutraukiamos, jeigu dėl to nesutaria abi šalys, nors jų nutraukimo procesas yra pradėtas.
- **5.12.6 ir 5.12.7:** Įsipareigojimai, prisiimti kartu su nurodytomis trečiosiomis šalimis kitoms operacijoms pagal išorės ir žuvininkystės veiksmų kategorijas, susiję su konkrečiomis sumomis per nustatytą laikotarpį.

Kitose daugiametėse programose nėra įsipareigojimų, įtrauktinų į neapibrėžtųjų įsipareigojimų straipsnį; būsimųjų metų išlaidos priklauso nuo biudžeto valdymo institucijos metinių sprendimų arba atitinkamų taisyklių pokyčių.

5.13 ĮNAŠAI SUSIJUSIOMS ORGANIZACIJOMS

Šią sumą sudaro neapmokėti mokėjimai, susiję su nepareikalautu Komisijos pasirašytu kapitalu.

5.13.1 *Nepareikalautas akcinis kapitalas. ERPB*

mln. EUR

ERPB	Visas ERPB kapitalas	Komisijos pasirašyta dalis
Kapitalas	19 794	600
Apmokėta	- 5 198	- 157
Nepareikalauta	14 596	443

5.13.2 *Nepareikalautas akcinis kapitalas. EIF*

mln. EUR

EIF	Visas EIF kapitalas	Komisijos pasirašyta dalis
Kapitalas	2 000	600
Apmokėta	- 400	- 120
Nepareikalauta	1 600	480

5.13.3 *Nepareikalautas akcinis kapitalas. Bendroji įmonė „Galileo“*

Visą kapitalą (650 mln. EUR) apmokėjo Komisija. Bendroji įmonė „Galileo“ likviduojama nuo 2007 m. sausio 1 d., kaip numatyta. Jos veikla perduodama GNSS institucijai. Dėl šio likvidavimo 2006 m. gruodžio 29 d. 70 mln. EUR pervesta GNSS institucijai. Šį pervedimą iš dalies sudarė 12 mln. EUR kapitalo kompensacija.

5.14 VEIKLOS NUOMOS ĮSIPAREIGOJIMAI

Ši kategorija apima pastatus ir kitą įrangą, nuomojamus pagal veiklos nuomos sutartis, kurie neatitinka sąlygų, leidžiančių parodyti juos balanso turto pusėje. Nurodytos sumos atitinka įsipareigojimus, kurie dar turi būti apmokėti per sutarčių laikotarpį.

VEIKLOS NUOMOS ĮSIPAREIGOJIMAI

mln. EUR

Apibūdinimas	Pokytis per metus	Būsimos išmokėtinos sumos			
		< 1 metai	1–5 metai	> 5 metai	Iš viso
Pastatai	219	203	684	755	1 642
IT medžiaga ir kita įranga	12	10	8	0	18
Iš viso	231	213	692	755	1 660

6. FINANSINĖS RIZIKOS VALDYMAS

EUROPOS KOMISIJA IR GARANTIJŲ FONDAS

Toliau atskleista informacija yra susijusi su skolinimo ir skolinimosi veikla, kurią Europos Komisija vykde makrofinansinės pagalbos (MFP) ir Euratomo bei Garantijų fondo lygmeniu.

6.1 RIZIKOS VALDYMO METODAI IR APSIDRAUDIMO VEIKSMAI

MFP ir Euratomas

Skolinimo ir skolinimosi operacijas, kaip ir susijusį išdo valdymą, Bendrijos vykdo pagal atitinkamus Euratomo Tarybos sprendimus ⁽¹⁾, jei taikytina, ir vidaus gaires.

Parengti raštiškų procedūrų vadovai, apimantys konkrečias sritis, kaip antai: pasiskolintos sumos, paskolos ir išdo valdymas, kuriuos naudoja atitinkami vykdomieji padaliniai. Nustatoma ir vertinama finansinė ir veiklos rizika, taip pat reguliariai tikrinama, kaip laikomasi vidaus gairių ir procedūrų.

Apsidraudimo veiksmų paprastai nesiimama, kadangi skolinimo operacijos finansuojamos „kompensacijomis“ operacijomis ir kadangi nėra atvirų valiutos pozicijų.

Garantijų fondas

Garantijų fondo (žr. E 2.3.2 pastabą) turto valdymo taisyklės ir principai išdėstyti 1994 m. lapkričio 25 d. Europos Komisijos ir Europos investicijų banko (EIB) konvencijoje ir jos vėlesniuose 1996 m. rugsėjo 17–23 d. bei 2002 m. gegužės 8 d. pakeitimuose.

Pagrindiniai konvencijos principai yra suformuluoti taip:

- Garantijų fondas tvarkomas viena valiuta — EURAIS. Fondo investicijos bus atliekamos tik šia valiuta, siekiant išvengti bet kokios valiutos kurso rizikos.
- Turto valdymas bus pagrįstas įprastomis atsargumo taisyklėmis, kurių reikia laikytis vykdant finansinę veiklą. Ypatingas dėmesys turi būti skiriamas rizikos mažinimui ir užtikrinimui, kad valdomas turtas būtų pakankamai likvidus ir perkeliamas, atsižvelgiant į Garantijų fondo būsimus išpareigojimus.
- Garantijų fondas gali naudoti visas apsidraudimo nuo rinkos ir palūkanų normos rizikos priemones, kurias jau anksčiau naudojo EIB vertybinių popierių portfelių skyrius.
- Vertybinių popierių portfelio valdymas pagrįstas optimalia finansinio turto trukme ir geriausiu įmanomu trumpalaikio ir ilgalaikio turto diversifikavimu, siekiant gauti realios naudos iš palūkanų normų kreivės. Kad būtų galima skubiai pakeisti vertybinių popierių portfelio trukmę, atsižvelgiant į būsimas rinkos sąlygas, investuotojas naudoja, vien tik apsidraudimo tikslais, rinkoje esančias priemones, su kuriomis EIB jau turi reikiamos patirties.

6.2 VALIOTOS RIZIKA

Kadangi visas finansinis turtas ir išpareigojimai išreikšti eurai, užsienio valiutos kursų svyravimas neturi poveikio Bendrijų finansinei pozicijai ir pinigų srutams.

⁽¹⁾ 90/212/Euratomas: 1990 m. balandžio 23 d. Tarybos sprendimas, iš dalies keičiantis Sprendimą 77/271/Euratomas dėl Sprendimo 77/270/Euratomas, suteikiančio Komisijai teisę suteikti Euratomo paskolas, siekiant prisidėti prie atominų elektrinių finansavimo, įgyvendinimo, 1990 m. gegužės 3 d. *Oficialusis leidinys* L 112, p. 26;
77/271/Euratomas: 1977 m. kovo 29 d. Tarybos sprendimas dėl Sprendimo 77/270/Euratomas, suteikiančio Komisijai teisę suteikti Euratomo paskolas, siekiant prisidėti prie atominų elektrinių finansavimo, įgyvendinimo, 1977 m. balandžio 6 d. *Oficialusis leidinys* L 88, p. 11;
94/179/Euratomas: 1994 m. kovo 21 d. Tarybos sprendimas, iš dalies keičiantis Sprendimą 77/270/Euratomas, kuris suteikia Komisijai teisę suteikti Euratomo paskolas, siekiant prisidėti prie tam tikrų Bendrijai nepriklausančių valstybių atominų elektrinių saugumo ir efektyvumo gerinimo, 1994 m. kovo 29 d. *Oficialusis leidinys* L 84, p. 41–43.

6.3 PALŪKANŲ NORMOS RIZIKA

Dėl savo skolinimo ir skolinimosi operacijų pobūdžio didelė Bendrijų turto ir išpareigojimų dalis yra palūkaninis turtas ir išpareigojimai.

MFP ir Euratomas

Dėl kintamų palūkanų normomis pasiskolintų sumų Bendrijos susiduria su pinigų srautų palūkanų normos rizika. Tokios pasiskolintos sumos sudaro apie 94 % visų išskolinimų sumos. Tačiau su išskolinimais susijusi palūkanų normos rizika yra kompensuojama termino ir keliamų sąlygų prasme lygiavertėmis paskolomis („kompensacinės“ operacijos). Balanso datą Bendrijos turėjo 1,32 mlrd. EUR kintamų palūkanų paskolų (išreikštų nominaliomis vertėmis) (2005 m. 1,38 mlrd. EUR), kurios perkainojamos kas 6 mėnesius. 2006 m. Bendrijos taip pat turi 85 mln. EUR fiksuotų palūkanų paskolų, išreikštų nominaliomis vertėmis (2005 m. 85 mln. EUR), kurių galutinis terminas ilgesnis nei penkeri metai.

Garantijų fondas

Garantijų fondo palūkanų normos (rinkos) rizikai valdyti galima naudoti apsidraudimo priemones. Tačiau Komisijos ir EIB susitarimu, kadangi šiuo metu nėra reikšmingos rizikos, apsidraudimo priemonės nėra naudojamos. Kadangi sandoriai ir operacijos atliekami tik eurai, nereikalingas joks kitas apsidraudimas. Garantijų fondo valdomo turto pasiskirstymas 2005 m. ir 2006 m. gruodžio 31 d. (rinkos verte, atėmus sukauptas palūkanas) parodytas lentelėje:

Segmentai	Fiksuotų palūkanų investicijos						Kintamų palūkanų vertybiniai popieriai mln. EUR		IŠ VISO mln. EUR	
	Iki 3 mėnesių mln. EUR		Nuo 3 mėn. iki 1 metų mln. EUR		Nuo 1 iki 10 metų mln. EUR		2006	2005	2006	2005
	2006	2005	2006	2005	2006	2005				
Einamosios sąskaitos	1	2	0	0	0	0	0	0	1	2
Trumpalaikiai indėliai nominalia verte	437	314	0	0	0	0	0	0	437	314
Pardavimui turimas turtas	57	25	51	83	733	791	76	84	917	983
IŠ VISO	495	341	51	83	733	791	76	84	1 355	1 299
<i>Procentinė dalis</i>	36 %	26 %	4 %	6 %	54 %	61 %	6 %	7 %	100 %	100 %

2006 m. gruodžio 31 d. pinigų ir pinigų ekvivalentų (terminuotų indėlių) faktinių palūkanų norma svyruoja nuo 3,39 % iki 3,63 %. Pardavimui turimų vertybinių popierių portfelio faktinė palūkanų norma svyruoja nuo 2,94 % iki 5,52 %.

6.4 KREDITO RIZIKA

Bendrijos susiduria su kredito rizika — rizika, kad susitariančioji šalis nesugebės sumokėti visos sumos, sukakus apmokėjimo terminui. Kredito rizika valdoma, visų pirma, įsigyjant valstybių garantijas Euratomo atveju, taip pat naudojantis Garantijų fondu. Išorės veiksmų garantijų fondas ⁽¹⁾ įsteigtas 1994 m., siekiant padengti išpareigojimų nevykdymo riziką, susijusių su išskolinimais, kuriais finansuojamos paskolos ne Europos Sąjungos valstybėse. Siekiant išvengti įstaigos mokėjimų vėlavimo, tokie išskolinimai yra apmokami avansiniais mokėjimais iš EB biudžeto. Jeigu praėjus trims mėnesiams nuo datos, kai turėjo būti atliktas mokėjimas, yra patvirtinama, kad lėšas gavusi valstybė negali įvykdyti savo išpareigojimų, avansiniai mokėjimai yra gražinami į biudžetą iš Išorės veiksmų garantijų fondo.

MFP ir Euratomas

Didžiausia Bendrijos patiriama kredito rizika yra susijusi su Bulgarija, Rumunija bei Serbija ir Juodkalnija. Šioms valstybėms suteikta atitinkamai maždaug 30 %, 27 % ir 20 % visos paskolų sumos.

⁽¹⁾ 1994 m. spalio 31 d. Tarybos reglamentas (EB, Euratomas) Nr. 2728/94, įsteigiantis Išorės veiksmų garantijų fondą, 1994 m. lapkričio 12 d. Oficialusis leidinys L 293, p. 1–4.

Iždo operacijų atveju turi būti taikomos gairės dėl sandorio šalių pasirinkimo. Vadovaudamasis jomis, vykdomasis padalinys gali sudaryti sandorius tik su reikalavimus atitinkančiais bankais, kurie įtraukti į „bendradarbiavimui patvirtintų bankų sąrašą“ ir turi pakankamus apribojimus sandorio šalių atžvilgiu.

Garantijų fondas

Garantijų fondo terminuoti indėliai. Sandorio šalių apibūdinimas

Vadovaujantis Bendrijos ir EIB susitarimu dėl Garantijų fondo valdymo, visų tarpbankinių investicijų kredito reitingas negali būti mažesnis kaip A1. Trumpalaikės tarpbankinės investicijos, įskaitant sukauptas palūkanas, 2006 m. gruodžio 31 d. pagal sandorio šalis skirstomos taip:

Reitingas	2006 12 31		2005 12 31	
	mln. EUR	%	mln. EUR	%
A1	171	39 %	74	23 %
A2	0	0 %	30	10 %
Aa1	44	10 %	28	9 %
Aa2	57	13 %	37	12 %
Aa3	167	38 %	145	46 %
Iš viso	439	100 %	314	100 %

Garantijų fondo pardavimui turimas turtas. Emitentų apibūdinimas

Emitentų tipas ir jų išleistų vertybinių popierių rinkos vertė, neįskaitant sukauptų palūkanų, 2006 m. gruodžio 31 d. yra tokie:

Emitentas	2006 12 31		2005 12 31	
	mln. EUR	%	mln. EUR	%
Kiti emitentai AAA	361	40 %	322	32 %
Supra Aaa	15	2 %	16	2 %
Valst./Agentūros A2	225	25 %	249	25 %
Valst./Agentūros Aa1	58	6 %	134	14 %
Valst./Agentūros Aa2	0	0 %	100	10 %
Valst./Agentūros Aa3	67	7 %	0	0 %
Valst./Agentūros A1	49	5 %	138	14 %
Valst./Agentūros A2	122	13 %	15	2 %
Valst./Agentūros A3	10	1 %	0	0 %
Valst./Agentūros Baa1	10	1 %	0	0 %
Valst./Agentūros NR	0	0 %	10	1 %
Iš viso	917	100 %	984	100 %

Visi turimi vertybiniai popieriai tenkina šiuos kriterijus:

- yra išleisti valstybių narių, Europos Sąjungos, G10 arba viršvalstybinių įstaigų garantuotose įstaigose arba jų nurodymu;
- arba yra išleisti kitos suverenios valstybės, kuriai suteiktas ne mažesnis kaip AA3 reitingas;
- arba yra išleisti kito emitento, kuriam suteiktas AAA reitingas.

6.5 TIKROJI VERTĖ

Įvertinta MFP ir Euratomo paskolų ir išsiskolinimų tikroji vertė nustatoma naudojant diskontuotų pinigų srautų modelį. Pagal šį modelį numatomi būsimi pinigų srautai diskontuojami taikant AAA pelningumo kreives, pasirenkamas atsizvelgiant į likusį terminą.

Daroma prielaida, kad įvertinta kintamų palūkanų paskolų tikroji vertė apytiksliai lygi jų apskaitinei vertei, kadangi kas 6 mėnesius atliekamas perkainojimas rinkos palūkanų normomis.

Balanso datą įvertinta fiksuotų palūkanų paskolų ir išskolinimų tikroji vertė lygi atitinkamai 93 mln. EUR (2005 m. 99 mln. EUR) ir 93 mln. EUR (2005 m. 99 mln. EUR), palyginti su jų apskaitine verte, lygia atitinkamai 87 mln. EUR (2005 m. 87 mln. EUR) ir 87 mln. EUR (2005 m. 87 mln. EUR).

6.6 LIKVIDUMO POZICIJA

Tolesnėje lentelėje pateikiama **Garantijų fondo** turto ir išpareigojimų analizė, suskirstant juos į atitinkamas terminų grupes pagal laikotarpius, likusius nuo balanso datos iki sutartimi nustatyto termino. Analizė atlikta remiantis atsargiausiai terminų datų vertinimais. Todėl išpareigojimų atvejais nurodoma anksčiausia galima grąžinimo data, o turto atvejais — vėliausia galima grąžinimo data. Turtas ir išpareigojimai, kurie neturi sutartimi nustatyto termino, priskiriami „neapibrėžto termino“ kategorijai.

mln. EUR

Terminas	Iki 3 mėnesių	Nuo 3 mėn. iki 1 metų	Nuo 1 iki 10 metų	Neapibrėžtas terminas	IŠ VISO
Turtas, EUR:					
Einamosios sąskaitos	1	0	0	0	1
Trumpalaikiai indėliai	439	0	0	0	439
Iš jo: sukauptos palūkanos	2	0	0	0	2
Pardavimui turimas turtas	65	66	801	8	940
Iš jo: sukauptos palūkanos	9	14	0	0	23
IŠ VISO	505	66	801	8	1 380
Išpareigojimai, EUR:					
Nuosavas kapitalas	0	0	0	1 379	1 379
Mokėtinos sumos	1	0	0	0	1
IŠ VISO	1	0	0	1 379	1 380
Grynoji likvidumo pozicija 2006 12 31	504	66	801	(1 371)	0
Suakaupta likvidumo pozicija 2006 12 31	504	570	1 371	0	

EUROPOS ANGLIŲ IR PLIENO BENDRIJOS (likviduojamos)

Toliau atskleista informacija susijusi su skolinimo ir išskolinimo veikla, taip pat išdo veikla, kurią Europos Bendrijos vykdė **Europos plieno ir anglių bendrijų (likviduojamų)** lygmeniu.

6.7 RIZIKOS VALDYMO POLITIKA IR APSIDRAUDIMO VEIKSMAI

Remiantis Sprendimu 2003/76/EB, 2002 m. liepos 23 d. pasibaigus EAPB sutarties galiojimui, EAPB turtas ir išpareigojimai bus perduoti Europos bendrijai, o Komisija valdys EAPB išpareigojimų likvidavimą. Todėl likviduojamai EAPB nenumatoma suteikti naujų paskolų arba panašaus finansavimo. Nauji EAPB išskolinimai, siekiant sumažinti fondo sąnaudas, atliekami tik perskolinimo tikslu.

Turtą ir išpareigojimus valdo Komisija pagal vidaus gaires. Parengti raštiškų procedūrų vadovai, apimantys konkrečias sritis, kaip antai: išskolinimai, paskolos ir išdo valdymas, kuriuos naudoja atitinkami vykdomieji padaliniai. Nustatoma ir vertinama finansinė ir veiklos rizika, taip pat reguliariai tikrinama, kaip laikomasi vidaus gairių ir procedūrų.

Išdo operacijoms turi būti taikomi atsargaus valdymo principai, siekiant apriboti veiklos riziką, sandorio šalių riziką ir rinkos riziką. Iš esmės leidžiamos tik šių kategorijų investicijos: terminuoti indėliai bankuose, pinigų rinkos priemonės, fiksuotų ir kintamų palūkanų obligacijos.

Kiekvienos kategorijos investicijoms nustatytos tokios ribos:

- terminuotiems indėliams, arba 100 mln. EUR vienam bankui, arba 5 % banko nuosavų lėšų, atsižvelgiant į tai, kuri iš šių sumų mažesnė, jeigu atitinkamas trumpalaikis reitingas ne mažesnis už A-1 (S&P) arba jo ekvivalentą;
- valstybių narių arba Europos Sąjungos institucijų išleistoms arba garantuojamoms obligacijoms — iki 250 mln. EUR vienai valstybei narei arba institucijai, atsižvelgiant į jos reitingą;
- kitų nepriklausomų arba viršvalstybinių emitentų, kurių ilgalaikis kredito reitingas ne mažesnis už AA (S&P) arba jo ekvivalentą, obligacijoms — iki 100 mln. EUR emitentui arba garantui;
- kitų emitentų, kurių reitingas ne mažesnis už AA arba AAA (S&P) arba jo ekvivalentą, obligacijoms — atitinkamai iki 25 arba 50 mln. EUR, atsižvelgiant į emitentų reitingą ir tipą.

Siekdama apsisaugoti nuo tam tikros rizikos, likviduojama EAPB naudoja išvestines finansines priemones. Išsamesnės informacijos apie tokias finansines priemones galima rasti E 2.3.3.2. pastaboje.

6.8 RINKOS RIZIKA

6.8.1. Užsienio valiutos kurso rizika

Likviduojama EAPB susiduria su užsienio valiutos kurso rizika, atsirandančia dėl valiutos rizikos JAV dolerio (toliau — USD) ir Jungtinės Karalystės svaro sterlingų (toliau — GBP) atžvilgiu. Toliau pateiktoje lentelėje apibendrinama likviduojamos EAPB užsienio valiutos kurso rizika 2006 m. gruodžio 31 d.

Lentelėje pateiktos likviduojamos EAPB turto ir įsipareigojimų nominalios vertės, išreikštos eurais ir suskirstytos pagal valiutą.

	MLN. EUR	
	GBP	USD
Turtas	227	76
Įsipareigojimai	(312)	(76)
Grynoji balanso pozicija	(85)	0
Skirtingų valiutų palūkanų normų apskaitimo sandorių poveikis	89	—
Grynoji pozicija	4	0

Turto ir įsipareigojimų GBP poziciją sudaro daugiausia nekotiruojami skolos vertybiniai popieriai, išduoti Europos investicijų banko siekiant padengti skolininkų neįvykdytus įsipareigojimus, kurių ekvivalentas eurais yra 152,6 mln. EUR (žr. E 3.4.2 pastabą). Pagal procedūrų vadovą euro pirkimas yra vienintelė EB veikloje leidžiama užsienio valiutos keitimo operacija. Visos šios taisyklės išimtys turi būti deramai pagrįstos.

6.8.2. Kainos rizika

Likviduojama EAPB dėl investicijų, balanse klasifikuojamų kaip turimų pardavimui, susiduria su skolos vertybinių popierių kainos rizika.

6.9 PALŪKANŲ NORMOS RIZIKA

Pinigų srautų palūkanų normos rizika — tai rizika, kad būsiami pinigų srautai iš finansinės priemonės svyruos dėl rinkos palūkanų normų kitimo. Tikrosios vertės palūkanų normos rizika — rizika, kad finansinės priemonės vertė svyruos dėl rinkos palūkanų normų kitimo. Dėl savo veiklos pobūdžio likviduojama EAPB susiduria tiek su tikrosios vertės, tiek su pinigų srautų rizika, kylančia dėl rinkos palūkanų normų vyraujančių lygių svyravimo.

a) Iš skolintų lėšų suteiktos paskolos

Su išskolinimais susijusi palūkanų normų rizika paprastai yra kompensuojama termino ir keliamų sąlygų prasme lygiavertėmis paskolomis („kompensacinės“ operacijos). Jeigu neįmanoma tiksliai suderinti skolinimo ir skolinimosi veiklos, siekiant sumažinti palūkanų normų kitimo riziką, naudojamos išvestinės finansinės priemonės (žr. E 2.3.3.2 pastabą).

b) Skolos vertybiniai popieriai

Dėl kintamų palūkanų skolos vertybinių popierių likviduojama EAPB susiduria su pinigų srautų palūkanų normos rizika, o dėl fiksuotų palūkanų skolos vertybinių popierių Bendrija susiduria su tikrosios vertės palūkanų normos rizika. Fiksuotų palūkanų obligacijos balanso datą sudaro maždaug 93 % investicijų portfelio (2005 m. 85 %).

Toliau pateikiamoje lentelėje parodytas likviduojamos EAPB turto paskirstymas (rinkos verte, atėmus sukauptas palūkanas) 2006 m. gruodžio 31 d.:

Segmentai	Fiksuotų palūkanų investicijos			Kintamų palūkanų vertybiniai popieriai EUR	IŠ VISO EUR
	Iki 3 mėnesių EUR	Nuo 3 mėn. iki 1 metų EUR	Nuo 1 iki 10 metų EUR		
Einamosios sąskaitos	3	0	0	0	3
Trumpalaikiai indėliai nominalia verte	53	0	0	0	53
Pardavimui turimų vertybinių popierių portfelis	30	88	1 154	102	1 374
IŠ VISO	86	88	1 154	102	1 430
<i>Procentinė dalis</i>	6 %	6 %	81 %	7 %	100 %

Mln.

2006 m. gruodžio 31 d. pardavimui turimų vertybinių popierių portfelio sukauptos palūkanos siekė 27 mln. EUR.

c) Palūkanų normos jautrumo analizė

Skolos vertybinio popieriaus rinkos kaina priklauso nuo iki termino likusio laiko, jo kupono ir faktinio pelno, gaunamo iki termino. Nagrinėjant šoko poveikį, visi portfelio skolos vertybiniai popieriai (įskaitant kintamų palūkanų obligacijas) iš pradžių vertinami pagal faktinį pelną, o po to pervertinami pagal pelną, padidintą 100 bazinių punktų. Rinkos kainos pokytis šoko analizėje naudojamas kaip netiesioginis hipotetinis nuostolis. Daroma prielaida, kad lygiagretus 100 bazinių punktų padidėjimas įvyksta akimirksniu, laiko periodas nėra vertinamas. 2006 m. gruodžio 31 d. toks hipotetinis nuostolis sudarė maždaug 54 mln. EUR.

6.10 KREDITO RIZIKA

Likviduojama EAPB susiduria su kredito rizika — rizika, kad sandorio šalis nesugebės sumokėti visos sumos sukakus apmokėjimo terminui. Turi būti taikomos gairės dėl sandorio šalių pasirinkimo. Vadovaudamasis jomis, vykdomasis padalinys gali sudaryti sandorius tik su reikalavimus atitinkančiais bankais, kurie įtraukti į „bendradarbiavimui patvirtintų bankų sąrašą“ ir turi pakankamus apribojimus sandorio šalies atžvilgiu. Kredito rizika valdoma reguliariai analizuojant skolininkų pajėgumą vykdyti išpareigojimus išmokėti palūkanas ir grąžinti pasiskolintą kapitalą. Kredito rizika taip pat valdoma įgyjant įkeitimo garantijas, taip pat valstybių, įmonių arba asmenines garantijas. 2006 m. gruodžio 31 d. 354 mln. EUR pasiskirsto taip (mln. EUR):

	Nominali suma (mln.)
Kredito įstaigoms suteiktos paskolos	49
Klientams suteiktos paskolos	305
Iš viso	354

60 % visos neapmokėtos sumos yra garantuojama valstybių narių arba lygiaverčių įstaigų (valstybinių institucijų arba viešojo sektoriaus pramonės grupių, veikiančių valstybėse narėse) garantijomis. 15 % neapmokėtų paskolų buvo suteikta bankams arba buvo garantuota bankų. 5 % neapmokėtos skolos (17 mln. EUR) sudaro paskolos, suteiktos Europos institucijų pareigūnams iš buvusio EAPB pensijų fondo (pirmiau pateiktoje lentelėje paskolos pareigūnams yra įtrauktos į klientams suteiktas paskolas), kurios yra padengtos gyvybės ir invalidumo draudimais ir atitinkamais darbo užmokesčiais.

Neapmokėtas paskolų likutis, t. y. 20 %, turėtų būti laikomas didesnio rizikos laipsnio paskola. Tai reiškia, kad gautos garantijos (garantijų obligacijos, kurias išleido privačiojo sektoriaus pramonės grupės, ir kitos ypatingos garantijos) bendrai problemų atveju nesuteikia reikalingo saugumo lygio.

Likvidumo atžvilgiu iš skolintų lėšų suteiktos paskolos buvo visiškai padengtos rizikos ir mokėjimų atidėjimais į Garantijų fondą. Taikant naujasias apskaitos taisykles, šie atidėjimai nuo 2005 m. sausio 1 d. buvo pakeisti paskirtuoju rezervu. Šio rezervo suma 2006 m. gruodžio 31 d. yra 206 mln. EUR.

Iš nuosavų lėšų suteiktos paskolos buvo padengtos kito rezervo, anksčiau vadinto „EAPB specialiuoju rezervu“. Šio specialiojo rezervo suma 2006 m. gruodžio 31 d. yra 56 mln. EUR.

a) *Pinigai ir indėliai kredito įstaigose. Sandorio šalių apibūdinimas*

Balanso datą 42 % ir 58 % indėlių ir einamųjų sąskaitų likučių laikomi bankuose, kurių reitingai atitinkamai buvo F1+ (Fitch) arba lygiavertis ir F1 arba lygiavertis. Visi indėliai ir einamųjų sąskaitų likučiai laikomi OECD bankuose.

b) *Paskolos ir avansiniai mokėjimai. Skolininkų apibūdinimas*

Toliau pateikiamas **iš skolintų lėšų suteiktų paskolų** (išreikštų neapmokėta nominalia suma) geografinis pasiskirstymas balanso datą. Taip pat atkreiptinas dėmesys, kad šioms paskoloms suteiktos viešųjų įstaigų, bankų arba pramonės grupių garantijos, išskyrus Jungtinę Karalystę, kurioje garantijų nesuteikta.

mln. EUR

	2006 m. gruodžio 31 d.	Paskolų skaičius
Graikija	76	1
Prancūzija	134	2
Italija	2	12
Jungtinė Karalystė	70	1
Iš viso	282	16

1998 m. restruktūrizavusi įsipareigojimų nevykdančio skolininko skolas, Komisija iš Europos investicijų banko (reitingas AAA) gavo 152,6 mln. EUR sumos paprastųjų vekselių, kad būtų atkurtas skolinimo ir skolinimosi operacijos kompensacinis pobūdis ir tokiu būdu būtų padengta palūkanų normos ir valiutos rizika. Šie paprastieji vekseliai į pirmiau pateiktas lenteles neįtraukti.

Kiek tai susiję su **iš nuosavų lėšų suteiktų paskolų**, neįskaitant paskolų Europos institucijų pareigūnams (išreikštų neapmokėta nominalia suma), geografiniu pasiskirstymu balanso datą, 50 % visos 56 mln. EUR sumos suteikta Vokietijoje, o likusi dalis — 13 ES valstybių narių. Visoms paskoloms buvo suteiktos garantijos.

c) *Išvestinės finansinės priemonės. Sandorio šalių apibūdinimas. Žr. E 2.3.3.2 pastabą.*

d) *Pardavimui turimi vertybiniai popieriai. Emitentų apibūdinimas*

Išsami informacija apie skolos vertybinius popierius (išreikštus tikrąja verte) pagal emitentų tipą ir reitingą (Standard & Poor's) balanso datą yra tokia:

mln. EUR

	2006 m. gruodžio 31 d.	%
Suverenūs emitentai	452	32
Tarptautinės organizacijos	58	4
Bankai ir finansų įstaigos	695	50
Kiti viešieji emitentai	196	14
Iš viso	1 401	100

	<i>mln. EUR</i>	
	2006 m. gruodžio 31 d.	%
AAA	806	58
AA+	133	10
AA	190	13
AA-	12	1
A+	93	6
A-	86	6
BBB+	81	6
Iš viso	1 401	100

Kiek tai susiję su skolos vertybinių popierių (išreikštų tikrąja verte) geografiniu pasiskirstymu balanso datą, 19 % yra Vokietijoje, 9 % — Ispanijoje, 8 % — JK, 7 % — Prancūzijoje ir po 6 % Austrijoje, Vengrijoje ir JAV. Likusi dalis — kitose ES valstybėse narėse.

6.11 LIKVIDUMO RIZIKA

Su išsiskolinimais susijusi likvidumo rizika yra paprastai kompensuojama termino ir keliamų sąlygų prasme lygiavertėmis paskolomis („kompensacinės“ operacijos). Jeigu neįmanoma tiksliai suderinti skolinimo ir skolinimosi veiklos, siekiant suderinti pinigų srautus, naudojamos išvestinės finansinės priemonės.

Kalbant apie likviduojamos EAPB turto ir išpareigojimų valdymą, Komisija užtikrina reikalingą likvidumą, remdamasi 11 metų mokėjimo planu, sudarytu konsultuojantis su atsakingomis Komisijos tarnybomis. Todėl investicijos atliekamos taip, kad būtų išpildyti atitinkami metiniai reikalavimai.

6.12 TIKROJI VERTĖ

Paskolos ir pasiskolintos sumos

Įvertinta paskolų ir pasiskolintų sumų tikroji vertė nustatoma naudojant diskontuotų pinigų srautų modelį. Pagal šį modelį numatomi būsimi pinigų srautai diskontuojami, taikant AAA pelningumo kreives, pasirenkamas atsižvelgiant į likusį terminą.

Daroma prielaida, kad kintamų palūkanų paskolų įvertinta tikroji vertė apytiksliai lygi jų apskaitinei vertei, kadangi kas 3 arba 6 mėnesius atliekamas perkainojimas rinkos palūkanų normomis.

Įvertintos fiksuotų palūkanų paskolų ir išsiskolinimų tikrosios vertės nepavyko nustatyti, kadangi nebuvo galima gauti šiems vertėms apskaičiuoti reikalingų duomenų.

Pardavimui turimi vertybiniai popieriai

Pardavimui turimi vertybiniai popieriai yra nurodomi tikrąja verte, kuri lygi rinkos kainos ir sukauptų palūkanų sumai.

Tikrąja verte įvertintos finansinės priemonės

Visa tikrosios vertės pokyčio suma, įvertinta naudojant vertinimo metodus ir pripažinta šių metų ekonominio rezultato ataskaitoje, lygi 1,03 mln. EUR (grynojo nuostolio), palyginti su 1,57 mln. EUR (grynuoju pelnu) 2005 m. Finansinių priemonių, įvertintų tikrąja verte naudojant realiomis rinkos kainomis arba palūkanų normomis nepagrįsta metodą, nėra.

Gautinos ir mokėtinos sumos

Daroma prielaida, kad su prekyba susijusių gautinų sumų nominali vertė, atėmus vertės sumažėjimo atidėjinį, ir nominali su prekyba susijusių mokėtinų sumų vertė apytiksliai lygi jų tikrosioms vertėms.

Grynieji pinigai ir pinigų ekvivalentai

P pinigų ir pinigų ekvivalentų, įskaitant einamąsias sąskaitas ir trumpalaikius indėlius (kurių terminas yra trumpesnis nei trys mėnesiai), tikroji vertė lygi jų apskaitinei vertei.

7. SANDORIŲ SU SUSIJUSIOMIS ŠALIMIS ATSKLEIDIMAS

Siekiant pateikti informaciją apie sandorius su susijusiomis šalimis — Europos Bendrijų aukščiausiojo rango vadovais, — šie asmenys suskirstyti į penkias kategorijas:

1 kategorija: Komisijos pirmininkas ir Teisingumo Teismo pirmininkas

2 kategorija: Komisijos pirmininko pavaduotojai;

3 kategorija: Komisijos nariai, Teisingumo Teismo teisėjai ir generaliniai advokatai, Pirmosios instancijos teismo pirmininkas ir nariai, Europos Sąjungos Tarnautojų teismo pirmininkas ir nariai, Ombudsmenas ir Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas;

4 kategorija: Audito Rūmų pirmininkas ir nariai;

5 kategorija: institucijų ir agentūrų aukščiausių rangų tarnautojai.

FINANSINĖS IŠMOKOS AUKŠČIAUSIOJO RANGO VADOVAMS

EUR					
Išmokos tipas	1 kategorija	2 kategorija	3 kategorija	4 kategorija	5 kategorija
Bazinis darbo užmokestis (per mėn.)	23 384,07	21 181,23	16 944,98 - 19 063,10	18 300,58 – 19 486,73	10 774,54 - 16 944,98
Būsto išmokos (% d. užm.)	15 %	15 %	15 %	15 %	Nėra duomenų
Ekspatriacijos išmokos (% d. užm.)	Nėra duomenų	Nėra duomenų	Nėra duomenų	Nėra duomenų	16 %
Išmokos šeimai:					
Namų ūkio pašalpa (% d. užm.)	2 % + 157,29	2 % + 157,29	2 % + 157,29	2 % + 157,29	2 % + 157,29
Išlaikomo vaiko pašalpa	302,32	302,32	302,32	302,32	302,32
Ikimokyklinė pašalpa	50,36	50,36	50,36	50,36	50,36
Mokymosi pašalpa	233,20	233,20	233,20	233,20	233,20
Mokymosi pašalpa ne darbo vietoje	466,40	466,40	466,40	466,40	466,40
Išmokos pirmininkaujantiems teisėjams	Nėra duomenų	Nėra duomenų	500 - 810,74	Nėra duomenų	Nėra duomenų
Reprezentacinės išlaidos	1 418,07	911,38	500 - 607,71	Nėra duomenų	Nėra duomenų
Metinės kelionių išlaidos	Nėra duomenų	Nėra duomenų	Nėra duomenų	Nėra duomenų	Taip
Persikėlimas į valstybę narę					
Mokymosi pašalpa (*)	Taip	Taip	Taip	Taip	Taip
% darbo užmokesčio (*)	5 %	5 %	5 %	5 %	5 %
% darbo užmokesčio be k. k. maks.	Daugiausia 25 %	Daugiausia 25 %	Daugiausia 25 %	Daugiausia 25 %	Daugiausia 25 %
Reprezentacinės išlaidos	apmokamos	apmokamos	apmokamos	Nėra duomenų	Nėra duomenų
Pradedant eiti pareigas:					
Išikūrimo išlaidos	46 768,14	42 362,46	38 126,20	36 601,16	apmokamos
Šeimos kelionės išlaidos	apmokamos	apmokamos	apmokamos	apmokamos	apmokamos
Persikėlimo išlaidos	apmokamos	apmokamos	apmokamos	apmokamos	apmokamos

EUR

Išmokos tipas	1 kategorija	2 kategorija	3 kategorija	4 kategorija	5 kategorija
Pabaigus eiti pareigas					
Išsikūrimo grįžus išlaidos	23 384,07	21 181,23	19 063,10	18 300,58 – 19 486,73	apmokamos
Šeimos kelionės išlaidos	apmokamos	apmokamos	apmokamos	apmokamos	apmokamos
Persikėlimo išlaidos	–	apmokamos	apmokamos	apmokamos	apmokamos
Pereinamasis laikotarpis (% d. užm.) (**)	40 % - 65 %	40 % - 65 %	40 % - 65 %	40 % - 65 %	Nėra duomenų
Sveikatos draudimas	padengiamas	padengiamas	padengiamas	padengiamas	Pasirinktina
Pensijos (% d. užm., neatskaičius mokesčių)	Daugiausia 70 %	Daugiausia 70 %	Daugiausia 70 %	Daugiausia 70 %	Daugiausia 70 %
Atskaitymai:					
Bendrijos mokestis	8–45 %	8–45 %	8–45 %	8–45 %	8–45 %
Sveikatos draudimas (% d. užm.)	1,8 %	1,8 %	1,8 %	1,8 %	1,8 %
Specialus d. užm. mokestis	3,36 %	3,36 %	3,36 %	3,36 %	3,36 %
Atskaitymai pensijai	Nėra duomenų	Nėra duomenų	Nėra duomenų	Nėra duomenų	10,25 %
Asmenų skaičius 2006 12 31	2	5	86	25	72

(*) Taikomas korekcijos koeficientas (k. k.)

(**) Mokama pirmuosius trejus metus po išvykimo.

8. ĮVYKIAI PO BALANSO DATOS

Ataskaitų tvirtinimo datą Komisijos apskaitos pareigūnas nebuvo pastebėjęs jokių reikšmingų įvykių, ir jam nebuvo pranešta apie jokus reikšmingus įvykius, kurie turėtų būti atskirai atskleisti šiame skirsnyje. Metinės ataskaitos ir susijusios pastabos buvo parengtos remiantis naujausiais turimais duomenimis, ką patvirtina pirmiau pateikta informacija.

9. KONSOLIDUOTOS ĮSTAIGOS

Šios įstaigos yra įtrauktos į Europos Bendrijų konsoliduotą atskaitomybę:

A. KONTROLIUOJAMOS ĮSTAIGOS

1. Institucijos ir patariamieji organai

Regionų komitetas

Europos Sąjungos Taryba

Europos Sąjungos Teisingumo Teismas

Europos Komisija

Europos Audito Rūmai

Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas

Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetas

Europos ombudsmenas

Europos Parlamentas

2. Bendrijos agentūros

Europos rekonstrukcijos agentūra

Europos darbuotojų saugos ir sveikatos agentūra

Europos aviacijos saugos agentūra

Europos ligų prevencijos ir kontrolės centras

Europos profesinio mokymo plėtros centras

Europos aplinkos agentūra

Europos maisto saugos tarnyba

Europos gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimo fondas

Europos jūrų saugumo agentūra

Europos vaistų agentūra

Europos narkotikų ir narkomanijos stebėsenos centras

Europos rasizmo ir ksenofobijos kontrolės centras

Europos tinklų ir informacijos apsaugos agentūra

Europos mokymo fondas

Europos Sąjungos įstaigų vertimų centras

Europos operatyvaus bendradarbiavimo prie Europos Sąjungos valstybių išorės sienų valdymo agentūra (*)

Europos GNSS priežiūros institucija (*)

Vidaus rinkos derinimo tarnyba (prekių ženklams ir pramoniniam dizainui) (*)

Europos geležinkelių agentūra (*)

Bendrijos augalų veislių tarnyba (*)

3. Vykdomosios agentūros

Pažangios energetikos vykdomoji agentūra (*)

Švietimo, garso ir vaizdo bei kultūros vykdomoji agentūra (*)

4. Kitos kontroliuojamos įstaigos

Europos anglių ir plieno bendrija (likviduojama)

Eurojustas (*)

Europos policijos koledžas (CEPOL) (*) (*)

B. BENDROSIOS ĮMONĖS

Bendroji įmonė „Galileo“ (1)

C. ASOCIJUOTOSIOS ĮSTAIGOS

Europos investicijų fondas (2)

(*) Pirmą kartą konsoliduota 2006 m.

(*) Decentralizuota ES įstaiga, priklausanti „Policijos ir teismo bendradarbiavimo baudžiamosiose bylose“ ramsčiui.

(1) Interesų dalis — 91,55 %, balso teisių dalis — 49,3 %.

(2) Interesų dalis — 30,00 %, balso teisių dalis — 30 %.

10. NEKONSOLIDUOTOS ĮSTAIGOS

Nors Bendrijos valdo toliau išvardytų įstaigų turtą, šios neatitinka konsolidacijos reikalavimų ir todėl nėra įtrauktos į konsoliduotą Europos Bendrijų atskaitomybę.

10.1 EUROPOS PLĖTROS FONDAS (EPF)

Europos plėtros fondas (EPF) yra pagrindinė Bendrijos vystomojo bendradarbiavimo AKR šalyse ir Užjūrio šalyse ir teritorijose (UŠT) pagalbos priemonė. Kiekvienas fondas sudaromas penkeriems metams. Nuo pirmosios bendradarbiavimo konvencijos sudarymo 1964 m. (1-oji Jaundės konvencija) EPF ciklai paprastai vykdavo po Jaundės ir Lomės bendradarbiavimo konvencijų. Devintasis EPF buvo sudarytas tuo pačiu metu kaip ir naujausioji bendradarbiavimo konvencija — vadinamasis Kotonu susitarimas — 2000 m. birželio mėn. Kotonu susitarimą pasirašė 77 šalys: 48 į pietus nuo Sacharos esančios Afrikos šalys; 15 Karibų regiono šalių ir 14 Ramiojo vandenyno regiono šalių. Devintajam EPF penkerių metų laikotarpiui buvo skirta 13,5 mlrd. EUR. Kotonu susitarimu numatytos tik dvi EPF finansinės priemonės: subsidijų ilgalaikiai vystymosi paramai suteikimo priemonė (negrąžinama pagalba) ir investicinė priemonė privačiajam sektoriui AKR šalyse remti.

EPF yra finansuojamas ne iš Bendrijų biudžeto, o tiesiogiai valstybių narių įnašais, dėl kurių susitariama derybose. Valstybės narės mokama suma, be kita ko, yra iš dalies pagrįsta valstybės BNP ir iš dalies jos istoriniais ryšiais su susijusiomis AKR šalimis (t. y. buvusiomis kolonijomis). EPF lėšas valdo Komisija ir EIB.

EPF yra reglamentuojamas jo paties Finansiniu reglamentu (2003 m. balandžio 1 d. OL L 83/1), kuriame numatomas fondo finansinės atskaitomybės pateikimas atskirai nuo Bendrijų finansinės atskaitomybės. EPF išorės kontrolę vykdo Audito Rūmai ir Parlamentas. Informaciniais tikslais pateikiamas EPF balansas ir ekonominio rezultato ataskaita (2005 m. sumos perskaičiuotos):

BALANSAS. EPF

	<i>mln. EUR</i>	
	2006 12 31	2005 12 31
TRUMPALAIKIS TURTAS:	3 318	3 122
Gautini įnašai	0	14
Gautinos sumos	217	139
Išankstinis finansavimas	2 809	2 304
Kitas trumpalaikis turtas	1	3
Pinigai ir pinigų ekvivalentai	291	662
IŠ VISO TURTO	3 318	3 122
TRUMPALAIKIAI ĮSIPAREIGIJIMAI:	2 096	1 486
Mokėtinos sąskaitos	2 096	1 486
IŠ VISO ĮSIPAREIGIJIMŲ	2 096	1 486
GRYNASIS TURTAS	1 222	1 636
FONDAI IR REZERVAI		
Pareikalautas fondo kapitalas	29 900	27 390
Metų rezultatas	(2 924)	(2 526)
Iš ankstesnių metų perkelti rezultatai	(26 788)	(24 262)
Rezervai	1 034	1 034
FONDAI IR REZERVAI	1 222	1 636

EKONOMINIO REZULTATO ATASKAITA. EPF

mln. EUR

	2006 m.	2005 m.
VISOS ĮPLAUKOS	0	0
VEIKLOS IŠLAIDOS	2 957	2 544
Veiklos išlaidos:	2 933	2 516
Programuojama pagalba	750	982
Makroekonominė parama	408	383
Palūkanų subsidijos	1	0
Neatidėliotina pagalba	130	135
Pagalba pabėgėliams	7	13
Rizikos kapitalas	63	61
STABEX	189	66
SYSMIN	30	14
Perkėlimai iš ankstesniųjų EPF	15	16
Struktūriniai koregavimai	1	16
Skolų mažinimas	17	23
Sektorių politika	911	492
Eksporto grąžinamosios išmokos	53	(3)
Institucinė parama	32	29
AKR vidaus projektai	339	199
Kongo fondas	(13)	90
<i>Administracinės išlaidos:</i>	24	28
PAGRINDINĖS VEIKLOS (DEFICITAS)	(2 957)	(2 544)
NEPAGRINDINĖ VEIKLA		
Finansinės pajamos	31	24
Atidėjiniai	2	(6)
NEPAGRINDINĖS VEIKLOS PERTEKLIUS	33	18
METŲ REZULTATAS	(2 924)	(2 526)

10.2 SVEIKATOS DRAUDIMO SISTEMA

Sveikatos draudimo sistema — tai sistema, užtikrinanti medicininės pagalbos teikimą įvairių Europos Bendrijų įstaigų darbuotojams. Sistemos lėšos yra jos pačios turtas ir jų Europos Bendrijos nekontroliuoja, nors sistemos finansinį turtą valdo Komisija. Sistemą finansuoja jos nariai (darbuotojai) ir darbdaviai (institucijos, agentūros arba įstaigos) įnašais. Atsiradęs perteklius paliekamas sistemoje.

Sistemą sudaro keturios atskiros dalys: pagrindinė sistema, apimanti Europos Bendrijų institucijų ir agentūrų darbuotojus, ir trys mažesnės sistemos, apimančios Florencijos Europos universiteto darbuotojus, Europos mokyklas ir už EB ribų dirbančius darbuotojus, kaip antai ES delegacijų darbuotojus. Visas sistemos turtas 2006 m. gruodžio 31 d. sudarė 279 mln. EUR (2005 m. 260 mln. EUR).

II DALIS

EUROPOS BENDRIJŲ KONSOLIDUOTOS BIUDŽETO VYKDYMO ATASKAITOS IR AIŠKINAMOSIOS PASTABOS

TURINYS

Puslapis

A. **Konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos:**

1. 2006 m. biudžeto rezultatai	86
2. Konsoliduota biudžeto įplaukų vykdymo suvestinė.....	87
3. Konsoliduota biudžeto įplaukų vykdymo suvestinė pagal institucijas.....	89
4. 2006 m. ir 2005 m. biudžeto įplaukų vykdymo palyginimas	90
5. Įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų išskaidymas ir pokyčiai pagal politikos sritis.....	92
6. Įsipareigojimų asignavimų vykdymas pagal politikos sritis	94
7. Mokėjimų asignavimų vykdymas pagal politikos sritis	96
8. Įsipareigojimų asignavimų vykdymo palyginimas pagal politikos sritis	98
9. Mokėjimų asignavimų vykdymo palyginimas pagal politikos sritis	100
10. Įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų išskaidymas ir pokyčiai pagal finansinę perspektyvą.....	102
11. Įsipareigojimų asignavimų vykdymas pagal finansinę perspektyvą.....	102
12. Mokėjimų asignavimų vykdymas pagal finansinę perspektyvą.....	104
13. 2006 m. ir 2005 m. biudžeto vykdymo palyginimas pagal finansinę perspektyvą	106
14. Įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų vykdymas pagal institucijas.....	108
15. Konsoliduota neįvykdytų įsipareigojimų suvestinė	110
16. Neįvykdytų įsipareigojimų išskaidymas pagal atsiradimo metus.....	111
17. Agentūrų pajamos: biudžeto prognozės, teisės į gautinas sumas ir gautos sumos.....	113
18. Įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai pagal agentūras.....	115
19. Biudžeto rezultatai, įskaitant agentūras	117

B. **Konsoliduotų biudžeto vykdymo ataskaitų aiškinamosios pastabos:**

1. Biudžeto principai, struktūra ir asignavimai	119
2. Finansinių metų konsoliduotų biudžeto vykdymo ataskaitų pastabos	123

A SKIRSNIS:
KONSOLIDUOTOS BIUDŽETO VYKDYMO ATASKAITOS

BIUDŽETO VYKDYMO REZULTATAS

1 LENTELĖ: 2006 M. BIUDŽETO REZULTATAS

	EUR			
	ELPA–EEE	EUROPOS BENDRIJOS	IŠ VISO 2006 M.	IŠ VISO 2005 M.
Finansinių metų įplaukos	129 972 205,00	108 293 038 760,79	108 423 010 965,79	107 090 637 948,19
Mokėjimai pagal einamųjų metų asignavimus	(120 946 425,57)	(105 290 965 383,30)	(105 411 911 808,87)	(103 548 235 840,31)
Mokėjimų asignavimai, perkelti į N+1 metus	0	(1 400 894 862,16)	(1 400 894 862,16)	(1 421 346 086,07)
ELPA asignavimai, perkelti iš N-1 metų	(67 568,00)	0,00	(67 568,00)	(91 242,32)
Atšaukti nepanaudoti mokėjimų asignavimai, perkelti iš N-1 metų	41 680,79	263 290 101,52	263 331 782,31	253 045 630,75
Valiutos keitimo kursų pokyčiai per metus	0	(16 836 905,85)	(16 836 905,85)	40 924 144,37
Biudžeto rezultatas	8 999 892,22	1 847 631 711,00	1 856 631 603,22	2 414 934 554,61

Europos Bendrijų biudžeto perteklius grąžinamas valstybėms narėms per kitus metus, atimant sumas, kurias jos turi mokėti tais metais.

Konsoliduotos biudžeto įplaukų vykdymo ataskaitos

2. KONSOLIDUOTA 2006 M. BIUDŽETO ĮPLAUKŲ VYKDYMO SUVESTINĖ

EUR

Antraštinė dalis	Pajamų asignavimai		Teisės į gautinas sumas			Įplaukos			Pajamos, išreikštos biudžeto %	Neįvykdyta
	pradinė suma	galutinė suma	einamieji metai	perkelta	Iš viso	einamieji metai	perkelta	Iš viso		
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7		
1 NUOSAVI IŠTEKLIAI	110 671 918 355,00	101 010 391 494,00	100 822 543 908,40	1 450 323 197,35	102 272 867 105,75	99 415 432 120,03	1 428 725 893,13	100 844 158 013,16	99,84 %	1 428 709 092,59
3 PERTEKLIUS	0,00	4 018 889 033,00	4 010 040 626,17	0,00	4 010 040 626,17	4 009 857 459,63	0,00	4 009 857 459,63	99,78 %	183 166,54
4 IVAIRŪS BENDRIJOS MOKESČIAI, RINKLIAVOS IR MUITAI	1 034 904 640,00	1 034 904 640,00	870 991 583,72	33 003 781,19	903 995 364,91	828 534 236,44	29 650 521,30	858 184 757,74	82,92 %	45 810 607,17
5 INSTITUCIJOS ADMINISTRACINĖ VEIKLA	78 630 000,00	78 630 000,00	238 495 922,63	17 721 335,59	256 217 258,22	219 429 913,74	13 772 474,47	233 202 388,21	296,58 %	23 014 870,01
6 TREČIŲJŲ ŠALIŲ ĮNAŠAI	15 000 000,00	235 000 000,00	1 248 271 061,11	389 963 034,86	1 638 234 095,97	1 154 122 952,96	282 509 091,61	1 436 632 044,57	611,33 %	201 602 051,40
7 PALŪKANOS UŽ PAVĖLUOTUS MOKĖJIMUS IR BAUDOS	120 000 000,00	911 500 000,00	2 113 575 518,87	4 277 519 472,07	6 391 094 990,94	- 17 572 903,64	933 842 667,85	916 269 764,21	100,52 %	5 474 825 226,73
8 SKOLINIMOSI IR SKOLINIMO VEIKLA	29 028 454,00	59 028 454,00	71 097 007,12	704 598,51	71 801 605,63	71 097 007,12	704 598,51	71 801 605,63	121,64 %	0,00
9 ĮVAIRIOS ĮPLAUKOS	20 126 000,00	30 126 000,00	50 992 541,02	10 637 845,89	61 630 386,91	51 098 684,82	1 806 247,82	52 904 932,64	175,61 %	8 725 454,27
Iš viso	111 969 607 449,00	107 378 469 621,00	109 426 008 169,04	6 179 873 265,46	115 605 881 434,50	105 731 999 471,10	2 691 011 494,69	108 423 010 965,79	100,97 %	7 182 870 468,71

1 antraštinės dalies išskaidymas: nuosavi ištekliai

EUR

Skyrius	Pajamų asignavimai		Teisės į gautinas sumas			Įplaukos			Pajamos, išreikštos biudžeto %	Neįvykdyta
	pradinė suma	galutinė suma	einamieji metai	perkelta	Iš viso	einamieji metai	perkelta	Iš viso		
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7		
10 Žemės ūkio mokesčiai	763 500 000,00	863 400 000,00	1 277 764 620,69	402 358 047,01	1 680 122 667,70	889 442 376,81	402 358 047,01	1 291 800 423,82	149,62 %	388 322 243,88
11 Cukraus mokesčiai	556 200 000,00	150 600 000,00	169 548 421,51	9 565 137,95	179 113 559,46	142 044 559,85	9 565 137,95	151 609 697,80	100,67 %	27 503 861,66
12 Muitai	12 905 400 000,00	13 874 900 000,00	13 556 565 765,79	1 038 400 012,39	14 594 965 778,18	12 568 050 904,17	1 016 802 708,17	13 584 853 612,34	97,91 %	1 010 112 165,84
13 PVM	15 884 321 797,00	17 200 276 121,00	17 220 239 768,36	0,00	17 220 239 768,36	17 219 801 792,98	0,00	17 219 801 792,98	100,11 %	437 975,38
14 BNP	80 562 496 558,00	68 921 215 373,00	68 604 270 932,85	0,00	68 604 270 932,85	68 602 092 852,50	0,00	68 602 092 852,50	99,54 %	2 178 080,35
15 Biudžeto disbalanso korekcija	0,00	0,00	- 5 845 600,80	0,00	- 5 845 600,80	- 6 000 366,28	0,00	- 6 000 366,28	%	154 765,48
Iš viso	110 671 918 355,00	101 010 391 494,00	100 822 543 908,40	1 450 323 197,35	102 272 867 105,75	99 415 432 120,03	1 428 725 893,13	100 844 158 013,16	99,84 %	1 428 709 092,59

3 antraštinės dalies išskaidymas: pertelius

EUR

Skyrius	Pajamų asignavimai		Teisės į gautinas sumas			Įplaukos			Pajamos, išreikštos biudžeto %	Neįvykdyta	
	pradinė suma	galutinė suma	einamieji metai	perkelta	Iš viso	einamieji metai	perkelta	Iš viso			
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7	9=8/2	10=5-8	
30	Praėjusių metų pertelcius	0,00	2 502 809 591,00	2 502 809 591,35	0,00	2 502 809 591,35	2 502 809 591,35	0,00	2 502 809 591,35	100,00 %	0,00
31	PVM pertelcius	0,00	- 14 157 979,00	- 13 451 152,64	0,00	- 13 451 152,64	- 13 560 430,52	0,00	- 13 560 430,52	95,78 %	109 277,88
32	BNP pertelcius	0,00	1 530 237 421,00	1 529 981 320,31	0,00	1 529 981 320,31	1 529 966 190,91	0,00	1 529 966 190,91	99,98 %	15 129,40
34	Koregavimas dėl nedalyvavimo TVR politikoje	0,00	0,00	- 30 883,36	0,00	- 30 883,36	- 30 990,89	0,00	- 30 990,89	0,00 %	107,53
35	Jungtinei Karalystei palanki korekcija	0,00	0,00	- 4 020 590,17	0,00	- 4 020 590,17	- 4 020 590,16	0,00	- 4 020 590,16	0,00 %	- 0,01
36	Tarpinis JK palankios korekcijos apskaičiavimas	0,00	0,00	- 5 247 659,32	0,00	- 5 247 659,32	- 5 306 311,06	0,00	- 5 306 311,06	0,00 %	58 651,74
Iš viso		0,00	4 018 889 033,00	4 010 040 626,17	0,00	4 010 040 626,17	4 009 857 459,63	0,00	4 009 857 459,63	99,78 %	183 166,54

3. KONSOLIDUOTA 2006 M. BIUDŽETO ĮPLAUKŲ VYKDYMO SUVESTINĖ PAGAL INSTITUCIJAS

EUR

Institucija	Pajamų asignavimai		Teisės į gautinas sumas			Įplaukos			Pajamos, išreikštos biudžeto %	Neįvykdyta
	pradinė suma	galutinė suma	einamieji metai	perkelta	Iš viso	einamieji metai	perkelta	Iš viso		
	1	2	3	4	5=3+4	6	7	8=6+7		
Europos Parlamentas	99 025 636,00	99 025 636,00	132 403 974,99	13 484 056,27	145 888 031,26	112 642 547,81	13 484 056,27	126 126 604,08	127,37 %	19 761 427,18
Taryba	49 054 000,00	49 054 000,00	81 405 909,42	8 568 077,80	89 973 987,22	71 902 506,79	4 829 884,89	76 732 391,68	156,42 %	13 241 595,54
Komisija	111 760 172 428,00	107 169 034 600,00	109 130 785 623,83	6 156 411 580,27	115 287 197 204,10	105 467 457 739,28	2 671 643 818,28	108 139 101 557,56	100,91 %	7 148 095 646,54
Teisingumo Teismas	30 357 000,00	30 357 000,00	35 194 659,28	445 907,44	35 640 566,72	34 343 308,29	369 679,14	34 712 987,43	114,35 %	927 579,29
Audito Rūmai	14 636 000,00	14 636 000,00	16 751 203,73	963 643,68	17 714 847,41	16 186 571,14	684 056,11	16 870 627,25	115,27 %	844 220,16
Ekonomikos ir socialinių reikalų komitetas	9 866 628,00	9 866 628,00	12 259 488,39	0,00	12 259 488,39	12 259 488,39	0,00	12 259 488,39	124,25 %	0,00
Regionų komitetas	5 151 157,00	5 151 157,00	16 100 779,45	0,00	16 100 779,45	16 100 779,45	0,00	16 100 779,45	312,57 %	0,00
Ombudsmenas	823 600,00	823 600,00	760 073,06	0,00	760 073,06	760 073,06	0,00	760 073,06	92,29 %	0,00
Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas	521 000,00	521 000,00	346 456,89	0,00	346 456,89	346 456,89	0,00	346 456,89	66,50 %	0,00
Iš viso	111 969 607 449,00	107 378 469 621,00	109 426 008 169,04	6 179 873 265,46	115 605 881 434,50	105 731 999 471,10	2 691 011 494,69	108 423 010 965,79	100,97 %	7 182 870 468,71

2007 11 15

LT

Europos Sąjungos oficialusis leidinys

C 274/89

4. 2006 M. IR 2005 M. BIUDŽETO ĮPLAUKŲ VYKDYMO PALYGINIMAS

EUR

Antraštinė dalis		Pajamų asignavimai		Teisės į gautinas sumas		Įplaukos		Pajamos, išreikštos biudžeto %		Neįvykdyta	
		2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005
1	NUOSAVI IŠTEKLIAI	101 010 391 494,00	98 384 147 898,00	102 272 867 105,75	99 824 283 203,21	100 844 158 013,16	98 373 313 140,90	99,84 %	99,99 %	1 428 709 092,59	1 450 970 062,31
3	PERTEKLIUS	4 018 889 033,00	5 713 984 737,00	4 010 040 626,17	5 700 453 058,94	4 009 857 459,63	5 700 453 008,36	99,78 %	99,76 %	183 166,54	50,58
4	IVAIRŪS BENDRIJOS MOKESČIAI, RINKLIAVOS IR MUITAI	1 034 904 640,00	798 460 359,00	903 995 364,91	805 221 312,83	858 184 757,74	785 650 405,95	82,92 %	98,40 %	45 810 607,17	19 570 906,88
5	INSTITUCIJOS ADMINISTRACINĖ VEIKLA	78 630 000,00	54 035 000,00	256 217 258,22	194 278 564,35	233 202 388,21	177 028 082,95	296,58 %	327,62 %	23 014 870,01	17 250 481,40
6	TREČIŲJŲ ŠALIŲ ĮNAŠAI	235 000 000,00	360 000 000,00	1 638 234 095,97	2 037 971 605,84	1 436 632 044,57	1 641 785 879,12	611,33 %	456,05 %	201 602 051,40	396 185 726,72
7	PALŪKANOS UŽ PAVĖLUOTUS MOKĖJIMUS IR BAUDOS	911 500 000,00	318 000 000,00	6 391 094 990,94	4 633 894 891,89	916 269 764,21	356 379 646,77	100,52 %	112,07 %	5 474 825 226,73	4 277 515 245,12
8	SKOLINIMOSI IR SKOLINIMO VEIKLA	59 028 454,00	25 359 946,00	71 801 605,63	42 461 277,11	71 801 605,63	41 756 678,60	121,64 %	164,66 %	0,00	704 598,51
9	ĮVAIRIOS ĮPLAUKOS	30 126 000,00	30 061 000,00	61 630 386,91	26 757 428,49	52 904 932,64	14 271 105,54	175,61 %	47,47 %	8 725 454,27	12 486 322,95
Iš viso		107 378 469 621,00	105 684 048 940,00	115 605 881 434,50	113 265 321 342,66	108 423 010 965,79	107 090 637 948,19	100,97 %	101,33 %	7 182 870 468,71	6 174 683 394,47

1 antraštinės dalies išskaidymas: nuosavi ištekliai

EUR

Skyrius		Pajamų asignavimai		Teisės į gautinas sumas		Įplaukos		Pajamos, išreikštos biudžeto %		Neįvykdyta	
		2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005
10	ŽEMĖS ŪKIO MOKESČIAI	863 400 000,00	1 119 400 000,00	1 680 122 667,70	1 753 139 003,74	1 291 800 423,82	1 350 779 664,23	149,62 %	120,67 %	388 322 243,88	402 359 339,51
11	CUKRAUS MOKESČIAI	150 600 000,00	793 800 000,00	179 113 559,46	704 682 245,84	151 609 697,80	695 117 153,40	100,67 %	87,57 %	27 503 861,66	9 565 092,44
12	MUITAI	13 874 900 000,00	12 030 800 000,00	14 594 965 778,18	13 055 678 105,24	13 584 853 612,34	12 017 241 801,46	97,91 %	99,89 %	1 010 112 165,84	1 038 436 303,78
13	PVM	17 200 276 121,00	15 556 051 275,00	17 220 239 768,36	15 618 999 596,99	17 219 801 792,98	15 618 908 472,73	100,11 %	100,40 %	437 975,38	91 124,26
14	BNP	68 921 215 373,00	68 884 096 623,00	68 604 270 932,85	68 812 063 944,74	68 602 092 852,50	68 811 599 689,02	99,54 %	99,89 %	2 178 080,35	464 255,72
15	BIUDŽETO DISBALANSO KOREKCIJA	0,00	0,00	- 5 845 600,80	- 120 279 693,34	- 6 000 366,28	- 120 333 639,94	0,00 %	0,00 %	154 765,48	53 946,60
Iš viso		101 010 391 494,00	98 384 147 898,00	102 272 867 105,75	99 824 283 203,21	100 844 158 013,16	98 373 313 140,90	99,84 %	99,99 %	1 428 709 092,59	1 450 970 062,31

3 antraštinės dalies išskaidymas: perteklius

EUR

Skyrius	Pajamų asignavimai		Teisės į gautinas sumas		Įplaukos		Pajamos, išreikštos biudžeto %		Neįvykdyta	
	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005	2006	2005
30 PRAEJUSIŲ METŲ PERTEKLIUS	2 502 809 591,00	3 262 668 965,00	2 502 809 591,35	3 262 668 965,49	2 502 809 591,35	3 262 668 965,49	100,00 %	100,00 %	0,00	0,00
31 PVM PERTEKLIUS	- 14 157 979,00	400 012 558,00	- 13 451 152,64	399 121 900,87	- 13 560 430,52	399 121 900,81	95,78 %	99,78 %	109 277,88	0,06
32 BNP PERTEKLIUS	1 530 237 421,00	2 051 303 214,00	1 529 981 320,31	2 048 986 753,84	1 529 966 190,91	2 048 986 753,57	99,98 %	99,89 %	15 129,40	0,27
34 KOREGAVIMAS DĖL NEDALYVAVIMO TVR POLITIKOJE	0,00	0,00	- 30 883,36	6 063,63	- 30 990,89	6 013,33	0,00 %	0,00 %	107,53	50,30
35 JUNGTINEI KARALYSTEI PALANKI KOREKCIJA	0,00	0,00	- 4 020 590,17	- 10 330 624,89	- 4 020 590,16	- 10 330 624,84	0,00 %	0,00 %	- 0,01	- 0,05
36 TARPINIS JK PALANKIOS KOREKCIJOS APSKAIČIAVIMAS	0,00	0,00	- 5 247 659,32	0,00	- 5 306 311,06	0,00	0,00 %	0,00 %	58 651,74	0,00
Iš viso	4 018 889 033,00	5 713 984 737,00	4 010 040 626,17	5 700 453 058,94	4 009 857 459,63	5 700 453 008,36	99,78 %	99,76 %	183 166,54	50,58

Konsoliduotos biudžeto

5. Išpareigojimų ir mokėjimų asignavimų išskaidymas

Politikos sritis	Išpareigojimų asignavimai						
	Priimti asignavimai	Pakeitimai (perkelimai ir taisomasis biudžetas)	Iš 2005 m. perkelti arba dar kartą suteikti asignavimai	Paskirtosios įplaukos	Iš viso papildomai	Iš viso patvirtinta	
	1	2	3	4	5=3+4	6=1+2+5	
01	EKONOMIKA IR FINANSAI	468 476 353,00	13 044 223,00	0,00	7 687 489,89	7 687 489,89	489 208 065,89
02	ĮMONĖS	399 828 648,00	7 670 470,00	14 875 951,00	44 996 845,18	59 872 796,18	467 371 914,18
03	KONKURENCIJA	98 657 766,00	- 179 342,00	0,00	4 542 034,98	4 542 034,98	103 020 458,98
04	UŽIMTUMAS IR SOCIALINIAI REIKALAI	11 934 359 782,00	- 21 069 592,14	47 839,60	16 606 825,70	16 654 665,30	11 929 944 855,16
05	ŽEMĖS ŪKIS IR KAIMO PLĖTRA	55 455 078 891,00	- 901 611 514,00	55 647 168,00	55 718 926,54	111 366 094,54	54 664 833 471,54
06	ENERGETIKA IR TRANSPORTAS	1 462 854 844,00	- 6 484 784,76	1 015 203,07	81 779 378,34	82 794 581,41	1 539 164 640,65
07	APLINKA	346 198 192,00	3 906 115,00	148 000,00	17 211 270,35	17 359 270,35	367 463 577,35
08	MOKSLINIAI TYRIMAI	3 525 524 298,00	3 204 637,76	0,00	503 195 251,48	503 195 251,48	4 031 924 187,24
09	INFORMACINĖ VISUOMENĖ IR ŽINIASKLAIDA	1 425 305 907,00	70 157,00	0,00	176 198 176,87	176 198 176,87	1 601 574 240,87
10	TIESIOGINIAI MOKSLINIAI TYRIMAI	330 209 495,00	- 6 020,00	4 425 000,00	310 293 946,28	314 718 946,28	644 922 421,28
11	ŽUVININKYSTĖ	1 073 914 748,00	7 846 575,00	687 500,00	6 530 152,31	7 217 652,31	1 088 978 975,31
12	VIDAUS RINKA	75 206 248,00	- 981 183,00	1 711 525,41	3 443 521,64	5 155 047,05	79 380 112,05
13	REGIONINĖ POLITIKA	28 629 207 201,00	159 243 548,14	124 513 430,00	17 718 719,87	142 232 149,87	28 930 682 899,01
14	MOKESČIAI IR MUITŲ SAJUNGA	130 398 219,00	- 738,00	0,00	5 660 331,33	5 660 331,33	136 057 812,33
15	ŠVIETIMAS IR KULTŪRA	1 007 494 882,00	202 717,00	1 813 605,10	215 514 076,87	217 327 681,97	1 225 025 280,97
16	SPAUDA IR KOMUNIKACIJA	205 327 888,00	3 409 324,00	0,00	6 087 365,74	6 087 365,74	214 824 577,74
17	SVEIKATOS IR VARTOTOJŲ APSAUGA	558 930 694,00	1 114 153,00	3 623 999,55	24 277 858,95	27 901 858,50	587 946 705,50
18	LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖ	604 690 896,00	3 647 231,00	0,00	16 704 715,21	16 704 715,21	625 042 842,21
19	IŠORĖS SANTYKIAI	3 476 284 050,00	50 782 805,00	600 000,00	124 672 797,54	125 272 797,54	3 652 339 652,54
20	PREKYBA	82 796 875,00	- 209 693,00	250 000,00	2 754 066,49	3 004 066,49	85 591 248,49
21	VYSTYMASIS IR SANTYKIAI SU AFRIKOS, KARIBŲ JŪROS IR RAMIOJO VANDENYNŲ (AKR) VALSTYBĖMIS	1 300 607 197,00	- 20 762 944,00	2 000 000,00	107 475 578,09	109 475 578,09	1 389 319 831,09
22	PLĖTRA	2 205 171 524,00	119 886 085,00	0,00	85 501 833,66	85 501 833,66	2 410 559 442,66
23	HUMANITARINĖ PAGALBA	515 103 476,00	140 101 189,00	0,00	8 162 101,49	8 162 101,49	663 366 766,49
24	KOVA SU SUKČIAVIMU	65 745 124,00	- 2 708,00	0,00	151 489,82	151 489,82	65 893 905,82
25	KOMISIJOS POLITIKOS KOORDINAVIMAS IR TEISINĖS KONSULTACIJOS	214 995 745,00	1 415 454,00	0,00	9 198 337,24	9 198 337,24	225 609 536,24
26	KOMISIJOS ADMINISTRAVIMAS	660 329 166,00	1 103 606,00	0,00	52 060 275,40	52 060 275,40	713 493 047,40
27	BIUDŽETAS	1 159 929 327,00	- 8 864 801,00	0,00	2 580 846,77	2 580 846,77	1 153 645 372,77
28	AUDITAS	11 547 110,00	- 124 231,00	0,00	329 103,27	329 103,27	11 751 982,27
29	STATISTIKA	132 987 886,00	- 543 102,00	0,00	7 168 446,03	7 168 446,03	139 613 230,03
30	PENSIJOS	945 245 000,00	2 499 990,00	0,00	6,94	6,94	947 744 996,94
31	REZERVAI	229 000 000,00	- 180 000 000,00	0,00	0,00	0,00	49 000 000,00
90	KITOS INSTITUCIJOS	2 459 501 892,00	554 545,00	200 000,00	98 837 841,12	99 037 841,12	2 559 094 278,12
Iš viso		121 190 909 324,00	621 137 828,00	211 559 221,73	2 013 059 611,39	2 224 618 833,12	122 794 390 329,12

išlaidų vykdymo ataskaitos

ir pokyčiai pagal politikos sritis

Politikos sritis	Mokėjimų asignavimai						
	Priimti asignavimai	Pakeitimai (perkelimai ir taisomasis biudžetas)	Perkelta į kitą laikotarpį	Paskirtosios įplaukos	Iš viso papildomai	Iš viso patvirtinta	
	7	8	9	10	11=9+10	12=7+8+11	
01	EKONOMIKA IR FINANSAI	472 046 353,00	- 30 032 803,00	5 600 164,22	7 621 116,28	13 221 280,50	455 234 830,50
02	ĮMONĖS	432 613 648,00	- 22 929 530,00	15 510 475,59	52 839 748,36	68 350 223,95	478 034 341,95
03	KONKURENCIJA	98 657 766,00	- 179 342,00	7 330 349,34	4 541 708,41	11 872 057,75	110 350 481,75
04	UŽIMTUMAS IR SOCIALINIAI REIKALAI	10 084 836 283,00	- 502 319 720,00	15 696 381,65	15 480 020,52	31 176 402,17	9 613 692 965,17
05	ŽEMĖS ŪKIS IR KAIMO PLĖTRA	54 778 247 265,00	- 898 869 625,00	67 871 546,84	55 582 167,31	123 453 714,15	54 002 831 354,15
06	ENERGETIKA IR TRANSPORTAS	1 294 063 844,00	68 160 712,00	16 851 106,22	102 636 632,23	119 487 738,45	1 481 712 294,45
07	APLINKA	311 565 592,00	- 3 433 885,00	16 909 264,60	19 624 293,28	36 533 557,88	344 665 264,88
08	MOKSLINIAI TYRIMAI	3 258 914 298,00	- 78 302 859,00	34 967 804,35	782 756 340,98	817 724 145,33	3 998 335 584,33
09	INFORMACINĖ VISUOMENĖ IR ŽINIASKLAIDA	1 417 445 907,00	- 62 474 843,00	17 297 162,14	287 739 489,82	305 036 651,96	1 660 007 715,96
10	TIESIOGINIAI MOKSLINIAI TYRIMAI	347 880 589,00	- 9 706 020,00	38 090 653,66	249 227 746,20	287 318 399,86	625 492 968,86
11	ŽUVININKYSTĖ	986 454 359,00	- 21 384 609,00	4 461 945,90	7 873 925,12	12 335 871,02	977 405 621,02
12	VIDAUS RINKA	78 856 248,00	- 6 381 183,00	7 908 009,04	3 407 059,64	11 315 068,68	83 790 133,68
13	REGIONINĖ POLITIKA	22 788 783 362,00	- 2 923 645 029,00	109 655 860,39	17 779 495,81	127 435 356,20	19 992 573 689,20
14	MOKESČIAI IR MUITŲ SAJUNGA	122 383 139,00	- 8 300 738,00	6 459 757,80	5 549 328,72	12 009 086,52	126 091 487,52
15	ŠVIETIMAS IR KULTŪRA	952 358 282,00	49 902 717,00	21 519 604,37	243 432 091,92	264 951 696,29	1 267 212 695,29
16	SPAUDA IR KOMUNIKACIJA	197 757 888,00	14 909 324,00	17 770 212,64	5 962 430,07	23 732 642,71	236 399 854,71
17	SVEIKATOS IR VARTOTOJŲ APSAUGA	558 741 808,00	- 14 585 847,00	252 646 931,78	25 657 308,56	278 304 240,34	822 460 201,34
18	LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖ	588 653 896,00	- 10 887 769,00	55 934 522,64	16 460 988,17	72 395 510,81	650 161 637,81
19	IŠORĖS SANTYKIAI	3 304 271 000,00	50 007 805,00	61 225 726,08	114 834 610,41	176 060 336,49	3 530 339 141,49
20	PREKYBA	82 996 875,00	- 104 693,00	6 109 010,67	2 754 066,49	8 863 077,16	91 755 259,16
21	VYSTYMASIS IR SANTYKIAI SU AFRIKOS, KARIBŲ JŪROS IR RAMIOJO VANDENYNŲ (AKR) VALSTYBĖMIS	1 260 716 197,00	- 84 523 218,00	38 000 132,95	96 495 263,79	134 495 396,74	1 310 688 375,74
22	PLĖTRA	2 160 321 524,00	- 109 146 615,00	23 901 598,29	91 032 187,94	114 933 786,23	2 166 108 695,23
23	HUMANITARINĖ PAGALBA	516 503 476,00	100 951 189,00	4 720 762,94	12 798 494,49	17 519 257,43	634 973 922,43
24	KOVA SU SUKČIAVIMU	64 303 924,00	997 292,00	7 036 177,45	151 489,82	7 187 667,27	72 488 883,27
25	KOMISIJOS POLITIKOS KOORDINAVIMAS IR TEISINĖS KONSULTACIJOS	214 995 745,00	1 415 454,00	15 754 773,55	8 486 817,78	24 241 591,33	240 652 790,33
26	KOMISIJOS ADMINISTRAVIMAS	660 329 166,00	- 3 396 394,00	80 277 654,25	51 899 373,03	132 177 027,28	789 109 799,28
27	BIUDŽETAS	1 159 929 327,00	- 8 864 801,00	8 992 978,19	2 580 846,77	11 573 824,96	1 162 638 350,96
28	AUDITAS	11 547 110,00	- 124 231,00	771 831,87	329 103,26	1 100 935,13	12 523 814,13
29	STATISTIKA	129 685 686,00	- 8 943 102,00	7 499 217,83	4 965 847,08	12 465 064,91	133 207 648,91
30	PENSIJOS	945 245 000,00	2 499 990,00	0,00	6,94	6,94	947 744 996,94
31	REZERVAI	229 000 000,00	- 72 000 000,00	0,00	0,00	0,00	157 000 000,00
90	KITOS INSTITUCIJOS	2 459 501 892,00	554 545,00	458 533 290,56	124 457 549,48	582 990 840,04	3 043 047 277,04
Iš viso		111 969 607 449,00	4 591 137 828,00	1 425 304 907,80	2 414 957 548,68	3 840 262 456,48	111 218 732 077,48

EUR

6. Įsipareigojimų asignavimų vykdymas

Politikos sritis	Patvirtinti įsipareigojimų asignavimai	Įsipareigojimai					
		iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį arba dar kartą suteiktų asignavimų	paskirtosios įplaukos	iš viso	%	
							1
01	EKONOMIKA IR FINANSAI	489 208 065,89	378 825 310,24	0,00	6 201 766,12	385 027 076,36	78,70 %
02	ĮMONĖS	467 371 914,18	393 156 824,20	7 286 733,54	31 109 168,05	431 552 725,79	92,34 %
03	KONKURENCIJA	103 020 458,98	97 973 085,25	0,00	2 061 543,15	100 034 628,40	97,10 %
04	UŽIMTUMAS IR SOCIALINIAI REIKALAI	11 929 944 855,16	11 904 081 832,99	47 839,60	6 296 428,32	11 910 426 100,91	99,84 %
05	ŽEMĖS ŪKIS IR KAIMO PLĖTRA	54 664 833 471,54	54 216 432 824,28	55 646 957,00	4 516 387,66	54 276 596 168,94	99,29 %
06	ENERGETIKA IR TRANSPORTAS	1 539 164 640,65	1 427 249 704,06	1 015 203,07	38 752 813,21	1 467 017 720,34	95,31 %
07	APLINKA	367 463 577,35	340 075 025,80	148 000,00	9 013 830,45	349 236 856,25	95,04 %
08	MOKSLINIAI TYRIMAI	4 031 924 187,24	3 518 140 507,17	0,00	414 341 341,44	3 932 481 848,61	97,53 %
09	INFORMACINĖ VISUOMENĖ IR ŽINIASKLAIDA	1 601 574 240,87	1 417 994 821,13	0,00	110 390 784,86	1 528 385 605,99	95,43 %
10	TIESIOGINIAI MOKSLINIAI TYRIMAI	644 922 421,28	330 177 033,33	3 565 001,00	78 727 284,33	412 469 318,66	63,96 %
11	ŽUVININKYSTĖ	1 088 978 975,31	1 052 088 091,72	637 500,00	2 944 037,68	1 055 669 629,40	96,94 %
12	VIDAUS RINKA	79 380 112,05	71 819 863,37	1 426 979,63	1 644 938,11	74 891 781,11	94,35 %
13	REGIONINĖ POLITIKA	28 930 682 899,01	28 763 572 699,31	124 513 430,00	16 029 786,42	28 904 115 915,73	99,91 %
14	MOKESČIAI IR MUITŲ SAJUNGA	136 057 812,33	118 869 915,17	0,00	2 859 555,46	121 729 470,63	89,47 %
15	ŠVIETIMAS IR KULTŪRA	1 225 025 280,97	1 000 228 765,96	1 684 527,98	144 862 079,35	1 146 775 373,29	93,61 %
16	SPAUDA IR KOMUNIKACIJA	214 824 577,74	202 228 896,38	0,00	3 647 282,75	205 876 179,13	95,83 %
17	SVEIKATOS IR VARTOTOJŲ APSAUGA	587 946 705,50	523 902 906,97	3 550 852,00	7 135 886,01	534 589 644,98	90,92 %
18	LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖ	625 042 842,21	585 521 985,04	0,00	4 982 433,16	590 504 418,20	94,47 %
19	IŠORĖS SANTYKIAI	3 652 339 652,54	3 522 696 153,64	600 000,00	92 546 893,34	3 615 843 046,98	99,00 %
20	PREKYBA	85 591 248,49	81 666 300,24	204 850,00	1 201 426,55	83 072 576,79	97,06 %
21	VYSTYMASIS IR SANTYKIAI SU AFRIKOS, KARIBŲ JŪROS IR RAMIOJO VANDENYNO (AKR) VALSTYBĖMIS	1 389 319 831,09	1 273 644 275,35	2 000 000,00	16 404 808,46	1 292 049 083,81	93,00 %
22	PLĖTRA	2 410 559 442,66	2 308 676 644,20	0,00	45 377 030,78	2 354 053 674,98	97,66 %
23	HUMANITARINĖ PAGALBA	663 366 766,49	654 873 669,48	0,00	7 547 708,11	662 421 377,59	99,86 %
24	KOVA SU SUKČIAVIMU	65 893 905,82	61 560 969,65	0,00	75 245,32	61 636 214,97	93,54 %
25	KOMISIJOS POLITIKOS KOORDINAVIMAS IR TEISINĖS KONSULTACIJOS	225 609 536,24	214 834 828,30	0,00	3 673 544,26	218 508 372,56	96,85 %
26	KOMISIJOS ADMINISTRAVIMAS	713 493 047,40	633 518 446,84	0,00	28 894 353,35	662 412 800,19	92,84 %
27	BIUDŽETAS	1 153 645 372,77	1 145 960 397,45	0,00	974 902,33	1 146 935 299,78	99,42 %
28	AUDITAS	11 751 982,27	11 225 836,69	0,00	120 710,73	11 346 547,42	96,55 %
29	STATISTIKA	139 613 230,03	122 189 642,14	0,00	4 348 995,20	126 538 637,34	90,64 %
30	PENSIJOS	947 744 996,94	947 094 264,30	0,00	0,00	947 094 264,30	99,93 %
31	REZERVAI	49 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
90	KITOS INSTITUCIJOS	2 559 094 278,12	2 381 192 015,53	200 000,00	69 454 275,18	2 450 846 290,71	95,77 %
Iš viso		122 794 390 329,12	119 701 473 536,18	202 527 873,82	1 156 137 240,14	121 060 138 650,14	98,59 %

pagal politikos sritis

Į 2007 m. perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai				
paskirtosios įplaukos	perkėlimai į kitą laikotarpį pagal sprendimą	Iš viso	%	iš metų biudžeto asignavimų	iš 2005 m. perkelti arba dar kartą suteikti asignavimai	paskirtosios įplaukos (ELPA)	Iš viso	%
7	8	9=7+8	10=9/1	11	12	13	14=11+12+13	15=14/1
1 485 723,77	0,00	1 485 723,77	0,30 %	102 695 265,76	0,00	0,00	102 695 265,76	20,99 %
13 696 737,13	445 210,00	14 141 947,13	3,03 %	13 897 083,80	7 589 217,46	190 940,00	21 677 241,26	4,64 %
2 475 495,05	0,00	2 475 495,05	2,40 %	505 338,75	0,00	4 996,78	510 335,53	0,50 %
10 241 974,33	0,00	10 241 974,33	0,09 %	9 208 356,87	0,00	68 423,05	9 276 779,92	0,08 %
51 202 538,88	399 756,00	51 602 294,88	0,09 %	336 634 796,72	211,00	0,00	336 635 007,72	0,62 %
42 926 642,91	8 503 223,00	51 429 865,91	3,34 %	20 617 132,18	0,00	99 922,22	20 717 054,40	1,35 %
8 071 738,56	0,00	8 071 738,56	2,20 %	10 029 281,20	0,00	125 701,34	10 154 982,54	2,76 %
88 663 397,18	0,00	88 663 397,18	2,20 %	10 588 428,59	0,00	190 512,86	10 778 941,45	0,27 %
65 722 938,24	278 591,00	66 001 529,24	4,12 %	7 102 651,87	0,00	84 453,77	7 187 105,64	0,45 %
231 566 353,19	0,00	231 566 353,19	35,91 %	26 441,67	859 999,00	308,76	886 749,43	0,14 %
3 579 636,94	0,00	3 579 636,94	0,33 %	29 673 231,28	50 000,00	6 477,69	29 729 708,97	2,73 %
1 766 831,39	0,00	1 766 831,39	2,23 %	2 405 201,63	284 545,78	31 752,14	2 721 499,55	3,43 %
1 688 933,45	0,00	1 688 933,45	0,01 %	24 878 049,83	0,00	0,00	24 878 049,83	0,09 %
2 800 775,87	0,00	2 800 775,87	2,06 %	11 527 565,83	0,00	0,00	11 527 565,83	8,47 %
70 546 716,16	0,00	70 546 716,16	5,76 %	7 468 833,04	129 077,12	105 281,36	7 703 191,52	0,63 %
2 440 082,99	0,00	2 440 082,99	1,14 %	6 508 315,62	0,00	0,00	6 508 315,62	3,03 %
17 125 289,36	0,00	17 125 289,36	2,91 %	36 141 940,03	73 147,55	16 683,58	36 231 771,16	6,16 %
11 715 246,95	294 000,00	12 009 246,95	1,92 %	22 522 141,96	0,00	7 035,10	22 529 177,06	3,60 %
32 125 904,20	0,00	32 125 904,20	0,88 %	4 370 701,36	0,00	0,00	4 370 701,36	0,12 %
1 552 639,94	0,00	1 552 639,94	1,81 %	920 881,76	45 150,00	0,00	966 031,76	1,13 %
91 070 769,63	0,00	91 070 769,63	6,56 %	6 199 977,65	0,00	0,00	6 199 977,65	0,45 %
40 124 802,88	0,00	40 124 802,88	1,66 %	16 380 964,80	0,00	0,00	16 380 964,80	0,68 %
614 393,38	0,00	614 393,38	0,09 %	330 995,52	0,00	0,00	330 995,52	0,05 %
76 244,50	0,00	76 244,50	0,12 %	4 181 446,35	0,00	0,00	4 181 446,35	6,35 %
5 524 792,98	0,00	5 524 792,98	2,45 %	1 576 370,70	0,00	0,00	1 576 370,70	0,70 %
23 165 922,05	807 200,00	23 973 122,05	3,36 %	27 107 125,16	0,00	0,00	27 107 125,16	3,80 %
1 605 944,44	0,00	1 605 944,44	0,14 %	5 104 128,55	0,00	0,00	5 104 128,55	0,44 %
208 392,54	0,00	208 392,54	1,77 %	197 042,31	0,00	0,00	197 042,31	1,68 %
2 674 013,27	0,00	2 674 013,27	1,92 %	10 255 141,86	0,00	145 437,56	10 400 579,42	7,45 %
6,94	0,00	6,94	0,00 %	650 725,70	0,00	0,00	650 725,70	0,07 %
0,00	0,00	0,00	0,00 %	49 000 000,00	0,00	0,00	49 000 000,00	100,00 %
29 383 565,94	0,00	29 383 565,94	1,15 %	78 864 421,47	0,00	0,00	78 864 421,47	3,08 %
855 844 445,04	10 727 980,00	866 572 425,04	0,71 %	857 569 979,82	9 031 347,91	1 077 926,21	867 679 253,94	0,71 %

7. Mokėjimų asignavimų vykdymas

Politikos sritis	Patvirtinti mokėjimų asignavimai	Mokėjimai					
		iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį	paskirtosios įplaukos	Iš viso	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	6=5/1
01	EKONOMIKA IR FINANSAI	455 234 830,50	331 439 970,03	4 726 085,53	6 162 230,04	342 328 285,60	75,20 %
02	ŪKINĖS	478 034 341,95	303 018 900,05	11 959 670,99	15 311 488,76	330 290 059,80	69,09 %
03	KONKURENCIJA	110 350 481,75	88 983 491,60	6 689 150,06	1 769 791,15	97 442 432,81	88,30 %
04	UŽIMTUMAS IR SOCIALINIAI REIKALAI	9 613 692 965,17	9 546 762 642,28	12 050 242,18	4 994 347,42	9 563 807 231,88	99,48 %
05	ŽEMĖS ŪKIS IR KAIMO PLĖTRA	54 002 831 354,15	53 509 212 233,87	64 333 710,88	8 303 592,79	53 581 849 537,54	99,22 %
06	ENERGETIKA IR TRANSPORTAS	1 481 712 294,45	1 268 887 764,99	13 264 998,02	18 977 353,53	1 301 130 116,54	87,81 %
07	APLINKA	344 665 264,88	267 469 426,31	15 049 074,92	10 718 178,48	293 236 679,71	85,08 %
08	MOKSLINIAI TYRIMAI	3 998 335 584,33	3 104 650 287,95	24 164 348,81	243 998 692,71	3 372 813 329,47	84,36 %
09	INFORMACINĖ VISUOMENĖ IR ŽINIASKLAIDA	1 660 007 715,96	1 315 595 092,94	13 093 816,75	97 836 784,43	1 426 525 694,12	85,93 %
10	TIESIOGINIAI MOKSLINIAI TYRIMAI	625 492 968,86	298 411 006,78	34 052 788,03	60 206 831,65	392 670 626,46	62,78 %
11	ŽUVININKYSTĖ	977 405 621,02	782 444 639,04	3 747 657,10	2 570 116,69	788 762 412,83	80,70 %
12	VIDAUS RINKA	83 790 133,68	63 796 731,22	6 522 186,89	1 396 542,15	71 715 460,26	85,59 %
13	REGIONINĖ POLITIKA	19 992 573 689,20	19 715 504 287,31	104 258 117,59	15 871 886,73	19 835 634 291,63	99,22 %
14	MOKESČIAI IR MUITŲ SAJUNGA	126 091 487,52	97 400 856,66	6 204 269,24	2 538 971,10	106 144 097,00	84,18 %
15	ŠVIETIMAS IR KULTŪRA	1 267 212 695,29	954 930 905,40	15 125 884,49	138 152 174,50	1 108 208 964,39	87,45 %
16	SPAUDA IR KOMUNIKACIJA	236 399 854,71	171 191 042,93	14 875 137,69	2 594 419,75	188 660 600,37	79,81 %
17	SVEIKATOS IR VARTOTOJŲ APSAUGA	822 460 201,34	227 655 089,63	189 562 370,04	7 155 399,96	424 372 859,63	51,60 %
18	LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖ	650 161 637,81	540 470 399,57	15 488 537,87	4 849 043,68	560 807 981,12	86,26 %
19	IŠORĖS SANTYKIAI	3 530 339 141,49	3 194 154 450,52	46 638 036,86	77 235 394,58	3 318 027 881,96	93,99 %
20	PREKYBA	91 755 259,16	73 166 678,92	5 607 768,15	1 049 372,23	79 823 819,30	87,00 %
21	VYSTYMASIS IR SANTYKIAI SU AFRIKOS, KARIBŲ JŪROS IR RAMIOJO VANDENYNO (AKR) VALSTYBĖMIS	1 310 688 375,74	945 867 463,97	22 913 323,19	7 979 027,94	976 759 815,10	74,52 %
22	PLĖTRA	2 166 108 695,23	2 016 171 987,48	14 286 970,45	82 625 591,56	2 113 084 549,49	97,55 %
23	HUMANITARINĖ PAGALBA	634 973 922,43	608 912 195,88	4 161 439,69	11 980 378,76	625 054 014,33	98,44 %
24	KOVA SU SUKČIAVIMU	72 488 883,27	51 670 750,51	5 897 963,11	29 805,18	57 598 518,80	79,46 %
25	KOMISIJOS POLITIKOS KOORDINAVIMAS IR TEISINĖS KONSULTACIJOS	240 652 790,33	191 721 315,54	14 304 292,86	3 668 311,68	209 693 920,08	87,14 %
26	KOMISIJOS ADMINISTRAVIMAS	789 109 799,28	566 507 136,08	57 871 453,66	21 747 558,42	646 126 148,16	81,88 %
27	BIUDŽETAS	1 162 638 350,96	1 135 770 934,74	8 240 134,55	865 380,05	1 144 876 449,34	98,47 %
28	AUDITAS	12 523 814,13	10 169 811,63	651 373,82	106 338,38	10 927 523,83	87,25 %
29	STATISTIKA	133 207 648,91	102 028 676,93	6 198 634,61	3 048 445,66	111 275 757,20	83,54 %
30	PENSIJOS	947 744 996,94	947 002 984,24	0,00	0,00	947 002 984,24	99,92 %
31	REZERVAI	157 000 000,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
90	KITOS INSTITUCIJOS	3 043 047 277,04	2 059 504 544,28	421 649 284,95	67 694 659,63	2 548 848 488,86	83,76 %
Iš viso		111 218 732 077,48	104 490 473 699,28	1 163 588 722,98	921 438 109,59	106 575 500 531,85	95,83 %

pagal politikos sritis

2007 m. perkelti asignavimai					Nebegaliojantys asignavimai				
automatiniai perkėlimai į kitą laikotarpį	perkėlimai į kitą laikotarpį pagal sprendimą	paskirtosios įplaukos	Iš viso	%	iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį	paskirtosios įplaukos (ELPA)	Iš viso	%
7	8	9	10=7+8+9	11=10/1	12	13	14	15=12+13+14	16=15/1
6 033 250,01	0,00	1 458 886,24	7 492 136,25	1,65 %	104 540 329,96	874 078,69	0,00	105 414 408,65	23,16 %
21 764 224,45	0,00	36 343 871,92	58 108 096,37	12,16 %	84 900 993,50	3 550 804,60	1 184 387,68	89 636 185,78	18,75 %
8 624 319,64	0,00	2 759 395,84	11 383 715,48	10,32 %	870 612,76	641 199,28	12 521,42	1 524 333,46	1,38 %
17 953 955,44	0,00	10 357 652,89	28 311 608,33	0,29 %	17 799 965,28	3 646 139,47	128 020,21	21 574 124,96	0,22 %
27 456 990,98	3 533 784,00	47 278 574,52	78 269 349,50	0,14 %	339 174 631,15	3 537 835,96	0,00	342 712 467,11	0,63 %
19 710 288,56	0,00	82 444 934,37	102 155 222,93	6,89 %	73 626 502,45	3 586 108,20	1 214 344,33	78 426 954,98	5,29 %
16 960 425,25	6 960 000,00	8 849 985,56	32 770 410,81	9,51 %	16 741 855,44	1 860 189,68	56 129,24	18 658 174,36	5,41 %
46 495 236,78	0,00	538 200 908,60	584 696 145,38	14,62 %	29 465 914,27	10 803 455,54	556 739,67	40 826 109,48	1,02 %
18 140 365,13	0,00	189 625 967,34	207 766 332,47	12,52 %	21 235 605,93	4 203 345,39	276 738,05	25 715 689,37	1,55 %
34 202 041,57	0,00	188 981 663,02	223 183 704,59	35,68 %	5 561 520,65	4 037 865,63	39 251,53	9 638 637,81	1,54 %
5 042 089,16	34 693 952,28	5 249 776,55	44 985 817,99	4,60 %	142 889 069,52	714 288,80	54 031,88	143 657 390,20	14,70 %
6 336 313,56	0,00	1 980 084,91	8 316 398,47	9,93 %	2 342 020,22	1 385 822,15	30 432,58	3 758 274,95	4,49 %
14 769 673,59	0,00	1 907 609,08	16 677 282,67	0,08 %	134 864 372,10	5 397 742,80	0,00	140 262 114,90	0,70 %
6 434 136,56	0,00	3 010 357,62	9 444 494,18	7,49 %	10 247 407,78	255 488,56	0,00	10 502 896,34	8,33 %
14 822 958,65	0,00	104 809 595,38	119 632 554,03	9,44 %	32 507 134,95	6 393 719,88	470 322,04	39 371 176,87	3,11 %
16 564 296,18	10 545 000,00	3 368 010,32	30 477 306,50	12,89 %	14 366 872,89	2 895 074,95	0,00	17 261 947,84	7,30 %
268 657 934,80	0,00	18 473 422,73	287 131 357,53	34,91 %	47 842 936,57	63 084 561,74	28 485,87	110 955 984,18	13,49 %
7 196 416,11	0,00	11 547 699,64	18 744 115,75	2,88 %	30 099 311,32	40 445 984,77	64 244,85	70 609 540,94	10,86 %
51 882 198,22	7 004 728,00	37 599 215,83	96 486 142,05	2,73 %	101 237 428,26	14 587 689,22	0,00	115 825 117,48	3,28 %
6 300 632,29	0,00	1 704 694,26	8 005 326,55	8,72 %	3 424 870,79	501 242,52	0,00	3 926 113,31	4,28 %
34 931 000,47	1 512 170,00	88 516 235,85	124 959 406,32	9,53 %	193 882 344,56	15 086 809,76	0,00	208 969 154,32	15,94 %
15 478 947,63	0,00	8 406 596,38	23 885 544,01	1,10 %	19 523 973,89	9 614 627,84	0,00	29 138 601,73	1,35 %
4 772 753,85	0,00	818 115,73	5 590 869,58	0,88 %	3 769 715,27	559 323,25	0,00	4 329 038,52	0,68 %
6 152 399,77	0,00	121 684,64	6 274 084,41	8,66 %	7 478 065,72	1 138 214,34	0,00	8 616 280,06	11,89 %
19 640 941,50	2 096 023,84	4 818 506,10	26 555 471,44	11,03 %	2 952 918,12	1 450 480,69	0,00	4 403 398,81	1,83 %
66 638 085,31	807 200,00	30 151 814,61	97 597 099,92	12,37 %	22 980 350,61	22 406 200,59	0,00	45 386 551,20	5,75 %
10 189 462,71	0,00	1 715 466,72	11 904 929,43	1,02 %	5 104 128,55	752 843,64	0,00	5 856 972,19	0,50 %
1 056 025,06	0,00	222 764,88	1 278 789,94	10,21 %	197 042,31	120 458,05	0,00	317 500,36	2,54 %
8 698 894,86	0,00	1 834 938,99	10 533 833,85	7,91 %	10 015 012,21	1 300 583,22	82 462,43	11 398 057,86	8,56 %
91 280,06	0,00	6,94	91 287,00	0,01 %	650 725,70	0,00	0,00	650 725,70	0,07 %
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %	157 000 000,00	0,00	0,00	157 000 000,00	100,00 %
321 403 538,80	0,00	56 762 889,85	378 166 428,65	12,43 %	79 148 353,92	36 884 005,61	0,00	116 032 359,53	3,81 %
1 104 401 076,95	67 152 858,12	1 489 321 327,31	2 660 875 262,38	2,39 %	1 716 441 986,65	261 716 184,82	4 198 111,78	1 982 356 283,25	1,78 %

EUR

**8. 2006 m. ir 2005 m. biudžeto vykdymo
įsipareigojimų**

Politikos sritis	Patvirtinti asignavimai			Įsipareigojimai			
	2006	2005	% pokytis	2006	%	2005	%
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2
01 EKONOMIKA IR FINANSAI	489 208 065,89	407 527 208,93	20,04 %	385 027 076,36	78,70 %	309 784 343,26	76,02 %
02 ĮMONĖS	467 371 914,18	426 592 592,95	9,56 %	431 552 725,79	92,34 %	349 976 535,28	82,04 %
03 KONKURENCIJA	103 020 458,98	92 921 162,67	10,87 %	100 034 628,40	97,10 %	91 535 613,64	98,51 %
04 UŽIMTUMAS IR SOCIALINIAI REIKALAI	11 929 944 855,16	11 526 648 203,18	3,50 %	11 910 426 100,91	99,84 %	11 499 353 632,97	99,76 %
05 ŽEMĖS ŪKIS IR KAIMO PLĖTRA	54 664 833 471,54	53 268 700 112,37	2,62 %	54 276 596 168,94	99,29 %	53 105 501 362,09	99,69 %
06 ENERGETIKA IR TRANSPORTAS	1 539 164 640,65	1 486 438 871,24	3,55 %	1 467 017 720,34	95,31 %	1 426 019 964,83	95,94 %
07 APLINKA	367 463 577,35	347 971 130,46	5,60 %	349 236 856,25	95,04 %	333 756 826,31	95,92 %
08 MOKSLINIAI TYRIMAI	4 031 924 187,24	3 776 900 753,70	6,75 %	3 932 481 848,61	97,53 %	3 642 449 012,70	96,44 %
09 INFORMACINĖ VISUOMENĖ IR ŽINIASKLAIDA	1 601 574 240,87	1 565 654 841,89	2,29 %	1 528 385 605,99	95,43 %	1 502 184 340,22	95,95 %
10 TIESIOGINIAI MOKSLINIAI TYRIMAI	644 922 421,28	622 855 009,90	3,54 %	412 469 318,66	63,96 %	393 433 794,93	63,17 %
11 ŽUVININKYSTĖ	1 088 978 975,31	1 027 724 083,17	5,96 %	1 055 669 629,40	96,94 %	997 735 419,43	97,08 %
12 VIDAUS RINKA	79 380 112,05	76 737 359,69	3,44 %	74 891 781,11	94,35 %	70 329 348,53	91,65 %
13 REGIONINĖ POLITIKA	28 930 682 899,01	27 307 413 557,57	5,94 %	28 904 115 915,73	99,91 %	27 203 606 421,36	99,62 %
14 MOKESČIAI IR MUITŲ SAJUNGA	136 057 812,33	129 937 141,75	4,71 %	121 729 470,63	89,47 %	108 310 512,65	83,36 %
15 ŠVIETIMAS IR KULTŪRA	1 225 025 280,97	1 153 954 314,63	6,16 %	1 146 775 373,29	93,61 %	1 051 670 746,48	91,14 %
16 SPAUDA IR KOMUNIKACIJA	214 824 577,74	192 743 132,33	11,46 %	205 876 179,13	95,83 %	181 309 572,97	94,07 %
17 SVEIKATOS IR VARTOTOJŲ APSAUGA	587 946 705,50	498 193 764,15	18,02 %	534 589 644,98	90,92 %	472 067 559,43	94,76 %
18 LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖ	625 042 842,21	608 409 488,09	2,73 %	590 504 418,20	94,47 %	594 371 619,52	97,69 %
19 IŠORĖS SANTYKIAI	3 652 339 652,54	3 451 788 313,24	5,81 %	3 615 843 046,98	99,00 %	3 387 618 648,81	98,14 %
20 PREKYBA	85 591 248,49	79 045 483,69	8,28 %	83 072 576,79	97,06 %	76 411 967,41	96,67 %
21 VYSTYMASIS IR SANTYKIAI SU AFRIKOS, KARIBŲ JŪROS IR RAMIOJO VANDENYNŲ (AKR) VALSTYBĖMIS	1 389 319 831,09	1 289 036 926,29	7,78 %	1 292 049 083,81	93,00 %	1 252 839 282,97	97,19 %
22 PLĖTRA	2 410 559 442,66	2 091 172 264,18	15,27 %	2 354 053 674,98	97,66 %	1 924 853 560,36	92,05 %
23 HUMANITARINĖ PAGALBA	663 366 766,49	649 607 082,02	2,12 %	662 421 377,59	99,86 %	648 484 098,73	99,83 %
24 KOVA SU SUKČIAVIMU	65 893 905,82	58 081 724,61	13,45 %	61 636 214,97	93,54 %	57 291 123,75	98,64 %
25 KOMISIJOS POLITIKOS KOORDINAVIMAS IR TEISINĖS KONSULTACIJOS	225 609 536,24	221 979 010,68	1,64 %	218 508 372,56	96,85 %	214 565 740,03	96,66 %
26 KOMISIJOS ADMINISTRAVIMAS	713 493 047,40	694 334 023,39	2,76 %	662 412 800,19	92,84 %	646 558 500,04	93,12 %
27 BIUDŽETAS	1 153 645 372,77	1 371 761 854,50	-15,90 %	1 146 935 299,78	99,42 %	1 369 172 980,93	99,81 %
28 AUDITAS	11 751 982,27	11 065 776,56	6,20 %	11 346 547,42	96,55 %	10 736 817,48	97,03 %
29 STATISTIKA	139 613 230,03	143 845 832,96	-2,94 %	126 538 637,34	90,64 %	122 598 026,83	85,23 %
30 PENSIJOS	947 744 996,94	899 771 006,94	5,33 %	947 094 264,30	99,93 %	897 979 045,67	99,80 %
31 REZERVAI	49 000 000,00	13 000 000,00	276,92 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
90 KITOS INSTITUCIJOS	2 559 094 278,12	2 444 128 322,90	4,70 %	2 450 846 290,71	95,77 %	2 335 402 908,76	95,55 %
Iš viso	122 794 390 329,12	117 935 940 350,63	4,12 %	121 060 138 650,14	98,59 %	116 277 909 328,37	98,59 %

**palyginimas pagal politikos sritis
asignavimai**

Į kitus metus perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai			
2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
1 485 723,77	0,30 %	593 962,61	0,15 %	102 695 265,76	20,99 %	97 148 903,06	23,84 %
14 141 947,13	3,03 %	36 383 569,61	8,53 %	21 677 241,26	4,64 %	40 232 488,06	9,43 %
2 475 495,05	2,40 %	912 009,08	0,98 %	510 335,53	0,50 %	473 539,95	0,51 %
10 241 974,33	0,09 %	7 514 005,27	0,07 %	9 276 779,92	0,08 %	19 780 564,94	0,17 %
51 602 294,88	0,09 %	65 588 515,72	0,12 %	336 635 007,72	0,62 %	97 610 234,56	0,18 %
51 429 865,91	3,34 %	34 387 551,95	2,31 %	20 717 054,40	1,35 %	26 031 354,46	1,75 %
8 071 738,56	2,20 %	5 513 903,44	1,58 %	10 154 982,54	2,76 %	8 700 400,71	2,50 %
88 663 397,18	2,20 %	134 002 260,02	3,55 %	10 778 941,45	0,27 %	449 480,98	0,01 %
66 001 529,24	4,12 %	55 790 812,19	3,56 %	7 187 105,64	0,45 %	7 679 689,48	0,49 %
231 566 353,19	35,91 %	214 636 615,68	34,46 %	886 749,43	0,14 %	14 784 599,29	2,37 %
3 579 636,94	0,33 %	3 892 296,72	0,38 %	29 729 708,97	2,73 %	26 096 367,02	2,54 %
1 766 831,39	2,23 %	2 428 212,30	3,16 %	2 721 499,55	3,43 %	3 979 798,86	5,19 %
1 688 933,45	0,01 %	93 615 991,91	0,34 %	24 878 049,83	0,09 %	10 191 144,30	0,04 %
2 800 775,87	2,06 %	1 397 863,53	1,08 %	11 527 565,83	8,47 %	20 228 765,57	15,57 %
70 546 716,16	5,76 %	91 820 790,59	7,96 %	7 703 191,52	0,63 %	10 462 777,56	0,91 %
2 440 082,99	1,14 %	1 450 898,11	0,75 %	6 508 315,62	3,03 %	9 982 661,25	5,18 %
17 125 289,36	2,91 %	12 124 419,78	2,43 %	36 231 771,16	6,16 %	14 001 784,94	2,81 %
12 009 246,95	1,92 %	5 376 553,87	0,88 %	22 529 177,06	3,60 %	8 661 314,70	1,42 %
32 125 904,20	0,88 %	55 448 433,28	1,61 %	4 370 701,36	0,12 %	8 721 231,15	0,25 %
1 552 639,94	1,81 %	935 968,45	1,18 %	966 031,76	1,13 %	1 697 547,83	2,15 %
91 070 769,63	6,56 %	25 378 049,45	1,97 %	6 199 977,65	0,45 %	10 819 593,87	0,84 %
40 124 802,88	1,66 %	34 028 225,48	1,63 %	16 380 964,80	0,68 %	132 290 478,34	6,33 %
614 393,38	0,09 %	998 669,91	0,15 %	330 995,52	0,05 %	124 313,38	0,02 %
76 244,50	0,12 %	46 294,37	0,08 %	4 181 446,35	6,35 %	744 306,49	1,28 %
5 524 792,98	2,45 %	3 931 895,71	1,77 %	1 576 370,70	0,70 %	3 481 374,94	1,57 %
23 973 122,05	3,36 %	18 946 607,61	2,73 %	27 107 125,16	3,80 %	28 828 915,74	4,15 %
1 605 944,44	0,14 %	694 377,84	0,05 %	5 104 128,55	0,44 %	1 894 495,73	0,14 %
208 392,54	1,77 %	91 170,19	0,82 %	197 042,31	1,68 %	237 788,89	2,15 %
2 674 013,27	1,92 %	3 367 160,99	2,34 %	10 400 579,42	7,45 %	17 880 645,14	12,43 %
6,94	0,00 %	6,94	0,00 %	650 725,70	0,07 %	1 791 954,33	0,20 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	49 000 000,00	100,00 %	13 000 000,00	100,00 %
29 383 565,94	1,15 %	48 666 663,84	1,99 %	78 864 421,47	3,08 %	60 058 750,30	2,46 %
866 572 425,04	0,71 %	959 963 756,44	0,81 %	867 679 253,94	0,71 %	698 067 265,82	0,59 %

EUR

9. 2006 m. ir 2005 m. biudžeto vykdymo
Mokėjimų

Politikos sritis	Patvirtinti asignavimai			Mokėjimai			
	2006	2005	% pokytis	2006	%	2005	%
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2
01 EKONOMIKA IR FINANSAI	455 234 830,50	455 723 451,06	0,11 %	342 328 285,60	75,20 %	356 798 011,71	78,29 %
02 ĮMONĖS	478 034 341,95	420 813 510,71	13,60 %	330 290 059,80	69,09 %	305 486 312,68	72,59 %
03 KONKURENCIJA	110 350 481,75	99 373 701,44	11,05 %	97 442 432,81	88,30 %	89 655 686,24	90,22 %
04 UŽIMTUMAS IR SOCIALINIAI REIKALAI	9 613 692 965,17	9 811 200 592,87	2,01 %	9 563 807 231,88	99,48 %	9 756 257 708,52	99,44 %
05 ŽEMĖS ŪKIS IR KAIMO PLĖTRA	54 002 831 354,15	52 984 768 230,41	1,92 %	53 581 849 537,54	99,22 %	52 736 906 945,54	99,53 %
06 ENERGETIKA IR TRANSPORTAS	1 481 712 294,45	1 347 410 097,94	9,97 %	1 301 130 116,54	87,81 %	1 205 229 065,70	89,45 %
07 APLINKA	344 665 264,88	342 671 583,23	0,58 %	293 236 679,71	85,08 %	275 876 257,76	80,51 %
08 MOKSLINIAI TYRIMAI	3 998 335 584,33	3 516 317 721,69	13,71 %	3 372 813 329,47	84,36 %	3 015 486 495,85	85,76 %
09 INFORMACINĖ VISUOMENĖ IR ŽINIASKLAIDA	1 660 007 715,96	1 448 488 027,38	14,60 %	1 426 525 694,12	85,93 %	1 227 318 675,95	84,73 %
10 TIESIOGINIAI MOKSLINIAI TYRIMAI	625 492 968,86	594 480 964,37	5,22 %	392 670 626,46	62,78 %	355 815 491,08	59,85 %
11 ŽUVININKYSTĖ	977 405 621,02	921 487 723,07	6,07 %	788 762 412,83	80,70 %	818 585 676,41	88,83 %
12 VIDAUS RINKA	83 790 133,68	78 284 561,36	7,03 %	71 715 460,26	85,59 %	66 677 796,39	85,17 %
13 REGIONINĖ POLITIKA	19 992 573 689,20	20 152 243 333,70	0,79 %	19 835 634 291,63	99,22 %	19 982 317 107,34	99,16 %
14 MOKESČIAI IR MUITŲ SAJUNGA	126 091 487,52	110 123 014,03	14,50 %	106 144 097,00	84,18 %	94 048 564,70	85,40 %
15 ŠVIETIMAS IR KULTŪRA	1 267 212 695,29	1 171 624 946,68	8,16 %	1 108 208 964,39	87,45 %	1 002 857 479,56	85,60 %
16 SPAUDA IR KOMUNIKACIJA	236 399 854,71	201 916 890,24	17,08 %	188 660 600,37	79,81 %	159 016 725,77	78,75 %
17 SVEIKATOS IR VARTOTOJŲ APSAUGA	822 460 201,34	837 689 986,30	1,82 %	424 372 859,63	51,60 %	498 837 321,88	59,55 %
18 LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖ	650 161 637,81	589 590 155,25	10,27 %	560 807 981,12	86,26 %	470 786 913,49	79,85 %
19 IŠORĖS SANTYKIAI	3 530 339 141,49	3 335 618 358,92	5,84 %	3 318 027 881,96	93,99 %	3 164 706 890,99	94,88 %
20 PREKYBA	91 755 259,16	84 797 756,27	8,20 %	79 823 819,30	87,00 %	74 500 528,37	87,86 %
21 VYSTYMASIS IR SANTYKIAI SU AFRIKOS, KARIBŲ JŪROS IR RAMIOJO VANDENYNŲ (AKR) VALSTYBĖMIS	1 310 688 375,74	1 244 240 629,79	5,34 %	976 759 815,10	74,52 %	1 140 061 224,15	91,63 %
22 PLĖTRA	2 166 108 695,23	2 547 666 825,37	14,98 %	2 113 084 549,49	97,55 %	1 902 618 042,80	74,68 %
23 HUMANITARINĖ PAGALBA	634 973 922,43	626 900 784,47	1,29 %	625 054 014,33	98,44 %	596 062 922,91	95,08 %
24 KOVA SU SUKČIAVIMU	72 488 883,27	62 887 691,19	15,27 %	57 598 518,80	79,46 %	53 161 961,37	84,53 %
25 KOMISIJOS POLITIKOS KOORDINAVIMAS IR TEISINĖS KONSULTACIJOS	240 652 790,33	236 109 319,02	1,92 %	209 693 920,08	87,14 %	209 965 876,20	88,93 %
26 KOMISIJOS ADMINISTRAVIMAS	789 109 799,28	799 466 175,00	1,30 %	646 126 148,16	81,88 %	648 589 592,37	81,13 %
27 BIUDŽETAS	1 162 638 350,96	1 383 209 636,30	15,95 %	1 144 876 449,34	98,47 %	1 371 108 963,77	99,13 %
28 AUDITAS	12 523 814,13	11 737 179,47	6,70 %	10 927 523,83	87,25 %	10 463 779,17	89,15 %
29 STATISTIKA	133 207 648,91	141 296 861,25	5,72 %	111 275 757,20	83,54 %	111 123 383,02	78,65 %
30 PENSIJOS	947 744 996,94	899 771 006,94	5,33 %	947 002 984,24	99,92 %	895 202 618,12	99,49 %
31 REZERVAI	157 000 000,00	123 000 000,00	27,64 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
90 KITOS INSTITUCIJOS	3 043 047 277,04	2 853 089 900,39	6,66 %	2 548 848 488,86	83,76 %	2 239 705 806,44	78,50 %
Iš viso	111 218 732 077,48	109 434 000 616,11	1,63 %	106 575 500 531,85	95,83 %	104 835 229 826,25	95,80 %

palyginimas pagal politikos sritis
asignavimai

Į kitus metus perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai			
2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
7 492 136,25	1,65 %	6 158 653,19	1,35 %	105 414 408,65	23,16 %	92 766 786,16	20,36 %
58 108 096,37	12,16 %	47 989 883,15	11,40 %	89 636 185,78	18,75 %	67 337 314,88	16,00 %
11 383 715,48	10,32 %	8 242 358,33	8,29 %	1 524 333,46	1,38 %	1 475 656,87	1,48 %
28 311 608,33	0,29 %	24 079 509,44	0,25 %	21 574 124,96	0,22 %	30 863 374,91	0,31 %
78 269 349,50	0,14 %	69 843 303,26	0,13 %	342 712 467,11	0,63 %	178 017 981,61	0,34 %
102 155 222,93	6,89 %	78 332 113,72	5,81 %	78 426 954,98	5,29 %	63 848 918,52	4,74 %
32 770 410,81	9,51 %	25 155 239,45	7,34 %	18 658 174,36	5,41 %	41 640 086,02	12,15 %
584 696 145,38	14,62 %	487 689 644,76	13,87 %	40 826 109,48	1,02 %	13 141 581,08	0,37 %
207 766 332,47	12,52 %	197 526 887,33	13,64 %	25 715 689,37	1,55 %	23 642 464,10	1,63 %
223 183 704,59	35,68 %	216 107 331,04	36,35 %	9 638 637,81	1,54 %	22 558 142,25	3,79 %
44 985 817,99	4,60 %	9 096 638,99	0,99 %	143 657 390,20	14,70 %	93 805 407,67	10,18 %
8 316 398,47	9,93 %	8 659 241,63	11,06 %	3 758 274,95	4,49 %	2 947 523,34	3,77 %
16 677 282,67	0,08 %	111 104 553,91	0,55 %	140 262 114,90	0,70 %	58 821 672,45	0,29 %
9 444 494,18	7,49 %	7 746 618,65	7,03 %	10 502 896,34	8,33 %	8 327 830,68	7,56 %
119 632 554,03	9,44 %	143 154 278,28	12,22 %	39 371 176,87	3,11 %	25 613 188,84	2,19 %
30 477 306,50	12,89 %	19 156 186,75	9,49 %	17 261 947,84	7,30 %	23 743 977,72	11,76 %
287 131 357,53	34,91 %	262 871 415,90	31,38 %	110 955 984,18	13,49 %	75 981 248,52	9,07 %
18 744 115,75	2,88 %	61 070 829,05	10,36 %	70 609 540,94	10,86 %	57 732 412,71	9,79 %
96 486 142,05	2,73 %	111 182 901,14	3,33 %	115 825 117,48	3,28 %	59 728 566,79	1,79 %
8 005 326,55	8,72 %	6 817 667,05	8,04 %	3 926 113,31	4,28 %	3 479 560,85	4,10 %
124 959 406,32	9,53 %	51 957 023,01	4,18 %	208 969 154,32	15,94 %	52 222 382,63	4,20 %
23 885 544,01	1,10 %	65 392 530,87	2,57 %	29 138 601,73	1,35 %	579 656 251,70	22,75 %
5 590 869,58	0,88 %	10 441 082,36	1,67 %	4 329 038,52	0,68 %	20 396 779,20	3,25 %
6 274 084,41	8,66 %	7 082 471,82	11,26 %	8 616 280,06	11,89 %	2 643 258,00	4,20 %
26 555 471,44	11,03 %	18 975 149,72	8,04 %	4 403 398,81	1,83 %	7 168 293,10	3,04 %
97 597 099,92	12,37 %	100 315 741,93	12,55 %	45 386 551,20	5,75 %	50 560 840,70	6,32 %
11 904 929,43	1,02 %	9 690 803,33	0,70 %	5 856 972,19	0,50 %	2 409 869,20	0,17 %
1 278 789,94	10,21 %	863 002,01	7,35 %	317 500,36	2,54 %	410 398,29	3,50 %
10 533 833,85	7,91 %	10 002 427,05	7,08 %	11 398 057,86	8,56 %	20 171 051,18	14,28 %
91 287,00	0,01 %	2 776 434,49	0,31 %	650 725,70	0,07 %	1 791 954,33	0,20 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	157 000 000,00	100,00 %	123 000 000,00	100,00 %
378 166 428,65	12,43 %	507 418 983,90	17,78 %	116 032 359,53	3,81 %	105 965 110,05	3,71 %
2 660 875 262,38	2,39 %	2 686 900 905,51	2,46 %	1 982 356 283,25	1,78 %	1 911 869 884,35	1,75 %

EUR

10. Įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų išskaidymas

Politikos sritis	Įsipareigojimų asignavimai					
	Priimti asignavimai	Pakeitimai (perkelimai ir taisomasis biudžetas)	Iš 2005 m. perkeltų arba dar kartą suteiktų asignavimų	Asignuotosios įplaukos	Iš viso papildomai	Iš viso patvirtinta
	1	2	3	4	5=3+4	6=1+2+5
1 ŽEMĖS ŪKIS	51 050 720 000,00	- 860 000 000,00	43 400 000,00	2 510 270,02	45 910 270,02	50 236 630 270,02
2 STRUKTŪRINIAI VEIKSMAI	44 555 004 990,00	- 500 000,00	43 847 607,60	61 246 706,01	105 094 313,61	44 659 599 303,61
3 VIDAUS POLITIKA	9 372 714 185,00	27 090 825,00	120 346 114,13	1 378 082 746,77	1 498 428 860,90	10 898 233 870,90
4 IŠORĖS VEIKSMAI	5 544 000 000,00	180 157 764,00	3 685 500,00	286 168 673,88	289 854 173,88	6 014 011 937,88
5 ADMINISTRAVIMAS	6 656 369 817,00	554 545,00	280 000,00	256 346 572,52	256 626 572,52	6 913 550 934,52
6 REZERVAI	458 000 000,00	- 180 000 000,00	0,00	0,00	0,00	278 000 000,00
7 PASIRENGIMO NARYSTEI STRATEGIJA	2 480 600 000,00	211 559 038,00	0,00	28 704 642,19	28 704 642,19	2 720 863 680,19
8 KOMPENSACIJOS	1 073 500 332,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00
Iš viso	121 190 909 324,00	- 621 137 828,00	211 559 221,73	2 013 059 611,39	2 224 618 833,12	122 794 390 329,12

11. Įsipareigojimų asignavimų vykdymas

Politikos sritis	Patvirtinti įsipareigojimų asignavimai	Įsipareigojimai				
		iš metų asignavimų	iš perkeltimų į kitą laikotarpį arba dar kartą suteiktų asignavimų	iš asignuotųjų įplaukų	Iš viso	%
		1	2	3	4	5=2+3+4
1 ŽEMĖS ŪKIS	50 236 630 270,02	49 821 805 270,19	43 400 000,00	24 142,40	49 865 229 412,59	99,26 %
2 STRUKTŪRINIAI VEIKSMAI	44 659 599 303,61	44 520 148 630,58	43 847 606,60	14 797 398,80	44 578 793 635,98	99,82 %
3 VIDAUS POLITIKA	10 898 233 870,90	9 245 863 515,32	111 410 127,22	837 722 836,80	10 194 996 479,34	93,55 %
4 IŠORĖS VEIKSMAI	6 014 011 937,88	5 708 777 633,33	3 590 350,00	154 825 948,36	5 867 193 931,69	97,56 %
5 ADMINISTRAVIMAS	6 913 550 934,52	6 528 741 570,53	279 790,00	145 569 933,90	6 674 591 294,43	96,54 %
6 REZERVAI	278 000 000,00	127 640 000,00	0,00	0,00	127 640 000,00	45,91 %
7 PASIRENGIMO NARYSTEI STRATEGIJA	2 720 863 680,19	2 674 996 584,23	0,00	3 196 979,88	2 678 193 564,11	98,43 %
8 KOMPENSACIJOS	1 073 500 332,00	1 073 500 332,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00	100,00 %
Iš viso	122 794 390 329,12	119 701 473 536,18	202 527 873,82	1 156 137 240,14	121 060 138 650,14	98,59 %

ir pokyčiai pagal finansinę perspektyvą

EUR

Priimti asignavimai	Mokėjimų asignavimai				
	Pakeitimai (perkelimai ir taisomasis biudžetas)	Perkelta į kitą laikotarpį	Asignuotosios įplaukos	Iš viso papildomai	Iš viso patvirtinta
	7	8	9	10	11=9+10
50 991 020 000,00	- 780 500 000,00	285 496 606,20	2 510 270,02	288 006 876,22	50 498 526 876,22
35 639 599 237,00	- 3 144 390 000,00	13 863 714,64	61 554 300,06	75 418 014,70	32 570 627 251,70
8 889 218 143,00	- 119 948 995,84	273 330 476,36	1 765 175 131,07	2 038 505 607,43	10 807 774 754,59
5 369 049 920,00	38 033 714,00	61 234 984,55	263 002 173,72	324 237 158,27	5 731 320 792,27
6 656 369 817,00	- 2 023 884,16	775 950 931,48	282 695 929,48	1 058 646 860,96	7 712 992 793,80
458 000 000,00	- 72 000 000,00	0,00	0,00	0,00	386 000 000,00
2 892 850 000,00	- 510 308 662,00	15 428 194,57	40 019 744,33	55 447 938,90	2 437 989 276,90
1 073 500 332,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00
111 969 607 449,00	- 4 591 137 828,00	1 425 304 907,80	2 414 957 548,68	3 840 262 456,48	111 218 732 077,48

pagal finansinę perspektyvą

EUR

Į 2007 m. perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai				
asignuotosios įplaukos	perkelimai į kitą laikotarpį pagal sprendimą	Iš viso	%	iš metų biudžeto asignavimų	Iš 2005 m. perkeltų arba dar kartą suteiktų asignavimų	asignuotosios įplaukos (ELPA)	Iš viso	%
7	8	9=7+8	10=9/1	11		13	14=11+12+13	15=14/1
2 486 127,62	0,00	2 486 127,62	0,00 %	368 914 729,81	0,00	0,00	368 914 729,81	0,73 %
46 449 307,21	0,00	46 449 307,21	0,10 %	34 356 359,42	1,00	0,00	34 356 360,42	0,08 %
539 286 968,66	9 521 024,00	548 807 992,66	5,04 %	144 420 470,68	8 935 986,91	1 072 941,31	154 429 398,90	1,42 %
131 341 335,02	0,00	131 341 335,02	2,18 %	15 380 130,67	95 150,00	1 390,50	15 476 671,17	0,26 %
110 773 044,22	1 206 956,00	111 980 000,22	1,62 %	126 975 835,47	210,00	3 594,40	126 979 639,87	1,84 %
0,00	0,00	0,00	0,00 %	150 360 000,00	0,00	0,00	150 360 000,00	54,09 %
25 507 662,31	0,00	25 507 662,31	0,94 %	17 162 453,77	0,00	0,00	17 162 453,77	0,63 %
0,00	0,00	0,00	0,00 %	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
855 844 445,04	10 727 980,00	866 572 425,04	0,71 %	857 569 979,82	9 031 347,91	1 077 926,21	867 679 253,94	0,71 %

12. Mokėjimų asignavimų vykdymas

Politikos sritis	Patvirtinti mokėjimų asignavimai	Mokėjimai				
		iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį	iš asignuotųjų įplaukų	Iš viso	%
		1	2	3	4	5=2+3+4
1 ŽEMĖS ŪKIS	50 498 526 876,22	49 572 765 283,42	225 986 614,06	0,00	49 798 751 897,48	98,61 %
2 STRUKTŪRINIAI VEIKSMAI	32 570 627 251,70	32 371 258 322,61	9 226 584,43	18 859 930,24	32 399 344 837,28	99,47 %
3 VIDAUS POLITIKA	10 807 774 754,59	8 216 185 027,47	201 399 550,61	596 101 531,22	9 013 686 109,30	83,40 %
4 IŠORĖS VEIKSMAI	5 731 320 792,27	5 005 486 440,49	38 865 277,12	141 824 434,53	5 186 176 152,14	90,49 %
5 ADMINISTRAVIMAS	7 712 992 793,80	5 888 507 416,41	680 320 161,69	130 895 509,08	6 699 723 087,18	86,86 %
6 REZERVAI	386 000 000,00	127 640 000,00	0,00	0,00	127 640 000,00	33,07 %
7 PASIRENGIMO NARYSTEI STRATEGIJA	2 437 989 276,90	2 235 130 876,88	7 790 535,07	33 756 704,52	2 276 678 116,47	93,38 %
8 KOMPENSACIJOS	1 073 500 332,00	1 073 500 332,00	0,00	0,00	1 073 500 332,00	100,00 %
Iš viso	111 218 732 077,48	104 490 473 699,28	1 163 588 722,98	921 438 109,59	106 575 500 531,85	95,83 %

pagal finansinę perspektyvą

EUR

Į 2007 m. perkelti asignavimai					Nebegaliojantys asignavimai				
automatiniai perkėlimai į kitą laikotarpį	perkėlimai į kitą laikotarpį pagal sprendimą	asignuotosios įplaukos	Iš viso	%	iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį	asignuotosios įplaukos (ELPA)	Iš viso	%
7	8	9	10=7+8+9	11=10/1	12	13	14	15=12+13+14	16=15/1
268 754 563,77	0,00	2 510 270,02	271 264 833,79	0,54 %	369 000 152,81	59 509 992,14	0,00	428 510 144,95	0,85 %
15 726 487,62	0,00	42 694 369,82	58 420 857,44	0,18 %	108 224 426,77	4 637 130,21	0,00	112 861 556,98	0,35 %
132 356 360,73	20 639 028,00	1 164 913 054,23	1 317 908 442,96	12,19 %	400 088 730,96	71 930 925,75	4 160 545,62	476 180 202,33	4,41 %
48 771 360,00	43 210 850,28	121 149 270,01	213 131 480,29	3,72 %	309 614 983,23	22 369 707,43	28 469,18	332 013 159,84	5,79 %
630 006 349,39	3 302 979,84	151 791 323,42	785 100 652,65	10,18 %	132 529 187,20	95 630 769,79	9 096,98	228 169 053,97	2,95 %
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %	258 360 000,00	0,00	0,00	258 360 000,00	66,93 %
8 785 955,44	0,00	6 263 039,81	15 048 995,25	0,62 %	138 624 505,68	7 637 659,50	0,00	146 262 165,18	6,00 %
0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00 %
1 104 401 076,95	67 152 858,12	1 489 321 327,31	2 660 875 262,38	2,39 %	1 716 441 986,65	261 716 184,82	4 198 111,78	1 982 356 283,25	1,78 %

**13. 2006 m. ir 2005 m. biudžeto vykdymo palyginimas
įsipareigojimų**

Išlaidų kategorija	Patvirtinti asignavimai			Įsipareigojimai			
	2006	2005	% pokytis	2006	%	2005	%
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2
1 ŽEMĖS ŪKIS	50 236 630 270,02	49 076 246 092,42	2,36 %	49 865 229 412,59	99,26 %	48 928 359 920,62	99,70 %
2 STRUKTŪRINIAI VEIKSMAI	44 659 599 303,61	42 536 191 404,48	4,99 %	44 578 793 635,98	99,82 %	42 490 498 505,57	99,89 %
3 VIDAUS POLITIKA	10 898 233 870,90	10 440 606 310,84	4,38 %	10 194 996 479,34	93,55 %	9 548 604 176,33	91,46 %
4 IŠORĖS VEIKSMAI	6 014 011 937,88	5 660 331 574,76	6,25 %	5 867 193 931,69	97,56 %	5 516 105 602,78	97,45 %
5 ADMINISTRAVIMAS	6 913 550 934,52	6 550 862 383,95	5,54 %	6 674 591 294,43	96,54 %	6 354 856 192,85	97,01 %
6 REZERVAI	278 000 000,00	236 000 000,00	17,80 %	127 640 000,00	45,91 %	140 110 000,00	59,37 %
7 PASIRENGIMO NARYSTEI STRATEGIJA	2 720 863 680,19	2 130 713 588,18	27,70 %	2 678 193 564,11	98,43 %	1 994 385 934,22	93,60 %
8 KOMPENSACIJOS	1 073 500 332,00	1 304 988 996,00	- 17,74 %	1 073 500 332,00	100,00 %	1 304 988 996,00	100,00 %
Iš viso	122 794 390 329,12	117 935 940 350,63	4,12 %	121 060 138 650,14	98,59 %	116 277 909 328,37	98,59 %

Mokėjimų

Išlaidų kategorija	Patvirtinti asignavimai			Mokėjimai			
	2006	2005	% pokytis	2006	%	2005	%
	1	2	3=(1-2)/2	4	5=4/1	6	7=6/2
1 ŽEMĖS ŪKIS	50 498 526 876,22	48 907 981 350,25	3,25 %	49 798 751 897,48	98,61 %	48 465 768 985,88	99,10 %
2 STRUKTŪRINIAI VEIKSMAI	32 570 627 251,70	32 838 251 159,96	0,81 %	32 399 344 837,28	99,47 %	32 763 192 073,85	99,77 %
3 VIDAUS POLITIKA	10 807 774 754,59	9 753 639 107,10	10,81 %	9 013 686 109,30	83,40 %	7 972 110 336,75	81,73 %
4 IŠORĖS VEIKSMAI	5 731 320 792,27	5 435 407 948,46	5,44 %	5 186 176 152,14	90,49 %	5 013 054 063,21	92,23 %
5 ADMINISTRAVIMAS	7 712 992 793,80	7 301 184 292,62	5,64 %	6 699 723 087,18	86,86 %	6 191 378 792,90	84,80 %
6 REZERVAI	386 000 000,00	346 000 000,00	11,56 %	127 640 000,00	33,07 %	140 110 000,00	40,49 %
7 PASIRENGIMO NARYSTEI STRATEGIJA	2 437 989 276,90	3 546 547 761,72	31,26 %	2 276 678 116,47	93,38 %	2 984 626 577,66	84,16 %
8 KOMPENSACIJOS	1 073 500 332,00	1 304 988 996,00	17,74 %	1 073 500 332,00	100,00 %	1 304 988 996,00	100,00 %
Iš viso	111 218 732 077,48	109 434 000 616,11	1,63 %	106 575 500 531,85	95,83 %	104 835 229 826,25	95,80 %

**pagal finansinę perspektyvą
asignavimai**

[kitus metus perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai			
2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
2 486 127,62	0,00 %	43 527 062,95	0,09 %	368 914 729,81	0,73 %	104 359 108,85	0,21 %
46 449 307,21	0,10 %	20 114 968,63	0,05 %	34 356 360,42	0,08 %	25 577 930,28	0,06 %
548 807 992,66	5,04 %	683 822 033,31	6,55 %	154 429 398,90	1,42 %	208 180 101,20	1,99 %
131 341 335,02	2,18 %	106 063 905,88	1,87 %	15 476 671,17	0,26 %	38 162 066,10	0,67 %
111 980 000,22	1,62 %	97 325 444,06	1,49 %	126 979 639,87	1,84 %	98 680 747,04	1,51 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	150 360 000,00	54,09 %	95 890 000,00	40,63 %
25 507 662,31	0,94 %	9 110 341,61	0,43 %	17 162 453,77	0,63 %	127 217 312,35	5,97 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
866 572 425,04	0,71 %	959 963 756,44	0,81 %	867 679 253,94	0,71 %	698 067 265,82	0,59 %

asignavimai

[kitus metus perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai			
2006	%	2005	%	2006	%	2005	%
8	9=8/1	10	11=10/2	12=1-4-8	13=12/1	14=2-6-10	15=14/2
271 264 833,79	0,54 %	285 623 669,15	0,58 %	428 510 144,95	0,85 %	156 588 695,22	0,32 %
58 420 857,44	0,18 %	16 456 109,43	0,05 %	112 861 556,98	0,35 %	58 602 976,68	0,18 %
1 317 908 442,96	12,19 %	1 322 025 501,16	13,55 %	476 180 202,33	4,41 %	459 503 269,19	4,71 %
213 131 480,29	3,72 %	146 344 072,42	2,69 %	332 013 159,84	5,79 %	276 009 812,83	5,08 %
785 100 652,65	10,18 %	879 417 144,82	12,04 %	228 169 053,97	2,95 %	230 388 354,90	3,16 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	258 360 000,00	66,93 %	205 890 000,00	59,51 %
15 048 995,25	0,62 %	37 034 408,53	1,04 %	146 262 165,18	6,00 %	524 886 775,53	14,80 %
0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %	0,00	0,00 %
2 660 875 262,38	2,39 %	2 686 900 905,51	2,46 %	1 982 356 283,25	1,78 %	1 911 869 884,35	1,75 %

**14. Įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų vykdymas
Įsipareigojimų**

Institucija	Patvirtinti įsipareigojimų asignavimai	Įsipareigojimai					iš paskirtųjų asignavimų
		iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį arba dar kartą suteiktų asignavimų	iš paskirtųjų asignavimų	iš viso	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	
Europos Parlamentas	1 368 486 316,11	1 306 325 432,30	200 000,00	37 213 465,75	1 343 738 898,05	98,19 %	9 472 850,36
Taryba	626 102 378,31	558 172 930,11	0,00	16 548 153,74	574 721 083,85	91,79 %	17 801 271,57
Komisija	120 235 296 051,00	117 320 281 520,65	202 327 873,82	1 086 682 964,96	118 609 292 359,43	98,65 %	826 460 879,10
Teisingumo Teismas	252 306 372,60	238 293 961,93	0,00	325 504,40	238 619 466,33	94,58 %	1 642 266,20
Audito Rūmai	113 596 668,31	100 976 934,57	0,00	268 360,80	101 245 295,37	89,13 %	131 816,51
Ekonomikos ir socialinių reikalų komitetas	112 389 673,52	104 821 188,97	0,00	4 211 501,12	109 032 690,09	97,01 %	193 367,40
Regionų komitetas	74 391 953,27	61 969 537,55	0,00	10 887 289,37	72 856 826,92	97,94 %	141 993,90
Ombudsmenas	7 682 538,00	6 770 255,52	0,00	0,00	6 770 255,52	88,13 %	0,00
Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas	4 138 378,00	3 861 774,58	0,00	0,00	3 861 774,58	93,32 %	0,00
Iš viso	122 794 390 329,12	119 701 473 536,18	202 527 873,82	1 156 137 240,14	121 060 138 650,14	98,59 %	855 844 445,04

Mokėjimų

Institucija	Patvirtinti mokėjimų asignavimai	Mokėjimai					automatiniai perkėlimai į kitą laikotarpį
		iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį	iš paskirtųjų įplaukų	iš viso	%	
		1	2	3	4	5=2+3+4	
Europos Parlamentas	1 701 269 660,65	1 117 578 610,06	285 778 030,55	36 945 146,42	1 440 301 787,03	84,66 %	188 746 822,24
Taryba	736 264 158,20	466 963 905,97	101 169 948,48	16 548 153,74	584 682 008,19	79,41 %	91 209 024,14
Komisija	108 175 684 800,44	102 430 969 155,00	741 939 438,03	853 743 449,96	104 026 652 042,99	96,16 %	782 997 538,15
Teisingumo Teismas	267 048 157,10	225 025 288,09	12 399 434,36	325 504,40	237 750 226,85	89,03 %	13 268 673,84
Audito Rūmai	119 881 073,16	93 728 633,21	5 353 989,80	268 360,80	99 350 983,81	82,87 %	7 248 301,36
Ekonomikos ir socialinių reikalų komitetas	123 841 644,55	94 412 786,16	10 333 755,87	3 139 932,72	107 886 474,75	87,12 %	10 124 989,54
Regionų komitetas	82 016 334,70	52 968 650,29	5 851 818,02	10 467 561,55	69 288 029,86	84,48 %	9 000 368,08
Ombudsmenas	8 306 286,57	6 365 069,79	596 606,04	0,00	6 961 675,83	83,81 %	405 185,73
Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas	4 419 962,11	2 461 600,71	165 701,83	0,00	2 627 302,54	59,44 %	1 400 173,87
Iš viso	111 218 732 077,48	104 490 473 699,28	1 163 588 722,98	921 438 109,59	106 575 500 531,85	95,83 %	1 104 401 076,95

**pagal institucijas
asignavimai**

Į 2007 m. perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai			
perkėlimai į kitą laikotarpį pagal sprendimą	iš viso	%	iš metų biudžeto asignavimų	iš 2005 m. perkeltų arba dar kartą suteiktų asignavimų	paskirtosios įplaukos (ELPA)	iš viso	%
8	9=7+8	10=9/1	11	12	13	14=11+12+13	15=14/1
0,00	9 472 850,36	0,69 %	15 274 567,70	0,00	0,00	15 274 567,70	1,12 %
0,00	17 801 271,57	2,84 %	33 580 022,89	0,00	0,00	33 580 022,89	5,36 %
10 727 980,00	837 188 859,10	0,70 %	778 705 558,35	9 031 347,91	1 077 926,21	788 814 832,47	0,66 %
0,00	1 642 266,20	0,65 %	12 044 640,07	0,00	0,00	12 044 640,07	4,77 %
0,00	131 816,51	0,12 %	12 219 556,43	0,00	0,00	12 219 556,43	10,76 %
0,00	193 367,40	0,17 %	3 163 616,03	0,00	0,00	3 163 616,03	2,81 %
0,00	141 993,90	0,19 %	1 393 132,45	0,00	0,00	1 393 132,45	1,87 %
0,00	0,00	0,00 %	912 282,48	0,00	0,00	912 282,48	11,87 %
0,00	0,00	0,00 %	276 603,42	0,00	0,00	276 603,42	6,68 %
10 727 980,00	866 572 425,04	0,71 %	857 569 979,82	9 031 347,91	1 077 926,21	867 679 253,94	0,71 %

asignavimai

Į 2007 m. perkelti asignavimai				Nebegaliojantys asignavimai				
perkėlimai į kitą laikotarpį pagal sprendimą	iš paskirtųjų asignavimų	iš viso	%	iš metų asignavimų	iš perkėlimų į kitą laikotarpį	paskirtosios įplaukos (ELPA)	iš viso	%
8	9	10=7+8+9	11=10/1	12	13	14	15=12+13+14	16=15/1
0,00	35 360 878,05	224 107 700,29	13,17 %	15 274 567,70	21 585 605,63	0,00	36 860 173,33	2,17 %
0,00	17 801 271,57	109 010 295,71	14,81 %	33 580 022,89	8 991 831,41	0,00	42 571 854,30	5,78 %
67 152 858,12	1 432 558 437,46	2 282 708 833,73	2,11 %	1 637 293 632,73	224 832 179,21	4 198 111,78	1 866 323 923,72	1,73 %
0,00	1 642 266,20	14 910 940,04	5,58 %	12 044 640,07	2 342 350,14	0,00	14 386 990,21	5,39 %
0,00	131 816,51	7 380 117,87	6,16 %	12 219 556,43	930 415,05	0,00	13 149 971,48	10,97 %
0,00	1 264 935,80	11 389 925,34	9,20 %	3 447 029,30	1 118 215,16	0,00	4 565 244,46	3,69 %
0,00	561 721,72	9 562 089,80	11,66 %	1 393 651,63	1 772 563,41	0,00	3 166 215,04	3,86 %
0,00	0,00	405 185,73	4,88 %	912 282,48	27 142,53	0,00	939 425,01	11,31 %
0,00	0,00	1 400 173,87	31,68 %	276 603,42	115 882,28	0,00	392 485,70	8,88 %
67 152 858,12	1 489 321 327,31	2 660 875 262,38	2,39 %	1 716 441 986,65	261 716 184,82	4 198 111,78	1 982 356 283,25	1,78 %

15. KONSOLIDUOTA NEĮVYKDYTŲ ĮSIPAREIGOJIMŲ SUVESTINĖ

EUR

	NEDIFERENCIJUOTIEJI ASIG- NAVIMAI	DIFERENCIJUOTIEJI ASIGNA- VIMAI	Iš viso
Iš praėjusių metų perkelti įsipareigojimai	1 253 640 180,79	117 825 874 585,07	119 079 514 765,86
Panaikinti įsipareigojimai ir (arba) perkainojimas	- 56 394 461,62	- 1 674 266 331,73	- 1 730 660 793,35
Mokėjimai	1 005 841 701,50	43 576 201 831,27	44 582 043 532,77
Atšaukti įsipareigojimai	162 616 139,62	0,00	162 616 139,62
Metų įsipareigojimai	56 464 704 523,77	64 595 434 126,37	121 060 138 650,14
Mokėjimai	55 333 886 613,11	6 659 570 385,97	61 993 456 999,08
Įsipareigojimų, kurių negalima perkelti, atšaukimas	15 404 798,94	0,00	15 404 798,94
Neįvykdyti įsipareigojimai metų pabaigoje	1 115 413 111,72	57 935 863 740,40	59 051 276 852,12
	1 144 200 989,77	130 511 270 162,47	131 655 471 152,24

16a. Konsoliduotas neįvykdytų įsipareigojimų išskaidymas pagal įsipareigojimų prisiėmimo metus

Išaidų kategorija	< 2000	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Iš viso
1 ŽEMĖS ŪKIS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	5 745 553,00	1 863 821 801,17	1 869 567 354,17
2 STRUKTŪRINIAI VEIKSMAI	1 046 379 952,67	95 111 649,63	346 206 288,59	634 516 796,30	1 804 396 389,27	13 127 211 296,67	32 371 651 135,10	43 745 215 383,04	93 170 688 891,27
3 VIDAUS POLITIKA	109 678 911,53	143 987 913,52	364 743 438,90	617 025 435,66	1 424 882 909,53	2 549 110 805,93	4 130 539 748,33	5 977 796 682,48	15 317 765 845,88
4 IŠORĖS VEIKSMAI	651 259 480,32	372 207 082,25	564 927 650,83	906 509 624,16	1 112 601 806,61	2 094 712 415,23	2 791 938 263,37	4 239 851 507,66	12 734 007 830,43
5 ADMINISTRAVIMAS	1 089 781,57	2 099,92	0,00	0,00	17 995,00	901 495,91	30 690 148,33	673 950 354,56	706 651 875,29
6 REZERVAI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
7 PASIRENGIMO NARYSTEI STRATEGIJA	191 694 438,30	214 005 465,69	456 758 228,51	640 226 854,60	960 522 568,19	1 217 902 840,89	1 625 037 835,81	2 550 641 123,21	7 856 789 355,20
8 KOMPENSACIJOS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
Iš viso	2 000 102 564,39	825 314 211,01	1 732 635 606,83	2 798 278 710,72	5 302 421 668,60	18 989 838 854,63	40 955 602 683,94	59 051 276 852,12	131 655 471 152,30

16b. Konsoliduotas neįvykdytų įsipareigojimų išskaidymas pagal įsipareigojimų prisiėmimo metus

Politikos sritis	< 2000	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Iš viso
01 EKONOMIKA IR FINANSAI	7 025 681,45	2 156 540,24	5 258 400,00	0,00	0,00	78 157 335,32	65 793 626,76	169 731 341,87	328 122 925,64
02 ĮMONĖS	5 099 551,83	2 065 080,30	12 363 436,83	11 739 714,82	42 114 042,31	46 646 726,02	100 003 794,45	221 198 351,72	441 230 698,28
03 KONKURENCIJA	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	142 450,83	408 647,64	9 417 954,16	9 969 052,63
04 UŽIMTUMAS IR SOCIALINIAI REIKALAI	165 733 458,94	40 613 656,40	13 664 978,87	56 995 963,02	327 468 439,63	2 765 006 636,15	8 419 185 302,33	11 332 944 748,21	23 121 613 183,55
05 ŽEMĖS ŪKIS IR KAIMO PLĖTRA	326 968 318,18	20 778 242,27	0,00	1 381 554,00	64 540 983,54	1 242 639 624,18	2 636 168 689,59	5 959 215 196,46	10 251 692 608,22
06 ENERGETIKA IR TRANSPORTAS	49 688 501,85	59 086 068,15	89 925 441,13	92 610 637,65	178 929 907,45	415 335 496,08	667 680 993,15	900 372 186,59	2 453 629 232,05
07 APLINKA	2 504 876,94	0,00	19 816 218,83	39 513 347,44	53 430 658,85	95 209 378,31	115 901 023,46	168 699 485,46	495 074 989,29
08 MOKSLINIAI TYRIMAI	17 544 316,07	55 420 945,89	175 417 722,18	344 977 010,53	856 632 301,43	1 317 074 632,95	1 861 328 520,89	2 766 508 961,47	7 394 904 411,41
09 INFORMACINĖ VISUOMENĖ IR ŽINIASKLAIDA	5 675 071,07	3 446 124,06	21 786 448,25	59 621 524,41	180 325 882,22	333 470 368,19	776 068 013,97	880 686 423,30	2 261 079 855,47
10 TIESIOGINIAI MOKSLINIAI TYRIMAI	390 258,24	855 266,78	947 904,17	2 072 193,22	6 897 420,07	5 117 292,90	37 012 707,02	104 724 087,39	158 017 129,79
11 ŽUVININKYSTĖ	43 784 924,81	6 018 260,46	15 525 481,47	44 201 345,12	68 291 759,54	205 700 335,20	507 071 196,04	813 000 802,49	1 703 594 105,13
12 VIDAUS RINKA	0,00	0,00	30 000,00	14 000,00	2 659,35	1 822 211,84	1 607 523,59	13 893 125,31	17 369 520,09
13 REGIONINĖ POLITIKA	513 245 826,84	181 089 462,19	614 710 204,54	1 029 167 214,71	2 093 528 442,08	9 696 437 327,36	21 655 695 839,44	28 393 448 715,93	64 177 323 033,09

Politikos sritis	< 2000	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	Iš viso	
14	MOKEŠČIAI IR MUITŲ SĄJUNGA	0,00	0,00	0,00	6 161,28	1 142 156,34	2 907 411,64	17 559 526,96	48 102 423,69	69 717 679,91
15	ŠVIETIMAS IR KULTŪRA	26 937 633,40	14 137 941,54	13 705 319,23	21 346 363,42	37 261 101,01	54 021 934,50	110 647 471,84	289 284 801,79	567 342 566,73
16	SPAUDA IR KOMUNIKACIJA	112 581,37	103 302,22	296 757,69	509 847,52	777 488,31	2 167 456,28	6 980 773,98	65 779 731,12	76 727 938,49
17	SVEIKATOS IR VARTOTOJŲ APSAUGA	923 158,91	0,00	285 596,54	4 804 900,64	20 468 298,46	30 081 717,72	40 833 924,39	352 381 670,57	449 779 267,23
18	LAISVĖS, SAUGUMO IR TEISINGUMO ERDVĖ	238 439,04	522 616,96	9 893 071,64	12 461 443,47	13 783 469,02	34 804 047,57	94 408 907,56	130 602 383,48	296 714 378,74
19	IŠORĖS SANTYKIAI	523 633 413,09	271 194 176,90	367 125 148,21	667 352 544,86	679 537 990,84	1 319 365 107,73	1 755 333 573,50	2 528 141 736,28	8 111 683 691,41
20	PREKYBA	0,00	0,00	23 729,88	0,00	108 218,34	765 576,60	2 811 507,72	15 155 632,26	18 864 664,80
21	VYSTYMASIS IR SANTYKIAI SU AFRIKOS, KARIBŲ JŪROS IR RAMIOJO VANDENYNŲ (AKR) VALSTYBĖMIS	80 392 729,58	78 729 431,16	166 746 017,28	185 821 030,98	300 885 727,76	427 470 754,44	617 423 313,37	922 327 597,24	2 779 796 601,81
22	PLĖTRA	228 514 215,28	89 074 681,65	204 968 077,22	221 838 954,05	366 899 924,94	884 404 108,83	1 310 981 898,59	2 192 666 367,42	5 499 348 227,98
23	HUMANITARINĖ PAGALBA	1 688 607,50	0,00	0,00	775 292,29	6 179 839,24	22 611 321,19	105 267 711,22	274 887 000,58	411 409 772,02
24	KOVA SU SUKČIAVIMU	0,00	0,00	0,00	0,00	12 740,20	626 790,92	2 065 832,22	15 636 875,50	18 342 238,84
25	KOMISIJOS POLITIKOS KOORDINAVIMAS IR TEISINĖS KONSULTACIJOS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	62 641,71	25 022 743,09	25 085 384,80
26	KOMISIJOS ADMINISTRAVIMAS	0,00	0,00	0,00	0,00	794 763,05	0,00	47 025,38	79 137 153,31	79 978 941,74
27	BIUDŽETAS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	10 298 984,99	10 298 984,99
28	AUDITAS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	1 070 397,41	1 070 397,41
29	STATISTIKA	1 000,00	22 413,84	145 652,87	1 067 667,29	2 407 454,62	7 852 811,88	20 522 992,26	43 492 812,70	75 512 805,46
30	PENSIJOS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
31	RESERVAI	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
90	KITOS INSTITUCIJOS	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	26 729 704,91	323 447 160,33	350 176 865,24
Iš viso		2 000 102 564,39	825 314 211,01	1 732 635 606,83	2 798 278 710,72	5 302 421 668,60	18 989 838 854,63	40 955 602 683,94	59 051 276 852,12	131 655 471 152,30

17. Agentūros — 2006 finansiniai metai: prognozuojamas biudžetas, teisės į gautinas sumas ir gautos sumos

Pajamos pagal agentūras

EUR

Agentūra	Prognozuojamas pajamų biudžetas	Teisės į gautinas sumas	Gautos sumos	Neįvykdyta	Finansuojama Komisijos politikos sritis
Europos aviacijos saugos agentūra	65 663 000,00	66 831 669,77	66 831 669,77	0,00	06
Frontex	19 462 300,00	17 590 042,62	17 590 042,62	0,00	18
Europos profesinio mokymo plėtros centras (CEDEFOP)	17 571 260,00	15 344 405,14	15 344 065,60	339,54	15
Europos policijos koledžas	6 075 144,00	6 075 144,00	6 075 144,00	0,00	18
Europos ligų prevencijos ir kontrolės centras	17 146 080,00	16 211 313,00	16 211 313,00	0,00	17
Europos narkotikų ir narkomanijos stebėsenos centras	13 121 125,00	13 121 125,00	13 094 915,96	26 209,04	18
Europos aplinkos agentūra	37 314 090,00	36 831 054,00	34 562 415,15	2 268 638,85	07
Europos maisto saugos tarnyba	40 248 981,75	37 543 431,25	37 543 431,25	0,00	17
Europos GNSS priežiūros institucija	6 962 880,19	7 026 214,20	7 026 214,20	0,00	06
Eurojustas	14 700 000,00	15 704 194,04	15 704 194,04	0,00	18
Europos jūrų saugumo agentūra	44 738 440,00	32 392 190,03	32 392 190,03	0,00	06
Vidaus rinkos derinimo tarnyba	211 728 860,00	192 264 250,61	192 264 250,61	0,00	12
Europos vaistų agentūra	138 676 000,00	149 722 303,64	141 301 875,45	8 420 428,19	02
Europos tinklų ir informacijos apsaugos agentūra	6 800 000,00	6 612 309,12	6 612 309,12	0,00	09
Europos rasizmo ir ksenofobijos kontrolės centras	9 393 907,50	9 682 219,47	9 416 126,97	266 092,50	18
Europos geležinkelio agentūra	14 398 000,00	12 405 715,89	12 405 715,89	0,00	06
Europos rekonstrukcijos agentūra	270 575 000,00	277 085 772,92	277 085 772,92	0,00	22
Europos darbuotojų saugos ir sveikatos agentūra	14 108 161,00	12 460 046,64	12 459 095,54	951,10	04
Europos Sąjungos įstaigų vertimo centras	40 876 392,00	39 583 840,89	33 204 621,09	6 379 219,80	31
Europos mokymo fondas	19 450 000,00	22 423 380,52	22 423 380,52	0,00	15
Bendrijos augalų veislių tarnyba	8 720 000,00	9 330 302,73	9 330 302,73	0,00	17
Europos gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimo fondas	19 760 000,00	19 522 812,65	19 506 150,24	16 662,41	04
Švietimo ir kultūros vykdomoji agentūra	29 199 000,00	27 749 000,00	27 749 000,00	0,00	15
Pažangios energetikos vykdomoji agentūra	5 628 819,22	5 628 819,22	5 628 819,22	0,00	06
Iš viso	1 072 317 440,66	1 049 141 557,35	1 031 763 015,92	17 378 541,43	

Pajamos pagal įplaukų rūšį

EUR

Įplaukų rūšis	Prognozuojamas pajamų biudžetas	Teisės į gautinas sumas	Gautos sumos	Neįvykdyta
Europos Komisijos subsidija	653 587 219,41	635 349 505,58	635 349 237,42	268,16
Pajamos iš mokesčių	278 993 042,00	328 414 018,82	320 847 683,07	7 566 335,75
Kitos pajamos	139 737 179,25	85 378 032,95	75 566 095,43	9 811 937,52
Iš viso	1 072 317 440,66	1 049 141 557,35	1 031 763 015,92	17 378 541,43

18. Agentūros — 2006 finansiniai metai: asignavimai ir įsipareigojimų asignavimų vykdymas

EUR

Agentūra	Įsipareigojimų asignavimai				Mokėjimų asignavimai			
	Asignavimai	Įsipareigojimai	Perkelta į 2007 m.	Nebegaliojančios sumos	Asignavimai	Mokėjimai	Perkelta į 2007 m.	Nebegaliojančios sumos
Europos aviacijos saugos agentūra	66 562 970,23	60 412 514,46	15 146,59	6 135 309,18	72 369 278,60	49 028 674,87	19 351 968,30	3 988 635,43
Frontex	17 537 597,62	14 627 229,34	741 891,00	2 168 477,28	17 537 597,62	3 385 325,13	11 932 495,94	2 219 776,55
Europos profesinio mokymo plėtros centras (CEDEFOP)	18 278 222,43	16 388 597,09	545 564,32	1 344 061,02	18 630 545,11	14 158 812,61	1 853 009,38	2 618 723,12
Europos policijos koledžas	6 075 144,00	4 321 495,43	990 407,08	763 241,49	6 075 144,00	2 153 106,53	3 158 795,98	763 241,49
Europos ligų prevencijos ir kontrolės centras	17 146 080,00	16 064 921,93	0,00	1 081 158,07	18 583 087,71	10 088 690,34	7 097 157,11	1 397 240,26
Europos narkotikų ir narkomanijos stebėsenos centras	13 548 968,34	12 873 208,15	491 506,10	184 254,09	14 051 138,40	12 255 485,45	1 229 083,16	566 569,79
Europos aplinkos agentūra	40 525 421,49	35 915 861,97	4 592 441,57	17 117,95	45 998 302,34	33 454 115,48	11 852 774,97	691 411,89
Europos maisto saugos tarnyba	40 248 981,75	36 407 899,95	0,00	3 841 081,80	46 556 959,01	33 562 711,69	7 889 175,60	5 105 071,72
Europos GNSS priežiūros institucija	6 962 880,19	3 107 295,90	0,00	3 855 584,29	6 962 880,19	704 146,74	1 276 617,07	4 982 116,38
Eurojustas	14 985 483,55	14 330 791,72	71 000,00	583 691,83	16 813 964,47	13 385 613,35	2 590 329,78	838 021,34
Europos jūrų saugumo agentūra	44 738 440,00	34 287 177,64	0,00	10 451 262,36	45 232 542,38	24 279 657,43	1 269 659,16	19 683 225,79
Vidaus rinkos derinimo tarnyba	211 728 860,00	126 055 866,64	0,00	85 672 993,36	236 634 990,93	121 075 929,69	26 488 164,94	89 070 896,30
Europos vaistų agentūra	140 643 000,00	137 235 660,61	0,00	3 407 339,39	157 509 000,82	123 435 768,34	29 413 020,40	4 660 212,08
Europos tinklų ir informacijos apsaugos agentūra	6 940 080,00	6 238 387,04	49 530,00	652 162,96	9 051 581,01	6 682 308,21	917 363,62	1 451 909,18
Europos rasizmo ir ksenofobijos kontrolės centras	9 483 907,50	8 775 582,17	269 185,88	439 139,45	10 692 575,03	8 685 246,28	1 520 227,96	487 100,79
Europos geležinkelio agentūra	14 398 000,00	10 421 586,80	0,00	3 976 413,20	17 275 724,82	9 239 725,88	2 680 034,30	5 355 964,64
Europos rekonstrukcijos agentūra	970 475 803,99	208 692 527,58	758 996 977,63	2 786 298,78	971 470 537,05	276 112 502,76	679 500 592,00	15 857 442,29
Europos darbuotojų saugos ir sveikatos agentūra	14 246 990,40	13 093 365,31	291 683,97	861 941,12	16 764 114,42	12 451 617,82	2 662 667,89	1 649 828,71
Europos Sąjungos įstaigų vertimo centras	40 876 392,00	26 847 612,28	0,00	14 028 779,72	28 998 537,52	26 020 996,83	2 886 129,74	91 410,95
Europos mokymo fondas	26 482 381,89	23 870 747,11	1 714 492,67	897 142,11	26 482 381,87	20 364 127,25	5 473 905,44	644 349,18
Bendrijos augalų veislių tarnyba	13 018 000,00	11 355 753,43	0,00	1 662 246,57	11 855 039,50	9 829 574,04	902 568,17	1 122 897,29
Europos gyvenimo ir darbo sąlygų gerinimo fondas	19 760 000,00	19 216 906,46	343 167,30	199 926,24	24 378 442,10	19 595 971,34	4 311 913,04	470 557,72
Švietimo ir kultūros vykdomoji agentūra	29 199 000,00	26 682 387,54	0,00	2 516 612,46	29 199 000,00	19 708 393,04	6 688 124,89	2 802 482,07
Požangio energetikos vykdomoji agentūra	5 628 819,22	5 469 284,25	0,00	159 534,97	5 628 819,22	4 074 700,31	981 586,69	572 532,22
Iš viso	1 789 491 424,60	872 692 660,80	769 112 994,11	147 685 769,69	1 854 752 184,12	853 733 201,41	833 927 365,53	167 091 617,18

Išlaidų rūšis	Įsipareigojimų asignavimai				Mokėjimų asignavimai			
	Asignavimai	Įsipareigojimai	Perkelta į 2007 m.	Nebegaliojančios sumos	Asignavimai	Mokėjimai	Perkelta į 2007 m.	Nebegaliojančios sumos
Darbuotojai	319 158 938,89	300 855 962,71	458 160,33	17 844 815,85	323 268 014,26	291 701 302,29	10 451 097,35	21 115 614,62
Administracinės išlaidos	143 712 090,58	127 277 441,39	1 651 025,91	14 783 623,28	171 754 012,83	105 350 733,97	49 147 905,01	17 255 373,85
Veiklos išlaidos	1 326 620 395,13	444 559 256,70	767 003 807,87	115 057 330,56	1 359 730 157,03	456 681 165,15	774 328 363,17	128 720 628,71
Iš viso	1 789 491 424,60	872 692 660,80	769 112 994,11	147 685 769,69	1 854 752 184,12	853 733 201,41	833 927 365,53	167 091 617,18

19. AGENTŪROS

2006 M. BIUDŽETO REZULTATAS, ĮSKAITANT AGENTŪRAS

Europos Bendrijų biudžeto rezultatas įtrauktas į konsoliduoto balanso įsipareigojimų dalies 1.A.1 straipsnį.

EUR

Metų įplaukos	Europos Bendrijos	Agentūros	Subsidijų agentūroms panaikinimas	Iš viso
	108 423 010 965,79	1 031 763 015,92	- 635 349 237,42	108 819 424 744,29
Mokėjimai iš 2006 m. asignavimų	Europos Bendrijos	Agentūros		
	- 105 411 911 808,87	- 777 832 118,03	635 349 237,42	- 105 554 394 689,48
Į 2007 m. perkelti asignavimai	Europos Bendrijos	Agentūros		
	- 1 400 894 862,16	- 833 927 365,53		- 2 234 822 227,69
Iš 2005 m. perkelti ELPA ir EEE asignavimai	Europos Bendrijos	Agentūros		
	- 67 568,00	0,00		- 67 568,00
Atšaukti nepanaudoti asignavimai, perkelti iš 2005 m.	Europos Bendrijos	Agentūros		
	263 331 782,31	692 966 930,78		956 298 713,09
Valiutos keitimo kursų pokyčiai per metus	Europos Bendrijos	Agentūros		
	- 16 836 905,85	761 631,34		- 16 075 274,51
Biudžeto rezultatas	Europos Bendrijos	Agentūros		
	1 856 631 603,22	113 732 094,48		1 970 363 697,70

B SKIRSNIS:

KONSOLIDUOTŲ BIUDŽETO VYKDYMO ATASKAITŲ AIŠKINAMOSIOS PASTABOS

1.	BIUDŽETO PRINCIPAI, STRUKTŪRA IR ASIGNAVIMAI	119
2.	2006 FINANSINIŲ METŲ KONSOLIDUOTŲ BIUDŽETO VYKDYMO ATASKAITŲ PASTABOS	123

1. BIUDŽETO PRINCIPAI, STRUKTŪRA IR ASIGNAVIMAI

1.1 BIUDŽETO PRINCIPAI

Bendrasis Bendrijų biudžetas reglamentuojamas šiais pagrindiniais principais:

- **vieningumo ir biudžeto tikslumo:** visos Bendrijų išlaidos ir įplaukos turi būti įtrauktos į vieną biudžeto dokumentą, turi būti priskirtos biudžeto eilutei, o išlaidos negali viršyti nustatytų asignavimų;
- **universalumo:** ši principą sudaro dvi taisyklės:
 - nepriskyrimo taisyklė, reiškianti, kad biudžeto įplaukos negali būti priskiriamos konkrečioms išlaidų punktams (visa įplaukų suma turi padengti visą išlaidų sumą);
 - bendrojo biudžeto taisyklė, reiškianti, kad į biudžetą įtraukiamos visos įplaukos ir išlaidos, nekoreguojant jų viena kitos atžvilgiu;
- **metinio periodiškumo:** į biudžetą įtraukti asignavimai galioja vienerius metus ir todėl turi būti panaudoti per tuos metus;
- **subalansuotumo:** biudžete nurodytos įplaukos ir išlaidos turi būti subalansuotos (apskaičiuotos įplaukos turi atitikti mokėjimų asignavimus);
- **konkretumo:** visi asignavimai skiriami konkrečioms tikslams ir uždaviniams;
- **apskaitos vieneto:** biudžetas sudaromas ir vykdomas eurai ir ataskaitos pateikiamos eurai;
- **patikimo finansų valdymo:** biudžeto asignavimai naudojami laikantis patikimo finansų valdymo principo, tai yra laikantis ekonomiškumo, našumo ir veiksmingumo principų;
- **skaidrumo:** biudžetas sudaromas bei vykdomas ir ataskaitos pateikiamos laikantis skaidrumo principo — biudžetas ir taisomieji biudžetai skelbiami Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje.

1.2 BIUDŽETO STRUKTŪRA

Biudžetą sudaro:

- a) bendroji įplaukų suvestinė;
- b) atskiri skirsniai, padalyti į kiekvienos iš šių institucijų įplaukų ir išlaidų suvestines: I skirsnis: Parlamentas; II skirsnis: Taryba; III skirsnis: Komisija; IV skirsnis: Teisingumo Teismas; V skirsnis: Audito Rūmai; VI skirsnis: Ekonomikos ir socialinių reikalų komitetas; VII skirsnis: Regionų komitetas; VIII skirsnis: A dalis. Ombudsmenas, B dalis. Europos duomenų apsaugos priežiūros pareigūnas.

Kiekvienos institucijos įplaukos ir išlaidos klasifikuojamos pagal jų rūšį ir panaudojimą, kuriam jos skirtos pagal antraštines dalis, skyrius, straipsnius ir punktus.

Likviduojamos EAPB lėšų dalis buvo priskirta likviduojamos EAPB veiklos biudžetui. Ši veiklos biudžetą kasmet priimdavo Komisija, pasikonsultavusi su Taryba ir Europos Parlamentu. Paskutinį kartą buvo sudarytas 2002 m. sausio 1 d. — liepos 23 d. laikotarpio biudžetas. Nuo 2002 m. liepos 24 d. su veiklos biudžetu susijusios įplaukos ir išlaidos įtraukiamos į likviduojamos EAPB įplaukų ir išlaidų ataskaitą. Likę vykdytini įsipareigojimai parodomi balanso įsipareigojimų pusėje.

1.3 BIUDŽETO SAŠKAITŲ STRUKTŪRA

Tik Komisijos biudžete numatyti administraciniai asignavimai ir veiklos asignavimai. Kitose institucijose yra tik administraciniai asignavimai.

Biudžete išskiriami dviejų rūšių asignavimai: nediferencijuotieji asignavimai ir diferencijuotieji asignavimai. Nediferencijuotieji asignavimai naudojami metinio pobūdžio operacijoms finansuoti (kurios atitinka metinio periodiškumo principą). Diferencijuotieji asignavimai buvo įvesti, kad metinio periodiškumo principą būtų galima suderinti su poreikiu valdyti daugiametes operacijas.

a) **Nediferencijuotieji asignavimai** apima:

- visus administracinius biudžeto skirsnius (Komisijos skirsnio 1 skyrių ir kiekvieno kito skirsnio visumą);
- metinio pobūdžio asignavimus, skirtus EŽŪOGF Garantijų skyriui, ir
- tam tikrus techninius asignavimus (grąžinimus, skolinimosi ir skolinimo garantijas ir kt.).

Nediferencijuotųjų asignavimų atveju išpareigojimų asignavimų suma yra tokia pati kaip ir mokėjimų asignavimų.

b) **Diferencijuotieji asignavimai** skirti daugiametėms operacijoms padengti ir apima visų skyrių, išskyrus Komisijos skirsnio 1 skyriaus (neįskaitant EŽŪOGF), asignavimus.

Šie diferencijuotieji asignavimai susideda iš išpareigojimų asignavimų ir mokėjimų asignavimų:

- **išpareigojimų asignavimai:** apima visų einamaisiais finansiniais metais prisiimtų teisinių išpareigojimų sumą, skirtą veiklai, kuri trunka kelerius metus ⁽¹⁾. Tačiau biudžeto išpareigojimai, skirti veiksams, kurie tęsiasi ilgiau kaip vienerius finansinius metus, vadovaujantis Finansinio reglamento 76 straipsnio 3 dalimi, gali būti išskaidyti į mokamas per kelerius metus metines išmokas tik tuo atveju, kai taip yra numatyta pagrindiniame teisės akte. Diferencijuotųjų asignavimų atvejais būsimiems metams dar nenumatyti biudžeto išpareigojimai parodomi kaip nebalansiniai neapibrėžtieji išpareigojimai.
- **mokėjimų asignavimai:** apima išlaidas, patiriamas dėl einamaisiais ir (arba) ankstesniais finansiniais metais prisiimtų išpareigojimų ⁽²⁾.

1.4 ASIGNAVIMŲ KILMĖ

Pagrindinis asignavimų šaltinis — Bendrijų einamųjų metų biudžetas. Tačiau Finansinio reglamento nuostatose numatytos ir kitos asignavimų rūšys. Jos atsiranda iš praėjusiųjų finansinių metų arba išorės šaltinių.

1.4.1 Galutiniai biudžeto asignavimai

Priimti pradinio biudžeto asignavimai

Perkėlimai

Asignavimus galima perkelti iš vienos eilutės į kitą pagal Finansinio reglamento 22–24 straipsniuose nurodytas taisykles ⁽³⁾.

Taisomieji biudžetai

Priimtas biudžetas gali būti iš dalies pakeistas arba padidintas taisomuoju biudžetu. Taisyklės išdėstytos Finansinio reglamento 37 ir 38 straipsniuose.

1.4.2 Iš praėjusių metų perkelti ar vėl leidžiami naudoti asignavimai

Automatiškai perkelti asignavimai

Šie asignavimai — nediferencijuotieji mokėjimų asignavimai, kurie gali būti automatiškai perkelti tik į kitus vienerius finansinius metus (netaikant apribojimų likviduojamai EAPB), remiantis Finansinio reglamento 9 straipsnio 4 dalimi.

Institucijų sprendimu perkelti asignavimai

Institucija gali nuspręsti iš praėjusių metų biudžeto perkelti asignavimus dviem atvejais: jeigu yra užbaigti parengiamieji etapai (Finansinio reglamento 9 straipsnio 2 dalies a punktas) arba jeigu teisinis pagrindas priimamas vėliau (Finansinio reglamento 9 straipsnio 2 dalies b punktas). Gali būti perkelti tiek išpareigojimų, tiek mokėjimų asignavimai (9 straipsnio 3 dalis).

⁽¹⁾ Asignavimai išpareigojimams = išpareigojimų asignavimai + nediferencijuotieji asignavimai.

⁽²⁾ Asignavimai mokėjimams = mokėjimų asignavimai + nediferencijuotieji asignavimai.

⁽³⁾ 2002 m. birželio 25 d. Reglamentas Nr. 1605/2002.

Asignavimai, kurie vėl leisti naudoti dėl panaikintų įsipareigojimų

Pakartotinai įtraukiami panaikintų įsipareigojimų asignavimai, susiję su struktūriniais fondais. Sumos gali būti pakartotinai įtraukiamos išimties tvarka, jei įvyko klaida dėl Komisijos kaltės arba jos būtinos programai užbaigti (Finansinio reglamento 157 straipsnis).

1.4.3 Asignuotosios įplaukos

Grąžinamosios išmokos

Šie asignavimai atsiranda dėl per klaidą išmokėtų sumų grąžinimo, pajamų už kitoms Bendrijos įstaigoms pateiktas prekes ar suteiktas paslaugas, gautas draudimo išmokas, pajamas iš patalpų nuomos ir leidinių pardavimo — šios sumos yra asignuotosios įplaukos biudžeto eilutėje atitinkamai pagal patirtas pradines išlaidas (Finansinio reglamento 10 straipsnis ir 18 straipsnio 1 dalies e, f, g, h, i ir j punktai) ir gali būti perkeltos be jokių apribojimų.

ELPA asignavimai

Europos ekonominės erdvės susitarime numatyta, kad jos narių finansinis įnašas Bendrijų biudžete turi būti skirtas tam tikrai veiklai. Atitinkamos biudžeto eilutės ir prognozuojamos sumos skelbiamos Bendrijų biudžeto III priede. Atitinkamos eilutės padidinamos ELPA įnašu. Iki metų pabaigos nepanaudoti asignavimai panaikinami ir grąžinami EEE šalims.

Įplaukos iš trečiųjų šalių

Kaip ir ELPA asignavimų atveju, kitos šalys taip pat yra sudariusios susitarimus su Europos Bendrijomis, kuriais numatomas finansinis įnašas į Bendrijų veiklą. Gautos sumos laikomos įplaukomis iš trečiųjų šalių ir yra priskiriamos atitinkamoms biudžeto eilutėms (dažnai mokslinių tyrimų sričiai) ir gali būti perkeltos be jokių apribojimų (Finansinio reglamento 10 straipsnis ir 18 straipsnio 1 dalies a ir d punktai).

Darbas trečiosioms šalims

Bendrijų mokslinių tyrimų centrų veiklos dalimi gali būti darbas išorės įstaigoms (Finansinio reglamento 161 straipsnio 2 dalis). Kaip ir įplaukos iš trečiųjų šalių, darbas trečiosioms šalims priskiriamas tam tikroms biudžeto eilutėms ir gali būti perkeliamas į kitą laikotarpį be jokių apribojimų (Finansinio reglamento 10 straipsnis ir 18 straipsnio 1 dalies d punktas).

Asignavimai, kuriuos vėl leista naudoti dėl grąžintų išankstinių mokėjimų

Šie asignavimai yra Bendrijų lėšos, kurias grąžino gavėjai. Išankstinių mokėjimų grąžinimas užfiksuojamas kaip asignuotosios įplaukos (Finansinio reglamento 10 straipsnis ir 18 straipsnio 2 dalis) ir gali būti perkeltos be jokių apribojimų. Struktūriniais fondams pakartotinis priskyrimas yra pagrįstas Komisijos sprendimu (Finansinio reglamento 18 straipsnio 2 dalis ir jo įgyvendinimo taisyklių 228 straipsnis).

1.5 GALIMŲ ASIGNAVIMŲ STRUKTŪRA:

- *Galutinio biudžeto asignavimai* = priimti pradinio biudžeto asignavimai + taisomojo biudžeto asignavimai + pervedimas;
- *Papildomi asignavimai* = asignuotosios įplaukos (žr. pirmiau) + iš praėjusių finansinių metų perkelti arba vėl leisti naudoti asignavimai, panaikinus įsipareigojimus;
- *Bendra patvirtintų asignavimų suma* = galutinio biudžeto asignavimai + papildomi asignavimai;
- *Metų asignavimai* (naudojami skaičiuojant biudžeto rezultatus) = galutinio biudžeto asignavimai + asignuotosios įplaukos.

1.6 BIUDŽETO VYKDYMAS

Finansinio reglamento 48 straipsnio 1 dalyje teigiama: „Komisija biudžetą vykdo pagal šį reglamentą savo atsakomybe neviršydamą leistinų asignavimų“.

50 straipsnyje teigiama, kad Komisija kitoms institucijoms suteikia būtinus įgaliojimus su jomis susijusiems biudžeto skirsniams vykdyti.

1.6.1 Įplaukų vykdymas

Biudžete atsižvelgiama į įplaukų prognozes ir bet kuriuos pokyčius dėl taisomųjų biudžetų priėmimo, kuriais koreguojamos pradinio biudžeto prognozės, atsižvelgiant į vykdymo metu nustatytą įplaukų sumažėjimą ar padidėjimą. Biudžeto įplaukos apima asignavimus mokėjimams.

Įplaukų vykdymas apima nustatytas teises į gautinas sumas, faktiškai gautas įplaukas, atsižvelgiant į šias nustatytas teises, ir atgautiną likutį.

Faktinės finansinių metų įplaukos yra gautos įplaukos, atsižvelgiant į per metus nustatytas teises į gautinas sumas, ir gautos sumos pagal teises, pagal kurias jos turi būti gautinos už praėjusius metus.

1.6.2. Išlaidų vykdymas

Kaip ir įplaukų atveju, išlaidos prognozuojamos pradiniam biudžetui. Išlaidų vykdymas rodo, kaip per metus keičiasi, yra panaudojami, perkeliama ar panaikinami asignavimai įsipareigojimams ⁽¹⁾ ir asignavimai mokėjimams ⁽²⁾.

— Asignavimų panaudojimas:

Asignavimai įsipareigojimams: Patvirtintus asignavimus galima priskirti įsipareigojimams per finansinius metus.

Asignavimai mokėjimams: Patvirtintus asignavimus galima panaudoti mokėjimams per finansinius metus.

— Perkėlimas į kitus metus:

Asignavimai įsipareigojimams:

Kai kurių rūšių nepaskirti asignavimai gali būti perkeliama automatiškai, kaip ir asignuotųjų įplaukų atveju (Finansinio reglamento 10 straipsnis).

Institucijos gali leisti atlikti perkėlimą į kitą laikotarpį:

- jeigu iki gruodžio 31 d. užbaigiama panaudojimo procedūros parengiamųjų etapų didžioji dalis (Finansinio reglamento 9 straipsnio 2 dalies a punktas); arba
- jeigu teisinis pagrindas priimamas paskutiniame finansinių metų ketvirtyje (Finansinio reglamento 9 straipsnio 2 dalies b punktas).

Biudžeto valdymo institucijai turi būti pranešta apie šį sprendimą (Finansinio reglamento 9 straipsnio 5 dalis).

Asignavimai mokėjimams:

Kaip ir įsipareigojimų asignavimai, nepanaudoti mokėjimų asignavimai iš asignuotųjų įplaukų į kitus laikotarpius perkeliama automatiškai.

- Nediferencijuotieji asignavimai: paprastai perkėlimas į kitą laikotarpį atliekamas automatiškai, jei jie skirti neįvykdytiems įsipareigojimams padengti (Finansinio reglamento 9 straipsnio 4 dalis).
- Diferencijuotieji asignavimai: nepanaudoti mokėjimų asignavimai paprastai panaikinami; tačiau Komisijos sprendimu jie gali būti perkeliama į kitus laikotarpius, jei kitų finansinių metų mokėjimų asignavimai nepadengs esamų įsipareigojimų arba įsipareigojimų, susijusių su įsipareigojimų asignavimais, kurie jau patys buvo perkelti (Finansinio reglamento 9 straipsnio 3 dalis).

— Asignavimų panaikinimas:

Bet kurie nepanaudoti ir į kitus laikotarpius neperkelti asignavimai įsipareigojimams ir mokėjimams panaikinami metų pabaigoje (Finansinio reglamento 9 straipsnio 1 dalis).

⁽¹⁾ Įsipareigojimų asignavimai + nediferencijuotieji asignavimai.

⁽²⁾ Mokėjimų asignavimai + nediferencijuotieji asignavimai.

1.7 METŲ BIUDŽETO VYKDYMAS

1.7.1 Įplaukos

Į ataskaitas įtrauktos nuosavų išteklių ir finansinių įnašų sumos — tai sumos, kurios per metus kredituojamos į sąskaitas, kurias Komisijos vardu atidarė valstybių narių vyriausybės.

Skirtumas tarp biudžete numatytų ir faktiškai mokėtinų PVM nuosavų išteklių, BNP pagrįstų išteklių ir finansinių įnašų apskaičiuojamas iki kitų metų liepos 1 d. ir įtraukiamas į tų metų taisomąjį biudžetą.

Kitos į ataskaitas įtrauktos įplaukos — tai per metus faktiškai gautos sumos.

1.7.2 Išlaidos

Apskaičiuojant metų biudžeto vykdymo rezultatus, išlaidas sudaro mokėjimai pagal metų asignavimus mokėjimams ir bet kurie tų metų asignavimai, perkeliama į kitus metus.

Mokėjimai pagal metų asignavimus mokėjimams — tai mokėjimai, kuriuos apskaitos pareigūnas atliko iki finansinių metų gruodžio 31 d. Europos žemės ūkio orientavimo ir garantijų fondo (EŽŪOGF) Garantijų skyriaus atveju mokėjimais laikomi mokėjimai, kuriuos valstybės narės atliko nuo 2005 m. spalio 16 d. iki 2006 m. spalio 15 d., su sąlyga, kad apskaitos pareigūnui iki 2007 m. sausio 31 d. buvo pranešta apie įsipareigojimus ir leidimą juos atlikti. EŽŪOGF garantijų išlaidoms po kontrolės procedūrų valstybėse narėse gali būti taikomas sprendimas dėl atitikties.

1.7.3 Metų biudžeto rezultatas

Biudžeto rezultatą sudaro du elementai: Europos Bendrijų rezultatas ir EEE priklausančių ELPA šalių dalyvavimo rezultatas. Remiantis Reglamento Nr. 1150/2000 15 straipsniu dėl nuosavų išteklių, šiuo rezultatu parodomas skirtumas tarp:

- visų tais metais gautų įplaukų;
- ir visų mokėjimų, atliktų pagal tų metų asignavimus, bei visos tų metų asignavimų, perkeltų į kitus metus, sumos ⁽¹⁾.

Prie gauto skaičiaus pridedama arba iš jo atimama:

- grynasis atšauktų mokėjimų asignavimų, perkeltų iš praėjusiųjų metų, ir bet kurių mokėjimų, kurie dėl euro kurso svyravimų viršija nediferencijuotuosius asignavimus, perkeltus iš praėjusiųjų metų, likutis;
- per metus užfiksuota teigiama ir neigiama valiutos kursų pasikeitimo įtaka.

Susidaręs biudžeto perteklius grąžinamas valstybėms narėms per kitus metus, atimant sumas, kurias jos turi mokėti tais finansiniais metais.

1.8 NEĮVYKDYTI ĮSIPAREIGOJIMAI

Atsiradus diferencijuotiesiems asignavimams, atsirado atotrūkis tarp įrašytų įsipareigojimų ir atliktų mokėjimų: šis atotrūkis, atitinkantis neįvykdytus įsipareigojimus, reiškia laiko skirtumą tarp įsipareigojimų įrašymo dienos ir atitinkamų mokėjimų dienos.

2. 2006 FINANSINIŲ METŲ

KONSOLIDUOTŲ BIUDŽETO VYKDYMO ATASKAITŲ PASTABOS TEISINIS PAGRINDAS IR FINANSINIS REGLAMENTAS

Biudžeto sąskaitos tvarkomos pagal 2002 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 dėl Europos Bendrijų bendrajam biudžetui taikomo finansinio reglamento (2002 m. rugsėjo 16 d. OL L 248, p. 1 su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2006 m. gruodžio 13 d. Tarybos reglamentu (EB, Euratomas) Nr. 1995/2006, 2006 m. gruodžio 30 d. OL L 390) ir 2002 m. gruodžio 23 d. Komisijos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 2342/2002, nustatantį išsamias šio finansinio reglamento įgyvendinimo taisykles, su paskutiniais pakeitimais, padarytais 2007 m. kovo 28 d.

⁽¹⁾ ELPA ir EEE šalių atveju iš n metų į n+1 metus perkeltų asignavimų apimtis paaiškėja, kai uždaromos sąskaitos. Todėl apskaičiuojant likutį, įtraukiami iš n-1 metų į n metus perkelti asignavimai.

Bendrasis biudžetas, pagrindinė Bendrijų finansinės politikos priemonė, — tai priemonė, kuria kiekvienais metais numatomos ir tvirtinamos Bendrijų įplaukos ir išlaidos.

Biudžeto procedūra išdėstyta EB sutarties 272 straipsnyje, kuriame nustatyta etapų seka ir terminai, kurių turi laikytis abi biudžeto valdymo institucijos — Taryba ir Parlamentas. Kiekvienais metais Komisija sudaro ateinančių metų Europos institucijų įplaukų ir išlaidų sąmatas ir parengia preliminarų biudžeto projektą, kurį išsiunčia biudžeto valdymo institucijai. Remdamasi preliminarium biudžeto projektu, Taryba parengia biudžeto projektą, kuris tampa abiejų biudžeto valdymo institucijų derybų objektu. Parlamento pirmininkas paskelbia, kad biudžetas yra galutinai priimtas, o tada biudžetas tampa vykdytinas. Biudžeto vykdymas iš esmės yra Komisijos atsakomybė.

FINANSINĖ PERSPEKTYVA

2006 finansiniai metai — septintieji metai, kuriuos apima 2000–2006 m. finansinė perspektyva, dėl kurios 1999 m. gegužės 6 d. susitarė Europos Parlamentas, Taryba ir Komisija, remdamiesi 1999 m. kovo 24 ir 25 d. Berlyno Europos Vadovų Tarybos išvadomis, kuriomis numatyta griežtesnė biudžeto drausmė ir biudžeto procedūra.

Sudarydamos tokį susitarimą, institucijos iš anksto susitarė dėl pagrindinių biudžeto prioritetų kitam laikotarpiui ir finansinės perspektyvos forma sudarė Bendrijų išlaidų sistemą. Finansinėje perspektyvoje parodyta numatomų Bendrijų išlaidų didžiausia suma ir struktūra.

Kadangi pradinė finansinė perspektyva buvo sudaryta 1999 metų palyginamosiomis kainomis, susitarimo 15 punkte nustatyta, kad kiekvienais metais Komisija atliks techninį finansinės perspektyvos koregavimą, atsižvelgdama į Europos Sąjungos bendrųjų nacionalinių pajamų (BNP) ir kainų pokyčius. Tačiau buvo susitarta, kad 2 % defliatorius bus taikomas žemės ūkiui ir struktūriniais fondams.

2006 m. bendra aukščiausia asignavimų išipareigojimams riba sudaro 123,515 mln. EUR, t. y. 1,12 % BNP. Atitinkama aukščiausia asignavimų mokėjimams riba sudaro 119,112 mln. EUR, t. y. 1,08 % BNP.

Lentelėje pateikiama pakoreguota ES-25 finansinė perspektyva 2006 m. kainomis.

2000–2006 M. FINANSINĖ PERSPEKTYVA

mln. EUR

	Galiojusiomis kainomis						
	2000 m.	2001 m.	2002 m.	2003 m.	2004 m.	2005 m.	2006 m.
Įsipareigojimų asignavimai: ES-25	93 792	97 189	100 672	102 145	115 434	119 419	123 515
1. Žemės ūkis	41 738	44 530	46 587	47 378	49 305	51 439	52 618
2. Struktūriniai veiksmai	32 678	32 720	33 638	33 968	41 035	42 441	44 617
3. Vidaus politika	6 031	6 272	6 558	6 796	8 722	9 012	9 385
4. Išorės veiksmai	4 627	4 735	4 873	4 972	5 082	5 119	5 269
5. Administravimas	4 638	4 776	5 012	5 211	5 983	6 185	6 528
6. Rezervai	906	916	676	434	442	446	458
7. Pasirengimo narystei pagalba	3 174	3 240	3 328	3 386	3 455	3 472	3 566
8. Kompensacijos					1 410	1 305	1 074
Iš viso mokėjimų asignavimų: ES-25	91 322	94 730	100 078	102 767	111 380	114 060	119 112

2005 m. pabaigoje valstybės narės susitarė dėl naujos finansinės perspektyvos, kuri apima 2007–2013 m. laikotarpį. Joje numatyta, kad didžiausia šio laikotarpio Bendrijos išlaidų suma yra 862,363 mln. EUR, t. y. 1,045 % ES BNP.

BIUDŽETO KONSOLIDAVIMAS

Kaip ir praėjusiais metais konsoliduotos Europos Bendrijų bendrojo biudžeto vykdymo ataskaitos apima visų institucijų biudžeto vykdymą, nes į Bendrijų biudžetą įtrauktas kiekvienos institucijos biudžetas.

Bendrijų biudžete nėra atskiro agentūrų biudžeto ir jos iš dalies finansuojamos Komisijos biudžeto subsidija. Siekiant pateikti agentūroms visus susijusius biudžeto duomenis, į konsoliduotų metinių ataskaitų biudžeto dalį įtraukiamos atskiros konsoliduojamų tradicinių agentūrų biudžeto vykdymo ataskaitos. Šias ataskaitas sudaro:

- biudžeto įplaukų lentelė, kurioje nurodyta iš Komisijos biudžeto gauta suma;
- dvi biudžeto išlaidų (įsipareigojimų, mokėjimų) lentelės, kuriose pateikiami duomenys pagal agentūras ir išskirstomi biudžeto ir papildomi asignavimai;
- kiekvienos lentelės apačioje įtraukta tarpinė suma, kuria nurodomas bendras agentūrų finansinis poveikis pagal išlaidų arba pajamų rūšį;
- biudžeto rezultato lentelė, kurioje agentūrų biudžeto rezultatas pridedamas prie Bendrijų rezultato (neįtraukiant iš Bendrijų išlaidų mokamų subsidijų ir subsidijų, gautų kaip agentūrų įplaukos).

ĮPLAUKOS

Bendrojo Europos Bendrijų biudžeto įplaukas galima suskirstyti į dvi pagrindines kategorijas: nuosavus išteklius ir kitas įplaukas. Tai nustatyta Europos Bendrijų steigimo sutarties 269 straipsnyje, kuriame teigiama: „neatmetant kitų įplaukų, visas biudžetas finansuojamas nuosavais ištekliais.“ Didžioji biudžeto išlaidų dalis finansuojama nuosavais ištekliais. Kitos įplaukos sudaro tik nedidelę viso finansavimo dalį.

Yra trys nuosavų išteklių kategorijos: tradiciniai nuosavi ištekliai, PVM ištekliai ir BNP ištekliai. Tradicinius nuosavus išteklius sudaro žemės ūkio mokesčiai, cukraus mokesčiai ir muitai. Korekcinis mechanizmas, siekiant išvengti biudžeto disbalanso, taip pat yra nuosavų išteklių sistemos dalis.

2.1 TRADICINIAI NUOSAVI IŠTEKLIAI

Tradiciniai nuosavi ištekliai: visos nustatytos tradicinių nuosavų išteklių sumos turi būti įrašomos į tam tikrą kompetentingų institucijų tvarkomą sąskaitą.

- Į paprastą sąskaitą, numatytą Reglamento Nr. 1150/2000 6 straipsnio 3 dalies a punkte — visos susigrąžintos arba garantijomis užtikrintos sumos.
- Į atskirą sąskaitą, numatytą Reglamento Nr. 1150/2000 6 straipsnio 3 dalies b punkte — visos dar nesuigrąžintos ir (arba) garantijomis neužtikrintos sumos; garantijomis užtikrintos, tačiau užginčytos sumos taip pat turi būti įrašomos į šią sąskaitą.

Dėl atskiros sąskaitos valstybės narės siunčia Komisijai ketvirčio suvestinę, kurioje nurodoma:

- išieškotinas praėjusio ketvirčio likutis,
- per atitinkamą ketvirtį išieškotos sumos,
- bazės patikslinimas (koregavimai ir (arba) panaikinimai) per atitinkamą ketvirtį,
- nurašytos sumos,
- atitinkamo ketvirčio pabaigoje išieškotinas likutis.

Remiantis valstybių narių siunčiama informacija, negalima vienais metais išieškotų sumų priskirti metams, kuriais atsirado teisės į tas sumas. Taigi į „2006 m. bendrojo biudžeto įplaukų vykdymo suvestinės“ lentelės stulpelį, į kurį įtraukiamos gautos sumos pagal perkeltas sumas, įtrauktos per metus gautos sumos ir atšauktų teisių į gautinas sumas suma, kurių pakeitė naują teisių į gautinas sumas suma, apie kurią pranešė valstybės narės rengdamos naują suvestinę. Nuosavų išteklių teisėms į gautinas sumas taikomas vertės sumažinimas.

Išieškojus atskiros sąskaitos tradicinius nuosavus išteklius, jie turi būti įrašyti į Komisijos sąskaitą izde arba kitoje paskirtoje įstaigoje ne vėliau kaip pirmą darbo dieną po devynioliktos antro mėnesio, einančio po to mėnesio, per kurį teisė į gautiną sumą buvo atgauta, dienos. Valstybės narės pasilieka 25 % tradicinių nuosavų išteklių surinkimo išlaidoms padengti.

2.2 PVM IŠTEKLIAI IR BNP IŠTEKLIAI

PVM nuosavi ištekliai apskaičiuojami taikant visoms šalims suderintos PVM bazės vienodą tarifą, kaip nustatyta pagal 2000 m. rugsėjo 29 d. Tarybos sprendimo 2 straipsnio 1 dalies c punkte išdėstytas taisykles. Visų valstybių narių PVM bazei taikomas 50 % BNP apribojimas.

BNP ištekliai yra kintantys ištekliai, skirti pateikti reikiamas įplaukas bet kuriais metais, kad būtų galima padengti išlaidas, viršijančias iš tradicinių nuosavų išteklių, PVM išteklių ir kitų įplaukų surinktą sumą. Įplaukos apskaičiuojamos taikant vienodą tarifą visų valstybių narių suvestinėms BNP.

PVM ir BNP ištekliai nustatomi remiantis PVM ir BNP bazių prognozėmis, kurios nustatomos rengiant preliminarų biudžeto projektą. Vėliau šios prognozės peržiūrimos, atnaujinant atitinkamų biudžetinių metų duomenis taisomuoju biudžetu.

Galutiniai PVM ir BNP bazių duomenys taikomi visus metus po atitinkamų biudžetinių metų. Komisija apskaičiuoja skirtumus tarp valstybių narių mokėtinų sumų, remdamasi galutinėmis bazėmis, ir faktiškai pagal (pataisytas) prognozes sumokėtų sumų. Komisija pareikalauja, kad valstybės narės pateiktų PVM ir BNP likučius — tiek teigiamus, tiek neigiamus — iki kitų metų, einančių po atitinkamų biudžetinių metų, gruodžio 1 d. Vėlesniais metais galima koreguoti galutines PVM ir BNP bazes. Anksčiau apskaičiuotas likutis pakoreguojamas, o gauto skirtumo pareikalaujama tuo pačiu metu kaip ir ankstesniųjų biudžetinių metų PVM ir BNP likučiu. Reikėtų pažymėti, kad 2006 m. atlikti 1995–2005 m. laikotarpio BNP išteklių koregavimai sudarė 1,530 mln. EUR. Panašiai ir 1991–2005 m. laikotarpio PVM išteklių koregavimai sudarė - 13,6 mln. EUR.

Tikrindama PVM ataskaitas ir BNP duomenis, Komisija gali paskelbti valstybėms narėms išlygas dėl tam tikrų punktų, kurie gali turėti pasekmių jų nuosavų išteklių įnašams. Pavyzdžiui, šie punktai gali atsirasti dėl to, kad nėra priimtinių duomenų arba reikia sukurti tinkamą metodiką. Šias išlygas reikia laikyti potencialiais reikalavimais valstybėms narėms sumokėti neapibrėžtas sumas, kadangi negalima tiksliai nustatyti jų finansinio poveikio. Kai galima nustatyti tikslią sumą, pareikalaujama atitinkama PVM ir BNP išteklių suma, susijusi arba su PVM ir BNP likučiais, arba su atskirais pareikalavimais įmokėti lėšas.

2.3 JK PALANKI KOREKCIJA

Šiuo mechanizmu sumažinami JK nuosavų išteklių mokėjimai proporcingai jos vadinamajam „biudžeto disbalansui“ ir atitinkamai padidinami kitų valstybių narių nuosavų išteklių mokėjimai. Jungtinei Karalystei palankus biudžeto disbalanso korekcijos mechanizmas buvo įvestas Fontenblo Europos Vadovų Tarybos (1984 m. birželio mėn.) ir nustatytas 1985 m. gegužės 7 d. sprendime dėl nuosavų išteklių. Mechanizmu buvo siekiama sumažinti JK biudžeto disbalansą, sumažinant šios valstybės mokėjimus Bendrijoms.

2.4 SUSIGRAŽINTOS IŠLAIDOS

Nustatyti ir apskaityti vykdomieji raštai sumoms išieškoti (žr. E 3.1.4), susiję su operacijomis, kurios lemia galutinio gavėjo, trečiosios šalies arba valstybės narės lėšų grąžinimą Komisijai. Šie vykdomieji raštai sumoms išieškoti priskiriami toliau nurodytoms biudžeto eilutėms, o 2006 m. sumos irgi nurodytos toliau. Kai procedūra su trečiąja šalimi nebaigta, pateikiama įplaukų prognozė su geriausiai apskaičiuota suma (žr. E 5.4 pastabą dėl neapibrėžtojo turto).

Biudžeto eilutės:

- 6150 Nepanaudotos Europos socialinio fondo, Europos regioninės plėtros fondo, Europos žemės ūkio orientavimo ir garantijų fondo pagalbos grąžinimas — Asignuotosios įplaukos
- 6157 Išankstinių mokėjimų pagal struktūrinius fondus ir Sanglaudos fondą grąžinimas — Asignuotosios įplaukos
- 6158 Įvairių rūšių Bendrijos pagalbos grąžinimas — Asignuotosios įplaukos
- 6170 Įvairių rūšių nepanaudotos Bendrijos pagalbos grąžinimas — Asignuotosios įplaukos
- 6181 Papildomų sąnaudų, kurias lėmė pagalbos maistu gavėjai, grąžinimas — Asignuotosios įplaukos
- 6500 Su struktūriniais fondais susijusios finansinės korekcijos
- 6600 Kiti asignuoti įnašai ir grąžinamosios išmokos — Asignuotosios įplaukos
- 6601 Kiti neasignuoti įnašai ir grąžinamosios išmokos

Mln. EUR

Biudžeto eilutė	2006 m. nustatyti vykdomieji raštai sumoms išieškoti			2006 m. įplaukos			2006 m. likutis
	Einamieji metai	Perkelta	Iš viso	Einamieji metai	Perkelta	Iš viso	
6150	138	9	147	117	9	126	21
6157	99	36	135	96	14	110	25
6158	1	5	6	- 1	4	3	3
6170	22	0	22	22	0	22	0
6181	0	0	0	0	0	0	0
6500	136	35	171	120	35	155	16
6600	230	139	369	198	84	282	87
6601	9	5	14	6	3	9	5
IŠ VISO	635	229	864	557	149	707	157

IŠLAIDOS

2.5 IŠLAIDŲ KATEGORIJOS

2.5.1 Finansinės perspektyvos išlaidų kategorijos

Šiame skirsnyje apibūdinamos pagrindinės Bendrijų išlaidų kategorijos, klasifikuojamos pagal 2000–2006 m. finansinės perspektyvos kategorijas.

1 išlaidų kategorija — Žemės ūkis

1 išlaidų kategorijos išlaidos finansuojamos iš Europos žemės ūkio orientavimo ir garantijų fondo (EŽŪOGF) Garantijų skyriaus.

2 išlaidų kategorija — Struktūriniai veiksmai: ekonominės ir socialinės sanglaudos tikslas

Šios išlaidos skirtos struktūrinės pagalbos priemonėms, skirtoms skatinti geresnę ekonominę ir socialinę sanglaudą Bendrijoje. Bendrijų įnašas turi būti papildomas nacionaliniu finansavimu, taip užtikrinant Komisijos ir valstybių narių valdžios institucijų bendradarbiavimą.

3 išlaidų kategorija — Vidaus politika

Nuo pat Suvestinio Europos akto priėmimo ir siekiant pagreitinti vidaus rinkos sukūrimą, Bendrijos praplėtė kai kurias savo esamas politikos nuostatas, pavyzdžiui, mokslinių tyrimų srityje, arba sukūrė naujų politikos sričių. Nuo 1993 m. šios vidaus politikos sritys buvo sujungtos į vieną finansinės perspektyvos išlaidų kategoriją, taip sudarydamos labai įvairią grupę.

4 išlaidų kategorija — Išorės veiksmai

Ši finansinės perspektyvos išlaidų kategorija apima visas Bendrijų išlaidas trečiųjų šalių naudai, išskyrus su ES plėtra susijusias išlaidas, skiriamas šalims kandidatėms, ir su Europos plėtros fondu (EPF) susijusias išlaidas. Su ES plėtra susijusi pagalba 2000–2006 m. finansinėje perspektyvoje buvo priskirta specialiai išlaidų kategorijai (žr. 7 išlaidų kategoriją „Pasirengimo narystei pagalba“). Kai kurios iš šių priemonių yra horizontaliojo pobūdžio (teminės), kai tuo tarpu kitos apibrėžiamos pagal geografines teritorijas.

5 išlaidų kategorija — Administracinės išlaidos

Ši finansinės perspektyvos išlaidų kategorija apima visas Bendrijų institucijų einamąsias išlaidas. Kitoms institucijoms (ne Komisijai) šios išlaidos sudaro visas jų išlaidas, bet agentūros ir kitos įstaigos patiria ir administracinių, ir veiklos išlaidų.

6 išlaidų kategorija — Rezervai

Ši išlaidų kategorija apima trijų rūšių rezervus, paliekant pakankamai atsargos atsižvelgiant į aukščiausią finansinės perspektyvos išlaidų ribą, kad būtų galima padengti išlaidas, kurių nebuvo galima numatyti biudžeto sudarymo metu. Kiekvienam rezervui aiškiai apibūdinamas tam tikros srities objektas.

7 išlaidų kategorija — Pasirengimo narystei pagalba

Kalbant apie su ES plėtra susijusias išlaidas Vidurio ir Rytų Europos šalims kandidatėms, buvo sukurta nauja 7 išlaidų kategorija, kuri apima finansinėje perspektyvoje numatytas pasirengimo narystei išlaidas.

8 išlaidų kategorija — Kompensacijos

Laikantis politinio susitarimo, kad naujosios valstybės narės neturėtų mokėti neto įnašų į biudžetą pačioje jų narystės pradžioje, pagal šią išlaidų kategoriją 2004 m. numatyta kompensacija. Ši suma buvo pateikta kaip pervedimai naujosioms valstybėms narėms jų biudžeto įplaukoms ir įnašams suderinti.

2.5.2 Politikos sritys

Taikydama veikla grindžiamo valdymo (angl. ABM) principą, Komisija įdiegė biudžeto sudarymo pagal veiklos rūšis principą (angl. ABB) planavimo ir valdymo procesuose. ABB apima biudžeto struktūrą, kurioje biudžeto antraštinės dalys atitinka politikos sritis, o biudžeto skyriai — veiklos rūšis.

ABB siekiama pateikti aiškią sistemą, kuria Komisijos politikos tikslai būtų įgyvendinami teisinėmis, finansinėmis arba kitomis viešosios tvarkos priemonėmis. Pertvarkant Komisijos darbą, atsižvelgiant į veiklos sritis, aiškiai matosi Komisijos įsipareigojimai ir kartu sudaroma bendra prioritetų nustatymo sistema. Biudžeto procedūros metu išteklių paskirstomi pagal prioritetus, atsižvelgiant į veiklos rūšis, kaip į biudžeto sudarymo tikslų pagrindą. Nustatant tokį veiklos rūšių ir joms priskirtų išteklių ryšį, ABB siekiama padidinti išteklių naudojimo Komisijoje našumą ir veiksmingumą.

Politikos sritį galima apibrėžti kaip homogenišką Komisijos darbą sudarančių veiklos rūšių grupavimą; ji yra svarbus sprendimų priėmimo proceso elementas. Iš viso nustatyta 31 politikos sritis, kiekviena politikos sritis paprastai atitinka generalinio direktorato veiklą ir vidutiniškai apima apie 6 ar 7 atskiras veiklos rūšis. Šios politikos sritys daugiausia yra veiklos sritys, nes pagrindinių jų veiklos rūšių tikslas — padėti trečiųjų šalių gavėjams atitinkamose veiklos srityse. Kiekvienos politikos srities veiklos biudžete yra numatytos būtinos administracinės išlaidos ir personalas.

2.6 KAIP EUROPOS BENDRIJOS PANAUDOJA IŠLAIDAS

2.6.1 Perkelti asignavimai, susiję su trečiųjų šalių įnašais ir darbu trečiosioms šalims

Iš praėjusiųjų finansinių metų perkelti asignavimai, susiję su trečiųjų šalių įnašais ir darbu, skirtu trečiosioms šalims, kurių terminas pagal jų pobūdį niekada nepasibaigia, įtraukiami į papildomus finansinių metų asignavimus. Taip paaiškinamas skirtumas tarp iš praėjusiųjų metų perkeltų sumų 2005 m. biudžeto vykdymo ataskaitose ir sumų, kurios biudžeto vykdymo ataskaitose perkeltos į kitus metus.

2.6.2 2006 m. biudžeto rezultatas

Skaičiuojant metų rezultatus, neatsižvelgiama į mokėjimų asignavimus, skirtus pakartotinam naudojimui, ir asignavimus, kuriuos vėl leista naudoti po išankstinių mokėjimų grąžinimo.

ELPA ir EEE mokėjimų asignavimų dalis, kurią Bendrijos perkėlė iš 2006 m. į 2007 m., negalėjo būti įtraukta į 2006 m. likutį, nes ELPA turi patvirtinti tas sumas, o toks patvirtinimas nesuteikiamas iki 2007 m. vidurio.

Siekiant aiškiau parodyti biudžeto vykdymo rezultatus, atlikta keletas pakeitimų. Perkelti mokėjimų asignavimai apima: automatiškai atliekamus perkélimus ir perkélimus pagal sprendimą. Taip pat įtrauktas paskirtųjų įplaukų asignavimų padidėjimas, nes metų pabaigoje nepanaudoti asignavimai bus perkeliama automatiškai. Kalbant apie atšauktus iš praėjusių metų perkeltus nepanaudotus mokėjimų asignavimus, dabar nurodomi tik automatiškai ir pagal sprendimą perkelti atšaukti asignavimai. Todėl nebenurodomi iš ankstesniųjų metų perkelti atšaukti paskirtųjų įplaukų asignavimai.

EUROPOS PARLAMENTUI IR TARYBAI PATEIKTAS AUDITO RŪMŲ PATIKINIMO PAREIŠKIMAS

(2007/C 274/02)

I. Laikydami Sutarties 248 straipsnio nuostatų, Audito Rūmai išnagrinėjo:

- a) 2006 m. gruodžio 31 d. pasibaigusių finansinių metų „galutines Europos Bendrijų metines finansines ataskaitas“ ⁽¹⁾, kurias sudaro „konsoliduota finansinė atskaitomybė“ ⁽²⁾ ir „konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos“ ⁽³⁾;
- b) operacijų teisėtumą ir tvarkingumą atsižvelgiant į Europos Bendrijų teisinę sistemą.

Vadovybės atsakomybė

II. Pagal Sutarties 268–280 straipsnius ir Finansinį reglamentą, vadovybė ⁽⁴⁾ yra atsakinga už „galutinių Europos Bendrijų metinių finansinių ataskaitų“ parengimą ir teisingą pateikimą bei operacijų teisėtumą ir tvarkingumą:

- a) Su „galutinėmis Europos Bendrijų metinėmis finansinėmis ataskaitomis“ susijusi vadovybės atsakomybė apima tinkamos vidaus kontrolės nustatymą, vykdymą ir palaikymą, siekiant parengti ir teisingai pateikti finansinę atskaitomybę, kurioje nėra reikšmingų dėl sukčiavimo ar klaidų atsiradusių netikslumų, tinkamų apskaitos politikų pasirinkimą ir taikymą, atsižvelgiant į Komisijos apskaitos pareigūno patvirtintas apskaitos taisykles ⁽⁵⁾, ir apskaitinių įvertinimų atlikimą pagal atitinkamas aplinkybes. Pagal Finansinio reglamento 129 straipsnį Komisija patvirtina „galutines Europos Bendrijų metines finansines ataskaitas“ po to, kai jas konsoliduoja Komisijos apskaitos pareigūnas, atsižvelgdamas į kitų institucijų ⁽⁶⁾ ir įstaigų ⁽⁷⁾ pateiktą informaciją, ir parengia su galutinėmis konsoliduotomis finansinėmis ataskaitomis pateikiamą aiškinamąjį raštą, nurodydamas, *inter alia*, kad jis turi pakankamą patikinimą, jog šios finansinės ataskaitos tikrai ir teisingai atspindi Europos Bendrijų finansinę padėtį visais reikšmingais aspektais.

⁽¹⁾ „Galutinės Europos Bendrijų metinės finansinės ataskaitos“ sudaro 2006 finansinių metų Europos Bendrijų metinių finansinių ataskaitų I tomą.

⁽²⁾ „Konsoliduotas finansines ataskaitas“ sudaro balansas, ekonominio rezultato ataskaita (su segmentų informacija), pinigų srautų lentelė, grynojo turto pokyčių ataskaita, svarbių apskaitos politikų santrauka ir kiti aiškinamieji raštai.

⁽³⁾ „Konsoliduotas biudžeto vykdymo ataskaitas“ sudaro konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos, biudžeto principų santrauka ir kiti aiškinamieji raštai.

⁽⁴⁾ Europos institucijų ir įstaigų lygmenyje vadovybė yra institucijų nariai, agentūrų direktoriai, igalioti ar perigalioti leidimus duodantys pareigūnai, apskaitos pareigūnai ir finansų, audito ar kontrolės padalinių vadovai. Valstybių narių ir valstybių naudos gavėjų lygmenyje vadovybė yra leidimus duodantys pareigūnai, apskaitos pareigūnai bei mokėjimo, sertifikavimo institucijų bei įgyvendinančių agentūrų vadovai.

⁽⁵⁾ Komisijos apskaitos pareigūno patvirtintos apskaitos taisyklės yra pagrįstos Tarptautinės apskaitininkų federacijos paskelbtais Tarptautiniais viešojo sektoriaus apskaitos standartais (TVSAS) arba, kai jų negalima pritaikyti, — Tarptautinės apskaitos standartų valdybos parengtais Tarptautiniais apskaitos standartais (TAS) arba Tarptautiniais finansinės atskaitomybės standartais (TFAS). Pagal Finansinį reglamentą 2006 finansinių metų „konsoliduota finansinė atskaitomybė“ yra antrą kartą parengta pagal Komisijos apskaitos pareigūno patvirtintas šias apskaitos taisykles, kuriose kaupimu grindžiamos apskaitos principai yra pritaikyti specifiniam Bendrijos kontekstui, o „konsoliduotos biudžeto vykdymo ataskaitos“ ir toliau iš esmės yra rengiamos remiantis grynujų pinigų judėjimu.

⁽⁶⁾ Prieš institucijoms priimant galutines metines finansines ataskaitas, įvairūs apskaitos pareigūnai jas pasirašo, tuo patvirtindami, kad jie turi pakankamą patikinimą, jog finansinėse ataskaitose pateikta tikra ir teisinga institucijų finansinė padėtis. (Finansinio reglamento 61 straipsnis).

⁽⁷⁾ Galutines metines finansines ataskaitas parengia atitinkami direktoriai ir jas nusiunčia Komisijos apskaitos pareigūnui kartu su atitinkamos valdybos nuomone. Be to, atitinkami apskaitos pareigūnai jas pasirašo, tuo patvirtindami, kad jie turi pakankamą patikinimą, jog finansinėse ataskaitose pateikta tikra ir teisinga įstaigų finansinė padėtis (Finansinio reglamento 61 straipsnis).

b) Tai, kaip vadovybė vykdo su operacijų teisėtumu ir tvarkingumu susijusius įsipareigojimus priklauso nuo biudžeto vykdymo pobūdžio. Tiesioginio centralizuoto valdymo atveju biudžeto vykdymo užduotis atlieka Komisijos tarnybos. Pasidalijamojo valdymo atveju vykdymo užduotys yra patikimos valstybėms narėms, decentralizuoto valdymo — trečiosioms šalims, o netiesioginio centralizuoto valdymo — kitoms įstaigoms. Bendro valdymo atveju biudžeto vykdymo užduotimis pasidalija Komisija ir tarptautinės organizacijos (Finansinio reglamento 53–57 straipsniai). Vykdyto užduotys turi atitikti patikimo finansų valdymo principą, todėl reikalaujama, kad būtų nustatoma, vykdoma ir palaikoma veiksminga ir efektyvi vidaus kontrolė, apimanti pakankamą priežiūrą ir tinkamas priemones, siekiant išvengti pažeidimų ir sukčiavimo, bei, prireikus, teismines procedūras, susigražinant neteislingai išmokėtas ar panaudotas lėšas. Nepriklausomai nuo biudžeto vykdymo pobūdžio, Komisija yra paskutinė institucija, kuri atsako už Europos Bendrijų finansinėse ataskaitose atspindimų operacijų teisėtumą ir tvarkingumą (Sutarties 274 straipsnis).

Auditoriaus atsakomybė

III. Audito Rūmai, atsižvelgiant į savo audito rezultatus, Europos Parlamentui ir Tarybai turi pateikti finansinių ataskaitų patikimumo bei jose atspindimų operacijų teisėtumo ir tvarkingumo patikinimo pareiškimą. Išskyrus IV dalyje minėtą atvejį, Audito Rūmai auditą atliko remdamiesi IFAC ir INTOSAI tarptautiniais audito standartais ir etikos kodeksais, pagal tai, kaip jie yra taikomi Europos bendrijos kontekste. Pagal šiuos standartus reikalaujama, kad Audito Rūmai planuotų ir atliktų auditą tokiu būdu, kad būtų gautas pakankamas patikinimas, jog „galutinėse Europos Bendrijų metinėse finansinėse ataskaitose“ nėra reikšmingų netikslumų, o operacijos iš esmės yra teisėtos ir tvarkingos.

IV. Nagrinėjant pajamas Audito Rūmų audito darbo apimtis buvo ribota. Pirma, PVM ir BNP nuosavi ištekliai yra pagrįsti makroekonominė statistika, o ją sudarančių duomenų Audito Rūmai negali audituoti tiesiogiai. Antra, tradicinių nuosavų išteklių auditai negali apimti importo, kuriam nebuvo taikytos muitinės priežiūros procedūros.

V. Atsižvelgiant į III dalyje aprašytą kontekstą, auditas turi būti atliekamas taikant procedūras, skirtas gauti audito įrodymus apie sumas ir informaciją galutinėse konsoliduotose finansinėse ataskaitose bei apie operacijų teisėtumą ir tvarkingumą. Auditorius procedūras pasirenka savo nuožiūra, be kita ko atlikdamas galutinių konsoliduotų finansinių ataskaitų reikšmingų netikslumų ir operacijų reikšmingo neatitikimo Europos Bendrijų teisinės sistemos reikalavimams, dėl sukčiavimo ar klaidų, rizikos įvertinimą. Atlikdamas šiuos rizikos įvertinimus, auditorius tikrina su galutinių konsoliduotų finansinių ataskaitų rengimu ir tinkamu jų pateikimu susijusią vidaus kontrolės sistemą bei įdiegtas priežiūros ir kontrolės sistemas, skirtas užtikrinti operacijų teisėtumą ir tvarkingumą, siekiant pagal atitinkamas aplinkybes nustatyti audito procedūras. Šiame kontekste audito metu taip pat įvertinamas taikomų apskaitos politikų tinkamumas ir atliktų apskaitinių įvertinimų pagrįstumas. Taip pat įvertinamas bendras galutinių konsoliduotų finansinių ataskaitų ir metinių veiklos ataskaitų pateikimas.

VI. Audito Rūmai mano, kad gauti audito įrodymai yra pakankami ir tinkami, kad jie galėtų pateikti savo patikinimo pareiškimą.

Nuomonė apie finansinių ataskaitų patikimumą

VII. Audito Rūmų nuomone, išskyrus VIII dalyje nurodytas pastabas, atsižvelgiant į Finansinio reglamento nuostatas ir Komisijos apskaitos pareigūno priimtas apskaitos taisykles, „galutinėse Europos Bendrijų metinėse finansinėse ataskaitose“ visais reikšmingais aspektais yra teisingai pateikti Bendrijų finansinė būklė 2006 m. gruodžio 31 d. ir su tą dieną pasibaigusiais finansiniais metais susijusių operacijų rezultatai ir pinigų srautai.

VIII. Audito Rūmai nustatė klaidų, turinčių įtakos sumoms, apskaitos sistemoje įrašytoms kaip sąskaitos faktūros/išlaidų ataskaitos ir išankstinis finansavimas, nes mokėtinos sumos buvo maždaug 201 milijonu eurų, o bendra ilgalaikio ir trumpalaikio išankstinio finansavimo suma — maždaug 656 milijonais eurų didesnės.

IX. Neprieštaraujant VII dalyje išreikštai nuomonei, Audito Rūmai pažymi, kad iš dalies dėl sudėtingos finansų valdymo sistemos ir nepaisant atliktų patobulinimų, dėl kai kurių institucijų ir Komisijos generalinių direktoratų apskaitos sistemų trūkumų vis dar išlieka finansinės informacijos kokybės rizika (visų pirma, atskyrimo ir išmokų darbuotojams atveju). Dėl to reikėjo atlikti kai kurias pataisymus po negalutinių finansinių ataskaitų pateikimo.

Nuomonė apie operacijų teisėtumą ir tvarkingumą

X. Audito Rūmų nuomone, pajamų, išpareigojimų ir mokėjimų administracinių išlaidų, pasirengimo stojimui strategijos, išskyrus SAPARD programą, srityse ir mokėjimų, už kurių valdymą ir kontrolę yra tiesiogiai atsakingos Komisijos delegacijos, išorės veiksnių srityje reikšmingų klaidų nėra. Šiose srityse priežiūros ir kontrolės sistemos įdiegtos užtikrinant tinkamą rizikos valdymą. Be to, Audito Rūmams atlikus auditą bendrosios žemės ūkio politikos (BŽŪP) išlaidų srityje paaiškėjo, kad Integruota administravimo ir kontrolės sistema (IAKS), ją tinkamai taikant, yra veiksminga ribojant neteisėtų išlaidų riziką, visų pirma bendros išmokos sistemos atveju.

XI. Neprieštaraujant X dalyje išreikštai nuomonei, Audito Rūmai pabrėžia, kad pasirengimo stojimui strategijos srityje vis dar išlieka reikšminga rizika neseniai į ES įstojusių valstybių ir šalių kandidačių įgyvendinančių organizacijų lygmenyje, įgyvendinant visas programas ir instrumentus.

XII. Audito Rūmai mano, kad kitose išlaidų srityse klaidų poveikis mokėjimams, nors ir skirtingų lygmenų, yra reikšmingas, o Komisija, valstybės narės ir kitos šalys naudos gavėjos turi dėti dar didesnes pastangas įdiegiant tinkamas priežiūros ir kontrolės sistemas, siekiant geriau valdyti susijusią riziką. Šios sritys yra bendroji žemės ūkio politika, struktūrinės priemonės, vidaus politikos ir išorės veiksmai.

a) BŽŪP išlaidų srityje Audito Rūmai nustatė žymų visų klaidų poveikio operacijoms sumažėjimą. Tačiau jis vis dar išlieka šiek tiek aukščiau reikšmingumo ribos. Su BŽŪP dotacijomis susijusios ir į IAKS neįtrauktos tvirtinimo sistemos ir patikros atlikus mokėjimus nesuteikia pakankamo patikrinimo dėl Bendrijos teisės aktų laikymosi. Be to, paraiškas dėl ES paramos vietoje ne visuomet tikrina už mokėjimo agentūrų sąskaitų sertifikavimą atsakingos nepriklausomos institucijos.

b) Struktūrinių priemonių srityje Audito Rūmai nustatė, kad kontrolės sistemos valstybėse narėse paprastai yra neveiksmingos ar riboto veiksmingumo, ir kad Komisija, siekdama sumažinti riziką, kad kontrolės sistemos valstybėse narėse neužkirs kelio per didelėms finansuoti ar netinkamoms išlaidoms, vykdo tik riboto veiksmingumo priežiūrą. Todėl su struktūrinėmis politikomis susijusių projektų išlaidų kompensavimą veikia reikšmingos klaidos.

c) Atlikus auditą vidaus politikų srityje Audito Rūmai nustatė, kad priežiūros ir kontrolės sistemos nepakankamai sumažina būdingą per didelių išlaidų kompensavimo riziką, todėl yra daug klaidų mokėjimuose naudos gavėjams.

d) Išorės veiksnių srityje, nepaisant Komisijos priežiūros ir kontrolės sistemų patobulinimo, daug klaidų nustatyta įgyvendinančių organizacijų lygmenyje dėl neištaisytų trūkumų sistemose, skirtose šiame lygmenyje užtikrinti operacijų teisėtumą ir tvarkingumą.

XIII. Audito Rūmai pabrėžia, kad jų auditas BŽŪP išlaidų, struktūrinių priemonių ir vidaus politikų srityse rodo, jog painūs ar neaiškūs finansavimo tinkamumo kriterijai, ar sudėtingi teisiniai reikalavimai turi didelės įtakos operacijų teisėtumui ir tvarkingumui. Pavyzdžiui, dėl dažnai sudėtingų finansavimo tinkamumo sąlygų kaimo plėtros agrarinės aplinkosaugos priemonėse yra daug daugiau klaidų nei su kaimo plėtra nesusijusioje BŽŪP išlaidų dalyje.

XIV. Audito Rūmai atkreipia dėmesį į Komisijos atliktus jos vidaus kontrolės patobulinimus ir į jų teigiamą poveikį priežiūros ir kontrolės sistemų veikimo bei Komisijos generalinių direktorių deklaracijose pateiktų atitinkamų išlygų dėl patikinimo poveikio įvertinimui. Tačiau Audito Rūmai ir toliau šiuose įvertinimuose randa trūkumų, visų pirma, susijusių su jų poveikiu patikinimui dėl operacijų teisėtumo ir tvarkingumo.

2007 m. rugsėjo 27 d.

Hubert WEBER

Pirmininkas

Europos Audito Rūmai
12, rue Alcide De Gasperi, L-1615 Luxembourg